



This is a digital copy of a book that was preserved for generations on library shelves before it was carefully scanned by Google as part of a project to make the world's books discoverable online.

It has survived long enough for the copyright to expire and the book to enter the public domain. A public domain book is one that was never subject to copyright or whose legal copyright term has expired. Whether a book is in the public domain may vary country to country. Public domain books are our gateways to the past, representing a wealth of history, culture and knowledge that's often difficult to discover.

Marks, notations and other marginalia present in the original volume will appear in this file - a reminder of this book's long journey from the publisher to a library and finally to you.

### Usage guidelines

Google is proud to partner with libraries to digitize public domain materials and make them widely accessible. Public domain books belong to the public and we are merely their custodians. Nevertheless, this work is expensive, so in order to keep providing this resource, we have taken steps to prevent abuse by commercial parties, including placing technical restrictions on automated querying.

We also ask that you:

- + *Make non-commercial use of the files* We designed Google Book Search for use by individuals, and we request that you use these files for personal, non-commercial purposes.
- + *Refrain from automated querying* Do not send automated queries of any sort to Google's system: If you are conducting research on machine translation, optical character recognition or other areas where access to a large amount of text is helpful, please contact us. We encourage the use of public domain materials for these purposes and may be able to help.
- + *Maintain attribution* The Google "watermark" you see on each file is essential for informing people about this project and helping them find additional materials through Google Book Search. Please do not remove it.
- + *Keep it legal* Whatever your use, remember that you are responsible for ensuring that what you are doing is legal. Do not assume that just because we believe a book is in the public domain for users in the United States, that the work is also in the public domain for users in other countries. Whether a book is still in copyright varies from country to country, and we can't offer guidance on whether any specific use of any specific book is allowed. Please do not assume that a book's appearance in Google Book Search means it can be used in any manner anywhere in the world. Copyright infringement liability can be quite severe.

### About Google Book Search

Google's mission is to organize the world's information and to make it universally accessible and useful. Google Book Search helps readers discover the world's books while helping authors and publishers reach new audiences. You can search through the full text of this book on the web at <http://books.google.com/>



## A propos de ce livre

Ceci est une copie numérique d'un ouvrage conservé depuis des générations dans les rayonnages d'une bibliothèque avant d'être numérisé avec précaution par Google dans le cadre d'un projet visant à permettre aux internautes de découvrir l'ensemble du patrimoine littéraire mondial en ligne.

Ce livre étant relativement ancien, il n'est plus protégé par la loi sur les droits d'auteur et appartient à présent au domaine public. L'expression "appartenir au domaine public" signifie que le livre en question n'a jamais été soumis aux droits d'auteur ou que ses droits légaux sont arrivés à expiration. Les conditions requises pour qu'un livre tombe dans le domaine public peuvent varier d'un pays à l'autre. Les livres libres de droit sont autant de liens avec le passé. Ils sont les témoins de la richesse de notre histoire, de notre patrimoine culturel et de la connaissance humaine et sont trop souvent difficilement accessibles au public.

Les notes de bas de page et autres annotations en marge du texte présentes dans le volume original sont reprises dans ce fichier, comme un souvenir du long chemin parcouru par l'ouvrage depuis la maison d'édition en passant par la bibliothèque pour finalement se retrouver entre vos mains.

## Consignes d'utilisation

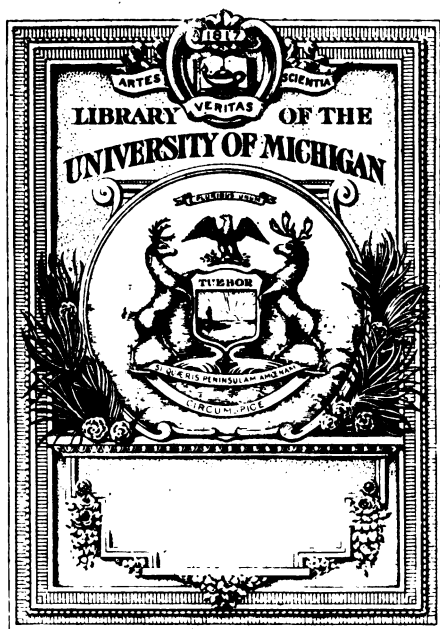
Google est fier de travailler en partenariat avec des bibliothèques à la numérisation des ouvrages appartenant au domaine public et de les rendre ainsi accessibles à tous. Ces livres sont en effet la propriété de tous et de toutes et nous sommes tout simplement les gardiens de ce patrimoine. Il s'agit toutefois d'un projet coûteux. Par conséquent et en vue de poursuivre la diffusion de ces ressources inépuisables, nous avons pris les dispositions nécessaires afin de prévenir les éventuels abus auxquels pourraient se livrer des sites marchands tiers, notamment en instaurant des contraintes techniques relatives aux requêtes automatisées.

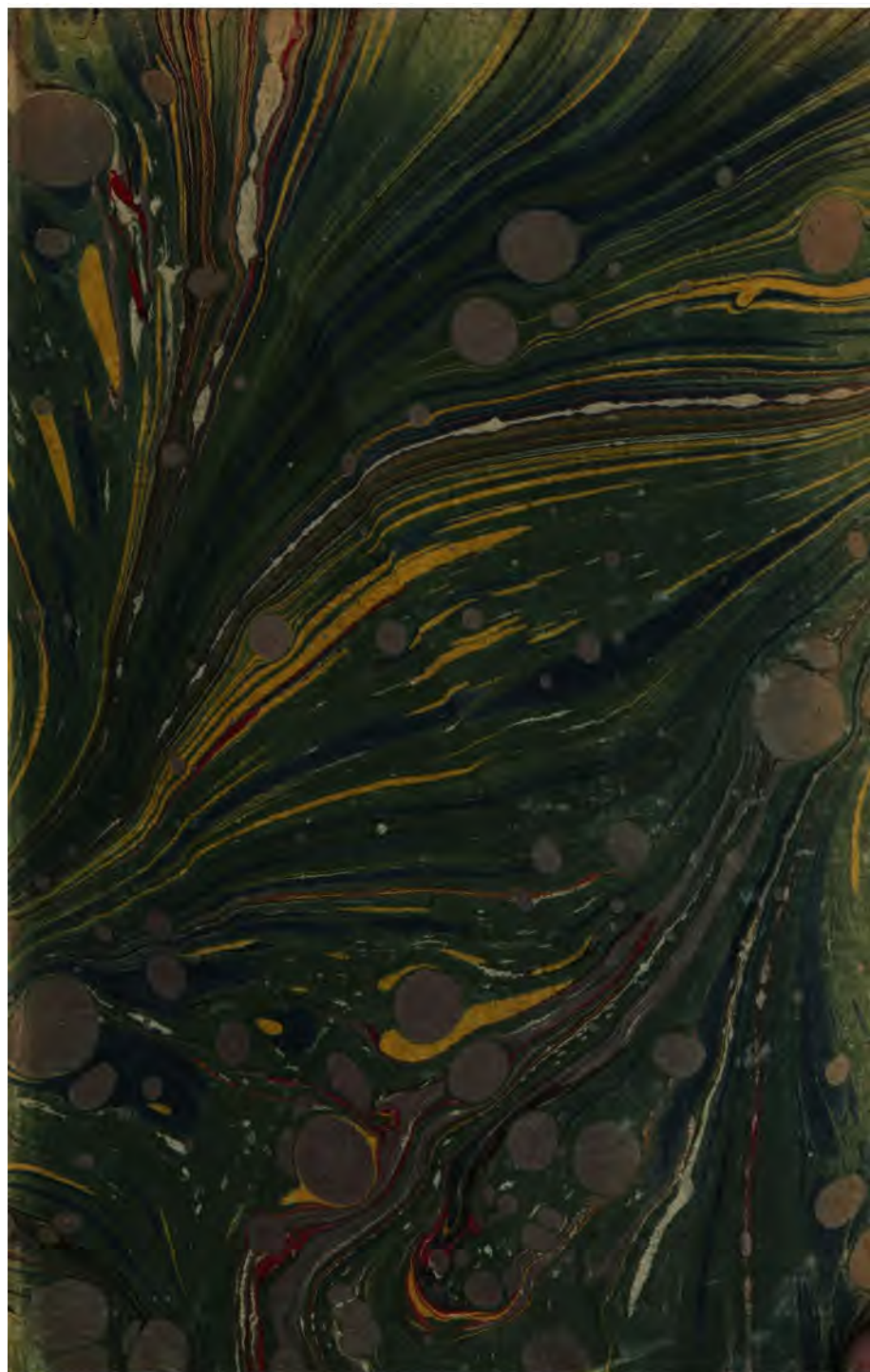
Nous vous demandons également de:

- + *Ne pas utiliser les fichiers à des fins commerciales* Nous avons conçu le programme Google Recherche de Livres à l'usage des particuliers. Nous vous demandons donc d'utiliser uniquement ces fichiers à des fins personnelles. Ils ne sauraient en effet être employés dans un quelconque but commercial.
- + *Ne pas procéder à des requêtes automatisées* N'envoyez aucune requête automatisée quelle qu'elle soit au système Google. Si vous effectuez des recherches concernant les logiciels de traduction, la reconnaissance optique de caractères ou tout autre domaine nécessitant de disposer d'importantes quantités de texte, n'hésitez pas à nous contacter. Nous encourageons pour la réalisation de ce type de travaux l'utilisation des ouvrages et documents appartenant au domaine public et serions heureux de vous être utile.
- + *Ne pas supprimer l'attribution* Le filigrane Google contenu dans chaque fichier est indispensable pour informer les internautes de notre projet et leur permettre d'accéder à davantage de documents par l'intermédiaire du Programme Google Recherche de Livres. Ne le supprimez en aucun cas.
- + *Rester dans la légalité* Quelle que soit l'utilisation que vous comptez faire des fichiers, n'oubliez pas qu'il est de votre responsabilité de veiller à respecter la loi. Si un ouvrage appartient au domaine public américain, n'en déduisez pas pour autant qu'il en va de même dans les autres pays. La durée légale des droits d'auteur d'un livre varie d'un pays à l'autre. Nous ne sommes donc pas en mesure de répertorier les ouvrages dont l'utilisation est autorisée et ceux dont elle ne l'est pas. Ne croyez pas que le simple fait d'afficher un livre sur Google Recherche de Livres signifie que celui-ci peut être utilisé de quelque façon que ce soit dans le monde entier. La condamnation à laquelle vous vous exposeriez en cas de violation des droits d'auteur peut être sévère.

## À propos du service Google Recherche de Livres

En favorisant la recherche et l'accès à un nombre croissant de livres disponibles dans de nombreuses langues, dont le français, Google souhaite contribuer à promouvoir la diversité culturelle grâce à Google Recherche de Livres. En effet, le Programme Google Recherche de Livres permet aux internautes de découvrir le patrimoine littéraire mondial, tout en aidant les auteurs et les éditeurs à élargir leur public. Vous pouvez effectuer des recherches en ligne dans le texte intégral de cet ouvrage à l'adresse <http://books.google.com>

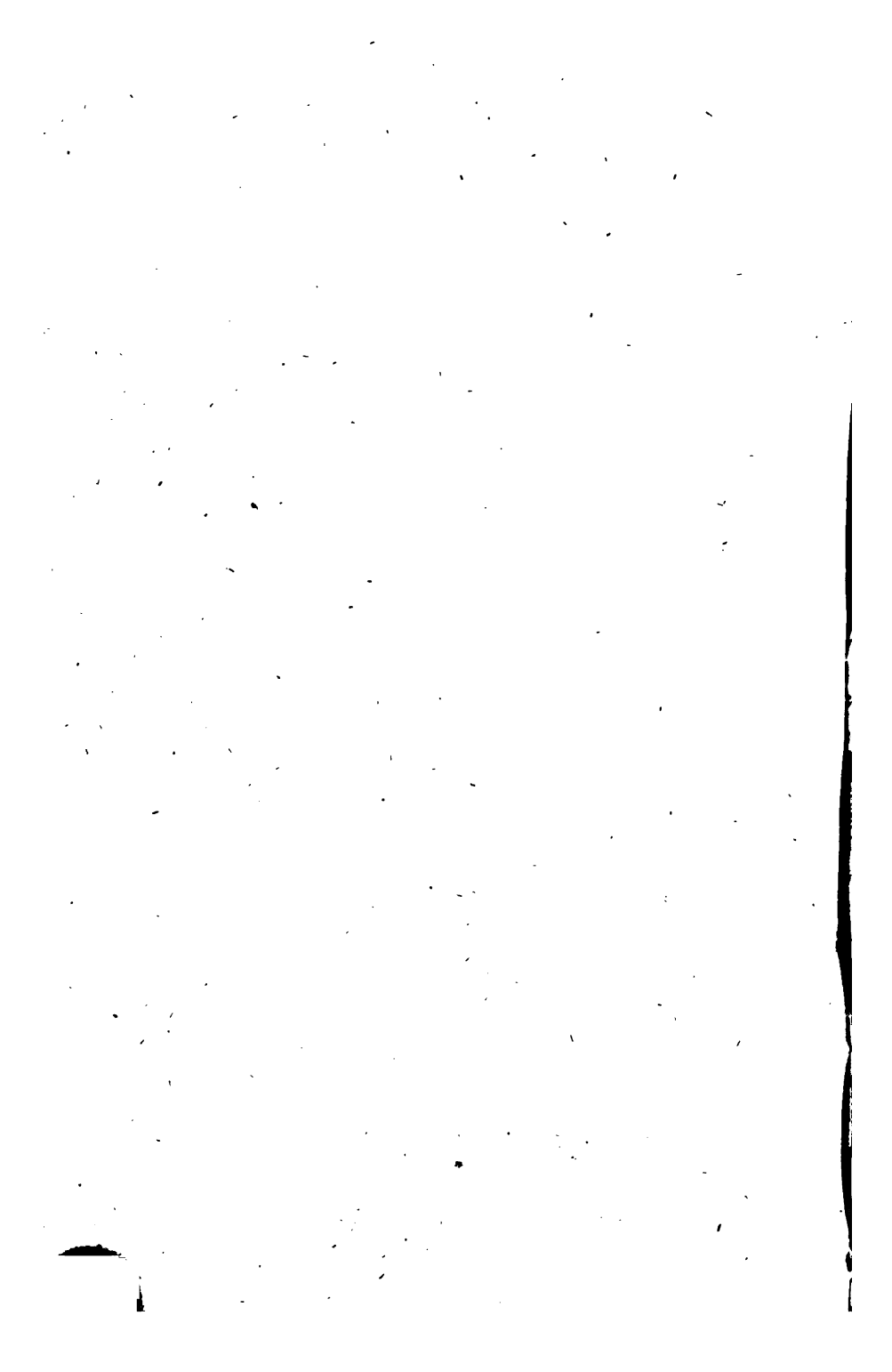




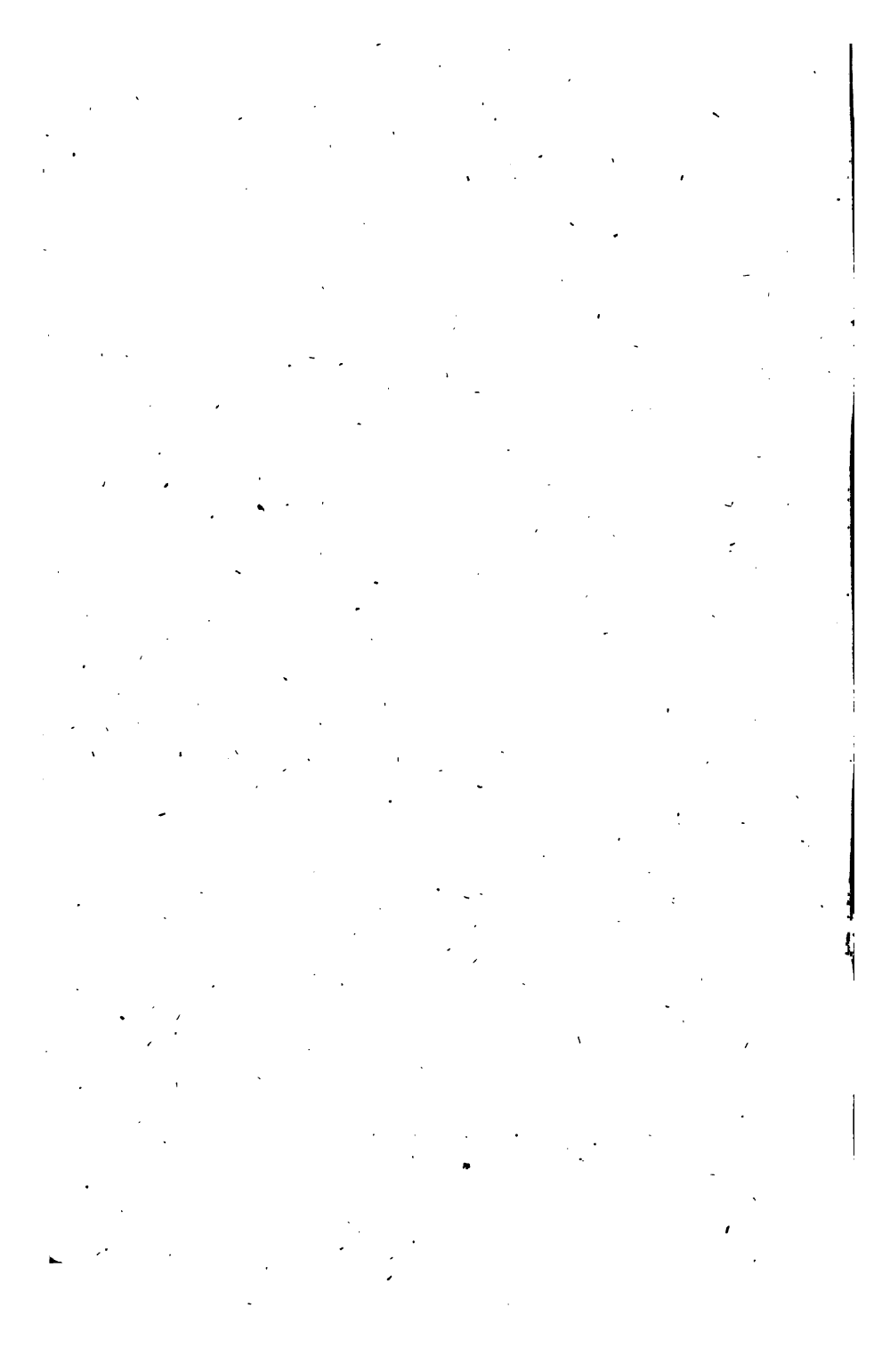




AC-  
20  
B576

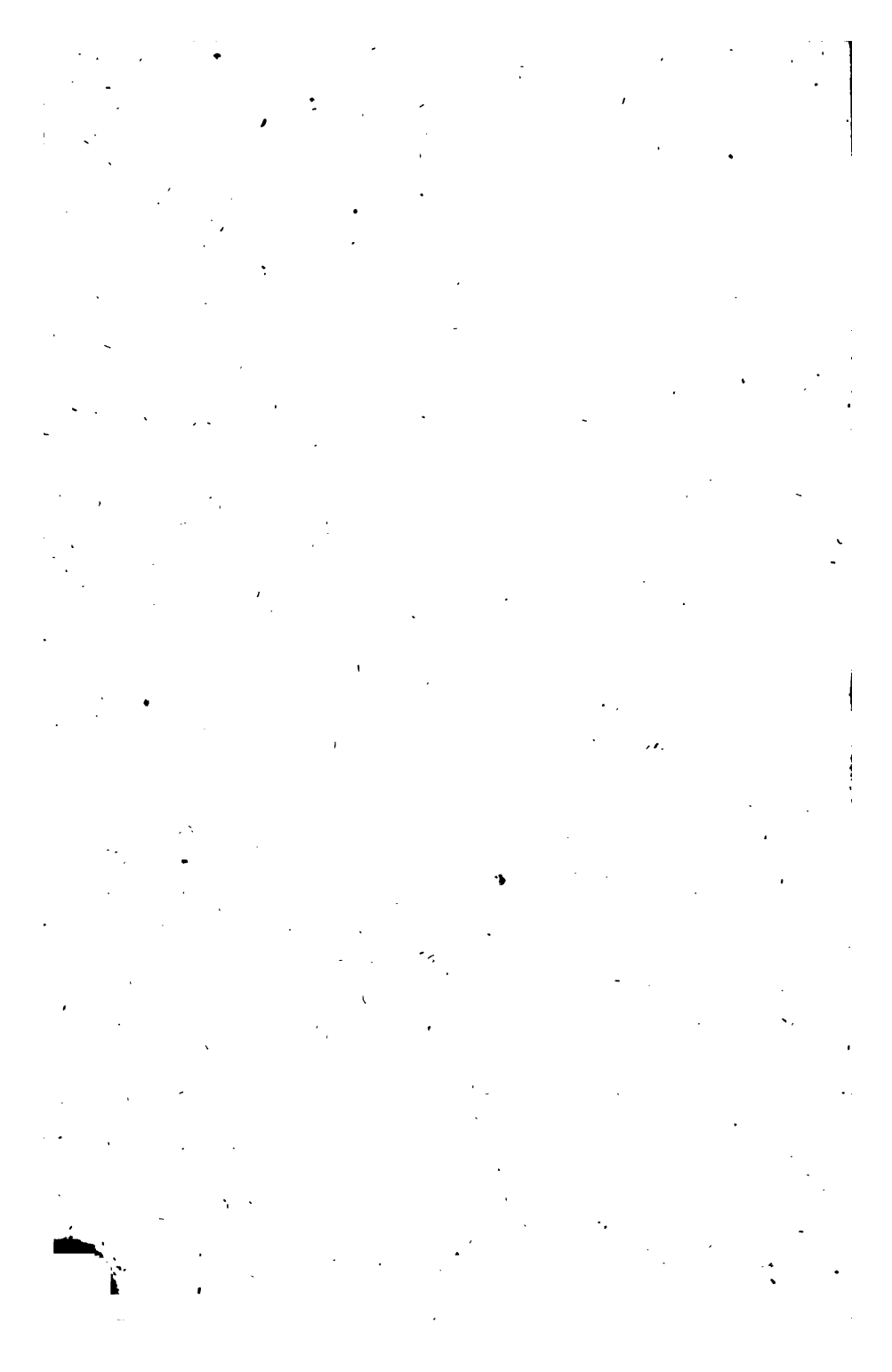












*W. Richard Johnson*  
**BIBLIOTHEQUE**

DE

L'HOMME PUBLIC;

OU

**ANALYSE RAISONNÉE**

DES PRINCIPAUX OUVRAGES

**FRANÇOIS ET ÉTRANGERS,**

*Sur la Politique en général, la Législation, les  
Finances, la Police, l'Agriculture, & le Com-  
merce en particulier, & sur le Droit naturel &  
public.*

PAR M. le Marquis DE CONDORCET, Secrétaire  
perpétuel de l'Académie des Sciences, l'un des  
Quarante de l'Académie Française, de la Société  
Royale de Londres; M. DE PRYSONNEL,  
ancien Consul-général de France à Smirne, &c.;  
M. LE CHAPELLIER, Député de l'Assemblée  
Nationale, & autres Gens de Lettres.

---

**TOME CINQUIÈME.**

---



**A PARIS,**

Chez BUISSON, Libraire, Hôtel de Coetlosquer,  
rue Haute-Feuille, N°. 20.

---

1790.

---

Quelque foible influence que puisse avoir ma voix  
dans les affaires publiques, le droit d'y voter suffit  
pour m'imposer le devoir de m'en instruire.

*J. J. Rousseau , Contrat Social.*

---

Lib 277  
N 114  
4-3-31  
21625

---

# BIBLIOTHEQUE

DE

## L'HOMME PUBLIC.

---

*De l'Esprit des Loix par M. de MONTESQUIEU , nouvelle édition , revue , corrigée & considérablement augmentée par l'Auteur. A Londres , chez Nourse.*

**C**HARLES de Secondat , baron de la Brède & de Montesquieu , naquit le 18 janvier 1689 , au château de la Brède , près de Bordeaux , & annonça de bonne heure tout ce qu'il devoit être un jour. A peine avoit-il atteint sa vingtième année , qu'il préparoit déjà les matériaux de l'ouvrage si justement célèbre , dont nous allons donner l'analyse. Un oncle paternel , président à Mortier au parlement de Bordeaux , crut ne pouvoir faire à sa compagnie un présent plus digne d'elle , que d'élever notre jeune philosophe , encore simple conseiller , à la charge honorable qu'il occupoit si dignement lui-même. Montesquieu justifia ce choix par son zèle pour les intérêts du peuple : chargé de faire parvenir jusqu'au trône les cris des malheureux , il représenta avec tant de courage & d'éloquence la misère publique , qu'il obtint , en 1722 , la suppression d'un nouvel impôt. Il avoit mis au jour , un an auparavant , les Lettres

A ij

#### 4 L'ESPRIT DES LOIX

Personnes, où l'on trouve dans un cadre galant & sous un air de frivolité, des réflexions profondes sur les matières les plus importantes, une critique fine de nos vices & de nos ridicules, le tableau d'un peuple vertueux, devenu sage par le malheur; enfin le germe de ces idées lumineuses développées depuis dans l'Esprit des Loix. Un petit volume qu'il fit paroître en 1734 *sur la cause de la grandeur & de la décadence des Romains*, annonçoit combien son génie étoit capable de saisir d'un coup-d'œil toutes les causes des révolutions d'un grand empire : il y regarde, comme la source de la grandeur & de la prospérité des romains, cet amour de la liberté, du travail & de la patrie, qu'on leur inspiroit dès l'enfance; ce courage indomptable, qui ne leur permettoit jamais de désespérer du salut de la république; leurs dissensions intestines occasionnées par cet intérêt vif qu'ils prenoient aux affaires publiques, & qui ranimant leur patriotisme, donnoient un plus grand ressort à tous les esprits; la sévérité de la discipline militaire, & la politique qu'ils eurent de ne jamais faire la paix qu'après les victoires; l'honneur du triomphe décerné aux vainqueurs; la protection qu'ils accordoient aux peuples révoltés contre leurs rois; l'attention qu'ils eurent de ne point toucher aux coutumes & à la religion des vaincus, & de ne combattre jamais deux ennemis puissans à la fois.

La décadence de ce peuple fameux, Montesquieu la voit dans son aggrandissement même, qui changea en guerre civile les tumultes populaires; dans ces guerres éloignées, qui firent perdre insensiblement l'esprit républicain à ceux qu'elle retenoit long-tems hors de la république; dans le droit de bourgeoisie, accordé trop

indiscrètement à différentes nations ; dans la corruption que le goût du luxe asiatique introduisit ; dans les proscriptions de Sylla , qui disposèrent le peuple à l'esclavage ; dans l'abus de la liberté qui lui rendit nécessaire la domination d'un maître ; dans l'obligation où il fut de changer de maximes en changeant de gouvernement ; dans cette suite de monstres qui régnèrent presque sans interruption depuis Tibère jusqu'à Nerva , & depuis Commode jusqu'à Constantin ; enfin dans la translation & le partage de l'empire , qui périt d'abord en occident par la puissance des barbares , & qui après avoir languï plusieurs siècles en orient , sous des empereurs imbécilles ou féroces , s'anéantit insensiblement , dit M. d'Alembert , comme ces fleuves qui disparoissent dans des sables.

Un tableau si vaste & si intéressant n'étoit que le prélude de *l'Esprit des Loix*, chef-d'œuvre de l'esprit humain , le fruit de vingt années d'observations & de recherches , le résultat des voyages & des méditations profondes du plus grand génie politique que nous ayons eu en France. L'auteur y embrasse un si grand nombre de matières , & les traite avec tant de brièveté & de profondeur , qu'on ne peut en bien sentir le mérite qu'après l'avoir long-tems médité ; il y cherche moins à établir un plan nouveau de gouvernement meilleur que ceux qui se sont naturalisés , pour ainsi dire , dans les différens climats de l'Europe , qu'il n'indique dans quel esprit les loix y doivent être faites pour les maintenir dans toute leur force & leur prospérité. Son ouvrage est une analyse parfaite des différens rapports que les loix ont entr'elles & avec tout ce qui tient à l'homme ; il les considère dans leur origine , explique

## 6 L'ESPRIT DES LOIX

le motif de leur établissement , & les effets qu'elles ont dû & doivent naturellement produire. Son livre est la substance d'une infinité de volumes , & devoit être l'objet des continuelles méditations du législateur & du souverain.

Nous ne parlerons pas ici de ces critiques , auxquelles Montesquieu ne daigna pas répondre , & qui toutes prouvent l'ignorance ou la malignité de leurs auteurs. Un reproche qu'il crut ne devoir point mépriser , fut celui d'irréligion dont on l'accusa d'avoir semé les principes dans son livre. *La défense de l'Esprit des Loix* parut ; cet ouvrage qui par la modération , la vérité , la finesse de plaisanteries qui y règnent , peut être regardé comme un modèle en ce genre , confondit ses ennemis , & ajouta un nouveau rayon à sa gloire. *M. de Montesquieu* , dit l'auteur de son éloge , *chargé par son adversaire d'imputations atroces , pouvoit le rendre odieux sans peine , il fit mieux , il le rendit ridicule ; & c'étoit véritablement la seule manière de répondre qui convint au philosophe.* De nos jours quelques écrivains inconsiderés , confondant tous les genres de gouvernement , ont osé blasphémer le plus grand politique de l'Europe , parce que ses principes sur la monarchie ne s'accordent point avec ceux de l'assemblée nationale. Ils ne voient pas que l'auguste assemblée veut établir en France un gouvernement mixte , qui ne sera proprement , ni monarchique , ni populaire ; mais qui sans avoir les inconvéniens de ces deux espèces de gouvernemens , réunira tout ce qu'ils ont d'avantageux.

Nous sommes cependant bien éloignés de ne voir dans l'Esprit des Loix que ce qui est admirable ; on peut reprocher à l'auteur un style laconique & trop sen-

tencieux ; son ouvrage en est plus long à la lecture , qu'il ne l'auroit été avec tous les développemens. Il conclut trop souvent du particulier au général. Quelques chapitres manquent de liaison avec ceux qui les précèdent , ou du moins les idées intermédiaires ne se font point assez sentir ; on ne lui pardonne pas non plus ses longues digressions sur les loix féodales , qui ont eu sans doute pour principe un grand attachement à des droits seigneuriaux , & aux prérogatives de sa naissance ; mais où est le philosophe qui n'ait quelque foiblesse , & ne tienne malgré lui à quelque préjugé ?

Montesquieu vécut sous un règne de despotisme , trop récent & trop connu pour que nous entreprenions d'en faire le tableau. Il n'en eut pas moins le courage de combattre avec les armes du ridicule la superstition qui rend l'homme si propre à en recevoir le joug , & de faire sentir avec toute la force dont il étoit capable les effets funestes de la tyrannie des grands , de sorte qu'en lisant attentivement son ouvrage , on auroit pu prévoir , d'après la situation morale & politique de la France , la révolution qui s'opère de nos jours. Il mourut le 10 février 1755.

---

*Des Loix en général.*

Livre I.

**I**L ne peut exister dans le monde un être parfaitement isolé , il a nécessairement des rapports avec ce qui l'environne ; de ces relations morales ou physiques naissent des loix , & la divinité même a les siennes.

*Des loix dans les rapports qu'elles ont avec les divers états.*



## 8 L'ESPRIT DES LOIX

Dieu a des rapports avec l'univers, comme créateur & comme conservateur. Les loix selon lesquelles il a créé sont celles selon lesquelles il conserve. Le monde matériel est soumis à des loix invariables, & c'est ce qui en assure la durée. Les êtres particuliers, intelligens, se font des loix, mais ils en ont aussi qu'ils n'ont pas faites; il y a des rapports d'équité antérieurs aux loix positives; ainsi par exemple, c'est une vérité éternelle qu'ils doivent se conformer à leurs loix, avoir de la reconnaissance envers ceux qui leur font du bien, &c. Toutes ces vérités, les sociétés existant, deviennent autant de loix auxquelles ils doivent se soumettre, s'ils veulent vivre conformément à la raison primitive, qui est le souverain législateur des intelligences.

Des loix de  
la nature.

Pour bien distinguer les loix par lesquelles l'homme se meut naturellement, il faut le considérer tel qu'il seroit au sortir des mains de la nature. Avec la faculté de connoître, il existeroit quelque tems sans avoir la moindre connoissance, ses premières idées seroient de songer à la conservation de son être, il ne sentiroit d'abord que sa foiblesse, sa timidité seroit extrême? Dans cet état, il se croiroit inférieur aux autres hommes? A peine penseroit-il être leur égal. Il ne chercheroit donc

point à les attaquer, & la paix seroit parmi eux la première loi naturelle.

Au sentiment de sa foiblesse, l'homme jointroit le sentiment de ses besoins ; ainsi une autre loi naturelle seroit celle qui lui inspireroit de chercher à se nourrir.

La crainte éloigneroit d'abord les hommes les uns des autres , mais les marques d'une crainte réciproque les engageroient bientôt à se rapprocher ; le plaisir de voir un animal de leur espèce , le charme qu'un sexe a pour l'autre , les sollicitations amoureuses des sens , seroient une troisième loi naturelle.

Enfin parvenus à acquérir un certain nombre de connoissances, les hommes auroient un lien de plus que les autres animaux , & un nouveau motif de s'unir & de vivre en société , d'où naîtroit une quatrième loi naturelle.

Réunis en société, les hommes perdent le sentiment de leur foiblesse, l'égalité qui étoit entr'eux cesse , & chacun cherche à attirer à lui les avantages qui dérivent de l'association ; de-là l'état de guerre de particulier à particulier , & de nation à nation. Cet état a nécessité des loix pour établir les droits des individus & des peuples.

Des loix  
positives.

On appelle DROIT DES GENS les loix qui règlent les droits des peuples les uns envers

## 10 L'ESPRIT DES LOIX

les autres ; DROIT POLITIQUE celles qui règlent les droits de ceux qui gouvernent dans une société par rapport à ceux qui sont gouvernés ; & DROIT CIVIL celles qui règlent les droits des citoyens entr'eux.

### Livre II. *Des Loix qui dérivent de la nature du Gouvernement.*

De la nature  
des trois gou-  
vernemens.

Tous les gouvernemens se réduisent à trois principaux , le républicain , le monarchique & le despotique ; les autres sont tous diversement composés de ces trois sortes. J'appelle gouvernement *républicain* celui où le peuple en corps , ou seulement une partie du peuple a la souveraine puissance : *monarchique* celui où un seul gouverne , mais par des loix fixes & établies : *despotique* celui où un seul sans loix & sans règle gouverne selon sa volonté & ses caprices. Voyons quelles sont les loix qui émanent directement de ces trois sortes de gouvernemens , & qui sont par conséquent les premières loix fondamentales.

Du gouver-  
nement répu-  
blicain, & des  
loix relatives  
à la démocra-  
tie.

On appelle *démocratie* une république dans laquelle le peuple en corps a la souveraine puissance , & *aristocratie* celle où la souveraine puissance est entre les mains d'une partie du peuple.

Dans la démocratie, le peuple est à certains égards le monarque, à d'autres le sujet. Il ne peut exercer sa souveraineté que par les suffrages. Les loix qui établissent le droit de suffrages sont donc fondamentales dans ce gouvernement.

Pour s'assurer de la volonté générale du peuple, il est essentiel de connoître & de fixer le nombre des citoyens qui doivent former les assemblées. Une des grandes causes de la ruine de Rome fut de n'avoir point fixé ce nombre.

Le peuple doit faire, dans le gouvernement démocratique, tout ce qu'il peut faire bien par lui-même, & laisser à ses ministres ce dont il ne peut se charger; mais pour que les ministres, c'est-à-dire les magistrats, soient véritablement à lui, il doit les nommer, & c'est ici une maxime fondamentale de cette espèce de gouvernement.

C'est de la différente classification & division de ceux qui ont droit de suffrage, qu'a toujours dépendu la durée & la prospérité de la démocratie, & comme cette division est une loi fondamentale de la république, la manière de donner son suffrage en est une autre qui ne l'est pas moins.

Selon établit à Athènes que l'on nommeroit par choix à tous les emplois militaires, & que

les sénateurs & les juges seroient élus par le sort. Il voulut qu'on donnât par choix les magistratures civiles qui exigeoient une grande dépense, & que les autres fussent données par le sort ; mais pour corriger le sort, il régla, 1°. qu'on ne pourroit élire que dans le nombre de ceux qui se présenteroient ; 2°. que celui qui auroit été élu, seroit examiné par des juges ; 3°. que chacun pourroit l'accuser d'en être indigne ; 4°. qu'à la fin de la magistrature on subiroit un autre jugement sur la manière dont on se seroit comporté. Il obvioit par-là aux inconvéniens du suffrage par le sort.

C'est une grande question si les suffrages doivent être publics ou secrets. Cicéron assure que les loix qui les rendirent secrets vers les derniers tems de la république romaine, furent une des grandes causes de sa chute.

Le peuple doit donner son suffrage publiquement. C'est une loi fondamentale d'une démocratie bien constituée. Mais le corps des nobles dans une aristocratie, & le sénat dans une démocratie, ne sauroient donner trop secrètement leurs suffrages pour prévenir les brigues qui ne sont jamais dangereuses parmi le peuple.

C'est encore une loi fondamentale de la démocratie que le peuple seul fasse des loix. Il y

a pourtant mille occasions où il est nécessaire que le sénat puisse statuer ; il est même souvent à propos d'essayer une loi avant de l'établir. La constitution de Rome & d'Athènes étoit , à cet égard , très-sage : les arrêts du sénat y avoient force de loi pendant un an. Ils ne devenoient perpétuels que par la volonté du peuple.

Dans une république aristocratique , lorsque le nombre des personnes qui ont la souveraine puissance est considérable , il faut établir un sénat qui règle les affaires que le corps des aristocrates ne sauroit décider , & prépare celles dont il décide. Ce seroit une chose très-heureuse dans l'aristocratie , si par quelque voie indirecte on faisoit sortir le peuple du néant où il est plongé dans cette espèce de gouvernement : ainsi à Gênes la banque de S. Georges donne au peuple une certaine influence qui fait la prospérité de la république.

Des loix  
relatives à la  
nature de l'aristocratie.

Rien ne seroit plus capable de perpétuer les abus , que de laisser aux sénateurs le droit de se remplacer. Un citoyen , à qui l'on donneroit tout-à-coup une autorité exorbitante , deviendrait dans une république plus puissant qu'un monarque. Il ne seroit point en effet arrêté par des loix fondamentales ni par des corps intermédiaires. Il est des circonstances cependant où l'on ne peut ramener l'état à la liberté,

#### 14 L'ESPRIT DES LOIX

qu'en établissant de ces magistratures terribles. Telle étoit la dictature à Rome, telle est l'inquisition d'état à Venise.

Toute magistrature doit être de courte durée, & d'autant plus courte que sa puissance est grande.

La meilleure aristocratie est celle où la partie du peuple, qui n'a point de part à la puissance, est si petite & si pauvre, que la partie dominante n'a aucun intérêt à l'opprimer. La plus imparfaite de toutes est celle où la partie du peuple qui obéit est dans l'esclavage civil de celle qui commande, comme en Pologne, où les paysans sont esclaves de la noblesse.

Des loix  
dans leur rap-  
port avec la  
nature du  
gouverne-  
ment despo-  
tique.

Les pouvoirs intermédiaires subordonnés & dépendans constituent la nature du gouvernement monarchique. Le prince est la source de tout pouvoir politique & civil, les loix fondamentales auxquelles son pouvoir est subordonné, supposent nécessairement des canaux moyens par où coule sa puissance. Le plus naturel de ces canaux est celui de la noblesse; elle entre en quelque façon dans l'essence de la monarchie, dont la maxime fondamentale est : *point de monarchie, point de noblesse; point de noblesse, point de monarchie*; mais on a : un despote? Abolissez dans une monarchie les prérogatives des seigneurs, du clergé, de

la noblesse & des villes, vous aurez bientôt, ou un état populaire, ou un état despotique. Où en seroient l'Espagne & le Portugal depuis la perte de leurs loix, sans le pouvoir du clergé, qui arrête seul la puissance arbitraire ? Le mal même qui s'oppose aux maux effroyables du despotisme est un bien inappréciable. Outre ces corps intermédiaires, il faut encore dans la monarchie un corps dépositaire des loix, qui soit indépendant du conseil du monarque, & assez puissant pour le rappeler aux loix constitutives de l'état.

Un despote vit ordinairement dans la mollesse. Il peut tout, ses caprices sont des loix, il règne sur un peuple abruti par la superstition. Ce qu'il a de mieux à faire, est de confier à un visir les rênes du gouvernement, & de ne s'occuper que de son bonheur particulier. S'il partageoit entre plusieurs sa suprême puissance, il seroit bientôt obligé de la reprendre pour mettre fin aux brigues qui régneraient parmi ceux à qui il l'auroit confiée. Ainsi l'établissement d'un visir est une loi fondamentale de ce gouvernement, s'il est possible qu'il puisse en avoir. Il faut dans un gouvernement aussi monstrueux, que le peuple soit jugé par des loix, & les grands par la fantaisie du prince.

Des loix  
relatives à la  
nature de l'é-  
tat despoti-  
que.



Livre III. *Des principes des trois Gouvernemens.*

Différence  
de la nature  
du gouverne-  
ment & de  
son principe.

La nature d'un gouvernement est ce qui le constitue ce qu'il est ; son principe est le ressort qui lui donne le mouvement , distinction très-importante , elle est la clef d'une infinité de loix.

Du principe  
de la démocra-  
tie, de l'aristocratie,  
de la monarchie & du despotisme.

Le principe de la démocratie est l'amour de *la vertu* , c'est-à-dire , du désintéressement , de l'ordre & de l'égalité. Cette vertu dans les aristocraties n'est point aussi nécessaire parmi le peuple , parce qu'il est contenu par les loix que les aristocrates sont intéressés à lui faire observer ; mais elle est très-nécessaire aux aristocrates eux-mêmes. Dans les monarchies où un seul est le dispensateur des distinctions & des récompenses , & où l'on s'accoutume à confondre l'état avec ce seul homme ; le principe est *l'honneur* ; c'est-à-dire , l'ambition & l'amour de l'estime ; celui du despotisme enfin c'est *la crainte*. Plus ces principes sont en vigueur , plus le gouvernement est stable ; plus ils s'altèrent & se corrompent , plus il incline à sa destruction. On n'a qu'à parcourir l'histoire de tous les gouvernemens pour se convaincre de toutes ces vérités.

L'égalité que l'on demande dans les démocraties n'est pas une égalité exacte & absolue ,

&

& par conséquent chimérique , mais cet heureux équilibre qui rend tous les citoyens également soumis aux loix & également intéressés à les observer.

*Les Loix de l'éducation doivent être relatives aux principes du Gouvernement.* Livre IV.

Chaque famille particulière doit être élevée dans les principes de la grande famille , qui les comprend toutes. L'éducation , non pas celle des parens & des maîtres , mais celle qu'on reçoit en entrant dans le monde , qui leur est souvent contraire , sur-tout dans certains états , doit avoir pour objet *l'honneur* dans les monarchies , *la vertu* dans les républiques , & *la crainte* dans les états despotiques.

Des loix de l'éducation.

L'honneur , ce maître universel , fait retentir dans les monarchies ces trois maximes : *qu'il faut mettre dans les vertus une certaine noblesse ; dans les mœurs une certaine franchise ; dans les manières une certaine politesse.* La noblesse , la franchise & la politesse sont donc les vertus politiques des monarchies , elles y tiennent lieu de vertus morales , & l'on y excuse volontiers les vices qui s'y présentent sous ces trois formes. L'honneur est un contre-poids à

Dans les monarchies.

l'autorité du souverain. Crillon refusa d'assassiner le duc de Guise, mais il offrit à Henri III de se battre contre lui. Le vicomte d'Orte qui commandoit dans Bayonne, écrivit au roi, qui lui avoit mandé de faire massacrer les huguenots : « Sire, je n'ai trouvé parmi les habitans » & les gens de guerre que de bons citoyens, » de braves soldats, & pas un bourreau; ainsi » eux & moi supplions votre majesté d'employer nos bras & nos vies à choses faisables ».

L'honneur a donc ses règles suprêmes, & l'éducation est forcée de s'y conformer. Les principales sont, 1°. de ne faire aucun cas de sa vie; de nous montrer toujours par nos actions au-dessus du rang où la fortune nous a placés, & de ne rien souffrir qui fasse connoître que nous sommes réellement au-dessous; 2°. que tout ce que l'honneur défend, le soit plus rigoureusement, lorsque les loix ne concourent pas à le proscrire, & que tout ce qu'il exige le soit plus fortement, lorsque les loix ne le prescrivent point.

Dans les  
sans despo-  
tiques.

Dans les gouvernemens despotiques, l'obéissance aveugle est le seul & unique objet de l'éducation publique; elle s'y réduit à mettre la crainte dans le cœur, & à donner à l'esprit la connoissance de quelques principes

de religion fort simples. Le savoir y est dangereux, l'émulation funeste; & pour les vertus, Aristote ne peut croire qu'il y en ait quelqu'une de propre aux esclaves.

Eh ! pourquoi l'éducation s'attacheroit-elle à y former un bon citoyen, qui prît part au malheur public ? S'il aimoit sa nation, il seroit tenté de relâcher les ressorts du gouvernement, & se perdrait, ou courroit grand risque de se perdre, & avec lui, le prince & l'empire.

C'est sur-tout dans les gouvernemens républicains que l'on a besoin de toute la puissance de l'éducation pour inspirer la vertu, c'est-à-dire, l'amour des loix & de la patrie : cet amour qui nous fait préférer le bien public à notre avantage particulier, & qui est la source de toutes les autres vertus.

Dans les  
républiques.

C'est sur-tout dans les démocraties où le gouvernement est, pour ainsi dire, la propriété de chaque citoyen, que cet amour a de la force & de l'énergie. Le vrai moyen de l'inspirer seroit de diriger toutes les institutions à ce but, & sur-tout de faire en sorte que les pères en fussent pénétrés eux-mêmes ; il est encore plus aisé de faire passer nos passions dans l'ame de nos enfans que nos connoissances.

Livre V. *Les Loix que le Législateur donne ,  
doivent être relatives au principe du  
Gouvernement.*

Ce que c'est  
que la vertu  
dans l'état  
politique.

La vertu dans une république est une chose très-simple ; c'est l'amour de la république , c'est un sentiment & non une suite de connoissances ; le dernier homme de l'état en est aussi susceptible que le premier ; il arrive même que le peuple une fois imbu de bonnes maximes , s'y tient plus long-tems que ce qu'on appelle les honnêtes gens , & il est rare que la corruption commence par lui.

Vertu dans  
la démocra-  
tie , & loix  
relatives à ce  
principe du  
gouverne-  
ment.

L'amour de la république dans une démocratie est celui de la démocratie elle-même , & l'amour de la démocratie , celui de *l'égalité* & de la *frugalité*.

L'égalité ne peut y subsister long-tems sans la frugalité. Par l'égalité , chaque individu doit avoir le même bonheur , les mêmes avantages , goûter les mêmes plaisirs , & former les mêmes espérances ; or la frugalité générale peut seule opérer ce prodige. La seule atteinte qu'il soit permis de porter à l'égalité dans la démocratie , est de se surpasser les uns les autres dans les services que l'on peut rendre à sa patrie , & la magnificence ne doit être admise

que dans les dépenses publiques. Toutes les loix & les institutions doivent donc prescrire & inspirer dans les démocraties , l'amour de l'égalité & de la frugalité. Elles doivent régler dans cet esprit les dotes des femmes, les donations, les successions, les testamens, enfin toutes les manières d'y contracter.

Dans l'aristocratie, où l'inégalité prodigieuse des fortunes est un si grand obstacle à la vertu politique, il faut que les loix tendent à donner, autant qu'elles peuvent, cet esprit de modération qui tient lieu d'égalité. Point de prérogatives personnelles & particulières parmi les grands, les privilèges doivent être pour le sénat, & le simple respect pour les sénateurs. La répartition des impôts doit être proportionnellement égale. Il est même essentiel que les nobles ne soient point chargés de les lever, de peur qu'à l'exemple des princes des états despotiques, ils ne parvinssent bientôt à confisquer impunément les biens de qui il leur plairoit. Le commerce leur doit être interdit; des marchands si accrédités feroient toutes sortes de monopoles. Le plus misérable de tous les états despotiques est toujours celui où le prince est marchand.

Comment les loix doivent se rapporter au principe du gouvernement dans l'aristocratie.

Les loix doivent encore établir les moyens les plus efficaces pour que la justice soit exac-

tement rendue au peuple ; toute sorte d'asyle contre l'exécution des loix perd l'aristocratie, & la tyrannie en est tout près. Elles doivent également prévenir la pauvreté extrême des nobles , & mettre des obstacles à leur trop grande richesse, & pour cela il faut qu'elles proscrivent chez les nobles le droit d'aînesse, les substitutions, les retraits lignagers, & tous les moyens inventés pour perpétuer la grandeur des familles dans les monarchies. Enfin il ne faut pas qu'elles favorisent aucune espèce de distinction parmi eux.

Comment  
les loix sont  
relatives à  
leur principe  
dans la mo-  
narchie.

Afin que les loix se rapportent à *l'honneur*, qui est le principe du gouvernement monarchique, il faut qu'elles soutiennent la noblesse, dont l'honneur est, pour ainsi dire, l'enfant & le pere; qu'elles la rendent héréditaire pour être le lien constant du peuple avec le prince. Le retrait lignager & tous les privileges réels & personnels sont autant de prérogatives de la noblesse, qui ne doivent jamais passer au peuple; ces prérogatives onéreuses au reste de la nation, sont des inconvéniens sans doute, mais ils dispaçoissent devant l'utilité générale que la noblesse procure. En les communiquant au peuple, on choqueroit inutilement tous les principes du gouvernement monarchique.

La promptitude de l'exécution, qui est un

des principaux avantages de la monarchie, doit être modérée par les loix. Elles ne doivent pas seulement favoriser la nature de chaque constitution, mais encore remédier aux abus qui pourroient en résulter. Ainsi le corps dépositaire des loix n'obéit jamais mieux que lorsqu'il apporte dans les affaires du prince cette réflexion, qu'on ne peut guère attendre du défaut de lumières de la cour sur les loix de l'état, ni de la précipitation de ses conseils.

A des peuples timides, ignorans & abattus, il ne faut pas beaucoup de loix. Tout doit rouler sur deux ou trois idées, il n'en faut donc pas de nouvelles dans les gouvernemens despotiques. Quand vous instruisez une bête, vous vous donnez bien de garde de lui faire changer de maître, de leçon & d'allure; vous frappez son cerveau par deux ou trois mouvemens, & pas davantage.

*Comment les loix sont relatives aux principes du gouvernement despotique.*

Les sauvages de la Louifiane veulent-ils avoir du fruit? Ils coupent l'arbre au pied & le cueillent, voilà le gouvernement despotique. Cependant malgré l'amour des hommes pour la liberté, malgré leur haine contre la violence, la plupart des peuples y sont soumis. En voici la raison; pour former un gouvernement modéré, il faut combiner les



## 24 L'ESPRIT DES LOIX

puissances, les régler, les tempérer, les faire agir, donner pour ainsi dire un lest à l'une pour la mettre en état de résister à une autre. C'est un chef-d'œuvre de législation que le hasard fait rarement, & que rarement on laisse faire à la prudence. Un gouvernement despotique au contraire est tout simple. Il est uniforme par-tout, & comme il ne faut que des passions pour l'établir, tout le monde est bon pour cela.

Livre VI. *Conséquences des principes des divers Gouvernemens, par rapport à la simplicité des loix civiles & criminelles, la forme des jugemens & l'établissement des peines.*

De la simplicité des loix civiles dans les divers gouvernemens.

Les loix ne peuvent être aussi simples dans les monarchies que dans les états despotiques, parce que 1°. les différens tribunaux donnent des décisions pour des cas particuliers qui doivent être conservées & sur lesquelles on juge dans les mêmes cas, afin que la jurisprudence soit uniforme, & que la propriété & la vie des citoyens repose sur des bases aussi fixes que la constitution.

2°. La différence de rang, d'origine, de condition établie dans les gouvernemens mo-

narchiques entraîne souvent des distinctions dans la nature des biens, & ces biens & ceux qui les possèdent donnent lieu à des exceptions, à des modifications & par conséquent à la multiplicité des loix.

3°. La modération qui doit former le caractère du monarque, & la connoissance qu'il a de ses provinces lui permettent de tolérer certaines loix, certains privilèges, certaines coutumes particulières qu'elles affectionnent davantage. Ces loix, ces privilèges & ces coutumes compliquent nécessairement la jurisprudence civile du gouvernement monarchique.

Les peuples des états despotiques sont dans un cas bien différent. On ne fait sur quoi dans ces pays le législateur pourroit statuer ou le magistrat juger. Aussi lorsque les voyageurs nous décrivent les pays où règne le despotisme, rarement nous parlent-ils des loix civiles.

En Turquie où l'on fait très-peu d'attention à la fortune, à la vie & à l'honneur des sujets, on termine promptement d'une façon ou d'une autre toutes les disputes. Mais dans les états modérés où la tête du moindre citoyen est considérable, on ne lui ôte ses biens & son honneur qu'après un long examen, on ne le prive de la vie qu'en lui lais-

De la simplicité des loix criminelles dans les divers gouvernemens.

font tous les moyens possibles de la défendre. Dans les républiques & les monarchies, les formalités doivent donc augmenter en raison du cas que l'on y fait de l'honneur, de la fortune, de la vie & de la liberté des citoyens.

Dans quel  
gouverne-  
ment & dans  
quel cas on  
doit juger se-  
lon un texte  
précis de la  
loi.

Les loix devroient être claires & précises dans tous les états du monde; & l'on ne devroit juger que d'après elles. Cependant cette méthode est plus nécessaire aux républiques parce qu'il est de la nature de ce gouvernement & dans sa constitution, que les juges suivent la lettre de la loi, & qu'il n'est permis à aucun citoyen de l'interpréter contre un autre citoyen, lorsqu'il s'agit de ses biens, de son honneur ou de sa vie. Dans les états despotiques le juge est lui-même sa règle; & la multiplicité des loix dans les monarchies étant un obstacle à leur précision & à leur clarté, les juges sont souvent obligés (& c'est sans doute un grand mal) de les interpréter & d'en chercher l'esprit.

De la ma-  
nière de for-  
mer les juge-  
mens.

De là les différentes manières de former les jugemens. Dans les monarchies les juges délibèrent ensemble, se communiquent leurs pensées, se concilient entr'eux; on modifie son avis pour le rendre conforme à celui d'un autre. Les avis les moins nombreux sont rap-

pelés aux deux plus grands. Il n'en est pas de même dans les républiques ; à Rome, par exemple, & dans les villes grecques, les juges ne se communiquoient point, chacun donnoit son avis d'une de ces trois manières. *J'absous, je condamne, il n'est point clair*, NON LIQUET. En Angleterre les jurés décident si l'accusé est coupable ou non du fait qui a été porté devant eux, & s'il est déclaré coupable, le juge prononce la peine que la loi inflige pour ce fait, il ne lui faut pour cela que des yeux.

Dans les états despotiques, le prince peut juger lui-même, mais il ne sauroit le faire dans les monarchies sans en détruire la constitution, sans y anéantir les pouvoirs intermédiaires dépendans : bientôt, en effet, les formalités des jugemens ne seroient plus observées, l'arbitraire prendroit la place de l'équité des loix, la crainte s'empareroit de tous les esprits ; plus de confiance, plus d'honneur, plus d'amour, plus de sûreté, plus de monarchie. D'ailleurs un monarque qui voudroit juger lui-même, seroit juge & partie puisque les accusés sont poursuivis & punis en son nom, & que les confiscations lui sont souvent attribuées. Enfin il perdrait le plus bel attribut de la souveraineté, celui de faire grace aux coupables. Il

Dans quels gouvernemens le souverain peut être juge.

seroit insensé en effet qu'il fit & défît ses jugemens ; & l'on pourroit croire qu'il fait grace, lorsqu'il déclareroit innocent le prévenu, ce qui confondroit dans les jugemens toutes les idées.

Dans les républiques où le peuple s'est réservé le droit de juger, le législateur doit limiter ce pouvoir par des loix sages ; ainsi à Rome il étoit permis aux accusés de s'exiler avant le jugement, & leurs biens étoient consacrés afin que le peuple n'en eût pas la confiscation ; ainsi Solon soumit à la révision de l'aréopage les jugemens du peuple en matière criminelle, afin que ce conseil des sages accusât de nouveau celui qu'il jugeroit avoir été injustement absous, & arrêtât l'exécution s'il le croyoit injustement condamné, pour le faire juger de nouveau. Loi admirable qui soumettoit le peuple à la censure de la magistrature qu'il respectoit le plus & à la sienne même.

De la sévérité des peines dans les divers gouvernemens.

Dans les gouvernemens modérés, l'amour de la patrie, la honte & la crainte du blâme sont des ressorts assez puissans pour arrêter bien des crimes. Dans les pays despotiques au contraire on est si malheureux que l'on y craint plus la mort qu'on ne regrette la vie ; les supplices y doivent donc être plus rigou-

reux. Aussi peut-on remarquer que dans presque tous les états de l'Europe, les peines ont toujours diminué ou augmenté à mesure que le gouvernement s'y est plus rapproché ou plus éloigné du despotisme.

Ce n'est qu'avec discrétion qu'on doit employer les peines rigoureuses & cruelles, elles sont bien capables d'effrayer & d'arrêter le mal sur le champ, mais l'imagination s'y habitue, & comme elles diminuent la crainte pour les peines moindres, on est bientôt forcé d'établir les autres dans tous les cas, ce qui produit le plus dangereux effet, celui d'user les ressorts du gouvernement.

De la puissance des peines.

La cruauté des supplices a un autre inconvénient, celui de dégrader & de corrompre les esprits en les accoutumant au despotisme, & d'être souvent un obstacle à leur exécution, car lorsque la peine est sans mesure, on est souvent réduit à lui préférer l'impunité. Sous le consulat d'Acilius Glabrio & de Pison, le sénat craignant que le tribun Cornélius ne fit établir des peines terribles contre les brigues, ce qui étoit assez du goût du peuple, engagea les consuls à proposer une loi par laquelle les coupables seroient condamnés à une amende & perdoient le droit d'être admis dans l'ordre des sénateurs & d'être nom-

més à aucune espèce de magistrature. Ils étoient bien persuadés que des peines très-rigoureuses jetteroient la terreur dans les esprits ; mais ils croyoient aussi qu'on ne trouveroit plus personne pour accuser ni pour condamner.

L'Histoire Romaine vient à l'appui de ce que nous venons de dire sur la rigueur des peines : les loix royales furent d'abord très-sévères & devoient l'être dans un état composé de brigands, de fugitifs & d'esclaves : l'esprit de la république auroit demandé que les décenvirs n'eussent pas mis ces loix dans leur douze tables ; mais ils aspiraient à la tyrannie, & ce qui prouve encore mieux leur dessein, est la peine capitale qu'ils prononcèrent contre les auteurs des libelles & les poètes , ils craignoient des écrits qui pouvoient rappeler l'esprit de la liberté.

Les décenvirs chassés, les loix pénales ne furent point expressément abrogées : mais elles n'eurent plus d'application, par l'établissement de la loi *Porcia*, qui défendit de mettre à mort un citoyen Romain. C'est à cette époque qu'il faut rapporter ce que dit Tite-Live des Romains que jamais peuple n'a plus aimé la modération des peines, sur-tout si l'on ajoute à la douceur des loix pénales le droit

qu'avoit un accusé de s'expatrier avant le jugement.

Sylla qui confondit la tyrannie, l'anarchie & la liberté, fit les loix cornéliennes; animé du même esprit que les décemvirs, il sembla ne faire des réglemens que pour établir des crimes; il trouva par-tout des meurtriers, parce qu'il qualifia une infinité d'actions du nom de meurtres, il augmenta comme eux les peines contre les écrivains satyriques, & par une pratique qui ne fut que trop suivie, tendit des pièges, ouvrit des abîmes sur le chemin de tous les citoyens.

Les empereurs ayant établi un gouvernement militaire, sentirent bientôt qu'il n'étoit pas moins terrible contr'eux, que contre les sujets & cherchèrent à le tempérer; on s'approcha un peu de la monarchie, on flatta les grands par des dignités, on divisa les peines en trois classes; celles qui regardoient les premières personnes de l'état furent assez douces, celles qu'on infligeoit aux personnes d'un rang inférieur, plus sévères, enfin celles qui ne concernoient que les conditions basses furent les plus rigoureuses.

On peut suivre dans les *considérations sur la grandeur des Romains & leur décadence*, les diverses révolutions de leur gouvernement;



## 32 L'ESPRIT DES LOIX

& voir comment on y passa de la rigueur à l'indolence, & de l'indolence à l'impunité selon l'esprit qui en dirigeoit les ressorts.

De la juste  
proportion  
des peines  
avec le cri-  
me.

La justice & le bien de l'état demandent également que les peines aient de la proportion avec les crimes, & c'est un grand mal parmi nous de faire subir la même peine à celui qui vole & à celui qui assassine après avoir volé. Cette différence dans les peines fait que les assassinats sont très-rares à la Chine. Il n'en est pas de même chez les Moscovites où les voleurs sont traités comme les assassins. On y assassine toujours. *Les morts*, disent-ils, *ne racontent rien.*

Quand il n'y a point de différence dans la peine, il faut en mettre dans l'espérance de la grace. En Angleterre on laisse aux voleurs l'espérance d'être transportés dans les colonies. Lorsque le pouvoir que le prince a de pardonner est exécuté avec sagesse, il peut avoir dans les gouvernemens modernes des effets admirables; les despotes dont le principe est de ne point pardonner & à qui on ne pardonne jamais, sont privés de cet avantage.

Des peines  
pécuniaires,  
& des peines  
corporelles.

Les anciens Germains n'admettoient guère que des peines pécuniaires. Ces hommes guerriers & libres estimoient que leur sang ne devoit être versé que les armes à la main.

Les

Les Japonois au contraire rejettent ces sortes de peines sous prétexte que les gens riches échapperoient les punitions. Mais les gens riches ne craignent-ils pas de perdre leurs biens ? Les peines pécuniaires ne peuvent-elles pas se proportionner aux fortunes, & enfin ne peut-on pas joindre l'infamie à ces peines ? Un bon législateur prend un juste milieu ; il n'ordonne pas toujours des peines pécuniaires, il n'inflige pas toujours des peines corporelles.

Les états despotiques usent beaucoup de la loi du talion ; elle est en effet telle qu'il convient à cette sorte de gouvernement. Les états modérés la reçoivent quelquefois, mais presque toujours avec des tempéramens. Ainsi la loi des douze tables ne condamnoit au talion que lorsqu'on n'avoit pu appaiser le plaignant, & même on pouvoit après la condamnation convertir la peine corporelle en peine pécuniaire.

De la loi  
du talion.

On punit à la Chine les pères pour les fautes de leurs enfans. C'étoit l'usage au Pérou. On a beau dire qu'on les traite ainsi pour n'avoir pas fait usage de ce pouvoir paternel que la nature a établi, & que les loix y ont même augmenté ; cet usage prouve toujours que l'honneur n'est point le principe du gouvernement Chinois, & que le despotisme y

De la punition des pères pour leurs enfans.

règne. Parmi nous la honte & une espèce d'infamie sont la seule punition des parens du supplicé. Au lieu de punir les enfans, disoit Platon, il faudroit les louer de ne pas ressembler à leurs pères.

De la clémence du prince.

La clémence est la qualité distinctive des monarques, elle est moins nécessaire dans les républiques dont le principe est la vertu, moins en usage dans les états despotiques, où les grands doivent être contenus par des exemples de sévérité, & plus nécessaire dans les monarchies où l'honneur exige souvent ce qui est défendu par la loi : c'est-là que la disgrâce équivaloit au châtimement, que les formalités même des jugemens sont des punitions très-sensibles, que la honte enfin vient de tout côté former des genres particuliers de peines (a).

---

(a) Quand on admettroit les bases sur lesquelles Montesquieu pose l'édifice des associations politiques, seroit-il bien vrai qu'ici, au lieu de les séparer, il ne les a pas confondues ? L'action de pardonner, quand la loi condamne, est-elle l'exercice d'un pouvoir monarchique, dont l'essence est d'être subordonné à la loi ? L'action de préférer un seul citoyen à tous, & le plaisir d'accorder une faveur privée au devoir de protéger l'ordre public, est-elle l'exercice d'une puissance paternelle ou d'une puissance arbitraire ? Quel ressort pour un gouvernement modéré, que l'usurpation d'une auto-

Les monarques ont tout à gagner par la clémence; elle est suivie de tant d'amour, ils en retirent tant de gloire, que c'est presque tou-

---

rité supérieure à celle du législateur, & l'emploi d'une semblable autorité en faveur des méchans & des coupables ! N'est-ce pas là plutôt un acte de despotisme, qui devient consacré par la loi ? Aussi ne trouve-t-on pas cette fausse clémence dans les pays républicains.

Elle y est moins nécessaire, dites-vous, parce qu'on y a pour principe la vertu, tandis que dans les monarchies, on est gouverné par l'honneur. Je comprends mal; je l'avoue, votre séparation éternelle de l'honneur & de la vertu; mais enfin, je la suppose; quoi ! l'honneur ne suffit pas pour que tout bon citoyen soit sans crainte, & tout méchant sans espérance ! L'honneur même est naturellement plus susceptible & plus sévère que la vertu. Celle-ci, toujours indulgente, aime à pardonner une faute; celui-là, toujours fier est impatient de la punir.

Vous nous dites également que le pouvoir de pardonner n'appartient point au gouvernement despotique, *qui ne pardonne pas, & à qui on ne pardonne jamais.* Eh bien ! voulez-vous parcourir avec moi l'histoire ? Je vous prouverai que le droit de faire grace s'est toujours accru en proportion de l'esclavage des peuples. On ne faisoit pas grace dans Rome libre ; on la faisoit souvent dans Rome esclave. Le tyran d'une main, frappoit ses victimes ; & de l'autre il arrachoit à la mort ses complaisans & ses bourreaux.

Ayez des loix douces, & ne pardonnez jamais.

Tel est le sentiment de M. de Pastoret sur le droit

jours un bonheur pour eux d'avoir occasion de l'exercer : mais, dira-t-on, quand faut-il punir ? quand faut-il pardonner ? c'est une chose qui se fait mieux sentir qu'elle ne peut se prescrire. Quand la clémence a des dangers, ils sont très-vifibles ; on la distingue aisément de cette foiblesse qui mène le prince au mépris & à l'impuissance même de punir.

Livre VII. *Conséquence des différens principes des trois Gouvernemens, par rapport aux Loix somptuaires, au luxe & à la condition des femmes.*

Du luxe. Le luxe dans un état est toujours en raison composée de ses richesses, de l'inégalité des fortunes & de la grandeur des villes. L'envie de se distinguer trouve plus de moyens dans les grandes villes où les facultés de chaque individu sont si peu connues que le luxe y est toujours porté à l'excès, & finit par y devenir nécessaire sans remplir son but. Car

---

de faire grace ; il faut lire tout ce qu'il pense à ce sujet, dans un ouvrage plein de recherches curieuses & de vues profondes, que cet estimable & laborieux écrivain vient de donner au public, sous ce titre : *des Loix Pénales*. On le trouve à Paris, chez Buisson, libraire, rue Haute-Feuille, n°. 20. Prix, 6 liv. broché, & 7 liv. franc de port par la poste.

l'envie de se distinguer devenant générale, on ne se distingue plus, & tout le monde cherchant à se faire regarder, il arrive qu'on ne remarque plus personne.

Dans les républiques où les richesses sont partagées également, il ne fauroit y avoir de luxe, & cette égalité de distribution étant de l'essence d'une bonne démocratie, comme nous l'avons déjà observé, il suit de-là que moins il y a de luxe, plus elle est parfaite. L'esprit de commerce, de travail & de vertu fait que chacun peut & veut y vivre de son propre bien, & que par conséquent il y a peu de luxe à moins que l'égalité n'y soit tout-à-fait perdue. Les loix du nouveau partage des champs demandées avec tant d'instances dans quelques républiques étoient salutaires par leur nature, elles n'ont de dangereux que l'effet subit qu'elles produisent.

Des loix  
sompтуaires  
dans la dé-  
mocratie.

Le luxe est d'autant plus dangereux dans les républiques, qu'il détourne l'esprit de la véritable gloire, & le concentre dans l'intérêt particulier; qui se contente du nécessaire, peut employer ce qui lui reste de faculté au service de la patrie; mais une ame corrompue par le luxe, étend ses desirs au-delà des bornes, & bientôt elle devient ennemie des loix qui la gênent.

Des loix  
somptraires  
dans l'aristoc-  
ratie.

L'aristocratie mal constituée a ce malheur que les nobles y ont les richesses, & que cependant ils ne doivent pas faire beaucoup de dépenses; le luxe contraire à l'esprit de modération en doit être banni. Elle renferme donc des gens très-pauvres qui ne peuvent pas recevoir, & des gens très-riches qui ne peuvent pas dépenser. Les nobles à Venise forcés par les loix à être modestes, sont tellement accoutumés à l'économie, que les courtisannes seules peuvent leur faire donner de l'argent. Aussi se sert-on de cette voie pour y entretenir l'industrie. Les femmes les plus méprisables y sont sur un ton de dépense extraordinaire, tandis que leurs tributaires y mènent la vie du monde la plus obscure. On avoit dans les bonnes républiques grecques des moyens moins funestes aux bonnes mœurs pour y faire circuler les richesses des grands : des fêtes publiques, des chœurs de musique, des courses de charriots, des équipages superbes, des magistratures onéreuses, tels étoient les canaux par où les richesses circuloient jusques dans les plus basses classes du peuple, & ces institutions admirables faisoient qu'elles y étoient aussi à charge que la pauvreté.

Des loix  
somptraires  
dans les mo-  
narchies.

Le luxe est nécessaire aux monarchies à cause du partage inégal des richesses que la

constitution particulière entraîne. Si les riches n'y dépenseroient pas beaucoup, les pauvres y mourroient de faim. Le luxe doit y croître en proportion de l'inégalité des fortunes & du rang, & cette proportion est essentielle au soutien de la monarchie. Auguste n'éluda les demandes importunes des sénateurs de Rome, relativement à la réforme des mœurs & du luxe des femmes, que parce qu'il fondeoit une monarchie & dissolvoit une république (a). Les loix somptuaires ne conviennent qu'aux républiques, elles finissent par le luxe comme les monarchies par la pauvreté.

Remarquez qu'il n'est ici question que des loix somptuaires qui ont pour objet une frugalité absolue & non relative; celles-ci peuvent convenir quelquefois aux monarchies; par exemple, lorsqu'un état monarchique s'aperçoit que des marchandises étrangères d'un trop haut prix, demanderoient une telle exportation de celles du pays qu'elle lui occasionneroit plus de besoins réels, qu'il ne pourroit en satisfaire par cet échange, il doit alors en défendre absolument l'entrée, & c'est par cette raison que les vins exquis & les autres marchandises précieuses sont défendus en

---

(a) Dion Cassius, livre LIV.



Suède. Ainsi plus un état est pauvre, plus il est ruiné par son luxe relatif, & plus par conséquent il lui faut de loix somptuaires relatives; plus un état est riche, plus son luxe relatif l'enrichit, & il faut bien se garder d'y faire des loix somptuaires relatives; mais ce principe aura son application & ses développemens à l'article du commerce.

De la condition des femmes dans les divers gouvernemens.

Les femmes n'introduisent point le luxe dans les états despotiques; mais elles y sont elles-mêmes un objet de luxe, comme les loix y sont sévères & exécutées sur le champ, on les y tient enfermées par la crainte de leur tracasserie, de leurs indiscretions & de leurs jalousies (a). Dans les monarchies la distinc-

---

(a) Cette proposition est fautive, & démentie par le fait. Il y a en Turquie un luxe prodigieux chez les femmes, en esclaves, en meubles, en bijoux & en vêtements; & de plus, les modes des coëffures, des bijoux, des étoffes pour les habits & les ameublemens s'y succèdent avec la même rapidité que dans les états chrétiens & monarchiques. Il faut bien se garder de croire non plus, que la clôture des femmes les empêche de se mêler des plus importantes affaires. On a vu de tout tems les mères, les sœurs, les femmes des sultans, des visirs & des grands de la Porte, avoir une influence prépondérante sur les résolutions du divan. On pourroit en citer une foule d'exemples, Le plus récent

tion des rangs les appelle à la cour où chacun se sert de leurs agrémens & de leurs passions pour avancer sa fortune ; & comme leur foiblesse ne leur permet pas cet orgueil noble de la vertu , mais la vanité , le luxe y règne toujours avec elles. Dans les républiques où elles sont libres par les loix & captives par les mœurs , le luxe en est banni & avec lui la corruption & les vices. Les bons législateurs en ont pros crit jusqu'à ce commerce de galanterie qui produit l'oïfiveté , & fait que les femmes donnant un prix à tous les riens , rabais sent ce qu'il y a de plus important , aussi y regarde-t-on l'incontinence publique comme le dernier des malheurs , & la certitude d'un changement dans la constitution.

Les dots doivent être considérables dans les monarchies , afin que les maris puissent foutenir leur rang & le luxe établi ; médiocres dans les républiques où le luxe ne doit point

Des dots  
& des avan-  
tages nup-  
tiaux dans  
les diverses  
constitu-  
tions.

---

est celui de Zeïneb , sultan , qui a gouverné l'empire sous le règne de son frère Moustapha III , père du sultan Selim , qui est aujourd'hui sur le trône. D'ailleurs dans les états où règne le despotisme mahométan , la clôture des femmes a sa source dans un principe de religion , & non dans un calcul politique. Les femmes ne sont point enfermées en Danemarck , ni en Russie , les deux états les plus despotiques qu'il y ait dans l'univers. P...

#### 44 L'ESPRIT DES LOIX

considérables, ce qu'on ne sauroit faire sans renverser l'état. Alors plus il croit tirer avantage de sa liberté, plus il s'approche du moment où il doit la perdre; il se forme peu-à-peu de petits tyrans qui ont tous les vices d'un seul, bientôt ce qui reste de liberté devient insupportable, un seul tyran s'élève, & le peuple perd tout jusqu'aux avantages de sa corruption.

Le véritable esprit d'égalité ne consiste point en ce que tout le monde commande ou que personne ne soit commandé, mais à obéir & à commander à ses égaux. Les hommes naissent bien dans l'égalité, mais ils n'y sauroient rester, ils ne redeviennent égaux que par les loix.

De la corruption du principe de l'aristocratie.

L'aristocratie se corrompt, lorsque le pouvoir des nobles devient arbitraire, le despotisme y règne d'autant plus cruellement, qu'elle est soumise aux caprices de plusieurs despotes. Alors la république est dans le corps de la noblesse qui gouverne, & le despotisme dans celui du peuple qui est gouverné. La corruption y augmente si le pouvoir est héréditaire dans les maisons régnantes, & ce pouvoir est d'autant plus grand que le nombre de ceux à qui il est partagé est petit : mais aussi leur sûreté diminue en proportion. Le grand nombre des

nobles dans l'aristocratie héréditaire rend le gouvernement moins violent ; mais il est plus sujet à tomber dans un esprit de nonchalance , de paresse , d'abandon , qui énerve toutes ses forces , à moins qu'on ne prévienne les suites funestes d'une si mauvaise organisation par de bonnes loix.

Une aristocratie peut maintenir la force de son principe ; si ses loix sont telles , qu'elles fassent plus sentir aux nobles les périls & les fatigues du commandement que ses délices , & si l'état est dans une telle situation , qu'il ait toujours quelque chose à redouter , & que la sûreté y vienne du dedans , & l'incertitude du dehors. La crainte des Perses maintint les loix chez les Grecs. Carthage & Rome s'affermirent en s'intimidant. Les républiques qui ne sont point agitées , sont sujettes à se corrompre comme les eaux tranquilles.

Les monarchies se corrompent aussi , lorsqu'on ôte peu-à-peu les prérogatives des corps ou les privilèges des villes ; lorsque le monarque croit montrer plus de puissance en changeant , selon son caprice , l'ordre des choses ; qu'il ôte les fonctions naturelles des uns pour les donner arbitrairement à d'autres ; lorsque rapportant tout uniquement à lui , il appelle l'état à sa capitale , la capitale à sa cour , & la cour

De la corruption du principe de la monarchie.

à sa seule personne ; lorsque méconnoissant son autorité , sa situation , & l'amour de ses peuples , il ne sent pas assez qu'un monarque doit se juger en sûreté , comme un despote doit se croire en péril ; lorsque les premières dignités sont les marques de la première servitude , qu'on ôte aux grands le respect des peuples , & qu'on en fait de vils instrumens du pouvoir arbitraire ; lorsque l'honneur a été mis en contradiction avec les honneurs , & que l'on peut être à la fois couvert d'infamie & de dignités ; lorsqu'à l'exemple des empereurs Romains , il met une tête de *Méduse* sur sa poitrine , & prend cet air menaçant & terrible , que *Commode* faisoit donner à ses statues ; lorsqu'enfin il est des ames singulièrement lâches qui tirent vanité de la grandeur avilissante que pourroit avoir leur servitude , & croient que ce qui fait que l'on doit tout au prince , fait que l'on ne doit rien à sa patrie.

Mais s'il est vrai , ce que l'on a vu dans tous les tems , qu'à mesure que ce pouvoir du monarque devient immense , sa sûreté diminue , & corrompt son pouvoir jusqu'à le faire changer de nature ; n'est-ce pas un crime de lèse majesté , que de contribuer à cette corruption ?

L'inconvénient n'est pas grand , si l'état passe d'un gouvernement modéré à un gouvernement

modéré, comme de la république à la monarchie, ou de la monarchie à la république; mais il est terrible lorsqu'il tombe & se précipite du gouvernement modéré au despotisme, & c'est le malheur qui menace la plupart des peuples de l'Europe; il ne faut qu'un long abus du pouvoir, qu'une grande conquête, pour les soumettre à ce joug odieux.

Les états monarchiques, que des principes corrompus entraînent vers la forme républicaine, n'ont pas de plus fermes défenseurs que la noblesse, elle tient à honneur d'obéir à un roi, & regarde comme la souveraine infamie de partager la puissance avec le peuple. On a vu la maison d'Autriche travailler sans relâche à opprimer la noblesse hongroise. Elle ignoroit de quel prix elle lui seroit quelque jour. Elle cherchoit chez ce peuple de l'argent qui n'y étoit pas; elle ne voyoit pas des hommes qui y étoient. Lorsque tant de princes partageoient ses états, toutes les pièces de sa monarchie immobiles & sans action toiboient, pour ainsi dire, les unes sur les autres. Il n'y avoit de vie que dans cette noblesse qui s'indigna, oubliant tout pour combattre, & crut qu'il étoit de sa gloire de périr & de pardonner.

Le gouvernement despotique porte en lui-même le germe de sa destruction. Il ne se

De la corruption du principe du

gouvernement despotique.

maintient que lorsque des circonstances tirées du climat, de la religion, de la situation ou du génie du peuple, le forcent à suivre quelque ordre, & à souffrir quelque règle.

Effet naturel de la bonté & de la corruption des principes.

Lorsque le principe d'un gouvernement quelconque est corrompu, les meilleures loix deviennent mauvaises, & se tournent même contre l'état ; par un effet contraire, les mauvaises ont l'effet des bonnes, lorsqu'il est dans toute sa vigueur ; chez les Crétois, par exemple, les citoyens se soulevoient contre les magistrats, les mettoient en fuite, & les faisoient rentrer dans la condition privée. Cette insurrection que la loi autorisoit pour empêcher l'abus du pouvoir, sembloit devoir renverser toute espèce de république ; l'amour de la patrie en préserva toujours celle de Crète. En Pologne, les inconvéniens qui résultent de l'insurrection, font bien voir que le seul peuple de Crète étoit en état d'employer avec succès un pareil remède.

Dans la tempête, Rome étoit un vaisseau tenu par deux ancrs, la religion & les mœurs. Tant qu'elle conserva ces principes, on put confier aux sénateurs les jugemens, sans craindre les abus ; mais dès qu'elle fut corrompue, on eut beau les transporter des sénateurs aux chevaliers, des chevaliers au trésorier de l'épargne,

l'épargne, puis à deux de ces corps, & enfin à tous les trois ensemble ; de quelque manière qu'on s'y prit, on s'en trouvoit toujours mal.

Un des moyens le plus efficace pour conserver les trois principes dans les gouvernemens auxquels ils sont propres, c'est de maintenir l'état dans sa juste grandeur ; car il changera d'esprit à mesure qu'on rétrécira ou qu'on étendra ses limites. Ce qui fit subsister si long-tems Lacédémone, c'est qu'après toutes ses guerres, elle resta toujours avec son territoire, ce fut l'esprit des républiques grecques de se contenter de leurs terres comme de leurs loix.

Moyen très efficace pour la conservation des trois principes,

Une grandeur médiocre convient aux états monarchiques. A peine Charlemagne eut-il fondé son empire, qu'il fallut le diviser. A la mort d'Alexandre, son empire fut partagé ; comment les grands de Grèce & de Macédoine libres, ou du moins chefs des conquérans répandus dans cette vaste conquête, auroient-ils pu obéir ? L'empire d'Attila fut également dissous ; tant de rois qui n'étoient plus contenus, auroient-ils pu reprendre des chaînes ? Le prompt établissement du pouvoir sans bornes est le remède qui, dans ces cas, peut prévenir la dissolution, nouveau malheur après celui



50 L'ESPRIT DES LOIX

de l'aggrandissement ; aussi les monarchies qui prennent un accroissement trop considérable, vont se perdre dans le despotisme, comme les fleuves dans la mer. Il faut que la promptitude des résolutions y supplée à la distance des lieux ; que la crainte empêche la négligence du gouverneur ou du magistrat éloigné ; que la loi soit dans une seule tête, & qu'elle change sans cesse, comme les accidens qui se multiplient toujours dans l'état, à proportion de sa grandeur.

Livre IX. *Des Loix dans le rapport qu'elles ont avec la force défensive.*

Comment  
les républi-  
ques pour-  
voient à leur  
sûreté.

Une petite république ne sauroit résister aux forces étrangères ; une grande se détruit d'elle-même par un vice inhérent à sa nature ; ainsi les hommes auroient été obligés de vivre toujours sous le gouvernement d'un seul, s'ils n'avoient imaginé une manière de constitution qui a tous les avantages intérieurs du gouvernement républicain, & la force extérieure du monarchique. Je parle de la république fédérative formée de plusieurs corps politiques, qui consentent à devenir citoyens d'un état plus grand, dont ils font eux-mêmes les élémens primitifs. C'est par ces associations que la Hol-

lande , l'Allemagne , les ligues Suisses sont regardées en Europe comme des républiques éternelles.

Cette sorte de république, capable de résister à la force extérieure, peut se maintenir dans sa grandeur, sans que l'intérieur se corrompe : la forme de cette société prévient tous les inconvéniens ; composée de petites républiques, elle jouit de la bonté du gouvernement intérieur de chacune, & à l'égard du dehors, elle a par la force de l'association tous les avantages des grandes monarchies.

La constitution fédérative ne doit avoir lieu qu'entre des états de même nature, & sur-tout des républiques. Celle d'Allemagne composée de villes libres & de petits états soumis à des princes, prouve par l'expérience qu'elle est plus imparfaite que celles de Hollande & de Suisse. L'esprit de la monarchie est la guerre & l'aggrandissement ; celui de la république, la paix & la modération ; ces deux sortes de gouvernemens ne peuvent donc subsister dans une république fédérative que d'une manière forcée. Celle d'Allemagne n'a une certaine consistance que parce qu'elle a un chef, qui est d'un côté le magistrat de l'union, & de l'autre le monarque.

Dans la république fédérative, aucune partie

## 32 L'ESPRIT DES LOIX

de l'association ne doit faire des alliances sans le consentement des autres. C'est un avantage que la république de Hollande a sur le corps Germanique, aucune d'elles, si leur puissance & leur population est égale, ne doit avoir une plus grande influence dans le gouvernement, ni en avoir autant, si elle n'est aussi considérable sous ces deux rapports que les autres. Les juges & les magistrats des villes doivent y être élus par le conseil commun, composé d'un nombre de membres de chaque partie de l'association, proportionné à sa population & à sa puissance respective; si une république fédérative, établie d'après ces principes, n'est pas la meilleure, elle est du moins préférable, selon moi, à celle de Hollande même.

Les républiques s'unissent pour leur sûreté commune.

Comment  
les états des-  
potiques  
pourvoient à  
leur sûreté.

Les états despotiques s'isolent au contraire, & pourvoient à leur sûreté de deux manières; ou ils ravagent leurs frontières, & mettent des déserts entre le corps de l'empire & les autres états, ou ils laissent les provinces éloignées entre les mains d'un prince qui devient leur feudataire. Le Mogol, la Perse, les empereurs de la Chine ont leurs feudataires, & les Turcs se sont très-bien trouvés d'avoir mis entre leurs ennemis & eux, les Tartares, les Moldaves, les

Valaques , & autrefois les Transylvains.

Un état d'une grandeur médiocre , tel que doit être une monarchie , se voit facilement envahi , s'il n'avoit des armées & des places fortes pour défendre ses frontières. Les états despotiques font des invasions les uns sur les autres ; mais dans les monarchies , le plus petit terrain se défend avec art , avec courage & opiniâtreté. Les monarques font véritablement la guerre , & les places fortes conviennent à leurs états ; les despotes , au contraire , craignent d'en avoir , & n'oseroient les confier à personne , persuadés que le peuple les déteste eux & leur gouvernement.

Comment  
la monarchie  
pouvoit à sa  
sûreté.

Pour qu'un état soit dans toute sa force , il faut que sa grandeur soit telle qu'il puisse s'opposer avec avantage à l'ennemi , par-tout où il peut être attaqué. La France & l'Espagne sont positivement de la grandeur requise , leurs forces se portent où l'on veut en assez peu de tems , pour être en état de s'opposer à toute espèce d'entreprise de la part de l'ennemi. En France sur-tout , par un bonheur admirable , la capitale se trouve plus ou moins près des frontières , à proportion de leurs plus ou moins de foiblesse ou de danger auquel elles se trouvent exposées. Si Louis XIV eût été assez malheureux pour réaliser le projet qu'on lui prête

De la force  
défensive des  
états en gé-  
néral.

d'envahir la monarchie universelle , rien n'auroit été plus fatal à l'Europe , à ses anciens sujets , à sa famille & à lui-même ; le ciel qui connoît les vrais avantages , l'a mieux servi par des défaites , qu'il n'auroit fait par des victoires. Au lieu de le rendre le seul roi de l'Europe , il le rendit le plus puissant de tous.

Plus un état se livre à la passion des conquêtes , & envoie au loin des armées pour satisfaire à son ambition , ou pour réunir par la force de la discipline & du pouvoir militaire ceux que des intérêts politiques ou civils divisent ; plus sa force défensive est inférieure à sa force offensive , & c'est alors qu'on peut lui appliquer ce que le *sire de Coucy* disoit des Anglois au roi Charles V ; *qu'ils ne sont jamais si foibles , ni si aisés à vaincre que chez eux.*

La force des états est absolue ou relative , & il est de leur plus grand intérêt politique de prendre garde en cherchant à augmenter l'une , de ne point diminuer l'autre ; ainsi lorsqu'on a pour voisin un état qui est dans sa décadence , on doit bien se garder de hâter sa ruine. Rien n'est en effet plus avantageux à un prince que d'être auprès d'un autre qui reçoit pour lui tous les coups & tous les outrages de la fortune , & il est rare que par la conquête d'un

pareil état, on augmente autant en puissance réelle, qu'on a perdu en puissance relative.

*Des Loix dans le rapport qu'elles ont* Livre X.  
*avec la force offensive.*

C'est par le droit des gens, par cette loi De la guerre.  
politique des nations, considérées dans le rap-  
port qu'elles ont les unes avec les autres,  
qu'est réglée la force offensive? La même raison  
qui donne à l'homme le droit de tuer dans  
le cas de défense naturelle, donne aux états  
celui de faire la guerre pour leur propre con-  
servation.

Le droit de la défense naturelle entre diffé-  
rens états, entraîne quelquefois la nécessité  
d'attaquer, lorsque, par exemple, un peuple  
voit qu'une plus longue paix en mettroit un  
autre dans le cas de le détruire, & que l'at-  
taque est dans ce moment le seul moyen  
d'empêcher cette destruction; il peut alors lui  
déclarer la guerre, & l'attaquer sans blesser  
aucune loi. Le droit de la guerre dérive donc  
de la nécessité & du juste rigide.

Quatre sortes de loix doivent diriger le con-  
quérant dans l'exercice de ses droits sur le Du droit de  
conquête.  
peuple conquis; 1°. la loi de la nature qui fait  
que tout tend à la conservation des espèces;

2°. la lumière naturelle qui veut que nous fassions à autrui ce que nous voudrions qu'on nous fit ; 3°. la loi par laquelle les sociétés politiques sont formées , & sont telles que la nature n'en a point borné la durée ; 4°. enfin la loi tirée de la chose même. La conquête est une acquisition ; l'esprit d'acquisition porte avec lui l'esprit de conservation & d'usage , & non pas celui de destruction.

La conquête une fois assurée , le conquérant n'a plus droit de tuer , puisqu'il n'est plus dans le cas de la défense naturelle & de sa propre conservation ; s'il a celui d'anéantir la société , il n'a pas celui de détruire les hommes qui la composent.

Du droit de tuer dans la conquête , les politiques ont déduit celui de réduire en servitude : mais la conséquence est aussi mal fondée que le principe ; on n'a droit de réduire en servitude que lorsque la conservation de la conquête l'exige. L'objet de la conquête est la conservation , & jamais la servitude ; mais il peut arriver que celle-ci soit un moyen nécessaire pour s'assurer le pays conquis ; & dans ce cas , il est contre la nature de la chose que cette servitude dure toujours. L'esclavage dans la conquête est accidentel ; lorsque toutes les parties de l'état conquérant se sont liées à

celles de l'état conquis par des coutumes, des mariages, des loix, des affociations, & une certaine conformité d'esprit, la servitude doit cesser; car les droits du conquérant ne sont fondés que sur ce que ces choses-là ne sont pas, & qu'il y a un éloignement entre les deux nations, tel que l'une ne peut prendre confiance en l'autre.

Au lieu de porter le ravage dans les pays conquis, le conquérant peut y faire mille biens, & consolider sa domination par des bienfaits; Quelques avantages du peuple conquis.  
il peut corriger les abus d'un gouvernement oppressif, ôter au riche les moyens d'étendre ses usurpations, & alléger le joug du pauvre. Une conquête peut détruire les préjugés nuisibles, & mettre, si j'ose parler ainsi, une nation sous un meilleur génie. Quel bien, par exemple, les Espagnols ne pouvoient-ils pas faire aux Mexicains? Ils auroient pu leur donner une religion douce, & ils leur apportèrent une superstition furieuse. Ils auroient pu rendre libres les esclaves, & ils rendirent esclaves les hommes libres. Ils pouvoient les éclairer sur l'abus des sacrifices humains, & comme Gelon, vainqueur des Carthaginois, leur défendre cette barbare superstition; au lieu de cela, ils les exterminèrent. La conquête est un droit nécessaire, légitime, mais malheureux; elle laisse



toujours à payer une dette immense pour s'acquitter envers la nature humaine.

Des mœurs  
du peuple  
vaincu.

Il est peut-être plus nécessaire de respecter les mœurs d'une nation vaincue que ses loix, parce que les hommes y sont en général plus attachés, & qu'ils les défendent avec plus de courage. L'insolence des François à l'égard des filles & des femmes les a fait chasser neuf fois de l'Italie. On n'a qu'à parcourir *l'Histoire de l'Univers* de Puffendorff pour s'en convaincre.

Nouveaux  
moyens de  
conserver la  
conquête,  
puisés dans  
la conduite  
d'Alexandre.

Alexandre présente dans sa conduite les moyens les plus sages pour conserver la conquête. Il résista à ceux qui lui conseilloient (a) de traiter les Grecs comme maîtres & les Perses comme esclaves : il ne songea qu'à unir les deux nations, & à faire perdre les distinctions du peuple conquérant & du peuple vaincu ; il abandonna après la conquête tous les préjugés qui lui avoient servi à la faire. Il prit les mœurs des Perses pour ne pas désoler les Perses, en leur faisant prendre les mœurs des Grecs ; c'est ce qui fit qu'il marqua tant de respect pour la femme & la mère de *Darius*, & qu'il montra tant de continence. Qu'est-ce que ce conquérant qui est pleuré de tous les

---

(a) C'étoit le conseil d'Aristote : *Plutarque, Œuvres morales* : de la fortune d'Alexandre.

peuples qu'il a soumis ? Qu'est-ce que cet usurpateur, sur la mort duquel la famille qu'il a renversée du trône, verse des larmes ? C'est un trait de cette vie dont les historiens ne nous disent pas que quelque autre conquérant puisse se vanter.

Rien n'affermir plus une conquête que l'union qui se fait des deux peuples par les mariages. *Alexandre* prit des femmes de la nation qu'il avoit vaincue ; il voulut que ceux de sa cour (a) en prissent aussi : le reste des Macédoniens suivit cet exemple. Les Francs & les Bourguignons (b) permirent ces mariages : les Visigots les défendirent (c) en Espagne , & ensuite ils les permirent : les Lombards ne les permirent pas seulement, mais même les favorisèrent (d) ; quand les Romains voulurent affaiblir la Macédoine , ils y établirent qu'il ne pourroit se faire d'union par mariages entre les peuples des provinces.

(a) Voyez *Arrien de Exped. Alex.*, lib. VIII.

(b) Voyez la loi des Bourguignons, tit. XII, art. 5.

(c) Voyez la loi des Visigoths, liv. III, tit. V, §. 1, qui abroge la loi ancienne qui avoit plus d'égards, y est-il dit, à la différence des nations que des conditions.

(d) Voyez la loi des Lombards, liv. II, tit. VII, §. 1 & 2.

*Alexandre* qui cherchoit à unir les deux peuples, songea à faire dans la Perse un grand nombre de colonies Grecques; il bâtit une infinité de villes, & il cimentait si bien toutes les parties de ce nouvel empire, qu'après sa mort, dans le trouble & la confusion des plus affreuses guerres civiles, après que les Grecs se furent, pour ainsi dire, anéantis eux-mêmes, aucune province de Perse ne se révolta.

Pour ne point épuiser la Grèce & la Macédoine, il envoya à Alexandrie une colonie de Juifs (*a*); il ne lui importoit quelles mœurs eussent ces peuples, pourvu qu'ils lui fussent fidèles.

Il ne laissa pas seulement aux peuples vaincus leurs mœurs; il leur laissa encore leurs loix civiles, & souvent même les rois & les gouverneurs qu'il avoit trouvés. Il mettoit les Macédoniens (*b*) à la tête des troupes, & les gens du pays à la tête du gouvernement; aimant mieux courir risque de quelque infidélité

(*a*) Les rois de Syrie, abandonnant le plan des fondateurs de l'empire, voulurent obliger les juifs à prendre les mœurs des Grecs; ce qui donna à leur état de terribles secousses.

(*b*) Voyez *Arrien de Exped. Alex.*, lib. III & autres.

particulière, ( ce qui lui arriva quelquefois ) que d'une révolte générale. Il respecta les traditions anciennes & tous les monumens de la gloire ou de la vanité des peuples. Les rois de Perse avoient détruit les temples des Grecs, des Babyloniens & des Egyptiens; il les rétablit (a); peu de nations se soumirent à lui, sur les autels desquelles il ne fit des sacrifices: il sembloit qu'il n'eût conquis que pour être le monarque particulier de chaque nation, & le premier citoyen de chaque ville. Les Romains conquièrent tout, pour tout détruire; il voulut tout conquérir, pour tout conserver. Et quelque pays qu'il parcourut, ses premières idées, ses premiers desseins furent toujours de faire quelque chose qui pût en augmenter la prospérité & la puissance. Il en trouva les premiers moyens dans la grandeur de son génie; les seconds, dans sa frugalité & son économie particulière (b); les troisièmes, dans son immense prodigalité pour les grandes choses. Sa main se fermoit pour les dépenses privées, elle s'ouvroit pour les dépenses publiques. Falloit-il régler sa maison? c'étoit un macédonien. Falloit-il payer les dettes des soldats,

---

(a) Voyez Arrien, *ibidem*.

(b) *Ibid.* lib. VII.

## 62 L'ESPRIT DES LOIX

faire part de sa conquête aux Grecs, faire la fortune de chaque homme de son armée ? il étoit *Alexandre*.

Il fit de mauvaises actions ; il brûla Persépolis, & tua *Clitus*. Il les rendit célèbres par son repentir : de sorte qu'on oublia ses actions criminelles pour se ressouvenir de son respect pour la vertu ; de sorte qu'elles furent considérées plutôt comme des malheurs que comme des choses qui lui fussent propres ; de sorte que la postérité trouve la beauté de son ame presque à côté de ses emportemens & de ses faiblesses ; de sorte qu'il fallut le plaindre, & qu'il n'étoit plus possible de le haïr.

Je vais le comparer à *César* : quand *César* voulut imiter les rois d'Asie, il désespéra les Romains pour une chose de pure ostentation ; quand *Alexandre* voulut imiter les rois d'Asie, il fit une chose qui entroit dans le plan de sa conquête.

D'un état  
despotique  
qui con-  
quiert.

Une conquête immense annonce un conquérant despote. Dès-lors l'armée répandue dans les provinces ne peut suffire ; il faut que le prince soit encore environné d'un corps de troupes affidées, toujours prêtes à fondre sur la partie de l'empire qui pourroit s'ébranler. Cette milice doit faire trembler tous ceux à qui on a été obligé de laisser quelque autorité

dans l'empire ; & c'est ainsi qu'en ont toujours agi les empereurs de la Chine , du Mogol , des Turcs & du Japon.

*Des Loix qui forment la liberté politique* Livre XL  
*dans son rapport avec la Constitution.*

La liberté en général est le droit de faire tout ce que les loix ne défendent point. Si un citoyen pouvoit faire ce qu'elles défendent , il n'auroit plus de liberté , parce que les autres ayant tous le même pouvoir , ils se contrariroient mutuellement. La liberté politique dans un citoyen est cette tranquillité d'esprit qui provient de l'opinion que chacun a de sa sûreté ; & pour qu'on ait cette liberté , il faut que le gouvernement soit tel qu'un citoyen ne puisse pas craindre un autre citoyen. La liberté politique ne se trouve que dans les gouvernemens modérés où l'on n'abuse pas du pouvoir : mais c'est une expérience éternelle que l'homme est toujours porté à en abuser. Pour obvier à cet inconvénient , il faut que tous les genres de pouvoirs ne soient point réunis dans la même personne ou dans le même corps de magistrature ; que celui qui juge ne soit pas celui qui fait les loix , ni celui qui les fait exécuter.

Il faut que par la disposition des choses , le

Ce que c'est  
que la liberté.

Constitution  
du gou-

vernement  
d'Angleter-  
re.

pouvoir arrête le pouvoir. Ainsi le corps législatif en Angleterre, par exemple, étant composé de deux parties, la commune & les pairs, l'une y enchaîne l'autre par sa faculté mutuelle d'empêcher, & toutes les deux y sont liées par la puissance exécutive, qui l'est elle-même par la législative. Ces trois puissances devroient, ce semble, former un repos ou une inaction. Mais comme par le mouvement nécessaire des choses, elles sont contraintes d'aller, il faut nécessairement qu'elles aillent de concert.

La puissance exécutive n'y faisant partie de la législative que par sa faculté d'empêcher, elle n'y sauroit entrer dans les débats des affaires. Il n'est pas même nécessaire qu'elle propose; parce qu'elle peut toujours désapprouver les résolutions.

Si la puissance exécutive y statuoit sur la levée des deniers publics, autrement que par son consentement, il n'y auroit plus de liberté, parce qu'elle deviendrait législative dans le point le plus important de la législation. Si la puissance législative y statuoit, non pas d'année à année, mais pour toujours, sur la levée des deniers publics, elle courroit risque de perdre sa liberté, parce que la puissance exécutive ne dépendroit plus d'elle. Il en seroit de même si elle statuoit, non pas d'année en année, mais  
pour

pour toujours, sur les forces de terre & de mer, qu'elle doit confier à la puissance exécutive.

Pour que celui qui exécute ne puisse pas opprimer, il faut que les armées qu'on lui confie soient peuple, & aient le même esprit que le peuple, comme les armées romaines du tems de *Marius*; & pour cela, il n'y a que deux moyens; ou que ceux que l'on emploie dans l'armée aient assez de bien pour répondre de leur conduite aux autres citoyens, & qu'ils ne soient enrôlés que pour un an, comme on le pratiquoit à Rome; ou si l'on a un corps de troupe permanent, & où les soldats soient une des plus viles parties de la nation, il faut que la puissance législative puisse le casser si-tôt qu'elle le desire, que les soldats habitent avec les citoyens, & qu'il n'y ait ni camp séparé, ni caserne, ni place de guerre.

L'armée étant une fois établie, elle ne doit point dépendre immédiatement du corps législatif, mais de la puissance exécutive, & cela par la nature de la chose, son fait consistant plus en actions qu'en délibérations. Elle méprisera toujours un sénat & respectera ses officiers; elle ne fera jamais cas des ordres qui lui seront envoyés de la part d'un corps composé de gens qu'elle croira timides & indignes par-là de



lui commander. Ainsi dès que l'armée dépendra uniquement du corps législatif, le gouvernement deviendra militaire, & si le contraire est jamais arrivé, c'est l'effet de quelques circonstances extraordinaires ; c'est que l'armée est toujours séparée ; c'est qu'elle est composée de plusieurs corps qui dépendent chacun de leur province particulière ; c'est que les villes capitales sont des places excellentes qui se défendent par leur situation seule, & où il n'y a point de troupes.

Que si l'armée étant gouvernée par le corps législatif, des circonstances particulières empêchent le gouvernement de devenir militaire, alors de deux choses l'une, ou il faudra que l'armée détruise le gouvernement, ou que le gouvernement affoiblisse l'armée, & cet affoiblissement aura une cause bien fatale, la foiblesse du gouvernement même.

Si l'on veut lire l'admirable ouvrage de Tacite sur les mœurs (a) des Germains, on verra que c'est d'eux que les Anglois ont tiré l'idée de leur gouvernement politique ; ce beau sys-

---

(a) Les chefs y décident des affaires peu importantes, les affaires majeures y sont portées au tribunal de la nation, après avoir été cependant discutées par les chefs. *Tacite.*

tème a été trouvé dans les bois. Mais comme toutes les choses humaines ont une fin, l'état dont nous parlons perdra sa liberté & périra. (Rome, Lacédémone & Carthage ont bien péri.) Il périra lorsque la puissance législative sera plus corrompue que l'exécutrice.

Les monarchies ont moins pour objet la liberté, que la gloire des citoyens de l'état & du prince ; d'où résulte un esprit de liberté, qui peut faire d'aussi grandes choses, & peut-être contribuer autant au bonheur que la liberté même. Les trois pouvoirs dans les monarchies que nous connoissons, ne sont point distribués & fondus sur le modèle de la constitution d'Angleterre ; ils ont chacun une distribution particulière, selon laquelle ils approchent plus ou moins de la liberté politique ; & la monarchie dégénère en despotisme lorsqu'ils s'en éloignent : voici sur quel plan se formèrent les premières monarchies. Les nations germaniques qui conquièrent l'empire romain, étoient, comme l'on sait, très-libres. On n'a qu'à voir là-dessus Tacite sur *les mœurs des Germains*. Les conquérans se répandirent dans les pays ; ils habitoient les campagnes & peu les villes. Quand ils étoient en Germanie, toute la nation pouvoit s'assembler. Lorsqu'ils furent dispersés dans la conquête, ils ne le purent

De la liberté politique dans son rapport avec la constitution monarchique.

plus. Il falloit pourtant que la nation délibérât sur ses affaires, comme elle avoit fait avant la conquête; elle le fit par des représentans. Voilà l'origine du gouvernement gothique parmi nous. Il fut d'abord mêlé de l'aristocratie & de la monarchie. Il avoit cet inconvénient, que le bas peuple y étoit esclave; c'étoit un bon gouvernement qui avoit en soi la capacité de devenir meilleur. La coutume vint d'accorder des lettres d'affranchissement, & bientôt la liberté civile du peuple, les prérogatives de la noblesse & du clergé, la puissance des rois, se trouvèrent dans un tel concert, qu'il n'y a pas sur la terre de gouvernement si bien tempéré que le fut chaque partie de l'Europe dans le tems qu'il y subsista; & il est admirable que la corruption du gouvernement d'un peuple conquérant ait formé la meilleure espèce de gouvernement que les hommes aient pu imaginer.

Livre XII. *Des Loix qui forment la liberté politique dans son rapport avec le Citoyen.*

De la liberté du citoyen.

C'est principalement de la nature des loix criminelles, & de la proportion des peines, que dépend la liberté politique du citoyen, & dans un état qui auroit les meilleures loix

possibles, un homme condamné à être pendu, qui devoit l'être le lendemain, seroit plus libre qu'un bacha ne l'est en Turquie.

Les loix qui condamnent à mort, sur la déposition d'un seul témoin, sont fatales à la liberté individuelle du citoyen, la raison en exige deux, parce qu'un témoin qui affirme, un accusé qui nie, balancent mutuellement la vérité; il faut un tiers pour décider & fixer le jugement, il n'est pas moins contraire à cette liberté individuelle d'être condamné sans être oui, de ne pouvoir récuser les témoins suspects, de n'avoir aucune action contre les faux témoins, & de subir des peines qui n'ont aucune proportion avec les délits.

La liberté ne peut en effet subsister, qu'autant que les loix criminelles tirent chaque peine de la nature particulière du crime, & qu'elle ne dépend pas du caprice du législateur; ce n'est plus l'homme alors qui fait violence à l'homme, c'est la nature du crime qui entraîne avec lui son châtimement; ainsi les crimes contre la religion doivent être punis par la privation des biens que la religion procure; les crimes contre les mœurs par la honte; les crimes contre la tranquillité publique par la prison ou l'exil; les crimes contre la sûreté par les supplices; il faut être sur-tout très-circonspect

Que la liberté est favorisée par la nature des peines & leur proportion.

dans la poursuite de la magie, de l'hérésie, du crime contre nature, & de celui de lèze-majesté ; tous ces crimes sont le prétexte & la source d'une infinité de tyrannies ; enfin les écrits doivent être moins punis que les actions, & les simples pensées ne doivent jamais l'être.

Des choses  
qui attaquent  
la liberté  
dans la mo-  
narchie.

Une des choses qui portent le plus d'atteinte à la liberté du citoyen dans une monarchie, est de dérober un accusé à ses juges naturels, & de le faire juger par commission. L'espionnage, les lettres anonymes sont autant de ressources de la tyrannie également honteuses à ceux qui en sont l'instrument & à ceux qui s'en servent. Il n'est permis d'accuser qu'en face de la loi également formidable à l'accusé & au calomniateur ; & comme disoit l'empereur Constance, on ne doit jamais soupçonner celui à qui il a manqué un accusateur lorsqu'il ne lui manquoit pas un ennemi.

Comme dans la monarchie, toute la liberté consiste le plus souvent dans l'opinion que le peuple a de la douceur du gouvernement, un ministre habile doit toujours laisser ignorer aux sujets qu'ils sont esclaves, si réellement ils le sont, & ne jamais se servir d'expressions qui puissent leur rappeler leur état. Le prince doit être accessible, appeler auprès de lui l'honneur, la vertu & le mérite personnel :

gagner le cœur par sa popularité, mais ne jamais captiver l'esprit, être exorable à la prière & ferme contre les demandes, ne jamais se permettre de railleries piquantes, & laisser aux loix tout l'odieux des menaces & des punitions.

Des circonstances particulières, la religion, les préjugés, des exemples reçus, un certain tour d'esprit, des manières, des mœurs, peuvent mettre des différences considérables dans le gouvernement despotique. Il est bon que certaines idées y soient établies, que le prince y soit regardé par exemple comme le père du peuple. Il convient qu'il y ait quelque livre sacré qui serve de règle, comme l'alcoran chez les Arabes, les livres de Zoroastre chez les Perses, le Védant chez les Indiens, les livres classiques chez les Chinois. Le code religieux y supplée en effet au code civil & fixe l'arbitraire. Une coutume qui peut mettre dans les gouvernemens despotiques un peu de liberté, est celle des Perses où tout le monde a la liberté de sortir du royaume quand il veut; elle est très-bonne dans ces sortes de gouvernemens, elle y arrête ou modère du moins les persécutions des bachas & des exacteurs envers les redevables.

Des loix civiles propres à mettre un peu de liberté dans le gouvernement despotique.

**Livre XIII.** *Des rapports que la levée des tributs & la grandeur des revenus publics ont avec la liberté.*

Des tri-  
buts.

Les revenus de l'état sont une portion que chaque citoyen donne de son bien pour avoir la sûreté de l'autre ou pour en jouir agréablement :

Pour bien fixer ces revenus il faut avoir égard & aux nécessités de l'état, & aux nécessités des citoyens. Ce n'est point à ce que le peuple peut donner, qu'il faut mesurer les revenus publics, mais à ce qu'il doit donner, ou du moins à ce qu'il peut toujours donner ; & c'est un bien mauvais raisonnement de dire que la grandeur des tributs augmente l'industrie du peuple , parce que des petits pays exempts de tributs sont aussi misérables que ceux qui les entourent , quoique écrasés eux-mêmes par les impôts. On doit rapporter à d'autres causes la pauvreté de ces pays trop resserrés pour que l'industrie, les arts & les manufactures y puissent fleurir, & où d'ailleurs tous les misérables des environs se retirent pour avoir un fardeau de moins à supporter, & se livrer à la paresse. L'effet des richesses d'un état est de mettre de l'ambition dans tous les cœurs ; l'effet de la pauvreté est d'y

faire naître le désespoir. La première s'irrite par le travail, l'autre se console par la paresse.

Dans un état libre où chacun possède par son domaine, ce que le prince possède par son empire, on peut mettre des impôts sur les personnes, sur les terres, sur les marchandises, ou sur les uns & les autres à la fois. Dans l'impôt sur la personne, la proportion injuste seroit celle qui suivroit exactement la proportion des biens; il faut encore avoir égard aux besoins relatifs, le nécessaire physique ne doit point être taxé, l'utile doit l'être, mais moins que le superflu.

Il est très-difficile d'établir d'une manière bien précise la taxe sur les terres; comment en effet peut-on connoître exactement la valeur intrinsèque des fonds. On remédie à cet inconvénient en n'établissant qu'une taxe médiocre : la moindre disproportion seroit de la plus grande conséquence, si on ne laissoit au peuple que ce qu'il faut à la rigueur pour vivre. Elle n'est rien quand on lui laisse un nécessaire abondant.

Les droits sur les marchandises sont ceux que le peuple sent le moins; il peut ignorer même qu'il les paye si on ne les impose que sur le vendeur; l'acquéreur qui les paye en effet, les confond alors avec le prix de la marchandise; mais pour que l'illusion se conserve; il ne faut pas qu'il



y ait de la disproportion entre la marchandise & l'impôt, & que sur une denrée de peu de valeur, comme le sel, par exemple, on mette un droit excessif; on ne pourroit dans ce cas en arrêter la fraude sans employer des moyens de vexations extraordinaires & avoir recours à des peines, disproportionnées aux délits, ce qui est absolument contraire à l'esprit d'un gouvernement modéré.

Un impôt sur les différentes causes des contrats civils mettroit les fortunes des particuliers dans la dépendance d'un pouvoir arbitraire. L'expérience fait voir qu'un impôt sur le papier sur lequel le contrat doit s'écrire, vaudroit beaucoup mieux.

Quelagrandeur & la nature des tributs dépend de la nature du gouvernement.

Dans les gouvernemens despotiques, les tributs doivent être très-légers, faciles à percevoir & clairement établis. Une portion dans les fruits de la terre, une taxe par tête, un tribut de tant pour cent sur les marchandises sont les seuls convenables; il est bon que les marchands y aient une sauve-garde personnelle, que l'usage les fasse respecter, & que les peines fiscales y soient moins sévères, que dans les autres gouvernemens où ils peuvent se garantir de l'oppression; que pourroit faire en effet un pauvre marchand dans un état despotique contre un bacha qui auroit résolu de confisquer ses marchandises?

Règle générale, on peut lever des tributs plus forts à proportion de la liberté des sujets, & l'on est forcé de les modérer à mesure que la servitude augmente. Cette règle est dans la nature, & ne varie point; on la trouve par tous les pays, en Angleterre, en Hollande, dans tous les états où la liberté va se dégradant, jusqu'en Turquie. La Suisse semble y déroger, mais on en fait la raison particulière : dans ce pays stérile & si peuplé, un Suisse paye quatre fois plus à la nature qu'un Turc ne paye au sultan. Un peuple dominateur tel qu'étoient les Athéniens & les Romains, peut s'affranchir de tout impôt sans qu'on puisse en rien conclure contre le principe établi, parce que régnant sur des nations sujettes, il n'est point à cet égard un peuple, mais un monarque.

Il y a dans les états modérés un dédommagement à la pesanteur des tributs; c'est la liberté; & dans les états despotiques un équivalent de la liberté, c'est la modicité des tributs. On peut les augmenter dans la plupart des républiques, parce que le citoyen y croit payer à lui-même, en a la volonté, & assez ordinairement le pouvoir par l'effet de la nature du gouvernement. Il en est à peu-près de même d'une monarchie bien administrée; mais dans l'état despotique on ne les sauroit

augmenter , parce qu'on n'augmente point la servitude extrême.

L'impôt par tête est plus naturel à la servitude ; l'impôt sur les marchandises l'est plus à la liberté, il se rapporte d'une manière moins directe à la personne. Dans les états modérés, l'impôt peut être assis sur les marchandises ; le négociant peut y être regardé sans inconvénient comme le débiteur général de l'état , & le créancier de tous les particuliers, parce que les fortunes y sont plus assurées. En Angleterre par exemple, un marchand prête réellement à l'état cinquante ou soixante livres sterling sur chaque tonneau de vin qu'il reçoit. Oseroit-on faire de pareilles avances dans un pays gouverné comme la Turquie ? & comment le pourroit-on avec une fortune suspecte , incertaine , ruinée ?

La liberté produit l'excès des tributs ; l'effet de ces tributs excessifs est de produire à leur tour la servitude , & l'effet de la servitude , de produire la diminution des tributs.

Une des causes de leur augmentation continue, est cette maladie contagieuse qui a gagné tous les états de l'Europe , & qui leur fait entretenir un nombre défordonné de troupes. Chaque monarque tient sur pied toutes les armées qu'il pourroit avoir , si ses peuples

étoient en danger d'être exterminés, & on nomme paix cet état d'effort de tous contre tous. Nous sommes pauvres avec les richesses & le commerce de tout l'univers, & bientôt à force d'avoir des soldats, nous n'aurons que des soldats & nous serons comme des tartares (a); aussi n'est-il point extraordinaire de voir des états hypothéquer leurs fonds pendant la paix même, & employer pour se ruiner, des moyens qu'ils appellent extraordinaires, & qui le sont si fort que le fils de famille le plus dérangé les imagine à peine. Un état bien gouverné doit mettre pour le premier article de sa dépense une somme réglée pour les cas fortuits. Il en est du public comme des particuliers qui se ruinent lorsqu'ils dépensent exactement les revenus de leurs terres.

La régie est l'administration d'un bon père de famille qui lève lui-même avec économie & avec ordre ses revenus. Par la régie, le prince est le maître de presser ou de retarder la levée des tributs suivant ses besoins ou ceux de ses peuples; par la régie, il épargne à l'état les

Qu'est-ce qui est plus convenable au prince & au peuple, de la ferme ou de la régie des tributs?

---

(a) Il ne faut pour cela que faire valoir la nouvelle invention des milices établies dans presque toute l'Europe, & les porter au même excès que l'on a fait des troupes réglées. *Note de l'Auteur.*

## 78 L'ESPRIT DES LOIX

profits immenses du fermier qui l'appauvrit d'une infinité de manières, & au peuple, le spectacle des fortunes subites qui l'affligent ; par la régie, l'argent levé passe par peu de mains , va directement au prince & revient plus promptement au peuple.

Comme celui qui a l'argent est toujours le maître de l'autre, le traitant se rend despotique sur le prince même, le force à donner une infinité de mauvaises loix , & des réglemens funestes.

On peut commencer quelquefois par donner à ferme un droit nouvellement établi ; il est un art, & des inventions pour prévenir les fraudes qu'une régie n'auroit jamais imaginé ; mais la machine une fois montée, il faut la confier à des régisseurs. L'histoire est pleine de maux que les traitans ont faits dans les monarchies, tout y est perdu sur-tout lorsque leur profession lucrative parvient encore par ses richesses à être une profession honorée , un dégoût saisit tous les autres états, l'honneur perd toute sa considération, les moyens lents & naturels de se distinguer ne touchent plus, & le gouvernement est frappé dans son principe.

*Des Loix dans le rapport qu'elles ont  
avec la nature du climat.*

Livre XIV,

Il est certain que le climat influe sur le caractère de l'esprit & les passions du cœur de l'homme. Un air froid resserre les extrémités des fibres extérieures de notre corps, augmente leur ressort, & favorise le retour du sang des extrémités vers le cœur. Il diminue la longueur de ces mêmes fibres, il en augmente donc la force, ce qui doit produire bien des effets moraux, par exemple, plus de confiance en soi-même, c'est-à-dire, plus de courage, plus de connoissance de sa supériorité, c'est-à-dire, moins de desir de la vengeance; plus d'opinions de sa sûreté, c'est-à-dire, plus de franchise, moins de soupçons, de politique & de ruse. L'air chaud au contraire relâche les extrémités des fibres & les allonge; aussi les peuples des pays chauds sont-ils en général plus timides dans les pays froids, les houpes nerveuses sont moins épanouies, elles s'enfoncent dans leur gaine où elles sont à couvert de l'action des objets extérieurs; les sensations y sont donc moins vives, on y aura peu de sensibilité pour les plaisirs, elle sera plus grande dans les pays tempérés, & extrême dans les pays chauds.

Influence  
du climat sur  
les affections  
morales.

Mais comment concilier les actions atroces, les coutumes & les pénitences barbares des Indiens, avec la foiblesse de leur organisation & le défaut de courage qu'ils tiennent de leur climat ? Les hommes se soumettent dans l'Inde à des maux incroyables, les femmes s'y brûlent elles-mêmes ; voilà bien de la force pour tant de foiblesse. Cette contradiction n'est qu'apparente, & s'explique par le même principe ; la même cause qui rend ces peuples délicats, foibles & timides, leur donne une imagination si vive que tout les frappe à l'excès.

Un bon législateur doit donc se conformer au physique du climat dans les choses indifférentes & le combattre dans ses effets vicieux. Il encouragera les hommes au travail, dans celui où ils sont naturellement portés à la paresse ; détruira les institutions, qui n'ont d'autre but que de les entretenir dans des spéculations vaines ; cherchera à ôter tous les moyens de vivre sans travail, & animera l'industrie par des récompenses ; il défendra moins les liqueurs spiritueuses, le vin, par exemple, dans les climats froids où l'ivrognerie a des effets moins funestes, que dans les climats chauds où leurs effets sont de nuire à la société autant qu'à la santé ; établira des réglemens de police  
pour

pour rendre les maladies qui sont propres à certains climats, moins funestes par leur contagion ; ne punira pas plus le suicide qui naît dans certains pays, d'une disposition particulière des organes, que les effets de la démence, & modifiera enfin les loix, en les rendant plus ou moins sévères selon le caractère & les passions des peuples que la nature a différenciés comme les climats qu'ils habitent.

*Comment les Loix de l'esclavage civil ont* Livre XV.  
*du rapport avec la nature du climat.*

L'esclavage proprement dit, est l'établissement d'un droit qui rend un homme tellement propre à un autre homme, qu'il est le maître absolu de sa vie & de ses biens ; il n'est ni bon en lui-même, ni utile au maître, encore moins à l'esclave. Plus tolérable dans les pays despotiques où la condition de l'esclave n'est guère plus à charge que celle du sujet, il l'est moins dans les états monarchiques où il est si important de ne point abattre, ni avilir la nature humaine, & ne sauroit comparer avec l'esprit de la constitution démocratique & aristocratique.

De l'esclavage civil.

Croiroit-on que l'esclavage doit son origine Origine du  
1790. Tome V. F



droit de l'esclavage, suivant les jurisconsultes Romains.

à la pitié? On rend esclave un prisonnier de guerre auquel on veut bien accorder la vie. Le droit civil des Romains permettoit aux débiteurs que leurs créanciers pouvoient maltraiter, de se vendre eux-mêmes : & le droit naturel a voulu que les enfans d'un père esclave fussent dans l'esclavage comme leur père qui ne pouvoit plus les nourrir. Mais toutes ces raisons des jurisconsultes n'ont aucun fondement ; il est faux qu'il soit permis de tuer à la guerre hors le cas de nécessité ; mais peut-on dire qu'on ait été dans la nécessité de tuer celui qu'on a pu faire esclave? Tout le droit que la guerre peut donner sur le captif, est de s'assurer tellement de sa personne qu'il ne puisse plus nuire : secondement, il n'est pas vrai qu'un homme libre puisse se vendre, la vente suppose un prix : l'esclave se vendant, tous ses biens entrent dans la propriété du maître, le maître ne donneroit donc rien, & l'esclave ne pourroit rien recevoir. S'il n'est pas permis de se tuer parce qu'on se dérobe à sa patrie, il n'est pas plus permis de se vendre. La liberté de chaque citoyen est une partie de la liberté publique. Cette qualité dans l'état populaire est même une partie de la souveraineté ; vendre sa qualité de

citoyen, est un (a) acte d'une telle extravagance qu'on ne peut pas la supposer dans un homme. La loi civile qui a permis aux hommes le partage des biens, n'a pu mettre au nombre des biens une partie des hommes qui devoient faire ce partage.

Quant à l'esclavage par la naissance, cette troisième manière tombe avec les deux autres ; si un homme n'a pu se vendre, encore moins a-t-il pu vendre son fils qui n'étoit pas né : si un prisonnier de guerre ne peut être réduit en servitude, encore moins ses enfans.

Ce qui fait que la mort d'un criminel est une chose licite, c'est que la loi qui le punit a été faite en sa faveur. Un meurtrier, par exemple, jouit de la loi qui le condamne, elle lui a conservé la vie à tous les instans : il ne peut donc pas réclamer contre elle. Il n'en est pas de même de l'esclave, la loi de l'esclavage n'a jamais pu lui être utile, elle est dans tous les cas contre lui sans jamais être pour lui, ce qui est contraire au principe fondamental de toutes les sociétés.

On dira qu'elle a pu lui être utile, parce

---

(a) Je parle de l'esclavage pris à la rigueur, tel qu'il étoit chez les Romains, & qu'il est établi dans nos colonies. *Note de l'auteur.*

## 84 L'ESPRIT DES LOIX

que le maître lui a donné la nourriture. Il faudroit donc réduire l'esclavage aux personnes incapables de gagner leur vie ; mais on ne veut pas de ces esclaves-là. Quant aux enfans , la nature qui a donné du lait aux mères a pourvu à leur nourriture , & le reste de leur enfance est si près de l'âge où est en eux la plus grande capacité de se rendre utiles , qu'on ne pourroit pas dire que celui qui les nourriroit eût donné quelque chose en échange de leur liberté.

L'esclavage est d'ailleurs aussi opposé au droit civil qu'au droit naturel. Quelle loi civile peut empêcher un esclave de fuir , lui qui n'est point dans la société ? il ne peut être retenu que par une loi de famille , c'est-à-dire , par la loi du maître (a).

---

(a) Voici de quelle manière Montesquieu fait sentir le ridicule des raisons qu'on donne pour justifier l'esclavage des nègres. « Si j'avois , dit-il , à soutenir le droit que nous avons eu de rendre les nègres esclaves , je dirois ; les peuples d'Europe ayant exterminé ceux de l'Amérique , ils ont dû mettre en esclavage ceux de l'Afrique , pour s'en servir à défricher tant de terres. Le sucre seroit trop cher , si l'on ne faisoit travailler la plante qui le produit par les esclaves. Ceux dont il s'agit sont noirs depuis les pieds jusqu'à la tête ; & ils ont le nez si écrasé , qu'il est presque impossible de les

Dans tout gouvernement despotique on a une grande facilité à se vendre, l'esclavage politique y anéantit en quelque façon la liberté civile, & il est naturel qu'on fasse peu de cas d'une liberté qui se réduit à rien dans ces sortes d'états. Les hommes libres trop foibles

Véritable  
origine du  
droit de l'es-  
clavage.

---

plaindre. On ne peut se mettre dans l'esprit que Dieu, qui est un être très-sage, ait mis une ame, sur-tout une ame bonne, dans un corps tout noir. Il est si naturel de penser que c'est la couleur qui constitue l'effet de l'humanité, que les peuples d'Asie, qui font des eunuques, privent toujours les noirs du rapport qu'ils ont avec nous d'une façon plus marquée; on peut juger de la couleur de la peau par celle des cheveux qui, chez les Egyptiens, les meilleurs philosophes du monde, étoient d'une si grande conséquence, qu'ils faisoient mourir tous les hommes roux qui leur tomboient entre les mains. Une preuve que les nègres n'ont pas le sens commun, c'est qu'ils font plus de cas d'un collier de verre que de l'or, qui, chez des nations policées, est d'une si grande conséquence. Il est impossible que nous supposions que ces gens-là soient des hommes, parce que si nous les supposons des hommes, on commenceroit à croire que nous ne sommes pas nous-mêmes chrétiens. De petits esprits exagèrent trop l'injustice que l'on fait aux Africains; car si elle étoit telle qu'ils le disent, ne seroit-il pas venu dans la tête des princes d'Europe, qui font entr'eux tant de conventions inutiles, d'en faire une générale en faveur de la miséricorde & de la pitié?

contre le gouvernement cherchent à devenir les esclaves de ceux qui tyrannisent le gouvernement : cet esclavage doit être doux, parce qu'il est fondé sur le choix libre qu'un homme pour son utilité se fait d'un maître, ce qui forme une convention réciproque entre les deux parties.

Une autre origine du droit de l'esclavage & même de cet esclavage cruel que l'on voit parmi les hommes, est ce défaut de courage, cet affoiblissement qui naît de la chaleur du climat, & qui fait que les hommes ne sont portés à un devoir pénible que par la crainte du châtimement. S'il y a des esclaves par nature comme prétend le prouver Aristote, ce sont ceux-là, sans doute; mais comme tous les hommes naissent égaux, il faut dire que l'esclavage, quoique en effet contre la nature, est cependant fondé dans certains pays sur une raison naturelle. Bornons-le donc à ces pays particuliers, puisqu'aussi-bien dans tous les autres on peut exécuter avec des hommes libres tous les travaux que la société y exige quelque pénibles qu'ils soient. Proportionnons le gain au travail, suppléons à la force par le jeu des machines. Les mines des Turcs dans le Banna de Temeswart étoient plus riches que celles de Hongrie, & elles ne produisoient pas tant parce qu'ils n'i-

imaginoient jamais que les bras de leurs esclaves.

Il y a deux sortes de servitude, l'une qu'on appelle réelle, attache l'esclave aux fonds de terre ; l'autre qu'on appelle personnelle, regarde le ministère de la maison, & a plus de rapport à la personne du maître. La réunion de ces deux sortes de servitude sur le même individu est le comble de l'esclavage, & tel étoit le sort des Ilotes chez les Lacédémoniens. Mais de quelque nature que soit l'esclavage, il faut que les loix civiles en proscrivent les abus & en préviennent les dangers.

Ce que les loix doivent faire par rapport à l'esclavage.

La raison veut que le pouvoir du maître ne s'étende point au-delà des choses qui sont de son service. L'esclavage a pour but l'utilité, & non la volupté ; & c'est un des malheurs des états Mahométans, que la plus grande partie de la nation n'y soit faite que pour servir à la volupté de l'autre, & que le maître y puisse disposer non-seulement de la vie & des biens des femmes esclaves, mais encore de ce qu'on appelle leur vertu ou leur honneur ; les loix de la pudicité sont du droit naturel.

Si la loi qui protège la pudicité des esclaves est bonne dans les états où le pouvoir se joue de tout, combien ne le sera-t-elle pas dans les monarchies & les états républicains ?

Quelque vile que soit la partie des individus soumis à l'esclavage , il est bon qu'elle ait des mœurs , & leur ôter le droit de se marier comme faisoient les Romains , c'est porter la corruption dans les mariages des citoyens (a).

Le grand nombre d'esclaves a des effets différens dans les divers gouvernemens; il n'est point à charge dans les états despotiques où la condition d'un homme libre & celle d'un esclave se touchent de si près; mais dans les états modérés il importe beaucoup qu'il n'y ait point trop d'esclaves. La liberté politique y rend précieuse la liberté civile; l'esclave y a continuellement sous les yeux une société heureuse dont il ne fait pas même partie. Il est donc l'ennemi naturel de cette société si injuste à son égard , & le nombre de ces sortes d'ennemis ne pourroit être que très-dangereux. Il ne le seroit pas moins d'armer les esclaves dans une république; devenus par-là même les égaux des citoyens , il seroit bien difficile de les contenir, sur-tout si dans l'armée ils pouvoient se former en corps; ils

---

(a) On trouve dans la loi des Lombards une disposition qui paroît sage & applicable à tous les gouvernemens.  
 « Si un maître débauche la femme de son esclave ,  
 » ceux-ci seront tous deux libres, *liv. I, tit. 32, §. 5.*

sont moins à craindre quand toute la nation est guerrière.

Dans les états modérés on peut prévenir les dangers d'un trop grand nombre d'esclaves, en rendant leur sort plus heureux. Les hommes s'accoutument à tout & à la servitude même, pourvu que le maître ne soit pas plus dur que la servitude ; on ne vit naître chez les Romains ces guerres ferviles que Florus a comparées aux guerres Puniques, que lorsqu'ils eurent perdu pour les esclaves tous sentimens d'humanité. Les premiers Romains vivoient, travailloient & mangeoient avec eux ; la plus grande peine qu'ils leur infligeoient étoit de les faire passer devant leurs voisins avec un morceau de bois fourchu sur le dos. Les mœurs suffisoient alors pour maintenir la fidélité des esclaves ; mais lorsque les Romains se furent agrandis, que leurs esclaves ne furent que les instrumens de leur luxe & de leur orgueil, au défaut des mœurs, il fallut des loix, & même des loix terribles qui frappassent sur l'innocence comme sur le crime, afin d'établir la sûreté de ces maîtres cruels.

La loi doit régler tout ce qui a rapport à la nourriture & au vêtement de l'esclave, à ses besoins, dans la maladie comme dans la vieillesse ; elle doit ordonner des formalités qui



ôtent tout soupçon de violence de la part du maître qui punit de mort. Les loix de Platon & de la plupart des peuples privent les esclaves de la défense naturelle, il faut donc leur donner la défense civile. A Athènes on punissoit sévèrement, quelquefois même de mort, celui qui avoit maltraité l'esclave d'un autre ; on ne vouloit point, avec raison, ajouter à la perte de la liberté celle de la sûreté.

Des affranchissemens.

Dans une république où les esclaves sont en grand nombre, on est forcé d'en affranchir beaucoup, parce que plus ils se multiplient, plus on a de la difficulté à les contenir ; d'un autre côté, si les affranchis sont trop nombreux, ils deviennent à charge à la république & la mettent également en danger. Il faut donc que les loix aient l'œil sur ces deux inconvéniens. Les diverses loix & les *senatusconsultas* qu'on fit à Rome, tantôt pour gêner, tantôt pour faciliter les affranchissemens, sont bien sentis l'embarras où l'on se trouveroit à cet égard.

Voici quelques réflexions que l'on peut hasarder sur une matière aussi délicate. Il ne faut pas faire tout-à-coup & par une loi générale un nombre considérable d'affranchissemens dans une république, de peur que les affranchis ne deviennent maîtres des suffrages & n'influent

trop sur le gouvernement. Il est dangereux, en effet, que la puissance, même dans les états populaires, puisse tomber entre les mains du bas peuple. On peut introduire insensiblement de nouveaux citoyens dans la république par différens moyens : en favorisant, par exemple, le pécule, & mettant les esclaves en état d'acheter leur liberté ; en fixant un terme à la servitude comme chez les Hébreux ; en affranchissant toutes les années un certain nombre de ceux qui par leur âge, leur santé, leur industrie, auront le moyen de vivre. On peut même guérir le mal dans sa racine en donnant aux ingénus une partie des emplois dont on charge les esclaves. Les loix civiles doivent aussi fixer dans les républiques où les affranchis sont en grand nombre, ce qu'ils doivent à leur patron, ou laisser au contrat d'affranchissement le soin de fixer ces sortes de devoirs.

*Comment les Loix de l'esclavage domestique ont du rapport avec la nature du climat.* Livre XVI.

Les esclaves sont plutôt établis pour la famille, qu'ils ne sont dans la famille ; aussi distingue-t-on leur servitude de celle où sont

De la servitude domestique.

les femmes dans quelques pays & qu'on appelle proprement la servitude domestique.

L'inégalité plus ou moins grande qui règne entre les deux sexes est la source naturelle de l'état de servitude plus ou moins grand où sont les femmes dans les différens climats; cette inégalité se fait sentir davantage à mesure qu'on approche de l'équateur.

Les femmes sont nubiles dans les climats chauds, à huit, neuf & dix ans; ainsi l'enfance & le mariage y sont presque toujours ensemble, elles sont vieilles à vingt ans : la raison ne se trouve donc jamais chez elles avec la beauté; quand la beauté demande l'empire, la raison le fait refuser; quand la raison pourroit l'obtenir, la beauté n'est plus; les femmes y doivent donc être dans la dépendance; car la raison ne peut leur procurer dans leur vieillesse un empire que la beauté ne leur avoit pas donné dans la jeunesse même. La polygamie doit par la même raison s'y introduire facilement si la religion ne s'y oppose, il est tout simple qu'un homme y quitte sa femme pour en prendre une autre.

Dans les pays tempérés où les agrémens des femmes s'y conservent mieux, où elles sont plus tard nubiles, la vieillesse de leurs maris fuit en quelque façon la leur, & comme elles

Y ont plus de raison & de connoissances quand elles se marient, ne fût-ce que parce qu'elles ont plus long-tems vécu, il a dû naturellement s'introduire une espèce d'égalité dans les deux sexes & par conséquent la loi d'une seule femme.

Dans les pays froids, l'usage presque nécessaire des boissons fortes établit l'intempérance parmi les hommes. Les femmes qui ont à cet égard une retenue naturelle, ont donc encore l'avantage de la raison sur eux. Ainsi la loi qui ne permet qu'une femme, est plus analogue au physique du climat de l'Europe qu'à celui du climat de l'Asie.

La poligamie peut aussi être fondée jusqu'à un certain point sur le rapport du nombre des femmes au nombre des hommes. Suivant les calculs que l'on a faits en divers endroits de l'Europe, il y naît plus de garçons que de filles; au contraire, les relations de l'Asie & de l'Afrique nous disent qu'il y naît beaucoup plus de filles que de garçons; mais la disproportion n'est cependant point assez grande pour exiger qu'on y introduise la loi de plusieurs femmes ou celle de plusieurs maris; cela prouve seulement que la pluralité des femmes ou même la pluralité des hommes s'éloignent moins de la nature dans certains pays que dans d'autres.

A regarder la polygamie en général, indépendamment des circonstances qui peuvent la faire un peu tolérer, elle n'est point utile au genre humain, ni à aucun des deux sexes, encore moins aux enfans. Elle n'empêche pas toujours dans un homme les desirs qu'il peut avoir pour la femme d'un autre, & même pour l'ordinaire à cet amour que la nature désavoue.

De la clôture des femmes.

La clôture des femmes chez les nations voluptueuses & riches où la polygamie est établie, est une conséquence naturelle du grand nombre qu'on peut y en posséder; l'ordre domestique le demande ainsi: un débiteur insolvable cherche à se mettre à couvert des poursuites de ses créanciers. Il est d'ailleurs des climats où le physique a une telle force, que la morale n'y peut presque rien. Au lieu de préceptes, il y faut des verroux; & plus la clôture des femmes y est exacte, plus les mœurs y sont pures; c'est de là que dépendent & dérivent la pudeur, la chasteté, la retenue, le silence, la paix, la dépendance, le respect, l'amour; enfin une direction générale de sentimens à la chose du monde la meilleure par sa nature, qui est l'attachement unique à la famille.

Dans les grands états d'Orient où les seigneurs ont plus de moyens de tenir leurs femmes exactement renfermées, les mœurs y

sont plus pures ; aussi sont-elles admirables dans les empires de Turquie , de Perse , du Mogol , de la Chine & du Japon. Il n'en est pas de même dans les petits états despotiques des Indes ; c'est-là qu'on voit jusqu'à quel point les vices du climat , laissés dans une grande liberté , peuvent porter le désordre , car ce n'est pas toujours la pluralité des femmes qui exige leur clôture dans certains pays d'Orient. Ceux qui liront les horreurs , les crimes , les perfidies , les noirceurs , les empoisonnemens , les assassinats auxquels la liberté des femmes donne lieu à Goa ; & dans les établissemens des Portugais aux Indes où la religion ne permet qu'une femme , & qui les compareront à l'innocence & à la pureté des mœurs des femmes de Turquie , de Perse , du Mogol , de la Chine & du Japon , verront bien qu'il est souvent aussi nécessaire de les séparer des hommes , lorsqu'on n'en a qu'une , que lorsqu'on en a plusieurs. C'est le climat qui doit décider. Que serviroit de les enfermer dans nos pays du nord , où leurs mœurs sont naturellement bonnes & leurs passions calmes ; où l'amour a sur le cœur un empire si réglé , que la moindre police suffit pour les conduire ? Ce seroit priver la société , à pure perte , de son plus bel ornement : une femme en s'y réservant au plaisir

d'un seul, y fait encore l'amusement de tous.

C'est la pudeur qui donne un goût nouveau aux délices dont les femmes sont la source : aussi toutes les nations se sont-elles accordées à attacher du mépris à leur incontinence ; c'est que la nature a parlé à toutes les nations ; & si elle a mis des deux côtés les desirs, elle a placé dans l'un la témérité, & la honte dans l'autre, cette honte de ses imperfections, d'où naît la pudeur.

Si donc la puissance physique de certains climats viole la loi naturelle des deux sexes & celle des êtres intelligens, c'est au législateur à faire des loix civiles, qui forcent la nature du climat à rétablir les loix primitives.

Il est une jalousie froide, qui peut s'allier avec l'indifférence & le mépris, qui tient uniquement aux mœurs, aux manières de la nation, aux loix du pays, quelquefois même à la religion, & qui n'est pas moins terrible que celle qui naît de la passion de l'amour ; elle est presque toujours l'effet de la force physique du climat, & le remède de cette même force physique.

Du divorce  
& de la répudiation.

Il y a cette différence entre le divorce & la répudiation, que le premier se fait d'un consentement mutuel ; au lieu que l'autre dépend uniquement de la volonté de l'une des deux parties,

parties, qui ne consulte jamais que son propre avantage. Cependant il est quelquefois si nécessaire aux femmes de répudier, & il leur est toujours si fâcheux de le faire, que dans tous les pays où la loi accorde aux hommes cette faculté, elle ne peut sans injustice la refuser aux femmes. Il y a plus ; dans les climats où les femmes vivent sous un esclavage domestique, il semble que la loi doive permettre à elles seules la répudiation, & aux maris le divorce.

Le divorce a pour l'ordinaire une grande utilité politique, mais il n'est pas toujours favorable aux enfans.

*Comment les Loix de la servitude politique* Livre XVII.  
*ont du rapport avec la nature du climat.*

La servitude politique ne dépend pas moins de la nature du climat, que la servitude civile & domestique ; le climat influe plus ou moins sur le courage des nations, & cette différence de courage, qui rend les hommes plus ou moins capables des entreprises longues & pénibles, grandes & hardies, ne se fait pas seulement sentir de nation à nation, mais encore d'une partie du même pays à une autre. Il ne faut donc pas s'étonner que la lâcheté des

De la servitude politique.



peuples des climats chauds les ait presque toujours rendus esclaves , & que le courage des peuples des climats froids les ait maintenus libres ; c'est un effet qui dérive de la cause naturelle. Un coup-d'œil sur les différentes parties du monde fait sentir la vérité de cette observation. Les peuples de l'Asie où les climats froids touchent immédiatement , & presque sans intervalle aux climats chauds , sont opposés les uns aux autres du fort au foible : des peuples guerriers , braves & actifs y touchent immédiatement à des peuples efféminés , paresseux , timides ; il faut donc que les uns soient conquis , & les autres conquérans. En Europe , au contraire , où la zone tempérée est très-étendue , & où le climat s'élève par degrés insensibles du chaud au froid , les nations sont opposées du fort au fort , celles qui se touchent ont à-peu-près le même courage ; de-là vient la foiblesse de l'Asie & la force de l'Europe , la servitude de l'une , & la liberté de l'autre ; de-là vient que la liberté ne prend jamais d'accroissement dans l'une , au lieu que dans l'autre elle augmente ou diminue selon les circonstances. L'Asie onze fois subjuguée par le peuple du nord , ne l'a été que deux fois par ceux du midi ; & personne n'ignore les difficultés que les Romains trouvèrent dans

leur conquête de l'Europe, & avec quelle facilité ils envahirent l'Asie.

Une autre cause de la servitude de l'Asie & de la liberté de l'Europe, c'est l'immense étendue des plaines de la première, qui s'oppose à ce que les peuples subsistent long-tems divisés en petits états. Si la servitude n'y étoit point extrême, il s'y feroit d'abord un partage que la nature du pays ne comporte pas, & qui ne seroit pas de longue durée. Les mers, les montagnes, les grandes rivières, ont divisé au contraire l'Europe en plusieurs états d'une étendue médiocre, auxquels le gouvernement des loix est si favorable, que sans elles chacun d'eux tomberoît dans la décadence, & deviendroit inférieur à tous les autres; c'est ce qui a formé dans cette partie du globe un génie de liberté, qui rend chaque état particulier très-difficile à être subjugué autrement que par les loix & l'utilité de son commerce. L'Afrique est dans un climat pareil à celui du midi de l'Asie, & elle est dans une même servitude. L'Amérique nouvellement repeuplée par les nations de l'Europe & de l'Afrique, ne peut guère aujourd'hui montrer son propre génie; mais ce que nous savons de son ancienne histoire est très-conforme aux principes que nous venons d'établir.

Une des conséquences de ces principes est l'importance du choix qu'un grand prince doit faire, lorsqu'il s'agit d'établir le siège de son empire. En le plaçant au midi, il court risque de perdre le nord; en le plaçant au nord, il conservera aisément le midi; ceci n'est qu'une maxime générale, qui peut trouver dans l'histoire des exceptions. Certains frottemens dans une mécanique changent souvent ou arrêtent même les effets que promettoit la théorie.

Livre XVIII. *Des Loix dans le rapport qu'elles ont avec la nature du terrain.*

Comment  
la nature du  
terrain in-  
flue sur les  
loix.

La bonté des terres d'un pays y établit naturellement la dépendance. Les gens de la campagne qui forment la principale partie du peuple sont plus occupés de leurs affaires particulières, que de leur liberté politique. Tous les gouvernemens leur sont égaux, pourvu qu'ils soient tranquilles, ainsi le gouvernement d'un seul se trouve plus souvent dans les pays fertiles, & le gouvernement de plusieurs dans les pays qui ne le sont pas. Plutarque nous dit que la sédition cilonienne étant apaisée, Athènes retomba dans ses anciennes dissensions, & se divisa en autant de partis qu'il y avoit de sortes de territoire dans le pays de l'Attique.

Les gens de la montagne vouloient à toute force le gouvernement populaire ; ceux de la plaine demandoient le gouvernement des principaux ; ceux qui étoient près de la mer étoient pour un gouvernement mêlé des deux.

Dans un pays de plaine, dont le terrain est naturellement fertile, l'on ne peut rien disputer au plus fort, on se soumet donc à lui, & quand on lui est soumis, l'esprit de liberté n'y sauroit revenir, les biens de la campagne y sont un gage de la fidélité ; mais dans les pays de montagne, où l'on a peu à conserver, la liberté, c'est-à-dire, le gouvernement dont on y jouit est le seul bien qui mérite d'être défendu ; elle règne donc plus dans les pays montagneux & difficiles, que dans ceux que la nature sembloit avoir plus favorisés. Les montagnards d'ailleurs se défendent aisément, & sont attaqués avec plus de difficulté ; & toutes les loix que l'on fait pour la sûreté du peuple, & dont on se sert si souvent pour l'asservir y sont moins nécessaires.

D'un autre côté la stérilité des terres rend les hommes industrieux, sobres, endurcis au travail, courageux, propres à la guerre ; il faut bien qu'ils se procurent ce que leur refuse le terrain. La fertilité d'un pays donne au contraire, avec l'aisance, la mollesse & un cer-

tain amour pour la conservation de la vie.

Les îles sont ordinairement d'une petite étendue, & la liberté s'y conserve plus facilement. Une partie du peuple ne peut pas y être aussi facilement employée à opprimer l'autre; la mer les sépare des grands empires, la tyrannie ne peut pas s'y prêter la main, & ils conservent plus aisément leurs loix.

Rapport général des loix à la manière différente dont les peuples se procurent la subsistance.

Les loix ont un très-grand rapport avec la façon dont les divers peuples se procurent la subsistance. Il faut un code plus étendu pour un peuple qui s'attache au commerce & à la mer, que pour celui qui se contente de cultiver ses terres, & bien plus étendu encore que pour celui qui vit de ses troupeaux; il en faut un plus grand pour ce dernier que pour un peuple qui vit de la chasse.

Il doit y avoir très-peu de loix civiles chez les nations où le partage des terres n'existe point. Leurs mœurs forment plus particulièrement leur code civil; les vieillards qui se souviennent des choses passées y ont une grande autorité, on n'y peut être distingué par les biens, mais par la force & les conseils. Ces peuples errent, & se dispersent dans les pâturages & les forêts. Le mariage n'est donc pas aussi assuré chez eux que parmi nous où il est fixé par la demeure, & où la femme tient à

une maison; ils peuvent donc plus aisément changer de femmes, en avoir plusieurs & quelquefois se mêler indifféremment comme les bêtes.

Les peuples pasteurs ne peuvent se séparer de leurs troupeaux qui font leur substance, ni de leurs femmes qui en ont soin, d'autant plus, que vivant ordinairement dans de grandes plaines, elles deviendroient ainsi que leurs enfans & leurs troupeaux, la proie de leurs ennemis. Leurs loix doivent donc régler le partage du butin, & comme nos loix saliques, avoir une attention particulière sur les vols. Chez ces peuples la liberté de l'homme est si grande qu'elle entraîne nécessairement la liberté du citoyen.

La culture des terres suppose toujours la connoissance de plusieurs arts qui naissent du besoin; elle demande l'usage de la monnoie, & celle-ci annonce toujours une nation policée. Dans les pays où il n'y a point de monnoie, on ne connoît guère que des injustices qui viennent de la violence, & c'est en s'unissant que les gens foibles s'y défendent contr'elle. Le ravisseur n'y enlève que des choses, & les choses ne se ressemblent jamais. Il porte donc toujours avec lui des preuves de sa conviction. Mais chez un peuple où la monnoie est établie,

Des peuples qui connoissent l'usage de la monnoie.

on est sujet aux injustices qui viennent de la ruse, & ces injustices peuvent être exercées de mille façons. Le ravisseur enlève des signes qu'on ne peut assez distinguer pour que le ravisseur puisse être facilement convaincu. On y est donc forcé d'avoir de bonnes loix civiles; elles naissent avec les nouveaux moyens & les diverses manières d'être méchant.

La monnoie est un moyen de corruption inconnu aux peuples qui ne cultivent point les terres, & c'est ce qui assure plus fortement leur liberté. On ne peut faire un amas assez considérable des fruits de la chasse, de la pêche ou des troupeaux, ni les garder assez pour qu'un homme se trouve en état de corrompre tous les autres, au lieu qu'on peut faire un amas de signes de richesse, & les distribuer à qui l'on veut.

Les peuples qui n'ont point de monnoie, ont peu de besoins & les satisfont aisément. L'égalité est donc forcée chez eux, & leurs chefs ne sauroient être despotiques, à moins qu'ils ne le deviennent par la force de la superstition.

*Des Loix dans le rapport qu'elles ont* Livre XIX.  
*avec les principes qui forment l'esprit*  
*général, les mœurs & les manières d'une*  
*Nation.*

Rien ne parut plus insupportable aux Ger- Combien  
pour les meil-  
leures loix,  
il est néces-  
saire que les  
esprits soient  
préparés.  
 mains que le tribunal de Varus, ils coupoient  
 la langue aux avocats, selon Tacite; en leur  
 disant, *vipère, cesse de siffler*. Celui que Justi-  
 nien érigea chez les Lariens pour faire le  
 procès aux meurtriers de leur roi, leur parut  
 une chose horrible & barbare. Les Parthes ne  
 purent supporter ce roi, qui, élevé chez les  
 Romains, se rendoit affable & accessible à tout  
 le monde. La liberté même a paru insupport-  
 able à des peuples qui n'étoient pas accou-  
 tumés à en jouir; & c'est ainsi qu'un air pur est  
 quelquefois nuisible à ceux qui ont vécu dans  
 des pays marécageux.

Il y a deux sortes de tyrannie, une réelle  
 qui consiste dans la violence du gouvernement,  
 & une d'opinion qui se fait sentir lorsque ceux  
 qui gouvernent, établissent des choses qui  
 choquent la manière de penser d'une nation.

Les premiers Romains ne vouloient point  
 de roi parce qu'ils n'en pouvoient souffrir la  
 puissance. Mais ceux qui compoisoient la répu-



blique du tems d'Auguste, ne leur étoient contraires que parce qu'ils n'en pouvoient souffrir les manières. En effet, quoique César, Auguste & les Triumvirs fussent de véritables rois, ils avoient tous l'extérieur de l'égalité, & leur vie privée n'avoit rien de ce faste qui accompagnoit les rois d'Afrique & d'Orient.

Auguste, au rapport de Dion, n'eut pas plutôt fait revenir le comédien *Pylade* chassé de Rome par les factions, que ce peuple oublia certaines loix trop dures qui excitoient avec juste raison son mécontentement; il sentoît plus vivement la tyrannie lorsqu'on chassoit un baladin, que lorsqu'on lui ôtoit toutes ses loix.

Ce que c'est  
que l'esprit  
général.

Plusieurs choses gouvernent les hommes : le climat, la religion, les loix, les maximes du gouvernement, les exemples des choses passées & les mœurs, & c'est de là que résulte l'esprit général d'une nation. A mesure qu'une de ces causes agit avec plus de force, les autres lui cèdent d'autant. La nature & le climat dominant presque seuls sur les sauvages; les manières gouvernent les Chinois; les loix tyrannisoient le Japon; les mœurs donnoient autrefois le ton dans Lacédémone, les maximes du gouvernement & les mœurs anciennes le donnoient dans Rome.

C'est au législateur à suivre l'esprit de la nation, lorsqu'il n'est pas contraire aux principes du gouvernement; car nous ne faisons rien de mieux, que ce que nous faisons librement & en suivant notre génie naturel. Qu'on donne un esprit de pédanterie à une nation naturellement gaie, l'état n'y gagnera rien; cette vivacité qui la rend capable d'offenser est corrigée par la politesse qu'elle lui donne en lui inspirant du goût pour le monde & sur-tout pour le commerce des femmes. Des loix qui gêneroient son humeur sociale, ne lui conviendroient point. Si elle met de la vivacité dans les conseils, elle porte cette même vivacité dans l'exécution. A force de se rendre l'esprit frivole par l'envie de plaire, elle augmente sans cesse les branches de son commerce. Sa vanité même est un meilleur ressort pour le gouvernement que l'orgueil; il ne faut pour sentir cette vérité qu'observer les biens politiques qui en résultent. C'est de la vanité en effet que naît le luxe, l'industrie, le travail, les arts, les modes, la politesse, le goût qui caractérise certaines nations; l'orgueil mène au contraire à la paresse, à la pauvreté, à l'abandon de tout, à la destruction des peuples que le hasard a fait tomber entre les mains de la nation qu'il inspire & à la leur même. L'orgueil d'un Espagnol

Combien il faut être attentif à ne point changer l'esprit général d'une nation.

le portera à ne pas travailler; la vanité d'un François à savoir travailler mieux que les autres. Les peuples d'Achim sont fiers & paresseux, ils se croiroient déshonorés s'ils portoient eux-mêmes deux pintes de riz seulement l'espace de cent pas. Les femmes des Indes seroient honteuses d'apprendre à lire; c'est l'affaire, disent-elles, des esclaves qui chantent des cantiques dans les pagodes. Les qualités morales ont cependant des effets différens, selon qu'elles sont unies à d'autres; ainsi l'orgueil joint à une vaste ambition, à la grandeur des idées, produisit chez les Romains de grandes choses.

Des manières & des mœurs dans un état despotique.

Il n'y a point de loix, pour ainsi dire, dans les états despotiques; les mœurs & les manières en tiennent lieu; vouloir les changer, c'est s'exposer à une révolution certaine. On se communique moins dans les pays où chacun, & comme supérieur & comme inférieur, exerce & souffre un pouvoir arbitraire, que dans ceux où la liberté règne dans toutes les conditions. On y change donc moins de manières & de mœurs. Les manières plus fixes approchent plus des loix; ainsi il faut qu'un prince ou un législateur choque moins les mœurs & les manières que dans aucun pays du monde.

Quels sont les moyens

Lorsqu'un prince veut faire de grands chan-

gemens dans sa nation, il faut qu'il réforme par les loix ce qui est établi par les loix, & qu'il change par les manières ce qui est établi par les manières, & c'est une très-mauvaise politique de changer par les loix ce qui doit l'être par les manières. Ainsi la loi qui obligeoit les Moscovites à se faire couper la barbe & les habits, & la violence de Pierre I, qui faisoit tailler jusqu'aux genoux les longues robes de ceux qui entroient dans les villes, étoient tyranniques. Il y a des moyens pour empêcher les crimes, ce sont les peines; il y en a pour faire changer les manières, ce sont les exemples. En général les hommes sont très-attachés à leurs coutumes, les leur ôter violemment, c'est les rendre malheureux: il ne faut donc pas les changer, mais les engager à les changer eux-mêmes.

naturels de  
changer les  
mœurs & les  
manières d'une  
nation.

On demandoit à Solon si les loix qu'il avoit données aux Athéniens étoient les meilleures. *Je leur ai donné, répondit-il, les meilleures de celles qu'ils pouvoient souffrir.* Les loix de Moïse n'avoient aussi que cette bonté relative.

Que les loix  
doivent être  
relatives aux  
mœurs & aux  
manières.

Rien n'est plus simple que les loix chez un peuple qui a de bonnes mœurs; elles servent à leur tour à former les mœurs, les manières & le caractère d'une nation. Il suffit pour nous en convaincre de jeter un coup-d'œil rapide

sur les loix & la constitution des Anglois, & sur les mœurs, les manières & le caractère de cette nation.

Comment  
les loix peu-  
vent contri-  
buer à former  
les mœurs,  
les manières  
& le caractè-  
re d'une na-  
tion.

Ceux qui gouvernent en Angleterre ayant une puissance qui se remonte pour ainsi dire & se refait tous les jours, y doivent avoir & y ont en effet plus d'égards pour ceux qui leur sont utiles, que pour ceux qui les divertissent : ainsi on y voit peu de courtisans, de flatteurs, de complaisans, enfin de toutes ces sortes de personnes qui font payer aux grands le vuide même de leur esprit ; on n'y estime les hommes que par les qualités réelles : & de ce genre il n'y en a que deux, les richesses & le mérite personnel. Comme on y est toujours occupé de ses intérêts, on n'y a point cette politesse qui est fondée sur l'oïveté, & réellement on n'en a pas le tems.

L'époque de la politesse des Romains est la même que celle de l'établissement du pouvoir arbitraire. Le gouvernement absolu produit l'oïveté, & l'oïveté fait naître la politesse. Plus il y a de gens dans une nation qui ont besoin d'avoir des ménagemens entr'eux, & de ne pas déplaire, plus il y a de politesse. Mais c'est plus la politesse des mœurs que des manières qui doit nous distinguer des peuples barbares.

Dans une nation où tout homme à sa ma-

nière prendroit part à la situation de l'état, les femmes ne doivent guère vivre avec les hommes; elles doivent donc être modestes en Angleterre, c'est-à-dire, timides. Cette timidité fait leur vertu, tandis que les hommes sans galanterie se jettent dans une débauche qui leur laisse toute leur liberté & tout leur loisir. On y voit des gens qui passent leur vie à discuter des intérêts politiques, à calculer les événemens qui, vu la nature des choses & le caprice de la fortune, c'est-à-dire des hommes, ne sont guère soumis au calcul. Un grand nombre ne se souciant de plaire à personne, s'y abandonne à leur humeur; la plupart avec de l'esprit y sont tourmentés par leur esprit même: dans le dédain ou le dégoût de toutes choses, ils y sont malheureux avec mille sujets de ne l'être pas.

La fierté du peuple Anglois vient de ce qu'ils n'ont rien à redouter les uns des autres, & de ce qu'ils ne dépendent que des loix & non des hommes. Mais ces hommes si fiers, vivant beaucoup avec eux-mêmes, se trouvent souvent au milieu de gens inconnus, de sorte qu'on apperçoit en eux un mélange bizarre de mauvaise honte & de fierté. Le caractère de cette nation paroît sur-tout dans les ouvrages d'esprit, où l'on voit que les auteurs sont des

gens recueillis qui ont pensé tous seuls.

A l'égard de la religion, comme dans cet état, chaque citoyen a sa volonté propre, & se conduit par ses propres lumières ou ses fantaisies, il doit nécessairement arriver, ou que chacun a beaucoup d'indifférence pour toutes sortes de religion de quelqu'espèce qu'elle soit, en sorte que tout le monde est porté à embrasser la religion dominante; ou que l'on y est plein de zèle pour la religion en général, ce qui doit donner lieu à la multiplicité des sectes.

Comme les citoyens y ont plus de crédit que le clergé, au lieu de se séparer, celui-ci aime mieux supporter les mêmes charges que les laïcs, & ne faire à cet égard qu'un même corps; mais comme il cherche toujours à s'attirer le respect du peuple, il est nécessaire qu'il se distingue par une vie plus retirée, une conduite plus réservée, & des mœurs plus pures. Le clergé n'y pouvant protéger la religion, ni être protégé par elle sans force pour contraindre, y cherche naturellement à persuader.

Les dignités faisant partie de la constitution fondamentale, y sont plus fixes qu'ailleurs. Mais d'un autre côté, les grands dans ce pays de liberté s'approchent plus du peuple, les rangs y doivent donc être plus séparés & les personnes plus confondues.

Des

*Des Loix dans le rapport qu'elles ont avec le commerce , considéré dans sa nature & ses distinctions.* Livre XX.

Docuit quæ maximus Atlas,  
VIRGIL. *Æneid.*

On peut dire que les loix du commerce perfectionnent les mœurs, par la même raison Du com-  
merce. que ces mêmes loix perdent les mœurs. Le commerce corrompt les mœurs pures, c'étoit le sujet des plaintes de Platon; il polit & adoucit les mœurs barbares, comme nous le voyons tous les jours. Son effet est de porter la paix; deux nations qui négocioient ensemble se rendent réciproquement dépendantes; si l'une a intérêt d'acheter, l'autre a intérêt de vendre; mais si l'esprit de commerce unit les nations, il n'unit pas de même les particuliers. Nous voyons que dans les pays où l'on n'est affecté que de l'esprit de commerce, on trafique de toutes les actions humaines, & de toutes les vertus morales.

L'esprit de commerce produit dans les hommes un certain sentiment de justice exacte, opposée d'un côté au brigandage, & de l'autre à ces vertus morales qui sont qu'on ne discute pas toujours ses intérêts avec rigidité, & qu'on



ne peut les négliger pour ceux des autres.

Du commerce dans les divers gouvernements.

Le commerce a du rapport avec la constitution. Dans le gouvernement d'un seul il est ordinairement fondé sur le luxe; & quoiqu'il le soit aussi sur les besoins réels, son objet principal est de procurer à la nation qui le fait, tout ce qui peut servir à son orgueil & à ses fantaisies. Dans le gouvernement de plusieurs, il est plus souvent fondé sur l'économie. Les négocians ayant l'œil sur toutes les nations de la terre, portent à l'une ce qu'ils tirent de l'autre. Cette espèce de trafic regarde le gouvernement de plusieurs par sa nature, & le monarchique par occasion; car comme il n'est fondé que sur la pratique de gagner peu & de gagner moins qu'aucune autre nation, & de ne se dédommager qu'en gagnant continuellement; il n'est guère possible qu'il puisse être fait par un peuple chez qui le luxe est établi, qui dépense beaucoup & qui ne voit que de grands objets.

Ce n'est pas que dans ces états qui subsistent par le commerce d'économie, on ne fasse aussi les plus grandes entreprises: un commerce mène à l'autre; de plus, les grandes entreprises des négocians dans le gouvernement de plusieurs sont toujours mêlées avec les affaires publiques; en un mot, une plus grande

certitude de la prospérité que l'on croit y avoir, y fait tout entreprendre.

Nous ne prétendons pas cependant que toutes les monarchies soient totalement privées du commerce d'économie, mais nous disons qu'il y est moins l'effet de la nature de cette espèce de gouvernement. Nous ne prétendons pas que les républiques que nous connoissons soient entièrement privées du commerce de luxe, mais nous disons qu'il a moins de rapport à leur constitution particulière.

Quant à l'état despotique, il est inutile d'en parler. Règle générale, dans une nation esclave, on travaille plus à conserver qu'à acquérir; dans une nation libre, on travaille plus à acquérir qu'à conserver.

L'Angleterre a toujours fait céder ses intérêts politiques aux intérêts de son commerce. C'est le peuple du monde qui a le mieux su se prévaloir à la fois de ces trois grandes choses, la religion, le commerce & la liberté.

Esprit de  
l'Angleterre  
sur le com-  
merce.

La vraie maxime est de n'exclure aucune nation de son commerce sans de grandes raisons. C'est la concurrence qui met un prix juste aux marchandises & qui établit les vrais rapports entr'elles. Encore moins un état doit-il s'affujettir à ne vendre ses marchandises qu'à une seule nation sous prétexte qu'elle les prendra

De l'exclu-  
sion en fait de  
commerce.

toutes à un certain prix. Ces conventions ne sont propres qu'à une nation pauvre, qui veut bien perdre l'espérance de s'enrichir, pourvu qu'elle ait une subsistance assurée; ou à des nations dont la servitude consiste à renoncer à l'usage des choses que la nature leur avoit données, & aux moyens d'en faire un commerce avantageux.

De la liberté du commerce.

La liberté du commerce n'est pas une faculté absolue accordée aux négocians de faire ce qu'ils veulent, faculté qui leur seroit souvent préjudiciable. Elle consiste à ne gêner le négociant qu'en faveur du commerce. Ce qui détruit cette liberté, c'est la mauvaise administration des douanes. En Angleterre où elles sont en régie, on y a une facilité de négocier singulière. Un mot d'écriture fait les plus grandes affaires; le marchand n'y perd pas son tems en discussions & n'a pas besoin d'avoir des commis exprès pour faire cesser toutes les difficultés des fermiers ou pour s'y soumettre.

De la contrainte par corps.

La contrainte par corps est une loi très-bonne pour les affaires de commerce. Dans celles qui dérivent des contrats civils ordinaires, la loi ne doit point l'ordonner, parce qu'elle doit faire plus de cas de la liberté d'un citoyen que de l'aïssance d'un autre; mais dans les conventions qui dérivent du commerce, la loi doit

faire plus de cas de l'aisance publique que de la liberté d'un citoyen, ce qui n'empêche pas les limitations & les restrictions que peuvent demander l'humanité & la bonne police.

A Genève, une loi très-bonne est celle qui exclut des magistratures, & même de l'entrée dans le grand conseil les enfans de ceux qui ont vécu ou qui sont morts insolvables, à moins qu'ils n'acquittent les dettes de leur père. Elle a cet effet qu'elle donne de la confiance pour les négocians; elle en donne pour les magistrats & pour la cité même. La foi particulière y a encore la force de la foi publique.

Xénophon, au livre *des revenus*, voudroit qu'on donnât des récompenses à ceux des préfets du commerce qui expédieroient le plus vite les procès. Il sentoît le besoin de notre juridiction consulaire. Les affaires du commerce sont très-peu susceptibles de formalités, ce sont des actions de chaque jour qui se succèdent; il faut donc qu'elles puissent être décidées chaque jour. Il en est autrement des actions de la vie qui influent beaucoup sur l'avenir; mais qui arrivent rarement: on ne se marie guère qu'une fois, on ne fait pas tous les jour des donations ou des testamens, &c. &c.

Des juges  
pour le com-  
merce.

Un prince commerçant ruineroit nécessaire-

Que le prince  
ne doit pas

faire le com-  
merce.

ment le commerce de son royaume. Théophile voyant un vaisseau où il y avoit des marchandises pour sa femme Théodora, le fit brûler : *Je suis empereur*, lui dit-il, & vous me faites patron de galère ; en quoi les pauvres gens pourront-ils gagner leur vie si nous faisons encore leur métier ? Il auroit pu ajouter, qui pourra nous réprimer si nous faisons des monopoles ? qui nous obligera de remplir nos engagements ? Ce commerce que nous faisons, les courtisans voudront le faire ; ils seront plus avides & plus injustes que nous ; le peuple a de la confiance en notre justice, il n'en a point en notre opulence ; tant d'impôts qui sont sa misère sont des preuves certaines de la nôtre.

Du com-  
merce de la  
noblesse dans  
la monar-  
chie.

Il est contre l'esprit du commerce, & contre celui de la monarchie, que la noblesse soit commerçante. L'usage qui lui permet de l'être en Angleterre, est une des choses qui ont le plus contribué à y affaiblir le gouvernement monarchique. Permettre à la noblesse françoise de commercer, ce seroit la détruire sans aucune utilité pour le commerce de ce royaume. Les négocians n'y sont pas nobles ; mais ils peuvent le devenir, institution très-sage qui leur donne pour moyen le plus sûr de sortir de leur profession, celui de la bien faire, ou de la faire avec bonheur.

En France cet état de la robe, qui se trouve entre la grande noblesse & le peuple, qui sans avoir le brillant de celle-là, en a tous les privilèges; cet état qui laisse les particuliers dans la médiocrité, tandis que le corps dépositaire des loix est dans la gloire; cet état encore dans lequel on n'a de moyen de se distinguer, que par la suffisance & par la vertu; profession honorable, mais qui en laisse toujours voir une plus distinguée : cette noblesse toute guerrière, qui pense qu'en quelque degré de richesses que l'on soit, il faut faire sa fortune, mais qu'il est honteux d'augmenter son bien, si on ne commence par le dissiper; cette partie de la Nation qui sert toujours avec le capital de son bien; qui quand elle est ruinée, donne sa place à une autre qui servira avec son capital encore; qui va à la guerre pour que personne n'ose dire qu'elle n'y a pas été; qui quand elle ne peut espérer les richesses, espère les honneurs, & lorsqu'elle ne les obtient pas, se console parce qu'elle a acquis de l'honneur : toutes ces choses ont nécessairement contribué à la grandeur de ce royaume. Et si depuis deux ou trois siècles il a augmenté sans cesse sa puissance, il faut attribuer cela à la bonté de ses loix, non pas à la fortune, qui n'a pas cette sorte de constance,

A quelles  
nations il est  
défavan-  
tageux de faire  
le com-  
merce.

Les richesses consistent en fonds de terre ou en effets mobiliers ; ceux-ci appartiennent au monde entier , qui sous ce rapport ne compose qu'un seul état , dont toutes les sociétés sont les membres ; le peuple qui possède le plus de ces effets mobiliers de l'univers , est le plus riche. Quelques états en ont une immense quantité ; ils les acquièrent chacun par leurs denrées , le travail de leurs ouvriers , leur industrie , leurs découvertes & par le hasard même. Il peut se trouver un état assez malheureux pour être privé des effets des autres pays & même encore de presque tous les siens , & où les propriétaires des fonds ne sont que les colons des étrangers. Un pareil état qui ne peut rien acquérir sans se ruiner , ne doit avoir de commerce avec aucune nation du monde ; c'est le commerce qui , dans les circonstances où il se trouve , le conduit à la pauvreté. Dans les pays riches , l'argent qui passe chez l'étranger par l'importation des marchandises , revient par l'exportation ; dans les états pauvres , au contraire , l'argent ne revient jamais.

Si la Pologne ne commerçoit avec aucune nation , ses peuples seroient plus heureux. Les grands qui n'auroient que leur bled le donneroient à leurs payfans pour vivre ; de trop grands domaines leur seroient à charge , ils les

partageroient aussi avec eux ; les peaux & les laines de leurs troupeaux, épargneroient à ce peuple une dépense immense pour les habits ; les grands qui aiment toujours le luxe & qui ne le pourroient trouver que dans leur pays, encourageroient les pauvres au travail. Ce ne sont donc point aux nations, qui n'ont besoin de rien, que le commerce est nuisible, mais à celles qui ont besoin de tout. Il produit toujours un très-grand avantage aux peuples qui jouissent d'un abondant superflu.

*Des Loix dans le rapport qu'elles ont avec le Commerce, considéré dans les révolutions qu'il a eues dans le monde.* Livre XXI.

Quoique le commerce soit sujet à de grandes révolutions, il peut arriver que de certaines causes physiques, la qualité du terrain ou du climat, en fixent pour jamais la nature.

Tous les peuples qui ont négocié aux Indes, y ont toujours porté des métaux, & en ont rapporté des marchandises. Leur climat ne leur demande ni ne leur permet presque rien de ce qui vient de chez nous ; ils vont en grande partie nus ; les vêtemens qu'ils ont, le pays les leur fournit convenables, & leur religion qui a sur eux tant d'empire, leur donne de la

Considérations générales.



répugnance pour les choses qui nous servent de nourriture.

La plupart des peuples des côtes de l'Afrique sont sauvages ou barbares, sans industrie & sans arts. Ils ont en abondance les métaux précieux, qu'ils tiennent immédiatement des mains de la nature. Les peuples policés peuvent donc faire avec eux un commerce avantageux, en leur faisant estimer beaucoup des choses de nulle valeur.

Les besoins des peuples du midi sont différents de ceux des peuples du nord. La nature a donné beaucoup aux uns, & ils ne lui demandent que peu; elle a donné peu aux autres, & ils lui demandent beaucoup. L'équilibre se maintient par la paresse naturelle aux nations du midi, & par l'industrie & l'activité de celles du nord. Aujourd'hui le commerce de l'Europe se fait principalement du nord au midi. La différence des climats fait que les peuples ont un grand besoin des marchandises les uns des autres; par exemple, les boissons du midi portées au nord, forment une espèce de commerce que les anciens n'avoient guère. Aussi la capacité des vaisseaux qui se mesuroient autrefois par muids de bled, se mesure-t-elle aujourd'hui par tonneaux de liqueurs.

Le commerce ancien, que nous connoissons,

se faisant d'un port de la Méditerranée à l'autre, étoit presque tout dans le midi. Le commerce, en Europe, étoit donc autrefois moins étendu qu'il ne l'est à présent, par la raison que les peuples du même climat ont chez eux à-peu-près les mêmes choses.

Les monarques & les conquérans peuvent occasionner des révolutions considérables dans le commerce, soit en le gênant de toutes sortes de manières, soit en le détruisant entièrement. A voir aujourd'hui la Colchide, qui n'est plus qu'une vaste forêt, où le peuple ne défend sa liberté que pour se vendre en détail aux Turcs & aux Persans ; à voir la partie de la Perse, qui est au nord, l'Hyrcanie, la Margiane, la Bactriane, l'Isthme qui sépare la mer Caspienne du Pont-Euxin, diroit-on que ces contrées ont été couvertes de villes où le commerce appeloit toutes les nations du monde ? L'histoire du commerce est celle de la communication des peuples ; leurs destructions diverses & de certains flux & reflux de population & de dévastation en forment les plus grands événemens (a).

---

(a) Nous passons ici sous silence tout ce que l'auteur dit du commerce des anciens Grecs & Romains. Ces recherches historiques ne sont pas ce qu'il y a de moins

Etat de l'Europe après la découverte des deux nouveaux mondes.

Pendant que les Espagnols découvroient & conquéroient du côté de l'occident, les Portugais pouffoient leurs conquêtes & leurs découvertes à l'orient. Ces deux nations se rencontrèrent ; elles eurent recours au pape Alexandre VI, qui fit la célèbre ligne de démarcation. Mais les autres nations de l'Europe ne les laissèrent pas jouir tranquillement de leur partage ; les Hollandois chassèrent les Portugais de presque toutes les Indes orientales, & diverses nations firent en Amérique des établissemens.

Les Espagnols regardèrent d'abord les terres découvertes comme des objets de conquête : des peuples plus raffinés qu'eux, en firent des objets de commerce. Les colonies qu'on y a formées sont sous un genre de dépendance dont on ne trouve que peu d'exemples dans les colonies anciennes. On s'est proposé en les établissant, de faire le commerce à de meilleures conditions, qu'on ne le fait avec des peuples voisins ; en conséquence, on a établi que la métropole seule pourroit négocier dans la colonie ; le but de l'établissement n'étant pas de fonder une ville ou un nouvel empire ,

---

intéressant ni de moins curieux ; mais elles s'éloignent un peu trop du but que nous nous sommes proposé &c.

mais d'étendre le commerce de la métropole.

Ainsi c'est une loi fondamentale de l'Europe, que tout commerce avec une colonie étrangère est regardé comme un pur monopole, punissable par les loix du pays. Il est encore reçu que le commerce établi entre les métropoles n'entraîne point une permission pour les colonies qui restent toujours en état de prohibition. Cette gêne dans le commerce que les colonies éprouvent est visiblement compensée par la protection de la métropole qui la défend par ses armes, ou la maintient par ses loix. De-là suit une troisième loi de l'Europe, que quand le commerce étranger est défendu avec la colonie, on ne peut naviguer dans ses mers que dans les cas établis par les traités.

L'extrême éloignement de nos colonies n'est point un inconvénient pour leur sûreté, car si la métropole est éloignée pour les défendre, les nations rivales de la métropole ne le sont pas moins pour les conquérir. D'ailleurs cet éloignement fait que les étrangers & les nouveaux colons ne peuvent prendre la manière de vivre d'un climat si différent, & sont obligés de tirer toutes les commodités de la vie du pays d'où ils sont venus. Les Carthaginois pour rendre les Sardes & les Corfès plus dépendans, leur avoient défendu sous peine de la

## 126 L'ESPRIT DES LOIX

vie, de planter, de semer & de faire rien de semblable; ils leur envoyèrent des vivres d'Afrique. Nous sommes parvenus au même point sans faire des loix si dures. Les colonies des Antilles ont en effet des objets de commerce que nous n'avons ni ne pouvons avoir, & manquent entièrement de ce qui fait l'objet du nôtre.

L'effet de la découverte de l'Amérique fut de lier à l'Europe l'Asie & l'Afrique. L'Amérique fournit à l'Europe la matière de son commerce avec cette vaste partie de l'Asie, qu'on appelle les Indes orientales. L'argent, ce métal si utile au commerce comme signe, fut encore la base du plus grand commerce de l'univers comme marchandise; enfin la navigation d'Afrique devint nécessaire, elle fournissait des hommes pour le travail des mines & des terres de l'Amérique, de sorte que l'Europe est parvenue au plus haut degré de puissance. L'Espagne seule, qui tira du monde nouvellement découvert une si prodigieuse quantité d'or & d'argent, tomba dans une misère qui la fit échouer presque par-tout; c'est qu'il y avoit un vice intérieur & physique dans la nature de ses richesses, & ce vice augmenta tous les jours.

L'or & l'argent sont des richesses fictives:

ces signes sont très-durables , & se détruisent peu, comme il convient à leur nature; de sorte que plus ils se multiplient, plus ils perdent de leur prix, parce qu'ils représentent moins de choses. Bientôt après la découverte du Mexique & du Pérou, on vit le prix des marchandises porté presque au double de leur valeur ordinaire, & plus l'argent se multiplia en Europe, plus le profit diminua pour l'Espagne, qui n'avoit chaque année que la même quantité d'un métal, devenu moins précieux par sa quantité, & dont l'exploitation étoit toujours plus chère.

La découverte du Brésil fit diminuer encore davantage la valeur de ces signes par la quantité d'or que les Portugais en tirèrent. Les compagnies & les banques que plusieurs nations établirent, achevèrent de l'avilir : ils multiplièrent tellement par de nouvelles fictions les signes des denrées, que l'or & l'argent ne firent plus ces office qu'en partie & en devinrent moins précieux.

Ainsi l'Espagne au milieu de l'or & de l'argent pouvoit être comparée avec raison à ce prince imbécille de la fable, prêt à mourir de faim pour avoir demandé aux dieux que tout ce qu'il toucheroit se convertît en or.

Livre XXII. *Des Loix dans le rapport qu'elles ont avec la monnoie.*

De la nature de la monnoie.

La monnoie est un signe qui représente la valeur de toutes les marchandises; on prend quelque métal pour que le signe soit durable, qu'il se consume peu par l'usage, & que sans se détruire, il soit capable de beaucoup de divisions. On choisit un métal précieux pour que le signe puisse aisément se transporter. Un métal est très-propre à être une mesure commune parce qu'on peut aisément le réduire au même titre. Chaque état y met son empreinte, afin que la forme réponde du titre & du poids, & que l'on connoisse l'un & l'autre par la seule inspection.

Comme l'argent est le signe des valeurs des marchandises, le papier est un signe de la valeur de l'argent, & lorsqu'il est bon, il le représente, tellement que quant à l'effet, il n'y a point de différence.

Il y a des monnoies réelles & des monnoies idéales. Si d'une pièce du poids d'une livre d'argent on retranche la moitié de l'argent, & on continue de l'appeler livre; si on continue d'appeler sol une pièce qui étoit une vingtième partie de la livre d'argent, quoiqu'elle

ne

ne soit plus la vingtième partie de cette livre, la livre d'argent ne sera plus alors qu'une livre idéale, & le fol, qu'un fol idéal; cette opération peut aller au point que ce qu'on appellera livre, ne sera plus qu'une très-petite portion de la livre, ce qui la rendra encore plus idéale.

Rien ne doit être si exempt de variation, que ce qui est la mesure commune de tout, & c'est un grand mal d'ajouter une nouvelle incertitude à toutes celles qui naissent de la nature du négoce. Ce seroit donc une très-bonne loi que celle qui ordonneroit dans tous les pays où l'on veut rendre florissant le commerce, de n'employer que des monnoies réelles, & de ne faire aucune opération qui puisse les rendre idéales.

Une plus grande quantité d'or & d'argent est une plus grande richesse, considérée comme marchandise, mais non comme signe; parce que l'abondance de ces deux métaux diminue leur valeur, qui est sous ce rapport entièrement fondée sur la rareté.

Outre l'abondance & la rareté positive de l'or & de l'argent, il y a encore une abondance & une rareté relative d'un de ces métaux à l'autre, & c'est une règle assez générale que l'or est commun quand l'argent est rare, & que l'or



est rare quand l'argent est commun ; la raison en est qu'on ne met l'or en circulation , que lorsque l'on manque d'argent , & que l'avarice cache plus facilement ce qui est en plus petit volume.

**Du change.** C'est l'abondance & la rareté relative des monnoies de divers pays , qui forment ce qu'on appelle le change. Il n'est en effet que la fixation de la valeur actuelle & momentanée des monnoies.

L'argent comme monnoie , a une valeur que le prince peut fixer dans certains rapports , & qu'il ne sauroit fixer dans d'autres. Il peut établir une proportion entre une quantité d'argent comme métal , & la même quantité comme monnoie ; 2<sup>e</sup>. fixer celle qui est entre divers métaux , employés à la monnoie ; 3<sup>e</sup>. établir le poids & le titre de chaque pièce de monnaie ; enfin donner à chaque pièce cette valeur idéale dont nous avons parlé. Nous appellerons la valeur de la monnoie dans ces quatre rapports , *valeur positive* , parce qu'elle peut être fixée par une loi.

Les monnoies de chaque état ont de plus une *valeur relative* , lorsqu'on les compare avec les monnoies des autres pays , & c'est cette valeur relative qui est l'objet du change. Elle dépend beaucoup de la valeur positive ; elle

est fixée par l'estime la plus générale des négocians, & ne peut l'être par l'ordonnance du prince, parce qu'elle varie sans cesse, & dépend de mille circonstances.

L'art du change consiste à savoir combien une pièce de monnoie de tel poids vaut dans les différens pays où l'on veut négocier des espèces. Leur rareté ou leur abondance varie le cours du prix des monnoies ; ainsi lorsque l'argent est rare en France, l'écu de trois livres vaut plus de gros de Hollande, ou de toute autre monnoie d'un autre pays ; remarquez qu'il n'est question ici que d'une rareté ou d'une abondance relative. Par exemple, quand la France a plus besoin d'avoir des fonds en Hollande, que les Hollandois d'en avoir en France, l'argent est appelé commun en France, & rare en Hollande. Ainsi comme le change se fait ordinairement par des lettres, qui représentent les fonds que l'on cède dans un autre pays, pour juger de la rareté ou de l'abondance de l'argent, il faut savoir s'il y a en Hollande, par exemple, plus de lettres de change, tirées sur la France, qu'il n'y a d'écus en France, destinés pour la Hollande. S'il y a beaucoup de lettres offertes par les Hollandois, & peu d'écus offerts par les François, l'argent dès-lors est rare en France, & commun

en Hollande, & il faut que le change hausse, & que pour mon écu on me donne plus de gros, autrement je ne le donnerois pas.

Lorsque même titre & même poids d'argent en France, rendent même titre & même poids d'argent en Hollande, on dit que le change est au pair.

Pour savoir si dans une certaine situation du change, l'état gagne ou perd, il faut le considérer comme débiteur, comme créancier, comme vendeur, comme acheteur. Lorsque le change est plus bas que le pair, il perd comme débiteur, il gagne comme créancier; il perd comme acheteur, il gagne comme vendeur. On sent bien qu'il perd comme débiteur; par exemple, la France devant à la Hollande un certain nombre de gros, moins son écu vaudra de gros, plus il faudra d'écus pour payer: au contraire, si la France est créancière d'un certain nombre de gros, moins chaque écu vaudra de gros, plus elle recevra d'écus. L'état perd encore comme acheteur, car il faut toujours le même nombre de gros pour acheter la même quantité de marchandise; & lorsque le change baisse, chaque écu de France donne moins de gros, par la même raison l'état gagne comme vendeur. Je vends ma marchandise en Hollande, le même nombre de gros que

Je la vendois ; j'aurois donc plus d'écus en France, lorsqu'avec 50 gros je me procurerai un écu, que lorsqu'il m'en faudra 94 pour avoir ce même écu.

Lorsqu'un état, au lieu de hausser simplement sa monnoie par une loi, fait une nouvelle refonte, afin de faire d'une monnoie forte une monnoie plus foible, le change se met entre l'espèce nouvelle & l'espèce vieille, & alors les banquiers ont du profit à faire sortir l'espèce vieille de l'état, parce qu'ils se procurent par-là le même avantage que donneroit un change réglé sur l'espèce vieille, & qu'ils ont un retour en change réglé entre l'espèce nouvelle & l'espèce vieille. Je suppose que 3 liv. d'espèce vieille rendent par le change actuel 45 gros de Hollande, & qu'en transportant ce même écu en Hollande on en ait 60 : avec une lettre de 45 gros, on pourra se procurer un écu de 3 livres en France, lequel transporté en espèce vieille en Hollande, donnera encore 60 gros ; toute l'espèce vieille sortira donc de l'état qui fait la refonte, & le profit en sera pour les banquiers. Pour remédier à cela, l'état qui fait la refonte, sera forcé d'envoyer lui-même une grande quantité d'espèce vieille chez la nation, qui règle le change, & fera monter le change en s'y procurant par-là

du crédit, au point qu'on aura, à peu de chose près, autant de gros, par le change d'un écu de 3 livres, qu'on en auroit en faisant sortir un écu de 3 livres en espèce vieille, hors du pays.

On sent que pendant toute cette opération, l'état doit souffrir une violente crise. L'argent deviendra très-rare; 1°. parce qu'il faut en décrier la plus grande partie; 2°. parce qu'il en faudra transporter une partie dans les pays étrangers; 3°. parce que tout le monde le ressertera, personne ne voulant laisser au prince un profit qu'on espère avoir soi-même. Il est dangereux de la faire avec lenteur; il l'est encore de la faire avec promptitude, & les inconvéniens augmentent à mesure que le gain est considérable.

On a vu ci-dessus, que quand le change étoit plus bas que l'espèce, il y avoit du profit à faire sortir l'argent; il y en a par la même raison à le faire revenir, lorsqu'il est plus haut; mais il y a un cas où l'on trouve du profit à faire sortir l'espèce, quoique le change soit au pair, c'est lorsqu'on l'envoie dans les pays étrangers pour la faire marquer de nouveau ou refondre. On peut gagner par ce moyen ce que gagne la monnaie.

Opération  
sur les mon-

Dans les opérations que la république Ro-

maine fit sur les monnoies, ou procéda par voie de retranchement : l'état confioit au peuple ses besoins, il ne prétendoit pas le séduire. Sous les empereurs, on procéda par voie d'alliage, & l'affoiblissement des monnoies fut porté à tel point, que sous Alexandre-Sévère on y mettoit les deux tiers d'alliage, & qu'on ne voyoit plus sous Gallien que du cuivre argenté.

notes du temps  
des empe-  
reurs.

On sent que ces opérations violentes ne sauroient avoir lieu dans ces tems-ci, un prince se tromperoit lui-même & ne tromperoit personne. Le titre des monnoies ne peut plus être un secret, le change a appris aux banquiers à les comparer toutes & à les mettre à leur juste valeur. Si un prince commence le billon, tout le monde continue & le fait pour lui ; les espèces fortes sortent d'abord & on les lui renvoie foibles ; si comme les empereurs Romains, il affoiblissoit l'argent sans affoiblir l'or, il verroit tout-à-coup disparaître l'or & seroit réduit à son mauvais argent. Le change a ôté les grands coups d'autorité ou du moins le succès qu'ils pouvoient avoir. En donnant le moyen de transporter l'argent d'un pays à un autre, il facilite aux sujets d'un empire celui d'en faire sortir leurs biens contre les loix tyranniques qui les y retiendroient

avec leur personne. Depuis que par l'usage du change, les richesses ne sont en quelque façon à aucun état en particulier, & qu'on a tant de facilité à les transporter d'un pays à un autre, c'est une mauvaise loi que celle qui ne permet pas de disposer de ses fonds de terre, dans la crainte que les sujets ne transportent leur argent en pays étrangers. Cette loi est mauvaise parce qu'elle donne de l'avantage aux effets mobiliers sur les fonds de terre, parce qu'elle dégoûte les étrangers de venir s'établir dans le pays, & enfin parce qu'on peut l'é luder.

Des dettes  
publiques.

Bien des personnes ont cru qu'un état débiteur & créancier de lui-même, multiplioit ses richesses en augmentant la circulation. Elles ont confondu sans doute un papier courant qui représente la monnoie ou qui est le signe des profits qu'une compagnie fera sur le commerce, avec un papier qui représente une dette. Les deux premiers sont très-avantageux à l'état. Le dernier ne sauroit l'être, & tout ce qu'on peut en attendre, c'est qu'il soit un bon gage pour les particuliers de la dette de la nation, c'est-à-dire, qu'il en procure le paiement ; mais voici les inconvéniens qui en résultent : 1°. Si les étrangers possèdent beaucoup de papiers qui représentent une dette, ils tirent

tous les ans de la nation une somme considérable pour les intérêts. 2°. Dans une nation ainsi perpétuellement débitrice, le change doit être bas. 3°. L'impôt levé pour le paiement des intérêts de la dette fait tort aux manufactures en rendant la main de l'ouvrier plus chère. 4°. On ôte les revenus véritables de l'état à ceux qui ont de l'activité & de l'industrie, pour les transporter aux gens oisifs; c'est-à-dire qu'on donne des commodités pour travailler à ceux qui ne travaillent point, & des difficultés à ceux qui travaillent.

Ce qui peut jetter dans l'erreur, c'est qu'un papier qui représente la dette d'une nation est un signe de richesses, car il n'y a qu'un état riche qui puisse soutenir un tel papier sans tomber dans la décadence.

Il faut qu'il y ait une proportion entre l'état créancier & l'état débiteur. L'état peut être créancier à l'infini, mais il ne peut être débiteur qu'à un certain degré, passé lequel le titre de créancier s'évanouit.

Si cet état a encore un crédit qui n'ait point reçu d'atteinte, il pourra faire ce qu'on a pratiqué si heureusement en Angleterre, c'est-à-dire, se procurer une grande quantité d'espèces, & offrir à tous les particuliers le remboursement à moins qu'ils ne veuillent réduire l'intérêt.

Du paiement des dettes publiques.



Un état qui veut payer ses dettes, a sans doute le droit de fixer l'intérêt des sommes qu'on lui laisse. Du bénéfice de cette réduction, on peut former un fonds d'amortissement ou payer chaque année une partie des capitaux, opération d'autant plus heureuse que le succès en augmente tous les jours.

Lorsque l'état a perdu de son crédit, c'est une nouvelle raison pour chercher à former un fonds d'amortissement afin de ranimer la confiance. Il importe peu que ce fonds d'amortissement soit considérable dans une république, parce que ce gouvernement comporte par sa nature des projets d'une exécution plus longue, quand ils sont de ce genre, qu'une monarchie.

2°. Les réglemens doivent être tels que tous les citoyens de l'état portent le poids de l'établissement de ce fonds, parce qu'ils ont tout le poids de l'établissement de la dette, le créancier de l'état par les sommes qu'il contribue payant lui-même à lui-même.

3°. Il y a quatre classes de gens qui payent les dettes de l'état, les propriétaires de fonds de terre, les négocians, les laboureurs & artisans, enfin les rentiers de l'état ou les particuliers. De ces quatre classes, la dernière dans un cas de nécessité sembleroit devoir être la moins ménagée, parce que c'est une classe entièrement passive dans l'état, tandis

que ce même état est soutenu par la force active des trois autres. Mais comme on ne peut la charger plus sans détruire la confiance publique dont l'état en général, & ces trois classes en particulier ont un souverain besoin, comme la foi publique ne peut manquer à un certain nombre de citoyens sans paroître manquer à tous, comme la classe des créanciers est toujours la plus exposée aux projets des ministres, & qu'elle est toujours sous les yeux & sous la main; il faut que l'état lui accorde une singulière protection, & que la partie débitrice n'ait jamais le moindre avantage sur celle qui est créancière.

L'argent est le signe des valeurs; il est clair que celui qui a besoin de ce signe doit le louer Du prêt à intérêt. comme il fait de toutes les choses dont il peut avoir besoin.

C'est une action très-bonne de prêter à un autre son argent sans intérêt; mais on sent que ce ne peut être qu'un conseil de religion & non une loi civile.

Pour que le commerce puisse se bien faire, il faut que l'argent ait un prix, mais que ce prix soit peu considérable; s'il est trop haut, le négociant craint de ne pas même gagner ses intérêts & n'entreprend rien; le même inconvénient arrive si l'argent n'a point de prix,

parce que personne n'en prête, & alors l'usage s'établit avec tous les défordres qu'elle entraîne, & augmente à proportion de la sévérité de la défense; le prêteur croit en effet de voir s'indemniser du péril de la contravention autant que de l'insolvabilité.

**Livre XXIII. Des Loix dans le rapport qu'elles ont avec le nombre des Habitans.**

Des hommes & des animaux par rapport à la multiplication de leur espèce.

La population a trop de rapport avec le commerce, pour ne pas examiner ici tout ce qui peut la favoriser.

Les femelles des animaux ont à peu-près une fécondité constante; mais dans l'espèce humaine, la manière de penser, le caractère, les passions, les fantaisies, les caprices, l'idée de conserver la beauté, l'embarras de la grossesse, celui d'une famille trop nombreuse, troublent de mille manières la propagation.

Des mariages.

L'obligation naturelle qu'a le père de nourrir & d'élever ses enfans a fait établir le mariage; chez les peuples bien policés, le père est toujours celui que les loix par la cérémonie du mariage, ont déclaré devoir être tel. La mère, chez les animaux, peut ordinairement suffire à cette obligation, mais elle a beaucoup plus d'étendue chez les hommes; leurs enfans

ont de la raison, mais elle ne leur vient que par degrés, il ne suffit pas de les nourrir; il faut encore les conduire.

Ce qui favorise le plus la propagation est la continence publique; l'expérience prouve que les conjonctions illicites y nuisent loin d'y contribuer.

La loi qui fixe la famille dans une suite de personnes du même sexe, contribue beaucoup, indépendamment des premiers motifs, à la propagation de l'espèce humaine. Un homme qui a des enfans du sexe qui ne la perpétue pas, n'est jamais content qu'il n'en ait de celui qui la perpétue.

Le consentement des pères est fondé sur leur puissance, c'est-à-dire, sur leur droit de propriété; il est encore fondé sur leur amour, leur raison & l'incertitude de celle de leurs enfans, que l'âge tient dans l'état d'ignorance & les passions dans l'ivresse. A Lacédémone, les magistrats dirigeoient les mariages; sans doute l'amour du bien public y tenoit lieu de tout autre amour. Mais dans les institutions ordinaires, c'est aux pères à marier leurs enfans, leur prudence à cet égard, sera toujours au-dessus de toute autre prudence.

Les filles que l'on ne conduit que par le mariage aux plaisirs & à la liberté, ont un

Du consentement des pères au mariage.

Ce qui détermine au mariage,

esprit qui n'ose penser, un être qui n'ose sentir, des yeux qui n'osent voir, des oreilles qui n'osent entendre; qui ne se présentent que pour se montrer stupides, condamnées sans relâche à des bagatelles & à des préceptes, sont assez portées au mariage; ce sont les garçons qu'il faut encourager. L'aisance y contribue beaucoup; par-tout où se trouve une place où deux personnes peuvent vivre commodément, il se fait un mariage; la nature y porte assez lorsqu'elle n'est point arrêtée par la difficulté de la subsistance.

Les peuples naissans se multiplient beaucoup; ce seroit chez eux une grande incommodité de vivre dans le célibat; ce n'en est point une d'avoir beaucoup d'enfans. Le contraire arrive lorsque la nation est formée. Les mendiens sont dans le cas des peuples naissans; il n'en coûte rien au père pour donner son métier à ses enfans, qui lui servent même en naissant de moyens pour le faire avec plus d'avantage. Dans un pays riche ou superstitieux, ils se multiplient parce qu'ils n'ont pas les charges de la société, & qu'ils sont, au contraire, eux-mêmes partie de ces charges. Mais les gens qui ne sont pauvres que parce qu'ils vivent sous un gouvernement dur, qui regardent leurs champs, moins comme le fondement de leur subsistance que comme

un prétexte à la vexation, comment pourroient-ils avoir beaucoup d'enfans? Ils n'ont pas même leur nourriture, comment pourroient-ils songer à la partager? Ils ne peuvent se soigner dans leurs maladies; comment pourroient-ils élever des créatures qui sont dans une maladie continuelle, qui est l'enfance? Quelle extravagance de dire que plus les sujets sont pauvres, plus les familles sont nombreuses, plus on est chargé d'impôts, plus on se met en état de les payer? Deux sophismes qui ont toujours perdu & qui perdront à jamais les monarchies.

Les pays de pâturage sont peu peuplés, parce que peu de gens y trouvent de l'occupation; les terres à bled occupent plus d'hommes, & les vignobles infiniment davantage. On s'est plaint souvent en Angleterre que l'augmentation des pâturages diminuoit les habitans (a); & on observe en France que la grande quantité

Des productions de la terre qui demandent plus ou moins d'hommes.

---

(a) La plupart des propriétaires des fonds de terre, dit Burnet, trouvant plus de profit en la vente de leur laine que de leur bled, enfermerent leurs possessions; les communes qui mouroient de faim se soulevèrent; on proposa une loi agraire; le jeune roi écrivit même là-dessus, on fit des proclamations contre ceux qui avoient renfermé leurs terres, &c. *Abrégé de l'Histoire de la Réforme*, pages 44 & 83.

de vignoble y est une des grandes causes de la multiplication de l'espèce humaine.

Les pays où des mines de charbon fournissent des matières propres à brûler, ont cet avantage sur les autres, qu'il n'y faut point de forêts, & que toutes les terres peuvent être cultivées. Dans les lieux où croît le riz, il faut un travail considérable pour ménager les eaux; beaucoup de gens peuvent donc y être occupés; de plus il y faut moins de terre pour fournir à la subsistance d'une famille que dans ceux qui produisent d'autres grains; enfin la terre qui est employée ailleurs à la nourriture des animaux, y sert immédiatement à la subsistance des autres hommes; leur travail y est fait par ceux-ci, & la culture des terres devient pour eux une immense manufacture.

Un pays dont les terres sont également partagées, peut être très-peuplé sans que les arts y soient cultivés par beaucoup de personnes; mais lorsqu'elles y sont inégalement distribuées, ceux qui cultivent ou font cultiver ayant des fruits de reste, rien ne les engage à travailler. L'année suivante les gens oisifs n'ont pas de quoi acheter ce superflu, à quoi d'ailleurs les propriétaires en employeroient-ils le prix? Il faut donc que les arts s'établissent pour que les fruits soient consommés par les laboureurs & les artisans; & que

que les laboureurs puissent avoir envie de cultiver au-delà de leur nécessaire.

Les réglemens, sur le nombre des citoyens, dépendent beaucoup des circonstances. A quoi serviroit d'engager par des loix la propagation, lorsque la fécondité du climat donne assez de peuple? Il y porte quelquefois beaucoup plus que le terrain ne le demanderoit, & c'est le cas où se trouve la Chine. Aussi un père y vend-il ses filles & y expose ses enfans. Les mêmes causes opèrent au Tonquin les mêmes effets; & c'est pour les mêmes raisons, que dans l'île Formose la religion ne permet pas aux femmes de mettre des enfans au monde qu'elles n'aient trente-cinq ans; avant cet âge la prêtresse leur foule le ventre & les fait avorter.

Les anciennes loix de Rome cherchèrent beaucoup à déterminer les citoyens au mariage; les censeurs y engagèrent souvent & par la honte & par les peines; mais la corruption des mœurs détruisit jusqu'à la censure elle-même. César & Auguste la rétablirent. Le premier donna des récompenses à ceux qui avoient beaucoup d'enfans; il défendit aux femmes qui n'avoient ni maris, ni enfans, de porter des pierreries & de se servir de litières; méthode excellente d'attaquer le célibat par la

Des loix  
des Romains  
sur la propa-  
gation de  
l'espèce.



vanité. Les loix d'Auguste furent plus pressantes ; il imposa des peines nouvelles à ceux qui n'étoient point mariés , & augmenta les récompenses de ceux qui l'étoient. Les chevaliers Romains lui en demandant la révocation trente-quatre ans après que ces loix , que Tacite appelle *Juliennes* , furent établies , il fit mettre d'un côté ceux qui étoient mariés , & de l'autre ceux qui ne l'étoient pas , & ces derniers ayant paru en plus grand nombre , Auguste , avec la gravité des anciens censeurs , leur parla ainsi :

« Pendant que les maladies & les guerres  
 » nous enlèvent tant de citoyens, que deviendra  
 » la ville, si on ne contracte plus de mariages ?  
 » La cité ne consiste point dans les maisons ,  
 » les portiques, les places publiques. Ce sont  
 » les hommes qui font la cité. Vous ne verrez  
 » point, comme dans les fables, sortir des hom-  
 » mes de dessous la terre , pour prendre soin  
 » de vos affaires. Ce n'est point pour vivre  
 » seuls, que vous restez dans le célibat : chacun  
 » de vous a des compagnes de sa table & de  
 » son lit , & vous ne cherchez que la paix  
 » dans vos dérèglemens. Citerez-vous ici l'exem-  
 » ple des vierges Vestales ? Donc , si vous ne  
 » gardiez pas les loix de la pudicité , il faudroit  
 » vous punir comme elles. Vous êtes également  
 » mauvais citoyens, soit que tout le monde

« imite votre exemple , soit que personne ne  
 « le suive. Mon unique objet est la perpétuité  
 « de la république. J'ai augmenté les peines  
 « de ceux qui n'ont point obéi ; & , à l'égard  
 « des récompenses , elles sont telles que je ne  
 « sache pas que la vertu en ait encore eu de  
 « plus grandes : il y en a de moindres qui  
 « portent mille gens à exposer leur vie ; &  
 « celles-ci ne vous engageroient pas à prendre  
 « une femme , & à nourrir des enfans » ?

Une autre loi d'Auguste qu'on appela *Julia*  
 & *Pappia Poppæa* , dans laquelle on refondit  
 les loix Juliennes , peut être regardée comme  
 un corps systématique de tous les réglemens  
 qu'on pouvoit faire sur ce sujet ; elles ont tant  
 de vues , elles influent sur tant de choses ,  
 qu'elles forment la plus belle partie des loix  
 civiles des Romains (a).

Voici quelques privilèges que cette loi accor-  
 doit aux gens mariés ; les uns étoient perman-  
 nens , comme , par exemple , celui d'avoir une  
 place particulière au théâtre ; ils ne jouissoient  
 des autres , que jusqu'à ce que ceux qui avoient  
 des enfans ou qui en avoient plus qu'eux , les  
 en dépouilloient. Ces privilèges étoient très-  
 étendus. Le père de famille qui avoit le plus

---

(a) Jacques Godefroi en a fait une compilation.

grand nombre d'enfans étoit toujours préféré, soit dans la poursuite des honneurs, soit dans l'exercice de ces honneurs mêmes. Le consul qui avoit le plus d'enfans, prenoit le premier les faisceaux, avoit le choix des provinces; le sénateur qui avoit le plus d'enfans étoit écrit le premier dans le catalogue des sénateurs, & disoit au Sénat son avis le premier. On pouvoit parvenir avant l'âge aux magistratures, parce que chaque enfant donnoit dispense d'un an. A Rome, si l'on avoit trois enfans, on étoit exempt de toute charge personnelle; les femmes ingénues qui en avoient trois, & les affranchies qui en avoient quatre, sortoient de cette perpétuelle tutelle où les retenoient les anciennes loix Romaines. Ceux au contraire qui n'étoient point mariés, ne pouvoient rien recevoir des étrangers par testament; & ceux qui étant mariés n'avoient pas d'enfans, ne recevoient que la moitié de ces sortes de donations.

Les avantages qu'un mari & une femme pouvoient se faire par testament étoient limités par la loi; ils ne pouvoient recevoir l'un de l'autre que la dixième partie de la succession, s'il n'avoit pas d'enfans, & s'ils avoient des enfans d'un autre mariage, ils pouvoient se donner autant de dixièmes qu'ils en avoient. Un mari qui s'absentoit d'auprès de sa femme

pour autre cause que pour les affaires de la république, ne pouvoit en être l'héritier. La loi donnoit à l'un des deux qui survivoit à l'autre, deux ans pour se remarier, & un an & demi dans le cas du divorce. Les pères qui ne vouloient point marier leurs enfans ou donner de dot à leurs filles, y étoient contraints par les magistrats. On ne pouvoit faire de fiançailles lorsque le mariage devoit être différé de plus de deux ans; & comme on ne pouvoit épouser une fille qu'à douze ans, on ne pouvoit la fiancer qu'à dix. La loi ne vouloit pas que l'on pût jouir inutilement & sous prétexte de fiançailles, des privileges des gens mariés, ni qu'il y eût des mariages inutiles.

Pour qu'on ne fût pas borné dans le choix, Auguste permit à tous les ingénus qui n'étoient pas sénateurs, d'épouser des affranchies contre la disposition formelle de la loi Pappienne. Il facilita enfin tous les moyens de propagation, persuadé sans doute que moins il y a de gens mariés, moins il y a de fidélité dans les mariages, par la même raison que plus il y a de voleurs, plus il y a de vols.

Tous ces réglemens eurent leur effet tant que la république dans la force de son institution, n'eut à réparer que les pertes qu'elle faisoit par son courage, par son audace, par sa

fermeté, par son amour pour la gloire, & par sa vertu même. Mais bientôt les loix les plus sages ne purent rétablir ce qu'une république mourante, ce qu'une anarchie générale, un gouvernement militaire, un empire dur, un despotisme superbe, une monarchie foible, une cour stupide, idiote & superstitieuse avoient successivement abattu. On eût dit que les Romains n'avoient conquis le monde que pour l'affoiblir & le livrer sans défense aux barbares. Les nations Gothes, Gétiques, Sarrazines & Tartares, les attablèrent tour-à-tour; bientôt les peuples barbares n'eurent à détruire que des peuples barbares. Ainsi dans les tems des fables après les inondations & les déluges, il sortit de la terre des hommes armés qui s'exterminèrent.

Changemens  
arrivés en  
Europe par  
rapport au  
nombre des  
habitans.

Le partage de l'Europe en une infinité de petites souverainetés, ne contribua pas peu à rétablir sa population; comme les seigneurs résidoient alors dans leurs villages ou dans leurs villes, qu'ils n'étoient grands, riches, puissans, & même en sûreté que par le nombre de leurs habitans, chacun d'eux s'attacha avec une attention singulière à faire fleurir son petit pays. Ce sont les perpétuelles réunions de petits états qui ont le plus contribué à la dépeupler. Chaque village de France étoit autrefois une capitale; aujourd'hui il n'y en a plus qu'une

grande. Chaque partie de l'état étoit un centre de puissance ; aujourd'hui tout se rapporte à un centre, & ce centre est, pour ainsi dire, l'état même.

Concluons de tout ceci, que l'Europe a encore besoin de loix qui favorisent la propagation de l'espèce humaine. Louis XIV ordonna de certaines pensions pour ceux qui auroient dix enfans, & de plus fortes pour ceux qui en auroient douze. Mais étoit-il question de récompenser des prodiges ? Pour donner un certain esprit général qui porte à la propagation de l'espèce, il faut établir comme les Romains des récompenses générales ou des peines générales.

La dépopulation d'un état est un mal pres- que incurable lorsqu'elle vient de longue main, par un vice intérieur & un mauvais gouvernement. Les hommes y ont péri par une maladie insensible & habituelle ; nés dans la langueur & dans la misère, dans la violence ou les préjugés, ils se sont vus détruire souvent sans sentir les causes de leur destruction. Les pays désolés par le despotisme ou par les avantages excessifs du clergé sur les laïcs, en font deux grands exemples. Pour rétablir un état ainsi dépeuplé, il faudroit faire dans toute l'étendue de l'empire ce que les Romains faisoient dans une partie du leur, pratiquer

Comment  
on peut re-  
médier à la  
dépopula-  
tion.

dans la disette des habitans ce qu'ils faisoient dans l'abondance, distribuer des terres à toutes les familles qui n'ont rien, leur procurer les moyens de les défricher & de les cultiver. Cette distribution devoit se faire à mesure qu'il y auroit un homme pour la recevoir, de sorte qu'il n'y eût point de moment perdu pour le travail, car un homme n'est pas pauvre parce qu'il n'a rien, mais parce qu'il ne travaille pas.

Des hôpitaux.

Dans les pays de commerce où beaucoup de gens n'ont que leur métier, l'état est souvent obligé de pourvoir aux besoins des vieillards, des malades & des orphelins. Un état bien policé tire cette subsistance du fond des arts mêmes; il donne aux uns les travaux dont il sont capables; il enseigne à travailler aux autres, ce qui fait déjà un travail. L'état doit à tous les citoyens une subsistance assurée, la nourriture, un vêtement convenable & un genre de vie qui ne soit point contraire à la santé.

Les richesses d'un état supposent beaucoup d'industrie. Il n'est pas possible que dans un si grand nombre de branches de commerce il n'y en ait toujours quelqu'une qui souffre, & dont par conséquent les ouvriers ne soient dans une nécessité momentanée; c'est pour lors que l'état a besoin d'apporter un prompt secours,

soit pour empêcher le peuple de souffrir, soit pour éviter qu'il ne se révolte, & c'est dans ce cas seulement qu'il faut des hôpitaux ou quelque chose de semblable qui puisse prévenir cette misère.

Mais quand la nation est pauvre, la pauvreté particulière dérive de la misère générale, & tous les hôpitaux du monde ne sauroient la guérir; au contraire, l'esprit de paresse qu'ils inspirent, augmente la pauvreté générale, & par conséquent la particulière. Henri VIII voulant réformer l'église d'Angleterre, détruisit les moines, nation paresseuse elle-même; & qui entretenoit la paresse des autres; il ôta encore les hôpitaux où le bas-peuple trouvoit sa subsistance, comme les gentilshommes trouvoient la leur dans les monastères. Depuis ce changement, l'esprit de commerce & d'industrie s'est accru dans cette île jusqu'au point où nous le voyons. A Rome, les hôpitaux sont que tout le monde est à son aise, excepté ceux qui travaillent.

Les nations riches ont besoin d'hôpitaux, parce que la fortune y est sujette à mille accidens, comme nous l'avons remarqué; mais on sent que des secours passagers vaudroient bien mieux que des établissemens perpétuels. Le mal est momentané; il faut donc des secours



## 154. L'ESPRIT DES LOIX

de même nature & qui soient applicables à l'accident particulier.

Livre XXIV. *Des Loix dans le rapport qu'elles ont avec la Religion établie dans chaque pays, considérée dans ses pratiques & en elles-mêmes.*

Des religions en général.

Ce n'est que sous le rapport politique qu'on examine ici les diverses religions du monde. La chrétienne qui ordonne aux hommes de s'aimer, veut sans doute que chaque peuple ait les meilleures loix politiques & civiles, parce qu'elles sont après elles le plus grand bien que les hommes puissent donner & recevoir.

M. Bayle a prétendu prouver qu'il valoit mieux être athée qu'idolâtre; c'est-à-dire, en d'autres termes, qu'il est moins dangereux de n'avoir point du tout de religion que d'en avoir une mauvaise. *J'aimerois mieux, dit-il, que l'on dît de moi que je n'existe pas, que si l'on disoit que je suis un méchant homme.* Ce n'est qu'un sophisme fondé sur ce qu'il n'est d'aucune utilité au genre humain que l'on croye qu'un certain homme existe, au lieu qu'il est très-utile que l'on croye que Dieu est. De l'idée qu'il n'est pas suit l'idée de notre indépendance, ou si nous ne pouvons avoir cette idée, celle

de notre révolte. Dire que la religion n'est pas un motif réprimant parce qu'elle ne réprime pas toujours, c'est dire que les loix civiles ne le sont pas non plus, car si nous voulions raconter tous les maux qu'ont produit dans le monde les loix civiles, la monarchie, le gouvernement républicain, nous dirions des choses effroyables.

Pendant que les princes Mahométans donnent sans cesse la mort ou la reçoivent, la religion chez les chrétiens rend les princes moins timides, & par conséquent moins cruels, parce qu'elle leur donne plus de confiance en leurs sujets, en même tems qu'elle en inspire aux sujets envers leurs princes. Chose admirable ; la religion chrétienne qui ne semble avoir d'objet que la félicité de l'autre vie, fait encore notre bonheur dans celle-ci : cette douceur évangélique qu'elle recommande si fort, est absolument opposée à la colère despotique, avec laquelle le prince dans les états mahométans se fait quelquefois justice & exerce ses cruautés. Elle défend la pluralité des femmes, met les princes dans le cas de vivre moins séparés de leurs sujets, les rend par conséquent plus hommes, les dispose à se faire des loix, & à sentir qu'ils ne peuvent pas tout ; c'est la religion chrétienne, qui malgré la grandeur

Que le gouvernement modéré convient mieux à la religion chrétienne, & le gouvernement despotique à la mahométaine.

de l'empire, & le vice du climat, a empêché le despotisme de s'établir en Ethiopie & a porté au milieu de l'Afrique les mœurs de l'Europe & ses loix; c'est au christianisme que nous devons dans le gouvernement un certain droit politique, & dans la guerre un certain droit des gens que la nature humaine ne feroit assez reconnoître; c'est lui qui inspire aux vainqueurs la modération dans la victoire, qui protège la vie, la liberté, les loix, les biens & la religion même des vaincus lorsque le vainqueur ne s'aveugle pas lui-même.

Que la religion catholique convient mieux à une monarchie, & que la protestante s'accorde mieux d'une république.

La religion suit ordinairement le plan du gouvernement où elle naît & se forme; car les hommes qui la reçoivent & ceux qui la font recevoir, n'ont guère d'autres idées de police que celle de l'état dans lequel ils vivent. Quand la religion chrétienne souffrit ce malheureux partage qui la divisa en catholique & protestante, les peuples du nord, dont le caractère d'esprit est plus porté à l'indépendance & à la liberté, embrasèrent la protestante qui n'a point de chef visible, & dont les dogmes favorisent beaucoup cet esprit de liberté. Ceux du midi, au contraire, gardèrent la catholique. Les révolutions dans les pays où la religion protestante s'établit, se firent même sur le plan de l'état politique. Luther avoit à ménager de grands

princes, dont il se faisoit un appui. Comment auroit-il pu leur faire goûter une autorité ecclésiastique, sans degré de prééminence extérieure, telle que l'établit Calvin chez des peuples qui vivoient dans des républiques, ou chez les bourgeois obscurs des monarchies?

Les loix humaines, faites pour parler à l'esprit, ne doivent donner que des préceptes. La religion parle en même tems au cœur; elle doit donner peu de préceptes & beaucoup de conseils. Quand, par exemple, elle donne des règles de perfection, il est convenable que ce soit des conseils & non des loix; car la perfection ne sauroit regarder l'universalité des hommes. Lorsqu'on fit du célibat une loi pour un certain ordre de gens, il en fallut chaque jour de nouvelles pour les réduire à l'observation de celle-ci. Le législateur se fatigua, il fatigua la société pour faire exécuter comme précepte, ce que ceux qui aiment la perfection auroient exécuté comme conseil.

Des loix  
de perfection  
dans la religion.

Si Bayle eut voulu distinguer les préceptes d'avec les conseils évangéliques, les ordres pour l'établissement du christianisme d'avec le christianisme même, il n'auroit pas avancé avec sa mauvaise foi ordinaire, que de véritables chrétiens ne sauroient former un état qui pût subsister long-tems. Eh! pourquoi non? Ce

seroit des citoyens infiniment éclairés sur leur devoir, & qui auroient un très-grand zèle pour les remplir; ils sentiroient très-bien les droits de la défense naturelle; plus ils oiroient devoir à la religion, plus ils penseroient devoir à la patrie. Les principes du christianisme, bien gravés dans les cœurs, seroient infiniment plus forts que ce faux honneur des monarchies, ces vertus humaines des républiques & cette crainte servile des états despotiques.

Que c'est moins la vérité ou la fausseté d'un dogme qui le rend utile ou pernicieux aux hommes dans l'état civil, que l'usage ou l'abus que l'on en fait.

Les dogmes les plus vrais & les plus saints peuvent avoir de très-mauvaises conséquences, lorsqu'on ne les lie pas avec les principes de la société; les dogmes les plus faux, au contraire, peuvent en avoir d'admirables, lorsqu'on fait en sorte qu'ils se rapportent aux mêmes principes.

Presque par tout le monde & dans tous les tems, l'opinion de l'immortalité de l'ame mal prise a produit les plus mauvais effets; c'est qu'il ne suffit point à une religion d'établir un dogme, il faut encore qu'elle le dirige. La religion chrétienne est sur ce point admirable; elle nous fait espérer un état que nous croyons, mais dont nous ne connoissons ni ne pouvons sentir le bonheur. Tout, jusqu'à la résurrection des corps, nous mène à des idées spirituelles qui ne sont pas sur les esprits ordinaires des

impressions assez fortes pour produire des effets contraires au bien de la société.

Les livres sacrés des anciens Perses disoient : *Si vous voulez être saint , instruisez vos enfans , parce que toutes les bonnes actions qu'ils feront vous seront imputées.* Ils conseilloient de se marier de bonne heure , parce que les enfans devoient leur servir de pont au jour du jugement , & que ceux qui n'en auroient pas ne pourroient passer dans le séjour des bienheureux. Ces dogmes étoient faux ; mais ils étoient très-utiles,

*Des Loix dans le rapport qu'elles ont avec l'établissement de la religion de chaque pays , & sa police extérieure.* Livre XXV.

Nous sommes extrêmement portés à l'idolâtrie , & cependant nous ne sommes pas fort attachés aux religions idolâtres. Nous ne sommes guère portés aux idées spirituelles , & cependant nous sommes très-attachés aux religions qui nous font adorer un être spirituel. C'est un sentiment heureux qui vient en partie de la satisfaction que nous trouvons en nous-mêmes , d'avoir été assez intelligens pour choisir une religion qui tire la divinité de l'humiliation où les autres l'avoient jettée. Nous regardons

Du motif d'attachement pour les diverses religions.

l'idolâtrie comme la religion des peuples grossiers , & la religion qui a pour objet un être spirituel comme celle des peuples éclairés.

Quand à l'idée d'un être spirituel suprême , qui forme le dogme , nous pouvons joindre un culte plein de magnificence & des idées sensibles , pour lesquelles l'homme a toujours un penchant naturel ; quand une religion intellectuelle , dont la morale est pure , nous persuade que nous sommes l'objet d'un choix particulier de la divinité , qui daigne nous distinguer de ceux qui ne la professent pas , si sur-tout cette religion , chargée de beaucoup de pratiques , met en jeu les deux puissans ressorts de la crainte & de l'espérance , elle a tout ce qu'il faut pour s'attacher fortement les hommes.

Des ministres de la religion , & des bornes que les loix doivent mettre à leurs richesses.

Le culte des dieux , demandant une attention continuelle , à cause de la multiplicité des cérémonies qu'inventa le désir de plaire à la Divinité , la plupart des peuples furent portés à faire du Clergé , un corps séparé ; ainsi chez les Egyptiens , les Juifs & les Perses on consacra à la Divinité certaines familles , qui s'y perpétuèrent pour le service des autels ; il y eut même des religions où l'on ne pensa pas seulement à éloigner les ecclésiastiques des affaires , mais entore à leur ôter l'embarras d'une famille ,

famille, & c'est la pratique de la principale branche de la religion chrétienne. On sent que cette loi du célibat peut devenir nuisible dans les pays où l'étendue du corps ecclésiastique est considérable, & n'a pas de proportion avec le nombre des laïcs ; c'est alors au gouvernement à la modifier selon les circonstances ; d'autant mieux, que par la nature de l'entendement, & la disposition du cœur de l'homme, elle a été de tout tems plus agréable aux peuples auxquels elle sembloit convenir le moins. Dans les pays du midi de l'Europe, par exemple, où elle est plus difficile à observer, on l'a retenue, & on l'a proscrire dans ceux du nord, où les passions sont moins vives. Bien plus, elle a été admise dans les pays où il y a peu d'habitans, & rejetée dans ceux où il y en a beaucoup. En fait de religion, nous aimons toujours ce qui suppose un effort, comme en matière de morale, ce qui porte le caractère de la sévérité.

Les familles particulières peuvent périr, ainsi les biens n'y ont point une destination perpétuelle. Le clergé est une famille qui ne peut pas périr ; les biens y sont donc attachés pour toujours, & ne doivent point en sortir. Les familles particulières peuvent s'augmenter ; il faut donc que leur bien puisse croître aussi,



Le clergé est une famille qui ne doit point s'augmenter, les biens doivent donc y être bornés.

Les loix civiles trouvent quelquefois des obstacles à détruire des abus, parce qu'ils sont liés à des choses qu'elles doivent respecter; dans ce cas, une disposition indirecte marque plus le bon esprit du législateur, qu'une autre qui frapperait sur la chose même. Rendez sacré & inviolable l'ancien & nécessaire domaine du clergé, qu'il soit fixe & éternel comme lui; mais laissez sortir de ses mains les nouveaux domaines. Permettez de violer la règle, lorsque la règle est devenue un abus; souffrez l'abus lorsqu'il rentre dans la règle.

Du ponti-  
ficat.

Lorsque la religion a beaucoup de ministres, il est naturel qu'ils aient un chef, & que le pontificat y soit établi. Dans la monarchie, où l'on ne sauroit trop séparer les ordres de l'état, & où l'on ne doit point réunir sur une même tête tous les pouvoirs, il est bon que le pontificat soit séparé de l'empire. La même nécessité ne se rencontre pas dans le gouvernement despotique, qui, par sa nature, les réunit tous sur une même tête; mais alors il faut qu'il y ait des livres sacrés entre les mains de tout le monde, qui établissent & fixent la religion, & qui aient assez de force sur les esprits pour

triompher de la tyrannie, si les despotes vou-  
loient les abolir.

Lorsque les loix d'un état ont cru devoir souffrir plusieurs religions, il faut qu'elles les obligent aussi à se tolérer entr'elles. Celle qui est réprimée devient nécessairement réprimante, si-tôt que par quelque hasard elle peut sortir de l'oppression : elle attaque alors sa rivale, non comme une religion, mais comme une tyrannie.

De la tolérance, & du changement de religion.

Un prince qui entreprend de détruire ou de changer la religion dominante de ses états, s'expose beaucoup. Si son gouvernement est despotique, il court plus de risque d'exciter une révolution, que par toute autre tyrannie. On ne change pas de religion, de mœurs & de manières dans un instant, & aussi vite que le prince publie l'ordonnance, qui établit une religion nouvelle; d'ailleurs, la religion ancienne est liée à la constitution de l'état, & la nouvelle n'y tient point; celle-là s'accorde avec le climat, & souvent la nouvelle s'y refuse. Il y a plus : les citoyens se dégoûtent de leurs loix; ils prennent du mépris pour le gouvernement déjà établi; on substitue des soupçons contre les deux religions, à une ferme croyance pour une; en un mot, on donne à l'état, au moins pour quelque tems, & de

mauvais citoyens , & de mauvais fidèles.

Il est plus sûr d'attaquer une religion qu'on veut détruire , par la faveur , par les commodités de la vie , par l'espérance de la fortune , que par des peines & des supplices , qui rendent la religion dont on est imbu plus nécessaire que jamais , & qui roidissent le cœur de l'homme loin de le fléchir. Il vaut mieux l'attaquer par tout ce qui peut en distraire , & jeter l'ame dans la tiédeur. Règle générale ; en fait de changement de religion , les invitations sont plus fortes que les peines.

**Livre XXVI.** *Des Loix dans le rapport qu'elles doivent avoir avec l'ordre des choses sur lesquelles elles statuent.*

Des loix  
divines & hu-  
maines,

Les hommes sont gouvernés par diverses sortes de loix , par le droit naturel , qui est le principe de tout droit ; le droit divin qui est celui de la religion ; le droit ecclésiastique ou canonique qui est celui de la police de la religion ; le droit des gens qu'on peut considérer comme le droit civil de l'univers , dans le sens que chaque peuple en est citoyen ; le droit politique général qui a pour objet cette sagesse humaine , créatrice de toutes les sociétés ; le droit politique particulier qui concerne chaque

société ; le droit de conquête fondé sur ce qu'un peuple a voulu , ou pu , ou a dû faire violence à un autre ; le droit civil de chaque société , par lequel un citoyen peut défendre ses biens & sa vie contre tout autre citoyen ; enfin le droit domestique qui vient de ce qu'une société est divisée en diverses familles , dont chacune a besoin d'un gouvernement particulier. La sublimité de la raison humaine consiste donc à savoir bien auxquelles de ces sortes de loix se rapportent principalement les choses sur lesquelles ils ont droit de statuer , & à ne point mettre de confusion dans les principes par lesquels les hommes doivent être gouvernés.

On ne doit point statuer par les loix divines ce qui doit l'être par les loix humaines , ni régler par les loix humaines ce qui doit l'être par les loix divines : ces deux sortes de loix diffèrent par leur origine , leur objet & leur nature.

La nature des loix humaines est d'être soumises à tous les accidens qui arrivent , & de varier à mesure que les volontés des hommes changent : celle des loix de la religion est de ne varier jamais. Il est nécessaire à la société qu'il y ait quelque chose de fixe dans les liens qui la resserrent , & cette chose est la religion & ses loix immuables.

Les loix civiles ne doivent jamais être contraires à la loi naturelle ; mais il ne faut point conclure de ce principe que celle-ci doit régler les successions ; elle ordonne aux pères de nourrir leurs enfans , mais elle ne peut obliger de les faire héritiers. Le partage des biens , les loix sur ce partage , les successions après la mort de ceux qui ont eu ce partage , tout cela ne peut avoir été réglé que par la société , & par conséquent par des loix politiques ou civiles. Il ne faut point régler par les principes du droit politique les choses qui dépendent des principes du droit civil , ni décider par les règles du droit civil ce qui doit l'être par celles du droit politique. En un mot , il ne faut point décider d'après les principes d'un droit , ce qui doit l'être par ceux d'un autre.

LIV. XXVII. *De l'origine & des révolutions des Loix des Romains sur les successions.*

C'est du partage que Romulus fit à ses citoyens des terres de son petit état , que dérivent les loix de Rome sur les successions. Il suivit de cette division qu'il n'y eut que deux ordres d'héritiers établis par la loi , c'est-à-dire , les enfans & tous les descendans qui vivoient sous la puissance du père qu'on appela héritiers-siens ,

& à leur défaut les plus proches parens paternels qu'on appela *agnati*. Il suivit encore delà que les parens par femmes appelés *cognati*, ne devoient point succéder; ils auroient transporté les biens dans une autre famille, ce qui auroit été contraire à l'esprit du premier partage. Il suivit encore delà, & pour la même raison, que les enfans ne devoient point succéder à leur mère, ni la mère à ses enfans. Mais il étoit indifférent que l'héritier-lien ou à son défaut le plus proche agnat, fût mâle lui-même ou femelle, parce que les parens du côté maternel ne succédant point, quoiqu'une femme héritière se mariât, les biens rentroient toujours dans la famille d'où ils étoient sortis; c'est pour cela qu'on ne distinguoit point dans la loi des douze tables, si la personne qui succédoit étoit mâle ou femelle.

L'ordre de successions ayant été ainsi établi en conséquence d'une loi politique & constitutionnelle, un citoyen ne devoit point le troubler par une volonté particulière, c'est-à-dire, que dans les premiers tems de Rome, il ne devoit pas être permis de faire un testament. Cependant pour n'être point privé dans ces derniers momens du commerce des bienfaits, on trouva un moyen de concilier les loix avec la volonté des particuliers. Il fut permis de

disposer de ses biens dans une assemblée du peuple , & chaque testament fut en quelque façon un acte de la puissance législative. Dans la suite les législateurs de Rome , pénétrés de l'idée de la puissance paternelle , permirent de tester au préjudice même des enfans. Cette disposition ruina peu-à-peu la constitution politique du partage des terres , elle introduisit plus que toute autre chose la funeste différence entre les richesses & la pauvreté ; plusieurs partages furent assemblés sur une même tête , des citoyens eurent trop , une infinité d'autres n'eurent rien. Aussi le peuple continuellement privé de son partage , demanda-t-il sans cesse une nouvelle distribution des terres.

Les testamens étant proprement une loi faite dans l'assemblée du peuple , & ces grandes assemblées ne se tenant par la suite que deux fois l'an , on jugea qu'il convenoit à tous les citoyens de faire leur testament devant quelques citoyens Romains publics , qui représentassent le corps du peuple. On en prit cinq devant lesquels l'héritier achetoit du testateur sa famille , c'est-à-dire , son hérédité ; un autre citoyen portoit une balance pour en peser le prix , car les Romains n'avoient point encore de monnoie. Au reste ces sortes de ventes n'étoient point imaginaires , mais elles le devinrent.

Entre la seconde & la troisième guerre punique, on commença à sentir que les loix des premiers Romains sur les successions, n'ayant d'autre objet que de suivre l'esprit du partage des terres, ne restreignoient pas assez les richesses des femmes, & laissoient par là une porte ouverte au luxe, toujours inséparable de ces richesses ; on fit en conséquence la loi appelée *Voconienne*, du nom du tribun du peuple, qui la proposa. Cette loi fixoit cependant une certaine somme, qui devoit être donnée aux femmes, qu'elle privoit de la succession. Comme elle n'étoit établie que pour régler les richesses & non la pauvreté, elle ne statuoit que sur ceux qui étoient inscrits dans le cens des cinq premières classes des citoyens, ce qui fournit aux Romains grands formalistes, & qui selon l'esprit de leur république, ne suivoient que la lettre de la loi, un prétexte pour l'é luder. Il y eut des pères, en effet, qui ne se faisoient point inscrire dans le cens, pour pouvoir laisser leurs successions à leurs filles.

L'espérance d'é luder la loi Voconienne introduisit les fidéicommiss, que la jurisprudence des Romains n'admettoit point auparavant. On instituoit un héritier capable de recevoir par la loi, & on le prioit de remettre la succession à une personne que la loi en avoit exclue.



Cette nouvelle manière de disposer eut des effets bien différens ; les uns rendirent la succession, les autres la gardèrent. La loi Papienne adoucit beaucoup la rigueur de la loi Voconienne ; enfin Rome, abimée par les richesses de toutes les nations, avoit changé de mœurs ; il ne fut plus question d'arrêter le luxe des femmes, & du tems d'Adrien, la loi Voconienne étoit presque anéantie. L'empereur Claude donna à la mère la succession de ses enfans comme une consolation de leur perte. Justinien la leur accorda indépendamment du nombre de leurs enfans ; il ôta jusqu'au moindre vestige du droit ancien sur les successions. Il établit trois ordres d'héritiers, les descendans, les ascendans, les collatéraux, sans aucune distinction entre les mâles & les femelles, entre les parens par femmes & les parens par hommes, & abrogea toutes celles qui restoient à cet égard ; il crut suivre la nature même, en s'écartant de ce qu'il appela les embarras de l'ancienne jurisprudence.

*De l'origine & des révolutions des Loix* Liv. XXVIII.  
*civiles chez les François.*

In nova fert animus mutatas dicere formas  
 Corpora.

OVID. *Métam.*

Voici comment les loix saliques, ripuaires, bourguignonnes & visigothes cessèrent peu-à-peu d'être en usage chez les François.

Comment  
 les codes des  
 loix des bar-  
 bares & les  
 capitulaires  
 se perdirent.

Les fiefs étant devenus héréditaires, & les arrière-fiefs s'étant étendus, il s'introduisit beaucoup d'usages auxquels ces loix n'étoient plus applicables. On en retint bien l'esprit qui étoit de régler la plupart des affaires par des amendes; mais les valeurs ayant sans doute changé, les amendes changèrent aussi. Les seigneurs fixoient eux-mêmes celles qui devoient être payées dans leurs petits tribunaux; ainsi l'on suivit l'esprit de la loi sans suivre la loi même. D'ailleurs la France se trouvant divisée en une infinité de petites seigneuries qui reconnoissoient plutôt une dépendance féodale qu'une dépendance politique, il étoit bien difficile qu'une seule loi pût être autorisée; comment auroit-on pu la faire observer? L'usage n'étoit guère plus que l'on envoyât des officiers extraordinaires (*Missi dominici*) dans les provinces qui eussent l'œil sur l'administration de la

justice & sur les affaires politiques. Il paroît même par les chartres, que lorsque de nouveaux fiefs s'établissoient, les rois se privoient du droit de les y envoyer. Ainsi lorsque tout à peu-près fut devenu fief, ces officiers ne purent plus être employés; il n'y eut plus enfin de loix communes, parce que personne ne pouvoit faire observer la loi commune.

Les loix saliques, bourguignonnes & visigothes furent donc extrêmement négligées à la fin de la seconde race; & au commencement de la troisième, on n'en entendit presque plus parler.

Sous les deux premières races, on assembla souvent la nation, c'est-à-dire, les seigneurs & les évêques : il n'étoit point encore question des communes. On chercha dans ces assemblées à régler le clergé, dont le corps se formoit, pour ainsi dire, sous les conquérans, & établissoit ses prérogatives; les loix faites dans ces assemblées sont ce que nous appelons les capitulaires. Il arriva quatre choses. Les loix des fiefs s'établirent, & une grande partie des biens de l'église fut gouvernée par ces loix; les ecclésiastiques se séparèrent davantage, & négligèrent des loix de réforme, où ils n'avoient pas été les seuls réformateurs; on recueillit les canons des conciles, & les décrétales des papes; & le clergé reçut ces loix comme venant

d'une source plus pure. Depuis l'érection des grands fiefs, les rois n'eurent plus, comme nous l'avons dit, des envoyés dans les provinces pour faire observer leurs loix : ainsi sous la troisième race, on n'entendit plus parler de capitulaires.

La grande extension de la preuve par le combat fut la principale cause de l'oubli des loix saliques, romaines, & des capitulaires. Les loix saliques qui n'admettoient pas cet usage devinrent en quelque façon inutiles & tombèrent : les loix romaines qui ne l'admettoient pas, périrent de même. On ne songea plus qu'à former la loi du combat judiciaire, & à en faire une bonne jurisprudence. Les dispositions des capitulaires ne devinrent pas moins inutiles. Ainsi tant de loix perdirent leur autorité, sans qu'on puisse citer le moment où elles l'ont perdue ; elles furent oubliées, sans qu'on en trouve d'autres qui aient pris leur place. Une nation pareille n'avoit pas besoin de loix écrites, & celles qui l'étoient pouvoient bien aisément tomber dans l'oubli, sur-tout dans des siècles d'une extrême ignorance ? Y avoit-il quelque discussion entre deux parties ? on ordonnoit le combat. Pour cela il ne falloit pas beaucoup de suffisance. Toutes les actions civiles & criminelles se réduisent en faits ; or c'est

Nouvelles  
raisons de  
l'oubli des  
loix saliques,  
des loix ro-  
maines &  
des capitulai-  
res.

sur ces faits que l'on combattoit ; & ce n'étoit pas seulement le fond de l'affaire qui se jugeoit par le combat , mais encore les incidens & les interlocutoires. <sup>4</sup>

La jurisprudence , au commencement de la troisième race , étoit tout en procédés ; tout étoit gouverné par le point d'honneur. Si l'on n'avoit point obéi au juge , il poursuivoit son offense. A Bourges , si le prévôt avoit mandé quelqu'un & qu'il ne fût pas venu : *Je t'ai envoyé chercher* , disoit-il , *tu as dédaigné de venir ; fais-moi raison de ce mépris* ; & l'on combattoit. Louis-le-Gros réforma cette coutume. Le combat judiciaire étoit en usage à Orléans dans toutes les demandes de dettes. Louis-le-Jeune déclara que cette coutume n'auroit lieu que lorsque la demande excéderoit cinq sous ; cette ordonnance étoit une loi locale , car du tems de S. Louis , il suffisoit que la valeur fût de plus de douze deniers , & il falloit bien que l'usage du combat judiciaire eût alors une prodigieuse extension , puisque chacun pouvoit louer pour un tems un champion pour combattre à sa place.

Origine du  
point d'hon-  
neur.

Voici comment se formèrent peu-à-peu les articles particuliers de notre point d'honneur. Comme par la jurisprudence du tems , le juge ordonnoit le duel sur le démenti que donnoit

l'accusé à son accusateur, il s'établit bientôt la maxime générale de se battre pour se laver d'un démenti reçu. Avoit-on déclaré le combat, on ne pouvoit plus s'en départir sans se voir condamné à une amende ; delà cette règle, que l'honneur ne permet plus de se rétracter, lorsqu'on a une fois engagé sa parole. Les gentils-hommes se battoient entr'eux à cheval & avec leurs armes, & les vilains se battoient à pied & avec le bâton ; delà vient que le bâton étoit l'instrument des outrages, parce qu'un homme qui en avoit été battu avoit été traité comme un vilain. Par la même raison, un soufflet devint une injure, qui ne pouvoit être lavée que par le sang, n'y ayant que les vilains qui pussent recevoir des coups sur la face, parce qu'ils combattoient à visage découvert.

Les peuples Germains n'étoient pas moins sensibles que nous au point d'honneur, s'ils ne l'étoient pas davantage. Les parens les plus éloignés prenoient chez eux une part très-vive aux injures, & c'est-là dessus que tous leurs codes sont fondés ; mais les affronts d'une espèce particulière, de recevoir, par exemple, des coups d'un certain instrument sur une certaine partie du corps & donnés d'une certaine manière, ne leur étoient pas encore connus.

Tout cela étoit compris dans l'affront d'être battu, & dans ce cas, la grandeur des excès faisoit la grandeur des outrages.

Établis-  
ment de S.  
Louis.

S. Louis abolit le combat judiciaire dans les tribunaux de ses domaines ; mais il ne l'abolit point dans les cours de ses barons, excepté dans le cas d'appel de faux jugemens. On ne pouvoit fausser la cour de son seigneur, c'est-à-dire, appeler de faux jugemens sans demander le combat judiciaire contre les juges qui l'avoient prononcé ; mais S. Louis introduisit l'usage de fausser sans combattre ; changement qui fut une espèce de révolution. Il déclara qu'on ne pourroit point fausser les jugemens rendus dans les seigneuries de ses domaines, parce que c'étoit un crime de félonie ; mais il voulut que l'on pût demander amendement des jugemens rendus dans ses cours, non parce qu'ils étoient fausement ou méchamment rendus, mais parce qu'ils faisoient quelque préjudice. A l'égard des cours des seigneurs, en permettant de les fausser, S. Louis voulut que l'affaire fût portée au tribunal du roi ou du seigneur suzerain, non pour y être décidée par le combat, mais par témoins, & suivant une forme de procéder, dont il donna des règles. Ainsi soit qu'on pût fausser comme dans les cours des seigneurs, soit

soit qu'on ne le pût pas comme dans les cours de ses domaines, il établit qu'on pourroit appeler sans courir le hafard d'un combat.

On demandera peut-être, pourquoi S. Louis ordonna une manière de procéder dans les cours de ses barons, différente de celle qu'il établissoit dans les tribunaux de ses domaines; en voici la raison. S. Louis statuant pour les cours de ses domaines, ne fut point gêné dans ses vues; mais il eut des ménagemens à garder avec les seigneurs qui jouissoient de cette ancienne prérogative, que les affaires n'étoient jamais tirées de leurs cours, à moins qu'on ne s'exposât au danger de les fausser. S. Louis maintint cet usage de fausser; mais il voulut qu'on pût fausser sans combattre; c'est-à-dire, que pour que le changement se fit, moins sentir, il ôta la chose, & laissa subsister les mots.

Ceci ne fut pas universellement reçu dans les cours des seigneurs. Beaumanoir dit, que de son tems, il y avoit deux manières de juger, l'une suivant l'établissement-le-roi, & l'autre suivant la pratique ancienne; que les seigneurs avoient droit de suivre l'une ou l'autre de ces pratiques. Pour entendre ceci, il faut savoir que la France étoit alors divisée en pays du domaine du roi, & en ce que l'on



appeloit pays des barons ou baronnies. Quand les rois faisoient des ordonnances pour les pays de leurs domaines, ils n'employoient que leur seule autorité ; mais quand ils en faisoient qui regardoient aussi les pays de leurs barons, elles étoient faites de concert avec eux, ou scellées ou souscrites d'eux : sans cela les barons les recevoient ou ne les recevoient pas, suivant qu'elles leur paroissent convenir ou non au bien de leur seigneurie. Les arrière-vassaux étoient dans les mêmes termes avec les grands vassaux. Or les *établissements* ne furent pas donnés du consentement des seigneurs, quoiqu'ils statuaient sur des choses qui étoient pour eux d'une grande importance.

Les formes judiciaires introduites par S. Louis cessèrent bientôt d'être en usage ; le destin de ces établissements fut de naître, de vieillir & de mourir en très-peu de tems. Ce prince avoit eu moins en vue la chose même, c'est-à-dire, la meilleure manière de juger, que la meilleure manière de suppléer à l'ancienne pratique de juger. Le premier objet étoit de dégouter de l'ancienne jurisprudence, & le second d'en former une nouvelle ; mais les inconvéniens de celle-ci ayant paru, on en vit bientôt succéder une autre. Ainsi les loix de S. Louis changèrent moins la jurisprudence française,

qu'elles ne donnèrent des moyens pour la changer ; elles ouvrirent de nouveaux tribunaux , ou plutôt des voies pour y arriver , & quand on put parvenir aisément à celui qui avoit une autorité générale , les jugemens qui auparavant n'étoient que les usages d'une seigneurie particulière , formèrent une jurisprudence universelle. Ainsi on étoit parvenu par la force des *établissmens* à avoir des décisions générales , qui manquoient entièrement dans le royaume , & quand le bâtiment fut construit , on laissa tomber l'échaffaud. Ainsi les loix que fit S. Louis eurent des effets qu'on n'auroit pas dû attendre du chef-d'œuvre de la législation. Combien de siècles ne faut-il pas pour préparer de pareils changemens ? Les événemens les mûrissent , & voilà comment se font toutes les révolutions.

Mais d'où vient qu'en abandonnant les formes judiciaires établies , on prit celles du droit canonique , plutôt que celles du droit romain ? C'est qu'on avoit toujours devant les yeux les tribunaux clercs , qui suivoient les formes du droit canonique , & que l'on ne connoissoit aucun tribunal qui suivit celles du droit romain. De plus , les bornes de la juridiction ecclésiastique & de la séculière étoient dans ce tems-là très-peu connues ; il y avoit des gens qui plaidoient indifféremment dans les deux causes ,

& des matières pour lesquelles on y plaidoit également dans les deux tribunaux. Il sembloit que la juridiction laïque ne se fût réservé privativement à l'autre, que le jugement des matières féodales & des crimes commis par les laïcs dans les cas qui ne choquoient pas la religion; ainsi il étoit aisé à la juridiction ecclésiastique de se donner tous les jours plus d'étendue; elle énerva la juridiction des seigneurs, & contribua par-là à donner des forces à la juridiction royale, qui s'en servit pour restreindre peu-à-peu la juridiction ecclésiastique. Le parlement qui avoit pris dans sa forme de procéder tout ce qu'il y avoit de bon & d'utile dans celle des tribunaux des clercs, ne vit bientôt plus que les abus, & la juridiction royale se fortifiant de jour en jour, elle fut plus en état de les corriger. Ils étoient véritablement intolérables; nous ne parlerons ici que de ceux qui intéressoient plus directement la fortune publique, & que nous connoissons par les arrêts qui les réformèrent. L'épaisse ignorance les avoit introduits. Une espèce de clarté parut, & ils s'évanouirent. On peut juger par le silence du clergé, qu'il alla lui-même au-devant de la correction; ce qui, vu la nature de l'esprit humain, mérite des louanges. Tout homme qui mouroit sans donner une partie de ses biens à l'église, ce

qu'on appelloit mourir *déconfés*, étoient privés de la communion & de la sépulture. Si l'on mouroit sans faire de testament, il falloit que les parens obtinssent de l'évêque qu'il nommât, concurremment avec eux, des arbitres pour fixer ce que le défunt auroit dû donner au cas qu'il eût fait un testament. On ne pouvoit pas coucher ensemble la première nuit des noces, ni même les deux suivantes, sans en avoir acheté la permission. C'étoit bien ces trois nuits-là qu'il falloit choisir, car pour les autres on n'en auroit pas donné beaucoup d'argent.

Nous avons déjà vu que la manière de procéder par le combat judiciaire, demandoit dans ceux qui jugeoient très-peu de suffisans; on décidoit les affaires dans chaque lieu, selon l'usage de chaque lieu; & suivant quelques coutumes simples, qui se recevoient par tradition. Il y avoit, du tems de Beaumanoir, deux différentes manières de rendre la justice; dans certains lieux, on jugeoit par pairs; dans d'autres, on jugeoit par baillis; quand on suivait la première forme, les pairs jugeoient selon l'usage de leur juridiction; dans la seconde, c'étoient des prud'hommes ou vieillards qui indiquoient au baillif le même usage. Tout ceci ne demandoit aucunes lettres, aucune

capacité, aucune étude. Mais, lorsque le code obscur des établissemens & d'autres ouvrages de jurisprudence parurent; lorsque le droit romain fut traduit; lorsqu'il commença à être enseigné dans les écoles; lorsqu'un certain art de la procédure & de la jurisprudence commença à se former; lorsqu'on vit naître des praticiens & des jurisconsultes, les pairs & les prud'hommes ne furent plus en état de juger; les pairs commencèrent à se retirer des tribunaux du seigneur; les seigneurs furent peu portés à les assembler, d'autant mieux que les jugemens, au lieu d'être une action éclatante, agréable à la noblesse, intéressante pour les gens de guerre, n'étoient plus qu'une pratique qu'ils ne savoient, ni ne vouloient savoir. La pratique de juger par pairs devint moins en usage; celle de juger par baillis s'étendit. Les baillis ne jugeoient pas; ils faisoient l'instruction, & prononçoient le jugement des prud'hommes; mais les prud'hommes n'étant plus en état de juger, les baillis jugèrent eux-mêmes. Ainsi se perdit dans les justices locales l'usage constamment observé en France, qu'un juge ne jugeoit jamais seul, comme on le voit par les loix saliques, les capitulaires, & par les premiers écrivains de pratique de la troisième race.

Les coutumes d'après lesquelles on jugeoit dans chaque seigneurie étoient toutes différentes : il n'y en avoit pas deux de semblables dans tout le royaume, dit Beaumanoir. Charles VII & ses successeurs les firent rédiger par écrit, & prescrivirent des formalités qui devoient être observées à leur rédaction. Or comme cette rédaction se fit par provinces, & que de chaque seigneurie on venoit déposer dans l'assemblée générale les usages écrits ou non écrits de chaque lieu, on chercha à rendre les coutumes plus générales, autant que cela se put faire, sans blesser les intérêts des particuliers. Nos coutumes prirent alors trois caractères; elles furent écrites; elles furent plus générales; elles reçurent le sceau de l'autorité royale; enfin plusieurs d'entre elles ayant été de nouveau rédigées, on y fit plusieurs changemens, on y introduisit plusieurs dispositions du droit romain, & on ôta tout ce qui ne pouvoit compatir avec la jurisprudence actuelle.

*De la manière de composer les Loix.* Livre XXIX.

L'esprit de modération doit être celui du législateur. Le bien politique comme le bien moral, se trouve toujours dans un juste milieu. En voici un exemple. Les formalités de la

De l'esprit  
du législa-  
teur.

justice, sont nécessaires à la liberté; mais le nombre en pouvoit être si grand, qu'il choqueroit le but des loix mêmes qui les auroient établies : les affaires n'auroient point de fin ; la propriété des biens resteroit incertaine ; on donneroit à l'une des parties le bien de l'autre sans examen ; ou on les ruineroit toutes deux à force d'examiner. Les citoyens perdroient leur liberté & leur sûreté ; les accusateurs n'auroient plus le moyen de convaincre, ni les accusés celui de se justifier.

Des loix bien faites seront conformes à l'esprit du législateur, même en paroissant s'y opposer. Telle étoit la fameuse loi de Solon qui déclaroit infâme quiconque ne prenoit aucun parti dans les séditions ; c'étoit un sûr moyen de les prévenir, de les arrêter ou de les rendre utiles en forçant tous les membres de la république à s'occuper de ses vrais intérêts. Dans ces petits états, c'est toujours le gros de la cité qui se trouve agité par les séditions. Il est donc très-prudent de faire entrer le petit nombre de gens sages & tranquilles parmi les séditeux ; c'est ainsi que la fermentation d'une liqueur peut être arrêtée par une seule goutte d'une autre. L'ostracisme même étoit une très-bonne loi, elle honoroit le citoyen qui en étoit l'objet, & prévenoit en même tems les effets de l'am-

bien; il falloit d'ailleurs un très-grand nombre de suffrages, & on ne pouvoit bannir que tous les cinq ans.

Enfin les loix qui paroissent les mêmes, n'ont souvent ni le même motif, ni le même effet; ni la même équité; la forme du gouvernement, mille circonstances particulières, & surtout le génie du peuple rendant les mêmes loix absolument différentes.

Le style des loix doit être simple, grave & concis. L'expression directe s'entend toujours mieux que l'expression réfléchie. Il n'y a point de majesté dans les loix du bas empire, on y fait parler les princes comme des orateurs; celles des douze tables sont un modèle de précision; les enfans les apprennoient avec une extrême facilité. Les loix peuvent se dispenser de motiver; parce que le motif est supposé exister dans l'esprit du législateur; mais quand elles se font, ce doit être sur des principes évidens.

*Théorie des Loix féodales chez les Francs.*

*— dans le rapport qu'elles ont avec l'établissement de la monarchie.*

L'établissement des loix féodales, est un de ces événemens uniques dans leur genre. On

Choses à observer dans la composition des loix.

Livre XXX.

Des loix féodales.



quelque service de voiture, dûs par les hommes libres, & en général en de certains profits judiciaires.

On croira peut-être que le gouvernement des Francs étoit pour lors bien dur, puisque les mêmes officiers avoient en même tems sur les sujets la puissance militaire & la puissance civile, & même la puissance fiscale; mais il ne faut pas penser que les comtes ou les autres seigneurs jugeassent seuls & rendissent la justice comme les bachas la rendent en Turquie : ils assembloient pour juger les affaires, des espèces de plaids ou d'affises, où les notables étoient convoqués. Cet usage qui tiroit son origine des forêts de la Germanie, se maintint encore lorsque les fiefs prirent une forme nouvelle. Quant au pouvoir fiscal, il étoit tel que le comte ne pouvoit guère en abuser. Les droits du prince, à l'égard des hommes libres, étoient si simples, qu'ils ne consistoient, comme nous l'avons dit, qu'en de certaines voitures, exigées dans de certaines occasions publiques, & quelques droits sur les rivières; & quant aux droits judiciaires, il y avoit des loix qui prévenoient les malversations.

La justice dans les fiefs anciens & nouveaux fut toujours un droit inhérent aux fiefs mêmes, un droit lucratif qui en faisoit partie. Elle a

été de tout tems regardée ainsi, & c'est delà qu'est né ce principe que les justices en France sont patrimoniales : & , en effet, si la justice n'étoit pas une dépendance du fief, pourquoi verroit-on par-tout que le devoir du fief étoit de servir le roi ou le seigneur, & dans leurs cours & dans leur guerres ?

On n'a point de concession originaire des fiefs, parce qu'ils furent établis par le partage qu'on fait avoir été fait entre les vainqueurs ; on ne peut donc pas prouver par des contrats originaires que les justices, dans les commencemens, aient été attachées aux fiefs ; mais si dans les formules de confirmation, ou de translation à perpétuité de ces fiefs, on trouve, comme on le fait, que la justice y étoit établie, il falloit bien que ce droit fût de la nature du fief, & une de ses principales prérogatives.

Nous ayons un plus grand nombre de monumens qui établissent la justice patrimoniale des églises dans leur territoire ; que nous n'en avons pour prouver celle des bénéfices ou fiefs des leudes ou fidèles ; & cela par deux raisons : la première, que la plupart des monumens qui nous restent, ont été conservés par les mêmes pour l'utilité de leur monastère : la seconde, que le patrimoine des

églises ayant été formé par des concessions particulières, & une espèce de dérogation à l'ordre établi, il falloit des chartres pour cela, au lieu que les concessions faites aux leudes étant des conséquences de l'ordre politique, on n'avoit pas besoin d'avoir, & encore moins de conserver une chartre particulière. Souvent même les rois se contentoient de faire une simple tradition par le sceptre, comme il paroît par la vie de S. Maur.

Livre XXXI. *Théorie des Loix féodales chez les Francs, dans les rapports qu'elles ont avec les révolutions de leur monarchie.*

Change-  
ment dans les  
offices & les  
fiefs.

Les comtes ne furent envoyés d'abord dans leurs districts que pour un an, bientôt ils achetèrent la continuation de leurs offices. Quoique par la loi du royaume les fiefs fussent amovibles, on ne les donnoit, ni ne pouvoit les ôter d'une manière arbitraire & capricieuse; c'étoit ordinairement une des affaires principales qui se traitoient dans les assemblées de la nation. On peut bien penser que la corruption se glissa dans ce point comme elle s'étoit glissée dans l'autre, & que l'on continua la possession des fiefs pour de l'argent, comme on continuoît la possession des comtés.

Tant que les loix subsistèrent dans leur force, personne ne put se plaindre de ce qu'on lui étoit un fief, puisque la loi ne le lui donnoit pas pour toujours ; mais quand l'avarice, l'intrigue, la corruption firent donner des fiefs, on se plaignit de ce qu'on en étoit privé par de mauvaises voies qui souvent les avoient fait obtenir : peut-être que si le bien public avoit été le motif de la révocation des dons, on n'auroit rien dit, mais on montrait l'ordre sans cacher la corruption ; on réclamoit le droit du fisc, pour prodiguer les biens du fisc à sa samaisie, les dons ne furent plus la récompense ou l'espérance des services. Brunéhaut, par un esprit corrompu voulut corriger les abus de la corruption ancienne. Ses caprices n'étoient point ceux d'un esprit foible. Les leudes & les grands officiers se crurent perdus, ils la perdirent. Clotaire II fit cesser les plaintes qui avoient donné lieu à cette révolution, il confirma dans le concile de Paris tous les dons qui avoient été faits ou confirmés par les rois ses prédécesseurs, & il ordonna de l'autre côté tout ce qu'on avoit ôté à ces leudes ou fidèles, leur fût rendu. Il voulut que ce qui avoit été fait contre les privilèges des ecclésiastiques fût corrigé, modéra l'influence de la cour dans les élections aux évêchés, reforma de même

les affaires fiscales, & supprima enfin tout ce qui avoit été fait pendant les régence de Frédégonde & de Brunehaut. Il fit plus, il étendit la réforme jusqu'aux affaires civiles, personne dès-lors ne put plus être condamné sans être entendu. Les parens durèrent toujours succéder selon l'ordre établi par la loi, toutes préceptions pour épouser des filles, des veuves ou des religieuses, furent nulles, & on punit sévèrement ceux qui les obtinrent & en firent usage.

Autorité  
des maires  
du palais.

La révolution dont nous parlons eut un autre effet. Avant ce tems, le maire étoit le maire du roi, il le devint du royaume; le roi le choisissoit, la nation le choisit.

Après la mort de *Varnachaire*, maire du palais, *Clotaire*, ayant demandé aux seigneurs assemblés à *Troies* qui ils vouloient mettre en sa place, ils s'écrièrent tous qu'ils n'éloient point, & lui demandant sa faveur, ils se mirent entre ses mains. *Dagobert* réunit comme son père toute la monarchie, la nation se reposa sur lui, & ne lui donna point de maire. Ce prince se sentant en liberté, & rassuré d'ailleurs par ses victoires, reprit le plan de *Brunehaut*. Mais il réussit si mal que les leudes d'*Austrasie* se laissèrent battre par les *Sclavons*, s'en retournèrent chez eux, & les marches de l'*Aus-*

tra

trafie furent en proie aux barbares ; il ne la mit hors de danger qu'en offrant aux Austrasiens de céder cette partie de son royaume à son fils Sigebert, avec un trésor, & de mettre le gouvernement du palais & du royaume entre les mains de Cumbert évêque de Cologne, & du duc Adalgise. Les leudes de Neustrie & de Bourgogne, choisirent Clovis pour leur roi. Æga & la reine Nentechilde gouvernèrent le palais, & rendirent tous les biens que Dagobert avoit pris. Les plaintes cessèrent alors en Neustrie & en Bourgogne comme elles avoient cessé en Austrasie. Après la mort d'Æga, la reine Nentechilde engagea les seigneurs de Bourgogne à élire Floachatus pour leur maire. Celui-ci envoya aux évêques & aux principaux seigneurs du royaume de Bourgogne des lettres par lesquelles il leur promettoit de leur conserver pendant leur vie leurs honneurs & leurs dignités, & confirma sa parole par un serment. L'auteur du livre de *Major domus regia*, place ici le commencement de l'administration du royaume par les maires du palais. La nation crut plus sûr de mettre la puissance entre les mains d'un maire qu'elle étoit, & à qui elle pouvoit imposer des conditions, qu'entre celles d'un roi dont le pouvoir étoit héréditaire.

Comment  
les maires  
obtinrent le  
commande-  
ment des ar-  
mées.

Tant que les rois commandèrent les armées, la nation ne pensa point à se choisir un chef. Clovis & ses quatre fils furent à la tête des François, & les menèrent de victoire en victoire. Thibault, fils de Théodebert, prince jeune, foible & malade, fut le premier des rois qui resta dans son palais. Il refusa de faire une expédition en Italie contre Narsès, & il eut le chagrin de voir les Francs se choisir deux chefs qui les y menèrent. Les maux qu'entraîna la division des armées entre plusieurs chefs, firent penser à n'en élire qu'un seul qui eût de l'autorité sur cette multitude infinie de seigneurs & de leudes, si peu disposés à remplir leurs engagements; un duc qui rétablît la discipline militaire, & menât contre l'ennemi une nation qui ne savoit plus faire la guerre qu'à elle-même. On donna la puissance aux maires du palais. Leur première fonction fut le gouvernement économique des maisons royales. Ils eurent, concurremment avec d'autres officiers, le gouvernement politique des fiefs; dans la suite ils en disposèrent seuls; ils eurent aussi l'administration des affaires de la guerre & le commandement des armées, & ces deux fonctions se trouvèrent nécessairement liées avec les deux autres. Il étoit alors plus difficile d'assembler les armées que de les

commander , & quel autre que celui qui disposoit des graces pouvoit avoir cette autorité ? dans cette nation indépendante & guerrière , il falloit plutôt inviter que contraindre ; donner ou faire espérer les fiefs vacans par la mort du possesseur ; récompenser sans cesse ; faire craindre les préférences ; & quel autre le pouvoit-il mieux que celui qui avoit la surintendance du palais ? il devoit donc être le général de l'armée.

Depuis le supplice de Branchaut, les maires avoient été administrateurs du royaume sous les rois ; & quoiqu'ils eussent la conduite de la guerre , les rois étoient pourtant à la tête des armées , & le maire & la nation combattoient sous eux ; mais la victoire du duc Pepin acheva de les dégrader , & celle que remporta Charles - Martel confirma cette dégradation. L'Austrasie triompha deux fois de la Neustrie & de la Bourgogne , & la mairie d'Austrasie étant comme attachée à la famille des Pepins , éleva cette maison sur toutes les autres. C'est dans ce tems que les vainqueurs retenoient les rois dans une maison royale , comme dans une espèce de prison , dans la crainte que quelqu'un d'accrédité ne se fassit de leur personne pour exciter des troubles ; on les monroit au peuple une fois chaque année ; il se



faisoit des ordonnances, mais c'étoit celles des maires; ils répondoient aux ambassadeurs, mais c'étoit les réponses des maires; les rois leur étoient enfin assujettis.

Les maires du palais n'eurent garde de rétablir l'amovibilité des charges & des offices, ils ne régnoient que par la protection qu'ils accordoient à cet égard à la noblesse; ainsi les grands offices continuèrent à être donnés pour la vie; cet usage se confirma de plus en plus, il est même probable que la plupart avoient été déjà rendus héréditaires.

Les grands avantages de ceux qui tenoient des fiefs engagèrent les possesseurs des alevs à les changer en fief; on donnoit sa terre au roi; il la rendoit au donateur en usufruit ou bénéfice, & celui-ci désignoit au roi ses héritiers.

Combien  
les richesses  
& les biens  
du clergé ont  
éprouvé de  
vicissitudes.

Nous avons un discours de Chilpéric, petit-fils de Clovis, qui se plaignoit déjà de ce que presque tous les biens fiscaux avoient été donnés à l'église; « notre fisc est devenu pauvre, » disoit-il; nos richesses ont été transportées » aux églises, il n'y a plus que les évêques » qui règnent, ils sont dans la grandeur, & » nous n'y sommes plus ». Aussi les maires ne pouvant attaquer les seigneurs, dépouillèrent les églises. Pepin qui n'étoit entré dans la

Neustrie & la Bourgogne que sous le prétexte de l'oppression des églises, ne pouvoit plus les dépouiller sans contredire son titre, & faire voir qu'il se jouoit de la nation ; il protégea le clergé ; mais Charles-Martel, son fils, ne put se maintenir sur le trône qu'en l'opprimant. Ce prince voyant qu'une partie des biens royaux & des biens fiscaux avoient été donnés à vie ou en propriété à la noblesse, & que le clergé recevant de toutes mains, avoit acquis une grande partie des allodiaux même, dépouilla les églises, & forma une seconde fois des fiefs pour remplacer ceux du premier partage qui ne subsistoient déjà plus.

Il faut qu'on ait donné plusieurs fois au clergé, durant les trois races, tous les biens du royaume, tant la libéralité des rois, de la noblesse & du peuple a été grande à son égard. La piété fonda les églises. L'esprit militaire, sous la première race, les fit donner aux gens de guerre, qui en firent le partage à leurs enfans. Combien ne sortit-il pas alors de terres de la main du clergé ! Les rois de la seconde race ouvrirent leurs mains, & firent encore d'immenses libéralités : les Normands arrivent, pillent & ravagent, persécutent sur-tout les prêtres & les moines, cherchent les abbayes, regardent où ils trouveront quelques lieux re-

ligieux ; car ils attribuoient aux ecclésiastiques la destruction de leurs idoles , & toutes les violences de Charlemagne , qui les avoit successivement obligés de se réfugier dans le nord. C'étoit des haines que quarante ou cinquante années n'avoient pu leur faire oublier. Dans cet état des choses , combien le clergé perdit-il de biens ! A peine y avoit-il des ecclésiastiques pour les redemander ; il resta donc encore à la piété de la troisième race assez de fondations à faire & de terres à donner : les opinions répandues & crues dans ces tems-là , auroient privé les laïcs de tout leur bien , s'ils avoient été assez honnêtes gens. Mais si les ecclésiastiques avoient de l'ambition , les laïcs en avoient aussi : si le mourant donnoit , le successeur vouloit reprendre. On ne voit que querelles entre les seigneurs & les évêques , les gentilshommes & les abbés ; & il falloit qu'on pressât vivement les ecclésiastiques , puisqu'ils furent obligés de se mettre sous la protection de certains seigneurs , qui les défendoient pour un moment , & les opprimoient après.

Déjà une meilleure police qui s'établissoit dans le cours de la troisième race , permettoit aux ecclésiastiques d'augmenter leur bien. Les calvinistes parurent , & firent battre de la monnoie de tout ce qui se trouva d'or & d'argent

dans les églises. Comment le clergé auroit-il été assuré de sa fortune ? il ne l'étoit pas de son existence ; il traitoit des matières de controverse , & l'on brûloit ses archives. Que servit-il de redemander à une noblesse , toujours ruinée , ce qu'elle n'avoit plus , ou ce qu'elle avoit hypothéqué de mille manières ? Le clergé a toujours acquis , il a toujours rendu. Acquerra-t-il encore ?

Les réglemens faits sous le roi Pepin n'avoient soumis au paiement des dîmes , & aux réparations des églises , que les possesseurs en fiefs des biens ecclésiastiques. C'étoit beaucoup d'obliger par une loi , dont on ne pouvoit disputer la justice , les principaux de la nation à en donner l'exemple. Charlemagne fit plus , il obligea ses propres fonds au paiement des dîmes (a) , c'étoit encore un grand exemple ; mais le bas peuple n'est guère capable d'abandonner ses intérêts par des exemples. Le synode de Francfort , tenu sous Charlemagne l'an 794 , lui présenta un motif plus pressant pour payer les dîmes. On y fit un capitulaire , dans lequel il est dit qu'on avoit trouvé les épis de bled vuides dans la dernière famine ;

Etablis-  
sement des dî-  
mes.

---

(a) Voyez le capitulaire de *Willis* , art. 6 , édit. de Baluze , pag. 332 ; il fut donné l'an 800.

qu'ils avoient été dévorés par les démons, & qu'on avoit entendu leur voix qui reprochoit de n'avoir pas payé la dîme. En conséquence, il fut ordonné de la payer, non-seulement à ceux qui tenoient les biens ecclésiastiques, mais encore à tout le monde; on peut juger par les différens canons des conciles, & par les loix civiles, la difficulté qu'il y eut à faire recevoir ce nouvel impôt.

La fameuse division que Charlemagne fit des dîmes en quatre parties, pour la fabrique des églises, les pauvres, l'évêque & les clercs, prouve bien qu'il vouloit donner à l'église cet état fixe & permanent qu'elle avoit perdu. On voit par une espèce de codicile, rapporté par Eginhart, différent du testament qu'on trouve dans Goldaste & Baluze, qu'il voulut achever de réparer avant sa mort les maux qu'avoit fait Charles Martel son ayeul. Il fit, en effet, trois parties égales de ses biens mobiliers, & voulut que deux de ces parties fussent divisées en vingt-une, pour les vingt-une métropoles de son empire; chaque partie devoit être subdivisée entre la métropole & les évêchés qui en dépendoient. Il partagea le tiers qui restoit en quatre parties, une pour ses enfans & ses petits-enfans, une autre fut ajoutée aux deux tiers déjà donnés, les deux autres furent employées

en œuvres pies ; il sembloit qu'il regardât moins comme une action religieuse que comme une dispensation politique, le don immense qu'il venoit de faire aux églises.

Charlemagne songea à tenir le pouvoir de la noblesse dans ses limites, & à empêcher l'oppression du clergé & des hommes libres. Il mit un tel tempérament dans les ordres de l'état, qu'ils furent contrebalancés, & qu'il resta le maître. Tout fut uni par la force de son génie. Il mena continuellement la noblesse d'expédition en expédition, ne lui laissa pas le tems de former des desseins, & l'occupa toute entière à suivre les siens. L'empire se maintint par la grandeur du chef. Le prince étoit grand, l'homme l'étoit davantage. Les rois, ses enfans, furent ses premiers sujets, les instrumens de son pouvoir & les modèles de l'obéissance. Il fit d'admirables réglemens ; il fit plus, il les fit exécuter. Son génie se répandit sur toutes les parties de l'empire ; on voit, dans les loix de ce prince, un esprit de prévoyance qui comprend tout, & une certaine force qui entraîne tout. Les prétextes pour éluder les devoirs sont ôtés, les négligences corrigées, les abus réformés ou prévenus. Il savoit punir, il savoit encore mieux pardonner. Vaste dans ses desseins, simple dans l'exécution, personne n'eut à un plus haut

degré l'art de faire les plus grandes choses avec facilité , & les difficiles avec promptitude. Il parcouroit sans cesse son vaste empire , portant la main par-tout où il alloit tomber. Les affaires renaissoient de toutes parts , il les finissoit de toutes parts. Jamais prince ne fut mieux braver les dangers , jamais prince ne les fut mieux éviter , il se joua de tous les périls , & particulièrement de ceux qu'éprouvent presque toujours les grands conquérans , je veux dire les conspirations. Ce prince prodigieux étoit extrêmement modéré ; son caractère étoit doux , ses manières simples ; il aimoit à vivre avec les gens de sa cour. Il fut peut-être trop sensible au plaisir des femmes , mais un prince qui gouverna toujours par lui-même , & qui passa sa vie dans les travaux , peut mériter plus d'excuses. Il mit une règle admirable dans sa dépense ; il fit valoir ses domaines avec sagesse , avec attention , avec économie ; un père de famille pourroit apprendre , dans ses loix , à gouverner sa maison. On voit , dans ses capitulaires , la source pure & sacrée d'où il tira ses richesses. Un mot seul la fera suffisamment connoître : il ordonnoit qu'on vendît les œufs des basses-cours de ses domaines , & les herbes inutiles de ses jardins , après avoir distribué à ses peuples toutes les ri-

cheffes des Lombards, & les immenses trésors de ces *Huns*, qui avoient dépouillé l'univers.

Charlemagne & ses premiers successeurs craignirent que ceux qu'ils placeroient dans des lieux éloignés ne fussent portés à la révolte ; ils crurent qu'ils trouveroient plus de docilité dans les ecclésiastiques ; ainsi ils érigèrent en Allemagne un grand nombre d'évêchés, & y joignirent de grands fiefs. Il paroît, par quelques chartres, que les clauses qui contenoient les prérogatives de ces fiefs n'étoient pas différentes de celles qu'on mettoit ordinairement dans ces concessions, quoiqu'on voye aujourd'hui les principaux ecclésiastiques d'Allemagne revêtus de la puissance souveraine ; quoi qu'il en soit, c'étoit des pièces qu'ils mettoient en avant contre les Saxons. Ce qu'ils ne pouvoient attendre de l'indolence ou des négligences d'un leude, ils crurent qu'ils devoient l'attendre du zèle & de l'attention agissante d'un évêque. Outre qu'un tel vassal, bien loin de se servir contr'eux des peuples assujettis, devoit avoir au contraire besoin d'eux pour se soutenir contre ses peuples.

La force que Charlemagne avoit mise dans la nation subsista assez sous *Louis-le-Débonnaire* pour que l'état pût se maintenir dans sa grandeur, & être respecté des étrangers. Le prince avoit l'esprit foible, mais la nation étoit guer-



rière ; l'autorité se perdoit au-dedans , sans que la puissance parût diminuer au-dehors.

*Charles-Martel , Pepin & Charlemagne* gouvernèrent l'un après l'autre la monarchie. Le premier flatta l'avarice des gens de guerre, les deux autres celle du clergé ; Louis-le-Débonnaire mécontenta tous les deux.

Dans la constitution Françoisise , le roi , la noblesse & le clergé avoient dans leurs mains toute la puissance de l'état. Charles-Martel , Pepin & Charlemagne se joignirent quelque-fois d'intérêt avec l'une des deux parties pour contenir l'autre & presque toujours avec toutes les deux ; mais Louis-le-Débonnaire détacha de lui l'un & l'autre de ces corps. Il indisposa les évêques par des réglemens qui leur parurent rigides. D'un autre côté ayant perdu toute sorte de confiance pour la noblesse , il éleva des gens de néant , il la priva de ses emplois , la renvoya du palais , appela des étrangers. Il s'étoit séparé de ces deux corps , il en fut abandonné ; mais ce qui affoiblit sur-tout la monarchie , c'est que ce prince en dissipa les domaines , donna les biens fiscaux , à l'insligation d'un de ses favoris , à tous ceux qui en vouloient , & mit l'état dans cet épuisement où l'avoit trouvé Charles Martel lorsqu'il parvint à la mairie.

Les guerres civiles qui avoient troublé sa vie

furent le germe de celles qui suivirent sa mort. On voit dans les capitulaires des querelles continuelles entre le clergé qui demandoit ses biens & la noblesse qui refusoit, qui éludoit ou qui différoit de les rendre; c'est un spectacle digne de pitié. Pendant que Louis-le-Débonnaire faisoit aux églises des dons immenses de ses domaines, ses enfans distribuoient les biens du clergé aux laïcs; souvent la même main qui fondoit des abbayes nouvelles, dépouilloit les anciennes; le clergé n'avoit point un état fixe. On lui ôtoit; il regagnoit: mais la couronne perdoit toujours. Les étranges ravages des Normands, comme nous l'avons dit, contribuèrent beaucoup à mettre fin à ces querelles. Les rois, tous les jours moins accrédités, crurent n'avoir d'autre parti à prendre que de se mettre entre les mains des ecclésiastiques; mais le clergé avoit affoibli les rois, & les rois avoient affoibli le clergé; il lui fut impossible de réparer le mal; & les changemens arrivés dans les allens, les fiefs, les grands offices, firent tomber enfin la couronne à terre.

L'hérédité des fiefs & l'établissement général des arrière-fiefs éteignirent en effet le gouvernement politique, & formèrent le gouvernement féodal. Au lieu de cette multitude innombrable de vassaux que les rois avoient,

L'art d'organiser un corps politique renferme de grandes difficultés, que la simple théorie ne sauroit appercevoir. Ne nous abandonnons donc pas, dit Platon, à nos seules réflexions : bâtissons une ville, choisissons les habitans qu'elle doit avoir, réglons leur manière de vivre, d'agir & de penser, car pour que notre législation soit bonne, il faut qu'elle embrasse toutes les parties qui composent l'état pour lequel elle est faite, tout sans exception, depuis la naissance & l'éducation des enfans, depuis les plus simples amusemens de la jeunesse jusqu'aux affaires les plus importantes.

La cité, bâtie en forme de cercle, pour que l'on puisse la défendre plus facilement, sera composée de 5040 familles : toutes les maisons seront absolument de la même grandeur & de la même simplicité. Ce nombre, choisi comme le plus propre à toutes sortes de divisions, ne pourra jamais être dépassé. Une ville qui s'aggrandit travaille à sa perte. Qu'elle soit divisée en douze parties, que l'on appellera tribus, & les citoyens en quatre classes, distinguées par la fortune : nous ne l'enfermerons pas dans des murailles, qui annonçeroient un peuple craintif & sans courage ; nos bras, notre intrépidité seront pour nos foyers des murs de fer & d'airain. Nous fermerons l'entrée de notre ville aux méchans,

&

& nous n'y recevrons pour citoyens que des personnes dont nous connoîtrons les mœurs & le caractère, & qui se connoîtront entr'elles.

Que le territoire ne soit ni trop étendu, ni trop fertile; que seulement il suffise au simple nécessaire de ses habitans. Toutes les familles des citoyens se le partageront entr'elles avec la plus stricte égalité. Comme la cité, nous diviserons le territoire en douze tribus; sur-tout n'établirons pas notre demeure près de la mer, où des marchands de toutes les nations viendroient nous séduire & nous corrompre par le commerce de leurs marchandises, en nous communiquant leur avarice, leur indifférence pour les lieux qui les ont vu naître, leur amour pour les choses nouvelles, & en affaiblissant notre caractère national par leurs mœurs impures & bigarrées, toutes choses qui ne peuvent exister avec une sage constitution, méprisant toute espèce de commerce, tout ce qui peut faire naître la richesse & le luxe, qui sont des sources de corruption pour les peuples, & des principes destructeurs pour les gouvernemens. Dès qu'un état devient riche & florissant, vous y voyez entrer le sordide intérêt, l'ambition, les rivalités, les haines, les discordes; bientôt il n'est plein que d'ennemis secrets, bientôt il est déchiré par mille intérêts opposés,

Et voilà le commencement de ces grandes révolutions politiques qui renversent les empires les plus puissans. Mais évitons aussi la pauvreté qui, comme la richesse, énerve & flétrit toutes les facultés de l'ame. La simplicité, les besoins modérés, les bonnes mœurs, voilà ce qui peut faire le bonheur des hommes, & la puissance des empires.

Outre la cité, nous aurons douze bourgades, une dans chaque tribu, qu'habiteront les artisans dont les travaux de la campagne auront besoin.

N'oublions jamais que sans la vertu nous ne pouvons être heureux, ni fonder un gouvernement durable, & que la vertu n'habitera parmi nous qu'autant que nous mépriserons la fortune, que nous ne serons occupés qu'à remplir les devoirs que nous imposent les loix de notre patrie. Ainsi ne nous livrons jamais à aucun métier, à aucune profession qui rapporte un bénéfice. Laissons ces vils travaux aux esclaves (a) & aux étrangers, classes qui n'in-

---

(a) Au premier coup-d'œil, on est étonné que Platon, qui faisoit de la philosophie & de la vertu la base de ses institutions sociales, ait mis des esclaves dans sa ville, usage contraire aux droits de la nature & des gens; mais en y réfléchissant, on est presque tenté de

## LOIX DE PLATON. air

téressent point notre gouvernement, & auxquelles nous devons abandonner toutes les sources des vices.

Les étrangers , excepté ceux qui auront rendu de grands services à l'état , ne pourront demeurer plus de vingt ans parmi nous ; leurs mœurs étant contraires à nos loix , nous devons leur faire sentir toujours qu'ils ne sont que des étrangers.

La portion de territoire donnée à chaque famille suffira à sa nourriture & à son entretien , & pour qu'il n'y ait jamais dans la république un citoyen qui manque du nécessaire , nul ne pourra vendre ni aliéner son héritage. Voilà les limites qui empêcheront de tomber dans la misère ; voyons celles qui empêcheront également de s'élever à une trop grande richesse. Tout citoyen pourra doubler, tripler, & même quadrupler son héritage, mais ce qu'il possédera au-delà du quadruple , sera versé dans le trésor public (a).

---

l'exercer. Une société ne pouvant exister sans professions mécaniques & lucratives , il voulut qu'elles fussent remplies par une classe avilie & méprisée , afin que les citoyens ne fussent jamais tentés de les exercer.

(a) Comment le citoyen pourra-t-il doubler, tripler & quadrupler son héritage , puisqu'il ne lui est pas

Les quatre classes de citoyens seront distinguées de cette manière : la première, la seconde & la troisième, seront composées de ceux qui posséderont le quadruple, le triple, & le double de leur héritage; & la quatrième, de ceux qui ne posséderont que leur héritage primitif.

Nous ne recevrons jamais dans notre territoire les productions des autres pays, & nous ferons en sorte que les nôtres ne s'exportent point, afin que le commerce intérieur soit le seul qui existe chez nous.

Si quelque voyageur passe, nous serons sûrs que l'amour du gain ne le conduit pas, & nous lui donnerons l'hospitalité avec amitié.

Notre commerce intérieur consistera uniquement dans la vente des denrées nécessaires

---

permis d'exercer aucune profession lucrative? Ce sera par le commerce que feront les esclaves, qui seront chargés de cultiver la terre & les arts mécaniques. Mais comment leurs maîtres recevront-ils les fruits de ce commerce, sans en être occupés en secret, &, par conséquent, sans en prendre les vices? Je crains bien que Platon ne se soit écarté de ses admirables maximes de vertu. Dès qu'il introduit la moindre inégalité dans les fortunes, les bornes de la médiocrité sont bientôt passées, le luxe ne tarde pas à naître, & voilà le commencement de tous les maux qui désolent les grands états.

aux étrangers artisans , & dans celle des meubles & ustensiles dont les citoyens auront besoin & que les étrangers leur donneront en échange. Ce commerce ne se fera que dans un lieu public.

Le magistrat chargé de l'inspection du marché, veillera à ce qu'il n'y paroisse jamais aucune chose de luxe , & que la plus stricte probité & la foi des engagemens y soient respectées.

Celui qui aura vendu une chose de la valeur de 50 dragmes , demeurera dix jours dans la cité après la vente. Si le marchand a trompé l'acheteur , il sera condamné à purifier la maison de ce dernier , & à lui payer le triple du prix de la marchandise.

L'ouvrier qui n'aura pas fait , au tems marqué, l'ouvrage qu'il avoit promis, outre le châtiment qu'il recevra de Vulcain & de Minerve , qui sont les dieux des artisans , il sera condamné à faire gratuitement la chose commandée , & de plus à en payer la valeur.

Pareillement tout homme qui manquera envers un ouvrier , aux conditions du marché , paiera le double de l'ouvrage qu'il lui avoit demandé.

La loi défend les ventes à crédit & les prêts à intérêt. Il n'y aura point d'action en justice pour ces sortes de marchés. Au contraire, nous



autoriserons l'emprunteur à ne rendre ni l'intérêt, ni le capital.

Tout citoyen convaincu d'avoir exercé un trafic quelconque, sera accusé d'avoir déshonoré sa famille, & condamné pour la première fois, à un an de prison. S'il se rend de nouveau coupable du même crime, malgré le respect qu'il doit à Mars & à Minerve, les dieux des citoyens, on lui fera subir les châtimens les plus ignominieux, & toute la république le chassera du territoire.

L'or & l'argent, soit en meubles, soit en monnoie, seront inconnus dans notre ville. Nous aurons une monnoie qui n'aura cours que dans le territoire de la république, & qui sera de nulle valeur pour les étrangers. Quant à celle des autres nations, elle ne nous servira que pour les expéditions militaires, les ambassades, & en général pour toutes les dépenses publiques. Celui qui sera chargé de voyager pour les intérêts de la patrie, à son retour, portera au trésor public la monnoie étrangère qui pourra lui rester, & recevra en échange la même somme en monnoie du pays. S'il garde chez lui cette monnoie étrangère, elle sera confisquée; & tout homme instruit de cette infidélité sans la déclarer, paieroit une amende égale à la somme cachée.

Que la classe des marchands & de ceux qui

tiennent des hôtelleries soit peu nombreuse : il faut avoir de ces espèces d'hommes, c'est un mal nécessaire ; mais l'on doit s'en servir avec beaucoup de mesure, comme la médecine emploie les poisons. Qu'il seroit heureux, l'état qui n'auroit de loix à donner qu'aux laboureurs, aux pâtres, aux bergers !

Toute société civile nécessite des tribunaux dépositaires des loix, & des magistrats chargés de les faire exécuter : c'est de la bonne organisation des uns, & du choix heureux des autres, que dépend tout le succès de la législation & la prospérité de la république. Tâchons donc de mettre dans cet important établissement toute notre sagesse, & n'oublions jamais que sans l'harmonie & l'unité, les deux grands principes constitutifs de la nature, rien ne peut avoir une existence durable.

Premièrement reconnaissons pour vérité constante, que l'autorité souveraine est une émanation de toutes les volontés particulières, & qu'ainsi chaque citoyen a un droit partiel à cette autorité : d'où il suit que le gouvernement le plus éloigné du despotisme, le plus propre à un parfait équilibre entre toutes les parties qui le composent, ne doit pas être purement monarchique, ni démocratique, ni aristocratique, mais qu'il doit tenir à la fois de ces trois là.

La monarchie & l'aristocratie dégénèrent toujours en tyrannie, & la démocratie en licence, lorsqu'elles ne sont pas modifiées. Athènes & l'empire des Perses en sont des exemples frappans (a).

La puissance du peuple est incontestable ; mais abandonnée à elle-même , sans un frein qui la retienne , elle passeroit les justes bornes ; ainsi celle des sages servira à la guider ; & pour que le gouvernement soit appuyé sur une base plus solide , une troisième puissance contrebalancera les deux premières , ce sera la volonté générale dont une seule personne ou un corps de magistrats sera l'organe (b).

Nous aurons donc un tribunal suprême qui sera , pour ainsi dire , l'intelligence de l'état , & d'autres tribunaux subordonnés qui en seront les yeux & les bras. Ce premier tribunal connoîtra le but où doit tendre le gouvernement ,

(a) Ce qui sauva Lacédémone fut l'établissement du sénat & des éphores , qui contrebalançoient le pouvoir du roi. Il est à remarquer que les éphores , qui avoient une autorité presque égale à celle du roi , furent établis par le roi Théopompe.

(b) Il n'y a point , dit Platon , de situation plus favorable à l'établissement de bonnes loix , que celle d'un état gouverné par un tyran , lorsqu'il se trouve dans la nation des hommes éclairés.

& quelles sont les loix & les personnes les plus propres à y conduire. Il ne portera point une vue incertaine sur des objets opposés, comme les gouvernemens arbitraires, où règnent l'intrigue & la faveur; un principe invariable conduira toutes ses opérations, & ce principe sera la vertu, qui consiste dans la force, la tempérance, la prudence & la justice.

Voilà le centre où doivent tendre toutes les actions, toutes les volontés. Dès que vous voyez dans un état les honneurs accordés à la richesse ou à la naissance, les tribunaux de justice divisés d'opinions & de principes, la loi sans force & soumise aux caprices de quelques ambitieux, qui n'écoutent que leurs passions intéressées, vous pouvez dire que cet état manque d'unité, qu'il ne peut y avoir rien de fixe, & que sa ruine est prochaine. Au contraire, lorsque la loi est souveraine, ou les magistrats sont ses premiers sujets, je vois le salut de l'état.

Composons ce tribunal des citoyens estimés les plus sages, les plus familiarisés avec la saine philosophie, dont la raison & le cœur soient exercés depuis long-tems à la morale & à tous les sentimens de l'honnêteté & du beau, enfin de ceux qui auront remporté les prix de vertu. Ce tribunal, que nous appellerons le conseil, commencera ses séances avant le jour, & les

continuera jusqu'à l'heure où tous les citoyens seront livrés au repos ; il sera sans cesse occupé du bonheur de la république ; il veillera sur la conduite de tous les autres tribunaux, qui lui seront subordonnés. On y agitera les questions qui peuvent donner une connoissance plus approfondie du cœur humain ; on y développera les maximes du juste & de l'injuste, & du beau moral ; on y cherchera tous les moyens qui peuvent perfectionner l'art de gouverner les hommes en les attachant les uns aux autres & en les rendant heureux. Les jeunes gens, présentés par des membres du conseil, y seront reçus comme spectateurs, afin qu'ils apprennent dans cette assemblée de sages, la conservatrice de l'état, comment on peut être à la fois homme & citoyen.

Nous aurons ensuite un sénat dont les membres seront au nombre de trois cens soixante. Chaque classe en fournira quatre-vingt-dix. Ce corps divisé en autant de parties qu'il y a de mois dans l'année, n'aura à la fois que trente magistrats en activité, qui pendant un mois, veilleront nuit & jour à ce que les loix soient exécutées avec la plus grande exactitude, car les loix détermineront tout ce que les citoyens doivent faire pour que la nation jouisse du plus grand bonheur possible.

On élira à la fonction de sénateurs les plus gens de bien , après ceux qui composent le conseil suprême. La forme d'élection pour toutes les charges de magistrature , sera les suffrages , seule manière d'éviter l'intrigue , & de connoître le vrai mérite.

Après les sénateurs , viendront les gardiens des loix , dont le titre explique assez leurs fonctions. Ces magistrats , au nombre de trente-sept , seront pris parmi les citoyens qui ont porté les armes à la guerre. Outre la garde des loix , ils auront celle des tables de cypres , où seront gravés les noms de tous les citoyens , & la quantité de revenu que chacun aura déclaré posséder , selon la classe dans laquelle il est placé. La première classe pourra posséder quatre mines , la deuxième trois , la troisième deux , la quatrième une ; celui qui aura plus que ne porte sa propre déclaration , perdra cet excédent , que le trésor public pourra confisquer ; & s'il s'étoit enrichi au mépris de l'honneur & de l'équité , on le réduiroit à son héritage national , & par une sentence affichée durant toute sa vie , il seroit déclaré infâme. Les citoyens le faisoient , il ne pourroit entrer dans les lieux sacrés , dans les exercices publics , jusqu'à ce que , par une meilleure conduite , il se fût purifié de son crime.

L'élection des gardiens des loix se fera dans le temple le plus saint de la ville. Nul ne sera élevé à cette dignité avant 50 ans, ni après 70 ans, âge où finira l'exercice de toute magistrature. Les charges ne doivent point être à vie ; l'esprit a sa vieillesse comme le corps.

Nous établirons pour la garde & pour la police de la cité, des généraux d'armée, des Taxiarques ou commandans, des édiles & des échevins ; & pour le bon ordre du reste du pays, des inspecteurs des campagnes. Chaque tribu fournira cinq inspecteurs d'un âge mûr, & soixante autres de vingt-cinq à trente ans, sur lesquels les premiers auront pleine autorité. Les uns & les autres ne resteront en charge que pendant deux ans. Leur service se fera de cette manière. Ils seront distribués également dans chaque tribu, où ils resteront un mois, & parcourront ainsi tout le territoire, en changeant de tribu tous les mois. La première année, ils commenceront leur marche par l'orient ; la seconde ils reviendront sur leurs pas, afin de visiter chaque lieu dans des saisons différentes. Ils seront chargés de bien fortifier les frontières contre les attaques de l'ennemi, d'encourager l'agriculture, & de lui procurer tout ce qui pourra faciliter ses progrès ; ils distribueront les eaux, de manière qu'elles aillent fertiliser

les terrains secs & ingrats ; ils entretiendront les chemins en bon état , afin que la circulation des denrées ne rencontre aucun obstacle , & que l'abondance soit par-tout dans un juste équilibre.

Leurs soins se porteront aussi sur les bois sacrés , & sur tous les terrains destinés au service du culte ; sans cesse ils chercheront à les embellir , & à leur conserver la décence & l'aspect imposant qui doit les caractériser , ils y feront construire des gymnases pour les jeunes gens , & y entretiendront des bains chauds pour les vieillards , pour les malades , pour les laboureurs accablés de lassitude.

Les inspecteurs des campagnes, tout le tems de leur service , observeront une vie régulière & austère. Ils n'auront ni serviteur ni esclaves , & ne pourront tirer des laboureurs aucun autre travail que celui que demande le bien public. Ils s'exerceront à toutes les fatigues , seront toujours armés en hiver comme en été , ne mangeront que dans des salles communes , faites pour eux seuls. Celui qui aura mangé ailleurs , sans ordre des chefs , sera accusé d'avoir trahi l'état , & noté d'infamie.

Les prêtres & les prêtresses n'exerceront le sacerdoce qu'au-dessous de soixante ans , & pendant une année seulement. Il faudra que leur



corps n'ait rien de difforme, & que leurs mœurs personnelles, comme celles de leurs parens, soient irréprochables.

En général on rendra tous les magistrats comptables de leur conduite publique au conseil suprême ; toutes les classes auront droit à toutes les charges : le mérite seul sera toujours préféré : & l'on regardera comme le plus grand mérite l'obéissance entière aux loix.

La musique & la gymnastique faisant partie de notre législation, nous aurons aussi des magistrats qui présideront à l'exercice de ces deux arts. Il y en aura pour la monodie, il y en aura pour les chœurs ; & tous n'agiront que par les ordres d'un magistrat unique, qui sera spécialement chargé de l'éducation des jeunes gens de l'un & de l'autre sexe.

Pour remplir cette charge importante, dont les fonctions dureront 5 ans, il faudra avoir pour le moins 50 ans, posséder à fond la connoissance de la musique & de la gymnastique dans toutes leurs branches ; savoir faire servir ces arts à la pratique de la vertu ; il faudra sur-tout être père, & bon père, & l'être d'enfans légitimes : on en remplira avec plus de sentiment & de lumières la plus noble des fonctions publiques. Ce ne sera pas sans de grandes précautions que l'on élira ce magis-

trat, l'un des principaux appuis de la république. Pour le choisir, on assemblera dans le temple d'Apollon, tous les corps de magistrature, excepté le sénat.

Outre le conseil suprême, dont nous avons parlé, qui fera pour ainsi dire le centre de gravité du gouvernement, nous croyons nécessaire d'avoir des censeurs qui surveilleront la conduite de tous les magistrats. Les censeurs seront des hommes admirables en tout genre de vertu. Voici comment on procédera à leur élection.

Tous les ans, lorsque le soleil aura passé des signes d'été aux signes d'hiver, toute la cité s'assemblera dans un lieu consacré à Apollon. Chacun donnera son suffrage à trois citoyens au-dessus de 50 ans, estimés les plus gens de bien de l'état; & les trois qui auront eu le plus de suffrages seront couronnés d'olivier. Alors l'on publiera que la république, protégée de nouveau par les dieux, vient de trouver trois hommes d'une vertu parfaite qui veilleront à sa sûreté. Leur service durera tout le tems que leur conduite répondra à la dignité de leur charge.

Les censeurs occuperont la première place dans toutes les assemblées solennelles: ils représenteront la république chez les nations

voisines, soit dans les ambassades, soit dans les grandes cérémonies qui se font au nom de toute la Grèce ; eux seuls porteront une couronne de laurier ; ils seront tous prêtres du soleil ; & chaque année on élira pour grand-prêtre celui d'entr'eux qui se sera rendu le plus digne de cet honneur suprême. Le nom de ce dernier sera écrit dans les fastes de l'état, & servira à compter les années & les siècles. Quel plus beau nom à porter à la postérité, que celui d'un homme vertueux.

Quant à la manière de terminer les différends & les procès entre les citoyens, nous la rendrons la plus simple possible. Dans nos loix, nous chercherons moins à prévoir toutes les ressources de la méchanceté, qu'à empêcher les hommes d'être méchans : seul moyen de rendre les procès peu nombreux & faciles à terminer. Premièrement, les parties s'adresseront à leurs voisins, ou à leurs amis qui auront connoissance de l'affaire, & qu'elles choisiront d'un commun accord : le plus sacré des tribunaux est celui que les parties établissent elles-mêmes d'une commune convention.

Si la décision de ce tribunal ne suffit pas, elles recourront à un second tribunal du même genre ; enfin à un troisième dont le jugement sera sans appel, & qui se formera de cette manière.

manière. A la fin du solstice d'été, tous les magistrats s'assembleront dans un temple de la cité. Après avoir invoqué le dieu, ils choisiront dans chaque corps le magistrat qui aura le plus de vertu & de lumières. Et ces magistrats ainsi élus, composeront le troisième tribunal dont nous venons de parler.

Tout juge convaincu d'injustice volontaire, sera condamné par les gardiens des loix, à payer à la partie lésée le double du dommage.

Le jugement des crimes d'état appartiendra, en première & en dernière instance, au peuple; mais la procédure s'instruira devant trois magistrats du choix de l'accusateur & de l'accusé.

Khiadamante terminoit toutes les contestations d'une manière qui fait honneur à son ame, mais qui n'est peut-être pas sans inconvénient avec les hommes en général; il s'en rapporta au serment d'une des parties. Nous ne ferons usage du serment que dans les circonstances où il n'y aura rien à gagner au parjure.

Le jugement à mort n'appartiendra qu'aux gardiens des loix, & au tribunal composé des plus vertueux magistrats. Pour le jugement à mort, les juges donneront leur suffrage à découvert. Ils seront tous assis de suite par rang d'ancienneté, ayant devant eux l'accusateur & l'accusé. L'accusateur parlera le premier, l'ac-

culé répondra. Ensuite tous les juges, à commencer par le plus ancien, les interrogeront, & examineront avec la plus grande attention la solidité de leurs raisons. De tout ce qui aura été dit, on écrira ce qui paroîtra le plus décisif, & l'écrit signé & scellé de tous les juges, sera déposé dans le temple de Vesta. On répétera la même chose jusqu'à trois fois. Enfin le juge lèvera les scellés avant de prononcer l'arrêt terrible, il jurera devant la déesse, qu'il va juger suivant sa conscience, & autant qu'il dépend de lui, suivant la justice & la vérité.

Après avoir bâti sa ville, réglé les propriétés des citoyens, & établi des tribunaux, Platon parle des mariages.

Les hommes, dit-il, se marieront depuis 30 ans jusqu'à 35, & les femmes depuis 16 jusqu'à 20. Les célibataires qui auront plus de 35 ans, paieront chaque année une amende de 100 dragmes, s'ils sont de la première classe, de 70 s'ils sont de la seconde, & de 60 ou de 30 s'ils sont de la troisième ou de la quatrième. Toute entrée dans les charges publiques leur sera fermée, & dans un âge avancé, ils ne recevront point, des jeunes gens, les honneurs & les marques de respect dûs à la vieillesse. Nous ne voulons pas qu'il puisse résulter aucun avan-

tage d'un état contraire au bien de la patrie & que réprouve la nature.

Pour la dépense des cérémonies nuptiales, elle sera fixée par les interprètes de la religion. Punition sévère contre celui qui l'excèdera. Au festin des noces, tout se passera selon la décence & la pudeur. L'ivresse en sera bannie, c'est un état de désordre contraire à la sagesse & à la vertu, parce que l'ame a perdu sa douce harmonie ; c'est un état où l'on ne peut qu'engendrer des êtres mal organisés.

Chaque famille aura deux maisons ; les nouveaux époux habiteront la seconde. Là ils goûteront le bonheur de se voir, de vivre ensemble, & de donner à la république des citoyens vertueux, c'est-à-dire, des hommes dont le corps & l'ame soient également bien faits. Des femmes, nommées inspectrices des mariages, veilleront à ce que l'on remplisse exactement les devoirs de mère, & sur-tout les devoirs de mari. Le crime de négligence à ce dernier égard n'attireroit que honte & infamie sur celui qui en feroit coupable. Cette inspection durera dix ans, après lesquels les époux qui n'auront point eu d'enfans seront séparés, pour que l'un & l'autre puissent former d'autres unions plus favorables à la population. On inscrira les noms des enfans, à

leur naissance, sur les autels domestiques.

Nous invitons les pères de famille à élever leurs enfans dans le mépris des richesses & dans l'amour de la patrie. La simplicité éloigne de l'ame les chagrins & les vices : on en est meilleur père, enfant plus tendre, ami plus sûr, citoyen plus vertueux.

Comme nous voulons que le nombre des familles reste toujours le même, les biens appartiendront à un seul des enfans, que le père choisira. Pour les autres, ils seront donnés aux citoyens qui n'auront pas d'enfans, ou qui n'en auront pas le nombre requis par la loi ; ce nombre est deux, un garçon & une fille.

Les filles n'auront point de dot. Ainsi chaque citoyen pourra choisir sa compagne dans toutes les classes : la fortune ni la naissance ne pourront empêcher l'union des caractères qui sont nés pour vivre heureux ensemble. Nous voulons par cette loi éviter les grandes inégalités de fortune, que produiroient les mariages où la femme joindroit des biens à ceux de l'homme. Nous ne saurions trop répéter que la cité pour être heureuse, ne doit pas être riche, c'est-à-dire, avoir quelques particuliers dans l'opulence ; tandis que le reste de ses habitans, seroit plongé dans la misère. D'ailleurs, la richesse est une chose que le malhonnête homme peut

posséder comme l'homme de bien. Pour la médiocrité & la vertu, il n'y a que les ames vertueuses qui en font leur bonheur. En général nul ne pourra faire de testament. N'est-il pas absurde qu'un homme dispose de quelque chose après sa mort ? Son bien est la propriété de sa famille, & sa famille & son bien appartiennent à l'état.

Celui qui n'aura point d'ensans mâles, choisira pour être son héritier tel enfant qu'il voudra. Les filles qui ne se marieront point partageront entr'elles tout ce qui ne fait pas partie de l'héritage national de leur père.

Les gardiens des loix prendront soin des orphelins : ils feront leur éducation, ils les marieront, comme s'ils étoient leurs enfans, par égard pour les ames de leurs parens, qui verront toujours ces infortunés, & qui béniront la main qui fait leur bonheur.

Ceux de ces tuteurs qui se rendroient coupables de prévarication envers les enfans que la patrie leur confie, ou qui les maltraiteroient, payeroient le quadruple du dommage, & seroient déposés de leur charge.

Le père qui voudroit chasser son fils de sa maison, ne pourroit le faire sans assembler toute la famille, devant laquelle l'accusateur & l'accusé exposeroient leurs raisons. Si le fils



étoit coupable, & que personne ne voulût l'adopter, il seroit contraint de sortir du territoire.

Le mari veuf, ou la femme veuve qui n'aura pas les deux enfans que demande la loi, contractera un nouveau mariage. Dans le cas où l'un ou l'autre en auroit le nombre nécessaire, il resteroit dans l'état de veuvage. Cependant si la femme étoit trop jeune pour que l'abstinence lui fût trop pénible à supporter, ce que les inspectrices des mariages décideroient, elle pourroit se remarier; car il vaut mieux s'exposer aux dangers d'une plus grande population qu'à ceux des mauvaises mœurs.

Celui qui auroit commerce avec une autre femme que la sienne, seroit dépouillé de toutes les distinctions & de tous les privilèges de citoyen, & seroit voué au mépris public. Les mariages réglés, il convient que nous nous occupions de l'éducation, sujet d'une grande importance. Tâchons de donner à nos citoyens un genre d'occupation qui les tienne enchaînés aux loix, le jour & la nuit, depuis leur naissance jusqu'au dernier terme de la vie, en sorte qu'ils n'aient pas un désir, pas un sentiment qui puisse contrarier la sagesse de nos institutions, & que tous hommes & femmes, jeunes & vieux, marchent au même but, malgré les obstacles qui pourroient y mettre

quelques mauvais magistrats. Ainsi personne ne pourra rien faire d'une manière indépendante, manger, dormir, se lever, aller, aux jeux, au temple, prendre les bains, &c. Pour qu'une constitution soit bonne, il faut que son succès dépende uniquement d'elle, & jamais des chefs de la république.

L'homme naît avec deux ennemis qui font de son existence un véritable supplice, lorsqu'il ne sait pas les subjuguier, ce sont le plaisir & la douleur. Minos, dans les loix qu'il dicta à la Crète, n'eut en vue que d'apprendre à vaincre le dernier & à fuir le premier. Minos ne fut en cela philosophe qu'à demi. Armons-nous de toutes pièces contre ces ennemis terribles; attaquons-les tous deux sans en fuir aucuns, car ce seroit alors que nous deviendrions leurs esclaves, & qu'ils s'acharneroient sur nous; découvrons toutes les embuscades où ils se cachent, déconcertons-les en devinant leurs astuces & leurs feintes, enfin tâchons de devenir leurs maîtres absolus.

Le plaisir n'a rien en soi de nuisible, que lorsqu'il est extrême, & il est digne de la vertu même lorsque la tempérance & la sagesse l'accompagnent. C'est ainsi que nous l'emploierons à conduire nos citoyens au but que nous nous proposons d'atteindre.

1. Nous ne prendrons pas l'éducation dans ce sens vague qui, chez les peuples riches & voluptueux, ne signifie autre chose que l'art de rendre les hommes polis & faux, doux & affectueux au dehors, méchans & haineux au dedans. Nous n'estimons d'éducation que celle qui peut donner au corps & à l'âme toute la perfection dont ils sont susceptibles : elle fera partie du gouvernement, & nos loix en dicteront les préceptes. Un bon code de loix doit être un traité de morale.

2. Les états où ces deux choses ne sont pas intimement liées ensemble, ne doivent pas avoir une bonne constitution. Quelle vigueur peut-on espérer des loix lorsque les hommes ne sont pas formés pour ces loix mêmes, lorsqu'elles s'étendent par leur puissance jusques sur le régime domestique ? Il faut que la force des loix soit dans les actions des citoyens, & non dans la tête des magistrats. Nous connoissons trop les rapports qui doivent exister entre la politique & la morale, pour ne pas porter nos regards jusques sur les enfans au berceau. Nous aurons deux grands moyens d'éducation, la gymnastique & la musique. Le premier de ces deux arts comprend tous les exercices qui servent à donner au corps la force, l'adresse, l'agilité ; nous emploierons le second pour faire

entrer dans l'ame de nos citoyens, les principes dont ils ont besoin de se pénétrer. Ces deux moyens précieux, qui ont pour but de former & d'instruire les hommes en les amusant, nous sont indiqués par la nature. Ne voyons-nous pas les nourrices danser & chanter sans cesse autour des enfans, les mettre sur un bras, puis sur l'autre, les bercer, &c.? C'est par-là qu'elles maîtrisent & gouvernent leurs desirs naissans. Il paroît que la danse & le chant sont nos premiers plaisirs ; de-là l'union de ces deux arts, & le mot *chœur*, qui signifie joie.

Les enfans prendront de l'exercice, pour ainsi dire, avant que de naître. Nous ordonnons aux femmes enceintes de faire de fréquentes promenades, & de s'observer de manière qu'elles ne s'abandonnent jamais à des mouvemens d'impatience ou de colère, ou de plaisir extrême. Les nourrices tiendront les enfans dans un mouvement continuel, chanteront, & danseront souvent devant eux, ce qui leur donnera de la douceur, de la gaieté, & une humeur facile : voilà les premiers traits d'une ame grande & généreuse. Une éducation contrainte & casanière rend les enfans chagrins & colères, défauts qui décèlent une ame foible & lâche. Cette éducation

fait des hommes d'un commerce difficile.

On éloignera de l'enfant tout ce qui pourroit le faire souffrir, car l'habitude de crier & de se plaindre produit les défauts dont nous venons de parler. Il ne faut pas le bercer dans un plaisir continuel ; mais on le tiendra dans un juste milieu, entre la peine & le plaisir, dans un état de paix & de bonheur, qui convient à la sagesse. Ainsi l'enfant prendra l'habitude des plus belles vertus, avant de pouvoir les connoître & les pratiquer.

Nous ne prescrivons pas de jeux aux enfans depuis trois ans jusqu'à six : il suffira de les réunir, & de les laisser libres, ils sauront bien s'amuser. Les nourrices & les femmes inspectrices de l'éducation seront présentes, afin que tout se passe dans l'ordre, & que la colère & la violence ne paroissent jamais dans ces petites assemblées.

A six ans, on séparera les deux sexes : mais ils apprendront toujours les mêmes choses, à se tenir à cheval, à tirer de l'arc, à se servir du javelot & de la fronde, &c. Il faut bien que les femmes sachent aussi défendre la patrie, en cas de danger, en cas d'attaque, tandis que les hommes feroient à combattre hors des murs de la cité. En général, nos loix auront une égale action sur un sexe & sur l'autre, afin

que l'éducation établisse entr'eux les convenances nécessaires. Malheur à l'état où les femmes ne sont pas gouvernées en toutes choses par la force publique (a). Dans ce cas il n'y a que la moitié de l'état qui le soit, & bien-tôt cette moitié même ne l'est pas plus que l'autre. Les femmes ont une si grande influence sur les hommes, que ce sont elles qui déterminent leur caractère. Par-tout où elles sont accoutumées à une vie molle & somptueuse, vous pouvez dire que les hommes sont effeminés & corrompus.

Il faut exercer les enfans à se servir également de la main droite & de la main gauche, comme les Scythes. C'est aller contre l'intention de la nature que de rendre une main plus foible que l'autre. Sur-tout qu'on les laisse tête & pieds nus, afin que ces deux parties essentielles s'endurcissent aux injures de l'air. On observera cet usage toute la vie.

Les parens ne feront pas libres de faire eux-mêmes l'éducation de leurs enfans. Ils sont

---

(a) La vie licencieuse des Lacédémoniennes est une imperfection des loix de Lycurgue. Il étoit d'autant plus nécessaire de régler leurs mœurs, qu'elles étoient souvent sans hommes, à cause des longues guerres qui eurent lieu entre Lacédémone & Messene,

moins à eux qu'à la patrie, & la patrie les fera instruire de tout ce qu'ils doivent savoir pour être bons citoyens. Dès leur lever ils se rendront dans les lieux publics, où ils apprendront, à la faveur des jeux & des divertissemens relatifs à leur âge, à remporter les prix de courage & de vertu. Le magistrat chargé d'inspecter l'éducation veillera à ce que les maîtres s'acquittent avec exactitude de leurs fonctions, conformément au vœu du législateur. Les maîtres pour les garçons & pour les jeunes filles seront des hommes & des femmes, afin que dans les leçons les convenances soient mieux observées. Les graces & les vertus des femmes ne ressemblent point à celles des hommes.

Les exercices journaliers seront les lettres, la science des nombres, l'astronomie, l'administration publique & domestique, les arts que nécessite la guerre, tels que le combat avec l'arc ou la lance, la peltastique (a) & toute espèce d'hoplomachie (b), la course à cheval & à pied, enfin la danse & le chant. Les

(a) *Peltastique*, l'art de combattre avec l'armure mitoyenne, qui étoit un bouclier échancré, appelé *pelta*.

(b) *Hoplomachie*, l'art de combattre avec l'armure légère & l'armure pesante.

enfans courront le stade (600 pieds), les adolescens le diaule (1200), & l'épihippie (la course d'un cheval); les hommes faits 24 stades ou le dolique, 60 stades & 100 stades, sans ou avec des armes pesantes, à travers les plaines, ou sur les montagnes.

Les jeunes filles, avant l'âge de puberté, courront nues. Après l'âge nubile, jusqu'au tems de leurs mariages, elles courront vêtues d'un habit léger, mais décent. Au moins une fois par mois, les jeunes gens s'exerceront à la guerre en se livrant des combats, tantôt tous ensemble, hommes & femmes, tantôt séparés. Ils se disputeront des postes, se dresseront des embûches, & se lanceront des traits, dont les atteintes ne seront pas sans danger, afin qu'ils aient réellement besoin d'art & de courage. On décernera des prix aux vainqueurs. Ceux qui se seront montrés lâches ne recevront que des marques de mépris. Les louanges adressées aux premiers, & les épigrammes lancées contre les derniers seront faites par des poètes d'un âge mûr, & distingués par des actions mémorables, parce que nous voulons que la critique & la louange soient pleines de mesure & marquées au coin de la justice.

Nous défendrons à nos citoyens la pêche & la chasse aux oiseaux, qui accoutument à



une lâche cruauté. Mais nous leur permettrons la chasse aux bêtes féroces, pourvu qu'ils les attaquent, non par des ruses & des subtilités, mais à force ouverte. Voilà la seule chasse qui convienne aux âmes grandes & courageuses.

La poésie & la musique, de concert avec la danse, contribueront à former le physique & le moral de l'homme au courage & à la vertu. Le respect envers les dieux & la patrie, les devoirs du citoyen, de l'époux, du père, du fils, le triomphe de la sagesse sur les passions, les charmes de la modestie & de la pudeur, les affections tendres, non celles qui peuvent relâcher les ressorts de l'âme, mais celles qui leur donnent encore plus de force, les notions du juste & de l'injuste, en un mot, tout ce qui peut faire la gloire & le bonheur de l'humanité sera du ressort de ces beaux arts. On ne concevra peut-être pas au premier coup-d'œil comment la danse, que tout le monde regarde comme un art de pur agrément, peut avoir des moyens pour rendre les grandes idées de la morale; il ne faut pourtant qu'y réfléchir pour appercevoir ces moyens. En effet, n'est-il pas possible d'imaginer des attitudes qui représentent le sage paisible & toujours le même dans le bonheur comme dans l'adversité, ou le guerrier au milieu des combats

& de tous les dangers d'une campagne, & à la fin, couvert des lauriers de la victoire, revenant parmi ses amis, non pas avec un orgueil insultant, mais avec une satisfaction modérée ? Voilà les spectacles que nous offrirons sans cesse à nos citoyens, où ils trouveront en même-tems l'amusement & l'instruction. On doit bien penser que nous en bannirons les bouffonneries & les ridicules, qui ne conviennent point à des hommes dont toutes les pensées doivent tendre à la vertu. Les muses, parmi nous, seront toujours austères, non badines & folâtres.

Ainsi nos loix nous fourniront à la fois l'utile & l'agréable, & nous n'aurons pas besoin d'élever ces théâtres, que les peuples riches appellent l'école des mœurs, & où l'on ne trouve autre chose que le vice en action & en personne.

Nous aurons trois espèces de chœurs ; le chœur des enfans, le chœur des jeunes gens au-dessous de 30 ans, & le chœur des hommes depuis 30 ans jusqu'à 60. Les vieillards se borneront à s'entretenir entr'eux sur les mêmes sujets, & à donner des conseils pour la perfection des arts & des loix. Ils jugeront si l'imitation de la danse & du chant est fidèle & si elle convient aux bonnes mœurs, si les genres sont bien marqués, si les chants des

hommes sont plus mâles, si ceux des femmes ont plus de douceur & de chasteté. Eux seuls auront le droit de parler des loix, soit en bien, soit en mal : les jeunes gens se contenteront de faire sans réserve tout ce qu'elles ordonnent. Lorsque la classe peu éclairée, & qui n'a pas une grande expérience, veut juger des loix, tout est perdu.

Si quelque artiste osoit mettre dans ses ouvrages des pensées contraires à nos loix, ou même vouloit innover en bien dans la moindre de nos coutumes (a), il seroit puni sévèrement. Ce furent les poètes & les musiciens qui les premiers perdirent Athènes. Ils s'imaginèrent que la poésie & la musique n'étoient faites que pour procurer des sensations agréables, indifféremment au méchant ou à l'homme de bien, sans que le gouvernement en fût altéré. Aussi leurs ouvrages composés d'après ces principes, introduisirent parmi le peuple des goûts de nouveauté & de volupté qui relâchèrent tous les liens de la dépendance. Bientôt il voulut braver l'autorité des loix & des magistrats; bientôt la puissance des dieux & le pouvoir paternel

---

(a) Les coutumes, dit J. J. Rousseau, sont la morale du peuple. Le moindre changement dans les coutumes tourne toujours au préjudice des mœurs.

cessèrent d'inspirer du respect. L'extrême licence ne connoît rien de sacré ; ni les promesses , ni les sermens , ni les autels , elle donne l'audace des anciens Titans.

Nous n'aurons pas de châtimens assez rigoureux pour punir l'auteur qui oseroit écrire que le méchant peut être heureux , & que le bonheur ne se trouve pas toujours avec la justice. Non , tous les biens de la terre n'empêcheroient pas l'homme méchant d'être tourmenté par les plus cruels remords. L'immortalité avec les plus grandes richesses , si l'injustice l'accompagne , seroit le plus grand des malheurs. Mais pour prévenir les maux que pourroient causer les innovateurs , nous ordonnons qu'on ne chante point de vers , qu'on n'exécute point de musique ni de danse , qu'ils ne soient approuvés par les gardiens des loix ; fût-ce même de la poésie & des chants supérieurs aux hymnes de Thamyras (a) & d'Orphée.

Il faut avouer que cette manière de gouverner les hommes est bien ingénieuse & bien philosophique. Elle est inutile pour nous qui sommes loin de connoître les effets moraux de la musique & de la danse , & l'influence qu'elles peuvent avoir sur les mœurs en affectant le cœur & l'esprit. Quelle grande idée les Grecs

---

(a) Thamyras vivoit avant Homère.

avoient de ces deux arts, puisqu'ils croyoient que les changemens qu'on y auroit pu faire eussent altéré la constitution de l'état. Cette opinion paroîtra bisarre à beaucoup de personnes; mais celles qui joignent à une grande sensibilité la précieuse habitude de réfléchir, & qui ont eu le bonheur d'entendre cent fois sans en être rassasiées, les opéra de Gluck, pourront concevoir comment Platon avoit trouvé dans la mélodie l'expression des passions tendres & affectueuses, l'expression du courage, de la magnanimité, des grands sentimens (a), & dans la pantomime, tout ce qui peut offrir aux yeux l'image vivante de ces vertus.

Platon veut que les citoyens prennent leurs repas en commun, les hommes séparés des femmes, & toujours sous la direction d'un magistrat sobre & vertueux, qui déterminera l'heure, la durée, la nature des repas, qui donnera des ordres pour punir ceux qui oseroient lui désobéir, ou se livreront à des excès.

---

(a) La musique imitative, dit J. J., par des inflexions vives, accentuées, &, pour ainsi dire, plaisantes, exprime toutes les passions, peint tous les tableaux, rend tous les objets, soumet la nature entière à ses savantes imitations, & porte ainsi jusqu'au cœur de l'homme des sentimens propres à l'émouvoir.

L'effet de ce règlement est de bannir l'intempérance & le luxe de la table, & de conserver entre tous les hommes la plus parfaite égalité. Il défend l'usage du vin aux jeunes gens qui n'auront pas vingt ans : mais quant aux autres, loin de le leur défendre, il les y engage pourvu qu'ils n'aillent pas jusqu'à perdre la raison. Le vin, dit-il, est un présent fait à l'homme par les dieux, pour adoucir son existence, & ranimer son courage lorsqu'il est abattu par le malheur. En donnant plus de force & d'activité à nos pensées, il nous fait sentir plus vivement le vice & la vertu : il nous donne plus de mépris pour l'un & plus d'enthousiasme pour l'autre (a). D'ailleurs, ajoute ce philosophe, il met pour ainsi dire en fermentation les facultés de l'ame & du corps, & montre, d'une manière plus sensible, les caractères avec leurs qualités & leurs défauts ; & c'est un moyen de plus, dont les magistrats feront usage, pour connoître la disposition des esprits, & savoir par-là si les loix produisent les effets qu'on en attend. Ainsi le commerce de Bacchus & des muses sera un des grands ressorts de l'éducation.

---

(a) J'ai lu quelque part qu'un gentilhomme termina à table, dans la joie du vin, tous les procès de ses voisins.

Nous répéterons sans cesse à nos citoyens , continue Platon , que les qualités qui doivent faire le caractère du sage , de l'homme vraiment heureux , sont la modération , la douceur , l'indulgence , la justice. Il ne faut pas s'abandonner aux excès du plaisir , ni céder aux coups de l'adversité , car ces deux situations sont pénibles. La plus douce & la plus désirable est celle d'une ame paisible qui jouit d'autant plus d'elle-même qu'elle fait maîtriser les obstacles qui pourroient changer son état.

Persuadés que sans la douceur il n'y a point d'ame vraiment grande & forte , & bien éloignés de croire qu'elle soit une marque de foiblesse , comme le pensent ces hommes d'un caractère dur & détestable , qui appellent énergie ce qui n'est que brutalité , nous défendrons aux naturels emportés de se montrer en public ; leurs parens les tiendront renfermés jusqu'à ce qu'ils se soient corrigés d'un défaut si odieux. Et s'ils manquent à ce soin , ils paieront une forte amende. Celui qui s'abandonne à la colère s'accoutume à dire des choses désobligeantes & souvent injustes ; il nourrit son ame de fiel. Il ne nous sera pas difficile de montrer aux hommes qu'en les préparant à la vertu la plus austère , nous leur apprendrons à goûter les plus délicieuses , les plus véritables jouissances.

Ainsi nos loix en éloignant les citoyens de tout travail lucratif, pénible & servile, en leur faisant passer les jours aux exercices qui donnent de la force, du courage, qui nourrissent dans l'ame tous les sentimens honnêtes, ne devons-nous pas espérer que les passions méprisables n'aient sur eux aucun empire, & que la sagesse & le bonheur règneront dans nos murs? Il dépend absolument des loix que les habitans d'un état aient tels usages, tels goûts, telles passions, qu'ils goûtent tel plaisir plutôt que tel autre. La grande faute de la plupart des gouvernemens est de n'avoir pas considéré, dans leur loi politique, les passions humaines; ils croyoient sans doute que les hommes étoient de pures machines. Mais l'expérience leur a montré combien ils étoient dans l'erreur.

Pour que nos fêtes & nos jeux soient toujours les mêmes, afin que notre caractère national ne change jamais, ils seront consacrés, comme faisoient les anciens Egyptiens. Ces assemblées, outre le bien que nous en espérons pour les mœurs, seront une réunion de tous les âges, où les jeunes gens des deux sexes, en présence de leurs parens & des magistrats, pourront se connoître, se livrer entr'eux à une honnête familiarité, & aux premières affections du cœur qui précèdent l'hymen,



& qui en font goûter d'avance tout le bonheur.

Au reste, pour que les jeunes gens aient vraiment l'amour des choses honnêtes, il faudra ne rien dire, ne rien faire devant eux qui ne puisse leur inspirer cet amour. Ce précepte bien observé sera plus utile à l'éducation que les remontrances & les mercuriales d'une froide raison; il faudra leur dire souvent que le plus grand service qu'ils puissent rendre à la patrie est moins de se signaler aux jeux olympiques ou à la guerre, que d'avoir pour les loix un respect inviolable & de tout faire pour leur obéir : qu'il ne suffit pas d'être juste ; mais que l'on doit encore empêcher de tout son pouvoir que personne ne commette d'injustice ; & que le bon patriote, quel qu'il soit, doit secourir le magistrat dans la punition des méchants. Cependant, comme l'indulgence est une des vertus les plus nécessaires dans les sociétés, l'on cherchera à ramener l'homme égaré dans le chemin du bien ; & l'on ne punira que celui en qui il n'y a aucun espoir de guérison. Le caractère de l'homme de bien est un mélange de sévérité & de douceur.

Après les dieux & la patrie, nos parens méritent plus que tout autre objet nos respects, nos soins & notre amour. Tout ce que nous possé-

donc leur appartient , puisque nous le tenons d'eux, notre fortune, nos jours, nos travaux, nos amusemens. Nous devons faire leur bonheur avant de songer au nôtre. Redoublons d'égards & de tendresse à mesure que les infirmités de l'âge les leur rendront plus nécessaires. Considérons-les comme des dieux tutélaires auxquels nous devons nos hommages, notre cœur, toute notre personne.

Nous avons dit que les jeunes gens apprendroient la science des nombres. En effet elle est une partie essentielle de l'éducation du citoyen. L'administration publique & domestique, l'art de la guerre, l'étude des loix de la nature, le cours des astres, la succession des saisons, sont autant de choses que le philosophe ne peut ignorer, & qu'il ne peut apprendre sans posséder à fond la science des nombres. Les enfans étudieront cette science, comme toutes les autres, en s'amusant. Ils se distribueront un certain nombre de pommes, ils apprendront, dans leurs jeux, à s'arranger selon différentes combinaisons, & par-là ils sauront un jour disposer un camp de la manière la plus favorable, conduire une armée, ils connoîtront toutes les évolutions militaires, &c.

Il y a une raison pour laquelle les princes ne font pas pratiquer ces exercices à leurs

sujets. Voulant régner arbitrairement , il est de leur intérêt que leurs peuples n'aient ni force, ni vertu, ni instruction. Dès qu'ils savent réfléchir, ou dès qu'ils apprennent à manier les armes, l'autorité de ces princes despotes touche à sa fin.

Celui qui se sera distingué à la guerre , recevra une couronne d'olivier , qu'il suspendra dans le temple d'une divinité , comme un monument immortel de sa valeur.

Le guerrier accusé de lâcheté ou d'avoir perdu honteusement ses armes, sera condamné, à la tête de l'armée, à payer une amende, & à ne plus aller à la guerre. On le regardera comme un être inutile & méprisable.

Personne ne pourra voyager hors des limites du territoire que pour les intérêts de l'état, comme ambassadeur ou comme observateur. Ces voyageurs auront au moins quarante ans, & seront les hommes les mieux faits & les plus estimés. Les observateurs étudieront les loix & les mœurs des autres nations ; ils cultiveront la société des sages , & à leur retour ils se réuniront au conseil suprême , où ils déposeront tout ce qu'ils auront recueilli dans leurs voyages pour la perfection de notre gouvernement. S'ils revenoient corrompus, on leur défendrait tout commerce avec les citoyens :

s'ils vouloient introduire quelque changement dans nos coutumes, ils seroient condamnés à perdre la vie.

Nous recevrons les étrangers par respect pour Jupiter hospitalier, mais l'accueil que nous leur ferons sera proportionné au motif qui les aura fait venir parmi nous. Ceux qui voyagent pour s'enrichir, n'entreront point dans la ville : ils resteront hors de ses murs, dans des édifices publics, bâtis exprès, où des magistrats veilleront sur leur conduite, sans lier aucun commerce avec eux.

Ceux qui cherchent les agrémens des arts seront reçus dans des hospices, situés près des temples. Les prêtres auront soin qu'il ne leur manque rien.

Ceux qui voyagent pour des affaires d'état seront reçus aux frais de la république.

Ceux qui viendront étudier nos mœurs logeront chez le magistrat chargé de l'éducation de la jeunesse. Ils pourront aller, sans être invités, chez tous les citoyens (a).

Nos esclaves seront de différentes nations, afin que ne parlant point la même langue, il

---

(a) Les Lacédémoniens ne voyageoient point, & ne souffroient point d'étrangers dans leur république. Peut-être étoient-ils en cela les plus sages de tous les Grecs.

n'y ait entr'eux aucune de ces liaisons qui amènent toujours des révoltes. Il faut être équitable envers eux ; c'est sur-tout dans la manière dont on en use avec cette espèce d'hommes, que l'on peut maltraiter impunément, que l'on prouve son amour pour la justice.

Nous terminerons ce chapitre qui traite de l'éducation & des mœurs de nos citoyens, par une loi importante. Que personne n'ait d'ennemis que ceux de l'état. Ainsi toute querelle particulière, tout combat entre deux hommes, non autorisé par une délibération publique, seront punis de mort.

Malgré le soin que nous avons pris de contenir & de diriger vers la sagesse les passions de nos citoyens, nous ne devons pas nous dissimuler cependant qu'ils sont hommes & sujets à de grandes fautes. Faisons donc aussi des loix pour punir les crimes. Mais avant de prononcer les peines, nous chercherons par des conseils à ramener les coupables à la vertu. Par exemple, nous leur dirons : « Dès que la  
» pensée d'un crime commencera à entrer dans  
» votre ame, allez aux temples supplier les  
» dieux de vous prendre sous leur protection,  
» recherchez la société des gens de bien, qui  
» vous apprendront à aimer les choses honnêtes  
» & à combattre ces vices qui cherchent à

» vous séduire sous des apparences trompeu-  
 » ses », &c. Si malgré ces conseils ils se  
 laissent corrompre, la loi leur fera subir un  
 châtimement proportionné à la nature de la faute.

Pour les vols, la première fois, une amende  
 égale au double de la valeur de la chose volée ;  
 la seconde fois, peine de mort. En général le  
 citoyen sera puni plus sévèrement que l'étran-  
 ger, en raison de la différence de leur édu-  
 cation.

Le citoyen qui aura volé des choses sacrées  
 expiera de sa vie cet horrible crime, & son corps  
 sera jeté hors des limites du territoire. La honte  
 & le mépris ne retomberont point sur les enfans  
 du coupable ; & l'on s'empressera de les com-  
 bler d'honneurs dès qu'ils feront des actions  
 louables. Pourtant si le pere, l'ayeul & le  
 bisayeul avoient été condamnés à mort, on  
 ordonneroit aux enfans de sortir de la républi-  
 que, en leur permettant d'emporter leurs biens,  
 excepté la portion donnée par l'état. Cette por-  
 tion, cet héritage national, sera donné à un  
 enfant mâle âgé de dix ans, choisi dans une  
 famille où il y aura plusieurs garçons. Pour  
 l'étranger qui aura commis la même faute, on  
 appliquera sur son front & sur ses mains l'em-  
 preinte de son crime, il recevra autant de coups  
 de fouet que les juges le croiront à propos,

& il sera chassé nud du territoire de la république.

Peine de mort aux traîtres, aux factieux, aux intriguans qui chercheront à s'élever à la magistrature, ou bien à faire plier les loix à leurs intérêts, par des manœuvres obscures & méprisables. Ces crimes seront appelés *crimes d'état*.

Pour les amendes, il ne sera jamais permis de toucher à l'héritage national des coupables, lorsqu'ils seront des citoyens. Si leurs autres biens ne suffisent pas, il faudra les punir par la prison ou par le fouet.

Nous aurons beaucoup d'indulgence pour les fautes qui tiennent de la foiblesse, comme celles des enfans, des vieillards, des hommes attaqués de folie, & pour les fautes involontaires occasionnées par des malheurs; comment les hommes pourroient-ils vivre ensemble sans une indulgence mutuelle?

Si dans ces circonstances, il se commettoit un homicide, le coupable seroit condamné à des expiations, & à une année d'absence, après laquelle il pourroit revenir parmi ses concitoyens.

Si dans les jeux ou les combats publics, un homme avoit le malheur de tuer son ami, il ne recevrait aucune espèce de châtement. Sa

douleur le puniroit assez. Comment, en effet, l'innocence ne seroit-elle pas dans une ame consacrée à l'amitié ?

Quiconque aura tué involontairement un homme libre, se bannira lui-même de sa patrie pendant une année, afin d'éviter les poursuites des parens du mort. Pour avoir ôté la vie à un esclave, on paiera le double de la valeur de cet esclave.

Les punitions pour les meurtres commis dans la colère, seront les expiations, les amendes & le bannissement. Mais le père ou la mère qui auroit tué son fils, le fils ses parens, le frère sa sœur, la sœur son frère, le mari sa femme, la femme son mari, au retour de son exil, s'il pouvoit survivre à un crime si horrible, ne pourroit habiter la même maison, manger à la même table, se trouver aux mêmes sacrifices que le reste de sa famille.

S'il arrivoit qu'un monstre fût, de dessein prémédité, coupable de l'un de ces crimes, auxquels on ne peut songer sans frémir, il seroit mis à mort par les bourreaux publics, & son corps jeté nud hors des limites du territoire. Tous les magistrats, au nom de la république, iroient jeter chacun une pierre sur la tête du scélérat.

On enterrera les suicides dans un lieu réservé



uniquement pour ces malheureux , mais sans honneurs , & sans que l'on puisse graver leurs noms sur le tombeau.

Un corps inanimé , ou un animal qui seroit cause de la mort d'un citoyen , seroient tous deux jettés sur les terres étrangères à la république : le second seroit de plus mis à mort.

L'esclave qui aura tué un homme libre , sera livré aux parens du mort , qui lui feront subir tous les châtimens qu'ils voudront.

Si les bannis , à leur retour , se rendoient coupables des mêmes crimes qu'auparavant , on les banniroit de nouveau à perpétuité , & faute de ne pas exécuter ce dernier jugement avec exactitude , ils seroient condamnés à mourir.

Quiconque trouvera pendant la nuit un voleur dans sa maison , ou rencontrera un assassin qui attente à sa vie , ou à celle de son père , de ses enfans , ou à la vie ou à la vertu de sa femme , pourra tuer le coupable sans mériter aucun châtiment.

Après les meurtres nous ne connoissons pas de plus grands crimes que les attaques où , sans le tuer , l'on blesse un homme avec l'intention de s'en défaire. Un tel crime commis contre un père , contre une mère , contre un frère ou une sœur , sera puni par la mort. Commis contre un mari par sa femme , ou contre une

femme par son mari , il sera puni par un bannissement perpétuel ; & le coupable ne jouira pas de ses biens.

Celui qui auroit l'intention de blesser un homme , & ne le blesseroit pas , seroit condamné à aller vivre dans une autre cité , & on lui donneroit la partie de ses biens , étrangère à son héritage national. On donneroit cet héritage , si le coupable étoit sans enfans & sans parens , à un enfant mâle choisi , par le moyen des suffrages , dans la famille la plus vertueuse.

Quant aux autres circonstances , qui regardent ces sortes de crimes , nous n'entrerons pas dans de plus grands détails. Dans un état mal gouverné , il faut que tout soit prévu par la loi ; mais dans une république où la vertu est le premier mobile des actions humaines , où se trouvent des magistrats recommandables par une grande sagesse & une ame pure , le législateur peut borner ses loix aux principes généraux de la politique & de la morale , bien sûr que si l'on s'applique à les pratiquer , les principes de détail découleront naturellement de ceux-là. Nous ajouterons seulement que toutes ces loix pénales comprennent les femmes comme les hommes. Les querelles entre les femmes ne peuvent être regardées avec indif-

férence par-tout où l'on estime la pudeur ; comme elle doit être estimée.

Nous terminerons nos loix par les plus importantes au bonheur de la cité & des citoyens que nous nous proposons de gouverner ; ces dernières seront les loix religieuses, loix sacrées, loix conservatrices de notre république.

Outre les autels que nous élèverons dans les temples, aux dieux, aux génies, aux héros, nous en aurons aussi dans nos foyers domestiques pour les dieux, auxquels chaque famille adressera ses vœux & ses adorations. Tous les jours seront marqués par de nouveaux sacrifices, par de nouvelles offrandes, & chaque mois par une fête publique, où tous les âges formant des chœurs, chanteront la vertu. Nos offrandes seront simples & médiocres, elles seront de bois ou de pierre, ou quelque ouvrage de tissu fait par une femme, dans un mois tout au plus, ou bien des tableaux représentant des oiseaux, que le peintre aura faits dans un jour, ou bien du miel & des fleurs.

A l'égard des funérailles, les interprètes de la religion régleront les cérémonies & les sacrifices que l'on doit faire aux divinités de la terre & des enfers. Les plus belles tombes n'excéderont pas le travail que cinq hommes peuvent faire en cinq jours. Il n'y aura de marbre que

ce qu'il en faudra pour graver l'épithaphe qui sera faite en quatre vers héroïques.

Nous ne permettrons pas aux poètes de se livrer à leur imagination & de créer des systèmes de religion différens de celui que nous aurons adopté. Nous ne voulons pas non plus qu'ils cherchent à inspirer aux hommes l'amour de la solitude, amour funeste à toute société puisqu'il a pour but d'isoler chacun des membres qui la composent. Les loix doivent tenir sous le même lien & les hommes & les fortunes, & les pensées, & les destinées.

Nous punirons les impies ou les athées par la prison ou par la mort selon l'espèce d'impieété dont ils seront coupables.

Il y a des athées qui aiment toujours la justice & la vertu ; il y en a d'autres qui trouvent commode de ne pas croire à l'existence des dieux pour s'abandonner à des vices qui leur plaisent, & qui usent de leur esprit pour faire embrasser aux autres leurs odieux principes. Les premiers ne méritent que des réprimandes & quelque tems de prison ; les derniers méritent plusieurs morts.

Ceux qui penseront & diront hautement que les dieux ne se mêlent pas des affaires humaines ; ( puisque très-souvent les méchans prospèrent , ) & qu'ils se laissent aisément fléchir , passeront

cinq ans en prison; & s'ils ne changent pas de maximes, ils expieront leur impiété par la mort.

Qu'ils sont insensés, qu'ils sont aveugles les hommes qui croient obtenir des dieux le pardon de leurs fautes & de leurs crimes par des prières & des sacrifices, ou qui s'imaginent que les dieux ne se mêlent pas des affaires humaines, parce qu'ils voient des méchans prospérer. Non, le méchant ne peut échapper à la vengeance céleste, & quand tout le monde le voit marcher d'un pas de géant à la fortune, son cœur est déchiré par les remords les plus cruels. D'ailleurs le voile qui le couvre tôt ou tard se soulève, & ses vices le rendent si odieux à tous les regards, qu'il ne reçoit que des humiliations & des marques de mépris. Oh ! que la vieillesse du méchant est horrible !

Plaignons le malheureux qui a cessé de croire à l'existence des dieux, il a perdu toute sensibilité, puisqu'il n'est plus rempli de cette vérité douce & consolante, qui fut déposée dans nos cœurs dès l'enfance par les soins d'une tendre mère, au sein d'une famille chérie qui faisoit son bonheur d'une sainte innocence.

Voilà ce que Platon a imaginé de plus sage pour le gouvernement de sa ville. Nous sonimes

loin de croire qu'on ne peut rien ajouter à ce qu'il dit sur cette matière : elle renferme de si grandes difficultés, que nul homme ne peut espérer de les vaincre toutes.

Au tems de l'âge d'or, dit la fable, les hommes étoient gouvernés par des génies. Cette fable est ingénieuse & pleine de sens.

Mais si les vues politiques de ce philosophe ne peuvent convenir aux gouvernemens modernes, elles n'en sont pas moins fondées sur les meilleurs principes. Quelle grande idée que celle de faire des loix, un traité de morale & d'éducation, d'éloigner des hommes tout ce qui pourroit leur donner l'amour de la richesse, & de les conduire à la vertu par le plaisir !

Nous voulons de vastes royaumes, nous voulons, pour ainsi dire, entasser des milliers de villes les unes sur les autres, nous croyons que la société ne peut être heureuse sans de grandes richesses, sans un commerce immense, sans des armées nombreuses, & voilà pourquoi notre machine politique est toujours si compliquée, & pourquoi notre état social n'est qu'un tissu de vices & de malheurs. Platon plus sage que nous pense, qu'il ne peut y avoir de bon gouvernement que pour une simple ville, où la richesse est méprisée, où les loix règlent toutes

les actions. Les mœurs font la force & le bonheur des états, non les armées les plus nombreuses, & les mœurs ne se trouvent que dans les petites sociétés où l'on est assez sage pour estimer la médiocrité.

C'est une erreur que de regarder l'art de la guerre comme le vrai soutien d'un empire, & de diriger vers cet objet tous les ressorts du gouvernement. Un prince qui se repose entièrement sur ses forces militaires a tôt ou tard raison de se repentir de son ayeugle confiance. Cressphonte, Procle & Téménus n'ont pas soutenu trop long-tems leur puissance malgré le lien politique qui les unissoit, malgré leurs nombreux & intrépides soldats. Le législateur, dans ses loix, se propose toujours le plus grand bien, & le plus grand bien n'est sûrement pas la guerre ni la sédition, mais la paix & la concorde. Puisse ce bien si désirable être le fruit de notre nouvelle constitution!

*Fin du Tome cinquième.*

**BIBLIOTHEQUE**  
**DE**  
**L'HOMME PUBLIC;**  
**OU**  
**ANALYSE RAISONNÉE**  
**DES PRINCIPAUX OUVRAGES**

**FRANÇOIS ET ÉTRANGERS,**

*Sur la Politique en général, la Législation, les  
Finances, la Police, l'Agriculture, & le Com-  
merce en particulier, & sur le Droit naturel &  
public.*

PAR M. le Marquis DE CONDORCET, Secrétaire  
perpétuel de l'Académie des Sciences, l'un des  
Quarante de l'Académie Française, de la Société  
Royale de Londres; M. LE CHAPELLIER,  
Député de l'Assemblée Nationale, & autres  
Gens de Lettres.

---

**TOME SIXIEME.**

---



**A PARIS,**  
Chez BUISSON, Libraire, Hôtel de Coetlofquet,  
rue Haute-Feuille, N°. 20.

---

1790.



Quelque foible influence que puisse avoir ma voix  
dans les affaires publiques, le droit d'y voter suffit  
pour m'imposer le devoir de m'en instruire.

*J. J. Rousseau, Contrat Social.*

1774



1774

1774

1774

1774

---

# BIBLIOTHEQUE

DE

## L'HOMME PUBLIC.

---

*Dissertation philosophique & politique ,  
ou Réflexions sur cette question ; s'il est  
utile aux hommes d'être trompés (a) ;  
par M. DE CONDORCET.*

---

O vérité , vierge pure & sacrée ,  
Du fond du puits quand seras-tu tirée ?

---

ON demande s'il peut être jamais utile au peuple d'être trompé , soit qu'on lui donne des erreurs nouvelles , soit qu'on l'entretienne dans celles qu'il a déjà.

Cette question ne pouvoit être proposée que dans un pays ou libre , ou soumis à un roi qui

---

(a) Ces réflexions , destinées en 1779 pour une académie , n'avoient jamais vu le jour. On les donne ici sans aucun changement.

n'aient pas besoin, pour être respecté de ses peuples, qu'ils soient asservis à des préjugés.

I. Des erreurs nouvelles sont-elles utiles au peuple ?

II. Lorsqu'on a établi par la raison des vérités destinées à servir de règle morale à nos actions, est-il utile au peuple d'appuyer ces vérités par des erreurs, sous prétexte qu'il est plus aisé de lui faire adopter une erreur absurde que de lui faire entendre les preuves d'une vérité ?

III. Est-il, du moins, utile d'inspirer aux peuples certaines erreurs, uniquement dans la vue d'en tirer des motifs sensibles & à sa portée, de se conformer, dans sa conduite, aux règles de la morale ?

IV. Si l'erreur est toujours nuisible en général, n'y a-t-il pas du moins quelques objets sur lesquels elle soit, pour ainsi dire, nécessaire, ou parce que la raison seule est insuffisante, ou parce que la vérité n'est pas à la portée de tous les hommes ? L'erreur n'est-elle pas nécessaire pour certaines classes d'hommes ?

V. Si nous considérons les hommes livrés à des erreurs, peut-il être utile de les leur laisser, d'en détruire une partie pour laisser subsister le reste, ou de combattre une erreur par d'autres erreurs moins nuisibles ?

PHILOSOPHIQUE ET POLITIQUE. §

VI. Si les erreurs ne sont pas d'une utilité générale, ne peuvent-elles pas être pour un peuple particulier, d'une utilité momentanée?

VII. N'y a-t-il aucun inconvénient à dire au peuple la vérité toute entière? De quels ménagemens est-il utile & permis d'user, en attaquant les erreurs populaires?

VIII. N'y a-t-il pas des vérités qui deviendroient nuisibles au peuple, parce qu'il ne les entendroit pas & qu'elles instruiroient ceux qui veulent lui nuire, des moyens de l'empêcher de s'éclairer?

Telles sont les questions dont l'académie de Berlin demande la solution. Les quatre premières embrassent la première partie du sujet proposé : les quatre dernières se rapportent à la seconde. On n'en propose point de pareilles lorsqu'on craint d'entendre la vérité toute entière. Mais c'est à des sages qu'il faut la dire ; traiter ce sujet de manière que tout le monde pût en entendre les conséquences, ce seroit avoir prononcé d'avance que dans tous les cas il est du devoir de l'homme de bien de dire publiquement & hautement tout ce qu'il croit être la vérité.

I. La première question, prise dans le sens abstrait, paroît facile à résoudre. Cependant elle peut avoir quelque difficulté. Il ne s'agit

pas en effet ici d'exciter pour la vérité un amour d'enthousiasme & de répéter les déclarations éloquentes dont les philosophes anciens & modernes ont rempli leurs ouvrages. Fût-on mille fois plus éloquent, on pourroit entraîner la multitude, mais on n'auroit rien dit à des sages. Il ne s'agit pas non plus de supposer d'abord que telle opinion est une vérité, que telle autre est une erreur, d'établir ensuite que l'une est utile, que l'autre est nuisible. Car on ne nous demande point si une telle opinion est vraie ou fausse, si une telle opinion est utile ou nuisible, mais en général, si une opinion fausse peut être utile, ou plus clairement, si de cela seul qu'une opinion est fausse, on doit en conclure qu'il ne peut pas être utile, que cette opinion, quelle qu'elle soit, devienne une opinion nationale.

Si en effet on envisageoit la question sous un autre point de vue, chaque homme après avoir donné ses opinions pour vraies, concluroit que toute opinion vraie est utile; & comme, sur les points les plus importans de la morale & de la politique, les hommes ont des opinions différentes, il en resulteroit que tous, en paroissant du même avis sur l'objet proposé, seroient réellement d'avis contraires. Par exemple, un déiste & un athée conviendroient qu'il

est utile de dire la vérité au peuple ; mais l'un, pour le prouver, montreroit que l'idée d'un être suprême, conduisant presque infailliblement à la superstition, est une opinion dangereuse : l'autre prétendrait prouver son opinion, en montrant que l'idée d'un être suprême est nécessaire à la morale.

La question, comme nous la proposons ici, peut mériter d'être discutée ; & c'est même de la solution de cette première question que doit dépendre celle de toutes les autres. Nous allons essayer de la résoudre, en observant dans tout le cours de ces recherches, de ne considérer aucune opinion particulière, ni comme vraie ni comme fautive.

Nous entendons par vérité ou un fait, ou une maxime générale, résultante d'observations faites sur des faits, & nous ne considérons les vérités que d'après leur influence sur le bonheur des hommes.

Nous laisserons à part les vérités physiques. On a disputé sur le plus ou le moins d'utilité de ces vérités ; mais personne n'a jamais prétendu qu'elles pussent être dangereuses. Ceux même qui ont voulu détourner les hommes de s'en occuper, ont condamné seulement ou l'importance excessive attachée à l'étude de ces vérités, ou le mal qu'une demi-science pourroit

faire. Mais alors ce ne sont pas les vérités physiques qui seroient nuisibles, ce seroit ou une fausse application des vérités physiques, ou une erreur morale.

Nous nous bornerons donc à considérer les vérités morales & leur influence sur le bonheur des hommes rassemblés en société.

Supposons qu'un homme ait analysé exactement les idées morales complexes, désignées par les mots de sa langue, qu'il connoisse les faits, c'est-à-dire, l'influence qu'ont sur les sentimens & la conduite de l'homme les différentes causes physiques ou morales qui agissent sur lui; que, de cette connoissance des faits, il ait su déduire les règles générales d'après lesquelles il doit se conduire pour être heureux, & celles aussi d'après lesquelles il doit desirer que les autres hommes se conduisent; il s'en suivra que cet homme desirant nécessairement d'être heureux, voudra que les loix de son pays soient combinées de manière à lui procurer le plus grand bonheur possible. Supposons maintenant que tous les hommes d'un pays connoissent ainsi également la vérité: chacun voulant tout ce qui lui sera le plus avantageux & raisonnant juste, il est clair que le plus grand nombre voudra nécessairement ce qui sera le plus utile au plus grand nombre.

## PHILOSOPHIQUE ET POLITIQUE. 9

Ainsi la volonté du plus grand nombre sera toujours d'accord avec la raison , c'est-à-dire , avec l'utilité générale, ou la force avec la justice & l'intérêt commun ; réunion qui est le véritable motif, le but & la perfection de toute constitution sociale.

Toutes les fois qu'un homme par intérêt personnel , voudroit une chose injuste , c'est-à-dire , nuisible à tous , il se trouveroit toujours arrêté par la volonté du plus grand nombre , volonté efficace puisqu'elle est réunie à la force , volonté suivie , puisqu'en supposant que le plus grand nombre connoisse ses intérêts , il saura combien il lui importe de se réunir. Chacun employant ses forces pour son propre bonheur , & tous employant la force commune pour le bonheur commun , il en résultera , pour la société & pour chaque individu , le plus grand bonheur dont elle soit susceptible.

Ainsi le bonheur des individus comme tels , le bonheur des individus comme dépendant des loix sociales , sera également d'autant plus sûr que la vérité sera plus connue.

Mais il reste deux objections à résoudre.

1°. S'il est utile à un peuple de connoître l'ensemble de toutes les vérités morales & politiques qui influent sur son bonheur , ne peut-il pas être dangereux qu'il connoisse quel-



ques-unes de ces vérités isolées, puisque cette connoissance pourroit le conduire à des erreurs funestes, faute de connoître tous les rapports de ces vérités ? On peut répondre qu'il est impossible de conclure une erreur d'une vérité, sans raisonner faux; or tout raisonnement faux suppose une proposition fautive. Ce ne sera donc pas la vérité qui aura conduit à une erreur funeste; ce sera une opinion fautive qui aura conduit à une fautive conclusion. En second lieu, si de ces vérités isolées, mêlées à quelques erreurs, on tire de fautes conclusions, il est probable que si l'on n'avoit eu que des erreurs, on auroit adopté d'autres fautes conclusions & en plus grand nombre. Ainsi la connoissance de quelques vérités ne délivrera point de toutes les erreurs, mais elle en diminuera la masse. Les écrivains qui se sont rendus les apologistes des erreurs populaires n'ont fait attention qu'à l'abus de quelques vérités unies à beaucoup d'erreurs, & l'usage utile de ces vérités a été oublié. Ce n'est pas la vérité comme vérité, qui est jamais nuisible, & la vérité mêlée aux erreurs fait moins de mal & plus de bien, que les erreurs seules n'en auroient pu faire. La vérité donc est encore utile, même lorsqu'on ne la connoît qu'à moitié, & il seroit nuisible d'y substituer l'erreur.

## PHILOSOPHIQUE ET POLITIQUE. II

2°. Supposant qu'il fût de l'intérêt du plus grand nombre d'opprimer une classe plus foible ou moins nombreuse, alors le grand nombre instruit de cette vérité pourroit chercher à perpétuer l'oppression ; & plus il seroit éclairé, plus il prendroit des moyens efficaces & sûrs ; or le grand nombre qui sacrifieroit ainsi le petit nombre à ses intérêts seroit injuste, & par conséquent la vérité auroit produit un mal.

Telle seroit ; par exemple, l'oppression légale des femmes ou des enfans, celle des esclaves supposés en plus petit nombre que leurs maîtres ; &c.

Alors, à la vérité, la classe oppressive ayant un intérêt différent & séparé de l'intérêt de la classe opprimée, on peut dire que la vérité qu'elle connoît lui est utile, qu'il seroit également utile à la classe opprimée de connoître la vérité ; puisque si elle ne se trompoit pas, elle ne chercheroit que les moyens les plus sûrs d'éviter l'oppression : que ces deux classes doivent alors, quoique placées dans le même pays, être regardées comme deux nations ; qu'ainsi il reste toujours vrai que le plus grand bien de chaque corps d'hommes, comme de chaque individu, est de connoître la vérité, & qu'aucune erreur ne lui seroit utile. Mais est-il vrai que le plus grand bien de tous résulte de cette combinaison ?

Ce cas se résout en dernière analyse à celui de deux hommes, l'un fort & l'autre foible : le bonheur des deux considérés collectivement est d'accord avec la justice & demande que le fort protège le foible ; mais le plus grand bonheur du plus fort le demande-t-il ?

Nous observerons d'abord qu'en proposant d'examiner en général si la vérité étoit utile & l'erreur nuisible, sans déterminer aucune espèce de vérité ou d'erreur, nous n'avons pu entendre que des vérités ou des erreurs particulières.

Par exemple, nous avons supposé que l'homme se conduisoit toujours d'après son intérêt de passion, de repos, &c. Ici ne pouvons-nous pas admettre comme prouvée, cette vérité générale, fondée sur l'observation, que s'il est avantageux pour un être fort d'opprimer un être foible, lorsque cet être foible est condamné à une soumission éternelle, soit par sa constitution physique, soit par son imbécillité ; cet avantage n'est pas le même si cet être foible est un être raisonnable, ayant les mêmes idées que l'oppresser ; car il est clair alors que l'oppresser tirera moins d'avantages des services de l'opprimé, qu'il n'en résultera pour lui de gêne pour assujettir à la dépendance cet être éclairé sur ses intérêts & occupé de les faire valoir contre son oppresseur. Pour que l'op-

pression puisse être utile à l'oppressé, il faut que l'opprimé soit livré à la superstition ou privé de la raison : c'est pour cela que la soumission imbécille de certains peuples étoit très-commode pour leurs prêtres, & que la servitude des bêtes de somme est fort utile aux hommes. Ainsi non-seulement le bien total de la société est encore que le fort & le foible, la classe puissante & la classe abattue, la nation forte & le peuple foible soient également éclairés. Mais c'est aussi l'intérêt du plus fort. En effet les erreurs nécessaires pour maintenir dans une oppression tranquille un peuple ou une classe esclave, sont contagieuses ; ce mélange de vérités connues par une partie de la nation & d'erreurs adoptées par l'autre ne sauroit durer ; ou le peuple esclave s'éclaireroit, ou le peuple maître s'abrutiroit avec lui, ou il s'élèveroit entr'eux des troubles plus fâcheux pour la classe opprimante, que la servitude de l'autre classe ne lui seroit utile ; ou enfin les deux classes deviendroient également la proie de quelques tyrans.

Il est sans doute inutile d'avertir que nous avons dû supposer que la classe opprimante est la plus nombreuse, ou du moins qu'elle est très-nombreuse ; c'est-à-dire, que sa force réelle surpasse ou du moins balance la force

réelle de la classe opprimée. Au-delà de ce terme, l'intérêt de cette classe dominante ne mérite plus de nous occuper. Nous n'examinons point si la vérité est toujours utile aux tyrans, mais si elle l'est aux peuples.

Nous aurions eu trop d'avantage si nous avions voulu admettre cette proposition, qu'il existe une règle morale de justice à laquelle il est utile au genre humain que les hommes se conforment, & même à laquelle il est avantageux à chaque homme de se conformer dans sa conduite.

Que cette règle ait pour base ou l'intérêt uniquement, ou l'intérêt uni à un sentiment naturel, suite nécessaire de l'organisation, ou un sens moral, ou une loi fondée sur la nature des choses à laquelle un être éternel a donné sa sanction, ou enfin la volonté libre de cet être éternel; la conclusion qu'on peut tirer ici de l'existence de cette loi restera toujours également vraie. Il nous suffit même que cet intérêt qu'a l'homme d'être vertueux existe dans la plupart de nos actions, & il n'est pas nécessaire de supposer qu'il existe dans toutes.

Ainsi la supposition de cette règle morale pourroit être regardée comme constante, sans déroger à la loi que nous nous sommes imposée de n'admettre comme vraie aucune

opinion particulière. Mais nous avons vu qu'il n'est pas même nécessaire d'admettre cette proposition pour pouvoir conclure que l'avantage général du genre humain, d'une nation, d'un corps d'hommes, est de connoître la vérité sur les objets généraux de la société, quelle que soit cette vérité.

Nous pouvons donc conclure généralement qu'il ne peut être utile aux hommes d'être trompés.

II, III. La recherche de la vérité est difficile à l'homme, & ses passions peuvent l'empêcher de se conduire d'après son intérêt réel & permanent. Ne pourroit-on pas suppléer à l'un de ces inconvéniens, en joignant ces vérités à des erreurs spéculatives qu'on feroit adopter au peuple? Ne pourroit-on point remédier au second, en fortifiant les intérêts raisonnables de se bien conduire par des motifs fondés sur des opinions erronées?

Dans le premier cas, on croit des vérités utiles d'après des principes faux. Dans le second, on pourroit abandonner la vérité à la discussion de la raison; mais ce que la raison auroit déclaré vrai, on se croiroit obligé de s'y conformer par des motifs erronés.

Ces deux questions doivent être discutées séparément.

II. La première mérite peu de nous arrêter. Cette opinion a deux inconvéniens trop frappans pour qu'on puisse hésiter de proscrire cette espèce d'erreur.

Le premier, que les hommes qui s'apercevraient de la fausseté de ces opinions seroient exposés à rejeter avec elles les vérités auxquelles on auroit donné cette base trop fragile.

Le second, qu'il est presque impossible que les hommes chargés de maintenir dans le peuple ces fausses opinions destinées à être l'appui de la vérité, ne s'en servent pour établir à sa place des erreurs dangereuses.

III. La seconde question est plus importante; la première en effet ne pourroit être décidée d'une manière différente de la nôtre par aucun philosophe. Il se pourroit tout au plus qu'un prêtre de Sammonocodon, hypocrite & sophiste, voulût prouver à un roi de Siam que, si les Siamois ne croyoient pas que Sammonocodon est venu sur la terre exprès pour leur apprendre qu'il ne faut pas se manger les uns les autres, ils se mangeroient sur le champ. Mais personne en Europe n'oseroit faire de pareils raisonnemens.

Les motifs erronés ont un inconvénient semblable à celui des faux principes; c'est que si un homme qui est convaincu des vérités morales,

n'y

n'y conforme ses actions que dans la vue de ces faux motifs, les principes raisonnables, les sentimens naturels qui portent à tenir une conduite juste, s'affoibliront nécessairement, & il sera exposé à n'avoir plus de morale, s'il découvre la fausseté de ces motifs erronés.

Ils ont encore un autre inconvénient : l'habitude de déraisonner ; plus l'objet sur lequel on déraisonne est important, plus on s'en occupe, plus les influences de cette habitude deviennent dangereuses. C'est sur-tout sur les objets analogues à celui sur lequel on déraisonne, ou que l'on y joint par habitude, que ce défaut s'étend le plus fortement & le plus vite : il est donc bien difficile que l'homme qui se croit obligé de se conformer dans sa conduite à ce qu'il regarde comme des vérités utiles aux hommes, mais qui s'y croit obligé par des motifs erronés, raisonne bien juste sur ces vérités ; plus il fera attentif à ces motifs, plus il y attachera d'importance, plus il sera exposé à se tromper.

Il suit de-là que plus les motifs seront absurdes, plus ils seront dangereux, & que plus ils approcheront de la vérité, c'est-à-dire, plus il sera difficile d'en découvrir la fausseté, moins ils auront d'inconvéniens.

Par exemple, un homme qui croit avoir



trouvé la quadrature du cercle est sûrement plus près de déraisonner sur toute autre chose, qu'un homme à qui il sera échappé un paralogisme subtil.

Quelle seroit d'ailleurs l'utilité de ces motifs ? Ce ne pourroit être que l'insuffisance des motifs naturels, & il faut l'avouer, l'opinion de cette insuffisance a été si fort enracinée par des sophistes qui trouvoient leur profit à dégrader les hommes pour les tromper, qu'elle est devenue une des erreurs les plus répandues & les plus funestes. Mais en même tems, elle est si avilissante pour l'espèce humaine, que tout homme d'un génie élevé & d'une ame pure auroit sans doute de la peine à l'admettre, si l'habitude ne le familiarisoit avec tout ce que cette opinion renferme de honteux & de funeste. Examinons-la de sang froid, & pour la combattre, tâchons d'oublier un moment combien elle est révoltante.

Il est aisé de voir, d'abord qu'en supposant une bonne législation, une bonne constitution politique, les hommes auroient dans la conduite de la vie assez des motifs naturels tirés de leur intérêt, pour se bien conduire dans la plupart de leurs actions, à moins qu'ils ne soient égarés par des passions. Or l'expérience a prouvé que ces motifs tant vantés ne font rien

de plus. En effet comment agiroient-ils ? En opposant l'enthousiasme de la peur ou de l'espérance, &c. à celui des passions ? Il faudroit donc rendre tous les hommes enthousiastes ; sans cela, tout homme qui deviendrait passionné cesseroit d'être arrêté par ces motifs. Mais vous n'en avez pas besoin dès que vous admettez des hommes enthousiastes. L'erreur seule n'a pas le droit exclusif d'exercer l'enthousiasme.

On fait quel pouvoir la crainte de l'opinion a sur les hommes : dans le cas des duels, elle leur fait braver l'amour de la vie ; de leur état ; de leur fortune ; la crainte de l'enfer, &c. son effet est si sûr, que les peuples hommes qui refusent de se battre, il ne s'en rencontre pas un qui ait un autre motif que la peur. La crainte d'être regardé comme un méchant par tous les hommes, crainte inévitable pour le coupable, dans le cas où ils seroient éclairés sur leurs vrais intérêts, la crainte de nos propres remords peut faire le même effet. Cette crainte existe naturellement dans toutes les âmes ; il est aussi impossible à un homme, que les préjugés, l'habitude ou l'éducation n'ont pas dénaturé, de commettre une action qui cause de la douleur à un autre homme, sans

éprouver une sensation douloureuse, que de se couper le doigt sans se faire mal lorsqu'il n'est point paralytique.

Il suffira donc que l'éducation porte ces motifs jusqu'à l'enthousiasme. L'enthousiasme consisteroit alors à se représenter fortement & à la fois tous les maux qui naîtront pour nous & pour les autres d'une mauvaise action ; ce ne seroit pas une erreur, mais une manière plus forte, plus rapide, plus entière de voir la vérité. Ainsi ce ne seroit pas tromper les hommes que de les disposer à cet enthousiasme. Or de pareils motifs fondés sur la constitution de l'homme, sur ses passions, seront moins oubliés & agiront plus constamment que les motifs erronés : & ils peuvent agir sur un plus grand nombre d'hommes. On ne perd point cet enthousiasme, comme on perd celui qui est fondé sur l'erreur, en découvrant la vérité : on ne le perd que lorsque les passions s'éteignent, & ce motif d'être vertueux, ne s'affoiblit qu'avec l'âge de ne l'être pas.

Objection qu'il faut un frein aux crimes secrets n'en est pas une. En effet, 1<sup>o</sup> la crainte de la honte portée jusqu'à l'enthousiasme ne permet guère de regarder comme sûrement cachée aucune action vraiment criminelle, & la certitude du secret le plus impénétrable ne

saue pas un coupable du sentiment pénible qui précède le crime, & de la terreur des remords qui le suivent. 2°. Les crimes cachés qu'une grande passion a intérêt de faire commettre, sont très-rares, dépendent de combinaisons singulières, & ainsi en supposant que l'enthousiasme de la peur soit plus fort que celui des passions, & que la crainte des remords ne puisse le remplacer, les occasions où cette frayeur seroit utile sont si rares, que les inconvéniens de ces motifs erronés l'emportent de beaucoup sur leurs avantages. Nous n'avons pas besoin de prouver que ces motifs erronés n'empêchent pas quelquefois les crimes; il suffit que ces motifs ne les empêchent ni plus souvent, ni plus sûrement que les motifs naturels. Nous n'avons pas même besoin de supposer qu'il n'y ait point des cas où ces motifs erronés puissent agir sur des individus assez mal constitués pour que les motifs naturels eussent manqué leur effet: mais il suffit que les avantages des motifs erronés soient nuls en comparaison du mal que ces erreurs entraînent après elles. Ce n'est point d'empêcher seulement des crimes secrets, réservés aux grands scélérats, qu'il s'agit dans une morale utile au bonheur des peuples, c'est d'empêcher la foule des petits crimes, c'est d'empêcher sur-

tout les grands crimes publics. Or pour empêcher les petits crimes inspirés par les petites passions, les motifs naturels sont suffisans ; & quant aux grands crimes publics, tels que l'oppression du peuple, la destruction de la constitution de l'état, les proscriptions, les massacres, interrogeons l'histoire, & nous verrons que ce sont des lumières & de bonnes loix qui ont marqué aux peuples qui en ont été la victime, & non des motifs surnaturels : nous verrons que ces motifs surnaturels ont même été souvent le prétexte de ces horreurs, ou ont servi à en étouffer les remords.

Remarquons toujours qu'on suppose ici une bonne législation, un peuple éclairé ; la supposition contraire rentre dans les autres parties de notre question.

Nous supposons toujours aussi que ces motifs de crainte sont faux, parce que s'ils étoient vrais, ils seroient plus ou moins utiles, mais ils ne seroient plus nuisibles.

IV. Jusqu'ici nous avons montré que l'erreur ne peut être que nuisible en général. Mais on peut demander si, vu l'ignorance où la plupart des hommes sont livrés, il n'y a pas certaines vérités difficiles à comprendre & auxquelles il faut substituer l'erreur, du moins pour les ignorans, les sots, les hommes foibles.

On peut demander encore si on doit plonger dans l'erreur les classes d'hommes à qui les besoins physiques ne laissent pas le tems de s'instruire.

Les vérités nécessaires au commun des hommes ne sont pas compliquées par elles-mêmes. Si elles le paroissent, c'est parce qu'elles ne s'offrent aux philosophes qu'avec l'appareil des difficultés que la métaphysique a introduites. Les philosophes ont raison d'approfondir ces objets; mais le peuple pourroit connoître la vérité sans l'approfondir. Un homme a-t-il besoin de beaucoup réfléchir pour sentir qu'il est de son intérêt de ne point faire de mal aux hommes qui l'entourent; que s'il leur nuit par des actions qui ne sont pas du ressort des loix, il s'expose à leur haine; que s'il se rend coupable de torts plus graves, il s'expose à la vengeance des loix? Faut-il beaucoup réfléchir pour sentir qu'on n'a pas le droit de faire mal à un autre, que la propriété de chacun doit être inviolable pour l'avantage même de chacun? Ces vérités sont simples: elles suffisent pour régler la conduite du peuple dont les actions ne sont pas plus compliquées que ses idées.

On ne naît point avec un esprit faux. Mais il est aisé de faire adopter pour vraies, soit

des erreurs, soit des maximes fausses qui ont une apparence de vérité. Le goût de la subtilité, la vanité, les préjugés liés à nos intérêts & à nos passions multiplient les esprits faux. Si presque par-tout le peuple a l'esprit faux, ce n'est point parce qu'il est ignorant, mais parce que, presque par-tout, on a tout fait pour rendre les hommes stupides & fous.

Si le peuple n'a rien à gagner à être honnête, s'il est souvent exposé à la tentation de commettre des crimes pour se procurer le nécessaire, c'est la faute des loix; & comme ce sont les erreurs qui rendent les loix mauvaises, il seroit plus simple de détruire ces erreurs que d'en ajouter d'autres pour réparer le mal des premières. Il ne faut pas tomber dans cette foiblesse imbécille de bénir comme utiles des systèmes d'erreurs, parce qu'on peut les employer à réparer une petite partie du mal qu'ils ont fait.

Au reste, ce que nous avons dit ci-dessus s'applique également ici. L'erreur seroit sans doute quelque bien, elle prévienendroit quelques crimes, mais elle seroit de plus grands maux; ces erreurs qu'on mettroit dans la tête du peuple le rendroient stupide; or de la stupidité à la séduction & à la férocité, il n'y a qu'un pas. De plus, si les motifs qu'on lui

PHILOSOPHIQUE ET POLITIQUE. 25

donne pour être juste ne sont qu'une faible impression sur son esprit, ils ne dirigeront pas sa conduite; s'ils en font une vive, ils le rendront enthousiaste, & enthousiaste pour l'erreur. Or l'enthousiaste ignorant n'est plus un homme, c'est la plus terrible des bêtes féroces.

Enfin si on laisse des hommes, quels qu'ils soient, maîtres de la morale du peuple, il n'y a plus ni repos, ni liberté, ni vertu dans une nation. Si on laisse le peuple maître de raisonner sur la morale, & qu'on y ajoute seulement des motifs faux, on tombe dans une étrange contradiction : on avoue d'un côté qu'il a assez d'esprit pour démêler ce qui est juste, & pas assez pour savoir qu'il a intérêt d'être juste : or c'est tout le contraire; *je n'aurai point de protecteurs, mes voisins m'auront en aversion, les loix me puniront si je fais telle action* : sont des idées plus simples que celles dont un homme auroit besoin pour savoir qu'une telle action est juste ou injuste.

Enfin qu'on examine la plupart des hommes qui commettent des crimes; ce n'est pas en général faute d'avoir été élevés à reconnaître des motifs étrangers d'être justes. Le nombre des coupables parmi les hommes à préjugés est en plus grande proportion avec le nombre total des hommes, que celui des coupables dans



la classe de ceux qui sont au-dessus des préjugés, n'est au nombre total de ceux qui la composent. Combien peu de crimes le défaut de ces motifs feroit-il commettre de plus ? Comparons donc l'effet de ces crimes à celui des horreurs que ces motifs ont fait commettre à la Saint-Barthélemi, aux massacres d'Irlande, &c. Songeons que si un peuple animé par ces motifs est trompé ou se trompe sur la morale, ils deviennent alors un instrument de crimes, & de ces grands crimes qui sont le malheur des nations & la ruine des empires.

Je n'ignore pas que dans l'état actuel de l'Europe, le peuple n'est pas capable peut-être d'avoir une véritable morale : mais la stupidité du peuple est l'ouvrage des institutions sociales, & des superstitions. Les hommes ne naissent ni stupides, ni fous ; ils le deviennent. En parlant raison au peuple, en ne lui apprenant que des choses vraies, dans le petit nombre d'instans qu'il peut donner à la culture de son esprit, on pourroit l'instruire du peu qu'il lui est nécessaire de savoir. L'idée même du respect qu'il doit avoir pour la propriété du riche n'est difficile à lui insinuer, que 1°. parce qu'il regarde les richesses comme une espèce d'usurpation, de vol fait sur lui, & malheu-

renfement cette opinion est vraie en grande partie.

2°. Parce que son excessive pauvreté le fait toujours se considérer dans le cas de la nécessité absolue, cas où des moralistes même très-sévères ont été de son avis.

3°. Parce qu'il est aussi méprisé & maltraité comme pauvre, qu'il le seroit après s'être avili par des friponneries.

C'est donc uniquement parce que les institutions sont mauvaises, que le peuple est si souvent un peu voleur par principe. En général, quelque principe de morale, de vertu, de religion qu'on donne à un peuple, il n'y aura jamais ni mœurs, ni vertu, ni morale, que dans les pays où il sera de l'intérêt des hommes d'en avoir, ou plutôt dans lesquels les hommes ne croiront pas avoir un grand intérêt d'en manquer : car, quoi qu'en aient dit certains moralistes, lorsqu'on n'aura qu'un peu moins d'intérêt à choisir le bien que le mal, ce sera toujours le bien que l'homme choisira.

Parmi les classes d'hommes que l'on croit devoir dévouer à l'erreur, on place quelquefois les femmes & les enfans. Quant aux femmes, comme il n'y a de différences entre elles & nous que celles qui tiennent au physique de

leur sexe, l'idée qu'il faut les soumettre à des erreurs dont les hommes peuvent s'affranchir, ne peut être soutenue que par ceux qui veulent être leurs tyrans ; & les principes que nous avons exposés ci-dessus , prouvent que dans ce cas l'erreur n'est utile ni aux hommes ni aux femmes.

La plupart des parens croient bien faire de tromper les enfans sur les motifs qui doivent régler leurs actions ; mais pourquoi des parens veulent-ils donner à leurs enfans des motifs dont eux-mêmes connoissent la fausseté ? Est-ce pour leur conduire dans l'enfance ? Non sans doute. Cette habitude des bonnes de remplir la tête des enfans de terreurs puériles , pour les conduire plus aisément , est bannie de toute éducation raisonnable.

Ce n'est point pour l'âge mûr : car alors les parens doivent croire que les principes qui leur restent à eux-mêmes sont suffisans pour être honnêtes ; & s'ils ne le croient pas , ils ne doivent point penser qu'il importe à leurs enfans d'en avoir d'autres. Autrement ils ne voudroient les rendre meilleurs qu'eux , que pour en faire des dupes. Reste donc l'espace de tems qui sépare l'enfance de l'âge mûr ; le tems des passions & des foiblesses , tems pour lequel on craint que la raison seule ne soit trop

foible : or cet espace est précisément celui où les jeunes gens sentiront la contradiction qui règne entre leurs penchans & les opinions qu'on y oppose , & voudront examiner le fondement de ces opinions. Ce fondement fragile tombera au premier choc , & l'édifice entier de la morale s'écroulera avec lui. C'est précisément à cet âge où la raison n'est pas encore dans sa force , que la distinction entre les fondemens qui ont appuyé la morale , & les principes mêmes de la morale , est très-difficile , & qu'il est presque impossible de distinguer parmi les actions , que l'éducation fait regarder comme criminelles , celles qui sont ou vraiment criminelles , ou indifférentes , ou même louables ; de substituer dans l'ordre qu'il faut établir entre les mauvaises actions , un ordre fondé sur la nature , à un ordre fondé sur la superstition , distinction nécessaire , sinon , pour diriger ses actions , ( car il faut éviter toutes celles qui sont mauvaises , ) mais pour juger les autres hommes & traiter avec eux. Ainsi , pour préserver les enfans de quelques-unes des fautes de la jeunesse , on les expose à n'avoir jamais de morale , & à commettre tous les crimes de l'âge mûr.

Il existe un inconvénient plus dangereux encore ; les erreurs qu'on veut inspirer à ses

enfans , & que soi-même on a seconciées, nous paroissent humiliantes ; on se cache d'autant plus mal de les avoir rejetées , qu'on seroit honteux d'être soupçonné de les avoir gardées ; l'enfant à peine libre , à peine livré à la société de ceux de son âge , apprendra donc pour première leçon que tous ses parens , que tous les hommes qui ont voulu lui parler de ses devoirs sont des menteurs & des hypocrites ; il sera tenté d'étendre jusque sur leurs actions, cette fausseté qu'il a surprise dans leurs opinions. Il est inutile de faire sentir les suites de cette découverte. On ne peut, non plus, espérer de prolonger ces erreurs , parce que tout le reste de l'éducation les contrarie , parce qu'on a cherché à faire connoître à l'enfant tout ce qui lui est nécessaire pour sentir l'absurdité de ce qu'on a voulu lui faire croire.

Pour substituer aux erreurs de son éducation des principes raisonnables , il faut qu'un jeune homme se forme des idées justes & précises de ces mêmes objets , sur lesquels il n'a jamais eu que des idées vagues & fausses , au lieu que pour être débarrassé des erreurs qu'on lui a enseignées , un moment de réflexion lui suffit. Ainsi, par cette mauvaise éducation , on prive les enfans de connoissances utiles , nécessaires , qui deviennent difficiles à acquérir , & on donne

PHILOSOPHIQUE ET POLITIQUE. 31  
pour base à leur morale des erreurs qu'ils perdront très-aîsément.

## S E C O N D E P A R T I E.

Les principes que nous avons exposés suffisent pour résoudre les questions qui nous restent à examiner.

En effet, si l'erreur ne peut jamais être utile, il faut chercher à la détruire où elle se trouve. C'est à ce but que l'on doit tendre ; & la conduite la plus utile aux hommes est celle qui les délivrera de toutes leurs erreurs le plus sûrement, le plutôt, & avec le moins de secousses.

Nous ne répéterons pas ici les déclamations des sophistes, qui ne veulent pas qu'on risque un trouble présent pour un avantage éloigné, qui prétendent faire servir les sottises populaires au bien de la société, qui veulent laisser le peuple dans l'erreur pour son utilité, &c. Nous espérons que la prudence dont nous parlons ici aura le double avantage de ne point paroître une hypocrisie dangereuse aux yeux des vrais amis de l'humanité, & de paroître à ses ennemis une audace coupable.

V. L'utilité des erreurs moins funestes, substituées à des erreurs plus dangereuses, est l'a-

pologie des inventeurs des fausses religions. L'utilité des erreurs nécessaires laissées aux peuples, est celle des réformateurs de ces religions.

Examinons ces deux principes.

1°. Si on suit la marche des erreurs parmi les hommes, on les verra d'abord très-simples; elles se bornent aux conséquences immédiates de quelques faits imaginaires. Mais ensuite elles s'étendent, se subtilisent, forment une sorte de système, jusqu'à ce que la vérité ou de nouvelles erreurs les remplacent : il est donc impossible à celui qui a établi des erreurs qu'il croit innocentes, de prévoir quelles extravagances monstrueuses & funestes doivent sortir un jour du germe fatal qu'il a semé.

2°. Les erreurs n'infectent dans leur naissance qu'un petit nombre d'hommes; celui des dupes grossit avec le tems; mais entre le moment où ces erreurs allarment les partisans des erreurs anciennes, & celui où celles-ci s'anéantissent, il se forme dans chaque nation deux partis; & si ces partis ne produisent pas toujours une guerre, ils produisent constamment des troubles, & finissent par l'oppression d'un des deux.

3°. Il est impossible de donner des erreurs à des hommes peu éclairés, sans employer pour les leur faire adopter ou conserver, un enthousiasme

enthousiasme superstitieux; & il est impossible de prévoir jusqu'où des fourbes & des fanatiques porteront dans la suite cet enthousiasme.

4°. Les religions nationales rendent les hommes stupides & cruels envers les étrangers; les religions universelles amènent le prosélytisme & l'intolérance; les religions tout entières de pratiques abrutissent les hommes; les religions remplies de dogmes les rendent insensés & cruels. Quel bien donc fera-t-on à un peuple, si on change un culte d'une espèce contre un culte d'une autre? Voilà cependant tout ce que peut faire un fondateur de religion fautive.

Tout inventeur d'une religion fautive est donc un fléau du genre humain.

On vante la morale introduite par ces imposteurs. Mais cette morale est-elle meilleure que celle de Platon, d'Epictète, de Marc-Aurèle, de Cicéron, de Sénèque? Combien, lorsqu'on lit sans prévention ces codes de morale religieuse, les trouve-t-on inférieurs aux ouvrages des philosophes? Combien même y trouve-t-on de maximes fausses, exagérées, tantôt propres à avilir les hommes, tantôt capables de faire des enthousiastes inutiles ou dangereux à la société, tantôt destinées à saper même les fondemens de la société, à détruire les vertus utiles & actives?



La marche des réformateurs est différente : ce ne sont pas des erreurs qu'ils substituent à d'autres erreurs ; leur but paroît être d'en diminuer le nombre & l'absurdité. Jusqu'ici on ne voit rien que d'utile, mais tout réformateur d'une religion est censé l'admettre ; s'il en rejette une partie, ce n'est qu'en introduisant des disputes théologiques. Les religions sont fondées sur des livres, sur d'anciens usages, sur l'autorité des prêtres. Un réformateur de religion diminuera l'autorité des prêtres, il soumettra les livres & les usages à l'autorité de la raison ; mais ce ne sera point sans restriction ; Lorsque ces livres auroient été regardés comme authentiques, tout ce qu'ils contiendront deviendra sacré, la raison se bornera à les mieux entendre. Ainsi la réforme aura substitué le fanatisme des particuliers à l'autorité des prêtres. Ce sera un bien, ou du moins un moindre mal. La raison humaine aura brisé une partie de ses fers ; mais ce qui lui en restera sera plus durable. En laissant au peuple une sorte de liberté de choisir ses erreurs, pourvu qu'il les puise dans une source indiquée, il y tiendra par orgueil au lieu d'y tenir par stupidité ; ses erreurs lui appartiendront davantage. On peut comparer l'état de deux nations, l'une abrutie sous le joug des prêtres, l'autre insa-

tuée d'argumens, à deux hommes, l'un ignorant & ne sachant que les sottises populaires qu'il a entendues, l'autre plus instruit, mais ayant adopté de fausses lumières : & il est difficile de juger auquel des deux il est plus aisé de faire connoître la vérité.

Observons ici qu'en parlant de l'établissement des fausses religions & de leur réforme, nous n'aurions pas besoin pour montrer combien les faits sont d'accord avec nos raisonnemens, d'en supposer aucune fausse en particulier, ce qui seroit contraire au principe dans lequel nous avons écrit cet ouvrage. En effet il est clair qu'il y en a au moins autant de fausses, moins une, qu'il y en a de vraies. Or quelle que soit celle qu'on regarde comme vraie, l'histoire du mal qu'ont fait les autres, suffit pour prouver la vérité de notre assertion.

VI. Les erreurs dont nous avons parlé jusqu'ici sont des erreurs générales, dont le but est, dit-on, de rendre les hommes meilleurs. Mais il est des erreurs particulières qui ont contribué à la grandeur, à la puissance de certaines nations.

La croyance d'une statue miraculeuse à laquelle est attachée la destinée de l'empire, des oracles qui annoncent la victoire, la per-

suasion qu'on sera éternellement heureux si on meurt pour son pays; toutes ces croyances ont produit de grands effets, & les imaginations qui en ont été frappées ont cru qu'il étoit nuisible d'employer ces moyens. Les liqueurs fortes ont le même pouvoir : cependant il seroit plaisant d'ériger l'ivrognerie en principe de politique; ce seroit pourtant un moindre mal; car l'ivrognerie est un vice moins honteux que la superstition. Des soldats ivres, un jour de bataille, peuvent être le lendemain des hommes raisonnables; mais des soldats fanatiques ne seront jamais que des fous dangereux.

D'ailleurs ces moyens si vantés ont l'inconvénient de produire les deux effets contraires. Si vous attachez le sort d'un empire à l'existence d'une statue, il en dépendra réellement : qu'un coup de tonnerre, une trahison, un accident fassent perdre la statue, le peuple tombera dans un abattement stupide & l'empire sera détruit. Si vous employez les oracles, vous vous mettez dans la dépendance de ceux qui les prononcent : si vous vous servez de l'espérance du ciel, vous vous livrez à ceux qui en ont usurpé les clefs. D'ailleurs le mépris de la mort est un sentiment moins extraordinaire qu'on ne croit. On craint la mort parce qu'on en a caché les suites dans une obscurité effrayante.

C'est parce qu'on a rendu les hommes superstitieux, qu'ils sont devenus timides; ainsi la superstition n'est encore dans ce cas qu'un remède insuffisant des maux qu'elle a faits.

Juvenal a dit

*Summum crede nefas animam præferre pudori,  
Et propter vitam vivendi perdere causas.*

Il eut pu substituer le mot de *foi* à celui de *crime*; & ce seroit le sentiment de tous les hommes, si leur éducation ne tendoit à leur gâter la tête & à leur affoiblir le cœur.

Parmi ces erreurs particulières que l'on suppose être utiles dans chaque nation, quelques auteurs ont placé l'amour de la patrie; les uns, pour rendre plus favorable la cause de l'erreur en confondant avec des erreurs un sentiment naturel nécessaire au maintien de la société, les autres parce qu'ils ont confondu avec le véritable amour de la patrie, l'orgueil national, ou quelques préjugés locaux. Il est impossible que l'homme existe en société sans qu'une très-grande partie de son bonheur particulier ne dépende de la bonté des loix, de la richesse nationale, de la prospérité publique: & l'intérêt de tout particulier est lié avec l'intérêt de la société. Tout malheur public, tout revers arrivé à la nation, n'eut-

il sur un grand nombre de particuliers qu'une influence très-foible, il y en aura nécessairement une très-forte sur un grand nombre d'autres; or il est impossible que le spectacle du malheur de ceux qui nous entourent, ce malheur nous fût-il absolument étranger, n'excite en nous des sentimens très-douloureux. L'idée qu'il existe cent mille malheureux autour de nous est une douleur aussi réelle qu'une attaque de goutte. L'amour de la patrie est donc un sentiment naturel inspiré à la fois par les deux seules causes morales qui agissent sur nous, notre intérêt & notre bienveillance pour les autres. Ce sentiment n'est pas contraire à celui de la bienveillance universelle : Marc-Aurele disoit, je préfère ma famille à moi-même, ma patrie à ma famille, & l'univers à ma patrie. Marc-Aurele cependant fit la guerre pour défendre les frontières de l'empire Romain; ce n'étoit pas sa patrie qu'il préféroit à l'univers, c'étoit Rome qu'il préféroit à un peuple étranger.

L'amour de la patrie inspiré par ces motifs naturels est susceptible du même enthousiasme que nos autres sentimens, enthousiasme momentané & aveugle dans la plupart des hommes, mais éclairé & durable dans les grandes ames.

L'erreur & les préjugés ne rendroient pas ce sentiment plus fort & pourroient le rendre,

inutile & dangereux. Si la haine des autres peuples s'y joint, elle multiplie & éternise les guerres. Si l'on y mêle l'amour des usages antiques & des opinions nationales, alors l'amour de la patrie s'opposera aux changemens utiles; il ne fera plus que l'instrument des ennemis secrets de la nation.

Nous voilà parvenus enfin aux seuls points vraiment intéressans que nous eussions à traiter.

VII. N'y a-t-il aucun inconvénient à dire au peuple la vérité toute entière? De quels ménagemens est-il utile & permis d'user en attaquant les erreurs populaires?

En jetant un coup-d'œil sur ce globe, en examinant à quelles erreurs absurdes & cruelles les hommes sont livrés, en voyant qu'il existe des contrées, que dis-je? des parties entières du monde, où sur quelque genre que ce soit, il n'y a pas une seule vérité clairement établie, où tout ce qu'on croit sur-tout est faux, en songeant enfin que dans le siècle le plus éclairé, dans les pays où les lumières ont fait le plus de progrès, les erreurs religieuses sont le partage de presque tous les hommes; que parmi ceux qui y ont échappé, les neuf dixièmes ne sont pas moins la dupe d'erreurs politiques presque aussi grossières, & qu'il y a moins peut-

être d'hommes absolument sans préjugés que les théologiens ne comptent de justes, on sera étonné sans doute que nous paroissions craindre que les hommes ne voient trop clair. Mais ce n'est pas aussi cette crainte qui nous arrête. La vérité une fois connue sera utile, mais le passage de l'erreur à la vérité peut être accompagné de quelques maux. Tout grand changement entraîne nécessairement après lui ; & quoiqu'ils soient toujours bien au-dessous du mal qu'on veut détruire, on doit chercher à les diminuer. Il ne suffit pas de faire le bien, il faut le bien faire. Il faut sans doute détruire toutes les erreurs ; mais, comme il est impossible qu'elles le soient toutes dans un instant, on doit imiter un sage architecte qui, obligé de détruire un bâtiment, & sachant comment les parties en sont unies, le démolit de manière que sa chute ne soit point dangereuse.

Les seules erreurs qu'il faille détruire avec précaution sont celles qui peuvent influer sur la conduite privée ou publique des hommes ; ainsi notre question se réduit aux deux suivantes. Un peuple appuie sa morale sur une fausse croyance religieuse ; comment fait-il détruire ses préjugés sans que le vice demeure sans frein ?

Un peuple ignore ses droits politiques & le

## PHILOSOPHIQUE ET POLITIQUE. 41

moyen de les recouvrer; comment les lui faire connoître sans s'exposer à troubler la paix?

Il n'y a que trois moyens généraux d'influer sur l'esprit des hommes, les ouvrages imprimés, la législation & l'éducation; l'un de ces moyens agira sur le peuple en éclairant ceux qui dominent sur ses opinions, en leur apprenant la manière d'attaquer les préjugés par des loix: les autres peuvent agir immédiatement sur le peuple par le moyen des chefs qui voudroient établir la vérité. Ainsi l'impression éclairera d'abord; les loix & une éducation vraiment publique dirigée par ces loix, achèveront l'ouvrage.

Examinons l'influence de ces moyens, & sur les erreurs religieuses & sur les erreurs politiques. Le peuple lit peu, & certes, dans l'état actuel, il n'est pas à craindre que les livres l'éclaireront trop. Ceux qui attaquent une fausse religion sont de deux sortes; les uns examinent les fondemens de la morale & de la religion; & ceux-là ne sont pas la lecture du peuple: les autres, en attaquant une religion, en montrent les absurdités, les conséquences; les raisonnemens y sont plus simples, ils amusent & ils peuvent devenir populaires; mais il est aisé de faire en sorte que



ces livres ne soient pas nuisibles , qu'ils ne détruisent point la morale en détruisant les fondemens bisarres sur lesquels on a eu la sottise de l'appuyer. L'opinion qu'il importe ici de conserver est celle que le dieu que le peuple adore , quel que soit son nom , quelques aventures qu'on lui suppose , quelques fourberies que les prêtres aient accréditées , défend aux hommes les actions contraires au bien de leurs semblables , punit ses mauvaises actions & récompense les bonnes. Or le dieu Brama en est-il moins dieu ? en aime-t-il moins les bonnes actions , parce qu'il n'a pas dix têtes , qu'il ne s'est point changé en poisson , qu'il n'a pas couché avec une femme , &c ? Ne peut-on pas , sans attaquer l'existence de Brama , prouver qu'il est absurde d'inventer toutes ces aventures , & qu'elles rendent Brama ridicule ? Ne peut-on point prouver qu'un homme n'en est pas plus mal dans l'autre monde pour n'avoir pas tenu la queue d'une vache , sans risquer de lui apprendre qu'il ne sera point puni d'un paricide ? Un Indien sera-t-il plus près d'être criminel parce qu'on lui aura appris que l'eau du Gange & quelques mots dits par un Brame n'effacent point tous les péchés , même lorsqu'on est un peu fâché de les avoir commis ?

Vites donc toutes ces vérités ; discutez toutes

ces questions dans des livres philosophiques ; le genre humain y gagnera. Respectez, en attaquant les préjugés par des raisonnemens populaires, l'opinion que Brama existe & qu'il punit le crime ; & ne craignez pas qu'il arrive du mal aux Indiens pour croire quelques absurdités de moins.

On peut faire ici deux objections. Les fausses opinions sont propres, dit-on, à consoler le peuple & à contenir ceux qui sont au-dessus des loix. Ce qu'il y a de consolant dans ces opinions, nous le conservons pour le peuple, du moins jusqu'au moment où la terreur lui deviendra inutile pour fonder sa morale : son état deviendra meilleur par la destruction des préjugés ; & il ne faut pas perdre de vue, que ces consolations trop vantées sont bien peu de chose en comparaison des maux que l'ignorance & l'erreur ont causés. Il est singulier de reprocher d'ôter ces consolations du mal à ceux qui veulent ôter le mal même. D'ailleurs ces consolations religieuses ne seroient utiles que contre les afflictions morales & les maux physiques, mais valent-elles mieux que la raison pour le courage ? Elles ont peu de force, excepté sur quelques enthousiastes ; & la plupart des hommes qui se disent foulagés par elles, ne font que cacher leur insensibilité.

Quant à la deuxième objection, l'épouvante que les fausses religions inspirent aux gens puissans, nous pourrions montrer, par l'histoire, combien a été foible cette ressource; nous pourrions montrer que les tyrans les plus cruels ont été les plus superstitieux.

Nous pourrions ajouter que toute religion sacerdotale est un encouragement pour le crime, parce que tous les crimes sont pardonnés aux grands qui ménagent les prêtres, quand ceux-ci ne trouvent pas plus d'avantages à persécuter les princes qu'à les flatter. Observons enfin qu'il est étrange de proposer de laisser cinq ou six millions d'hommes dans l'erreur afin d'en tromper un seul & de l'empêcher d'abuser d'un pouvoir qu'il ne peut lui-même devoir qu'à l'erreur.

Il nous reste à parler des vérités qui en éclairant les hommes sur leurs droits, pourroient, dans des pays où ils sont opprimés, causer des troubles, déranger l'ordre public & bouleverser un état, sans faire aucun bien durable ou réel.

Nous observerons d'abord qu'il y a nécessairement un grand nombre de vérités politiques, utiles aux hommes, qui le sont également aux chefs des nations. Supposons en effet les deux extrêmes, un seul homme maître absolu d'un

peuple, ou un peuple aussi libre qu'il peut l'être, & où par conséquent le peuple entier auroit seul l'autorité absolue. Il est clair que tout ce qui est vrai pour la législation civile & criminelle, pour l'administration des impôts, les loix du commerce, la manière de former les armées, le sera également dans les deux cas. Par exemple, supposons que l'assemblée du peuple veuille mettre un impôt d'un million; elle cherchera, de même que le despote, la manière la moins onéreuse. Supposons qu'il soit question de proscrire ou d'autoriser l'usage de la torture; si l'on prouve que le despote doit le conserver dans le cas où l'on a prêté la main à la vie, on prouvera que le peuple doit le conserver pour le crime d'avoir affecté la tyrannie; & réciproquement, si l'on prouve le contraire. Il y a donc un ordre de vérités également vraies dans toutes les constitutions; ou, pour parler plus correctement, dont la vérité est indépendante de la forme de la constitution. Il ne peut donc y avoir jamais d'incertitude à attaquer les erreurs contraires à ces vérités. Ainsi on pourra réduire aux quatre questions suivantes toutes celles sur lesquelles il peut y avoir quelques difficultés.

1. La question des limites que doit avoir le pouvoir législatif; quel que puisse être le corps

qui l'exerce, fût-ce même la nation assemblée. On peut en effet examiner si le pouvoir législatif a le droit d'établir des peines pour des opinions, d'exclure de l'état ceux qui n'adoptent pas une telle croyance, de punir comme des crimes, ce qui est indifférent dans le droit naturel.

2°. Jusqu'à quel point le peuple peut aliéner la souveraineté & la confier, soit à un homme, soit à un corps, de manière que cet homme ou ce corps aient un véritable droit ?

3°. Quelles sont dans un tel état en particulier, les bornes du pouvoir suprême ?

4°. Dans quel cas, lorsque le souverain ou le gouvernement passe ses droits ou viole ceux des citoyens, les citoyens ont-ils le droit de résister ou d'opposer la force à un droit qui cesse d'en être un ? L'examen de la troisième question est, dans chaque état, un droit & un devoir des citoyens. La discussion des deux premières est sans inconvénient, tant qu'on ne touche pas à la quatrième. Il est toujours utile de connoître ses droits, mais il n'est pas toujours sage de les faire valoir, & toute manière de les faire valoir n'est pas légitime.

C'est ici la limite qui sépare la raison de l'esprit de faction, mais qui sépare aussi la vérité des conséquences fausses qu'on en peut tirer en

raisonnant mal. En effet, s'il arrivoit que des hommes instruits de leurs droits les fissent valoir d'une manière funeste à leurs concitoyens en troublant la paix de l'état, sans rétablir dans leurs droits ceux qui en ont été privés; ce ne seroit pas la vérité, c'est-à-dire, la connoissance de ces droits & de leur violation qu'il en faudroit accuser, mais l'erreur que les hommes auroient commise, en concluant fausement qu'il leur est permis de faire valoir leurs droits dans tous les tems & par tous les moyens. Ce ne seroit pas pour avoir su trop de vérités qu'ils feroient du mal, mais pour n'en avoir pas assez connu. Ce ne seroit pas pour avoir adopté une maxime vraie, mais pour s'être trompés dans son application à un fait particulier.

VIII. Venons à la dernière question. Les hommes qui ont fondé sur l'opinion, un pouvoir funeste au peuple, ont ordinairement des forces qu'ils peuvent diriger & employer. En les avertissant donc des moyens qu'on pourroit prendre pour leur ôter ce pouvoir, pour prévenir peu-à-peu la destruction de leur puissance, par celle des opinions sur lesquelles elle est fondée; enfin en publiant la méthode qu'on doit suivre pour influencer sur l'esprit des hommes, de manière à leur faire sentir, on est leur bonheur.

& comment ils peuvent l'assurer , on peut nuire beaucoup à ceux qu'on veut servir. Le grand nombre ne sera pas en état d'user de ces lumières , & le petit nombre sera éclairé sur les moyens de les rendre inutiles. Il seroit également dangereux de dire des vérités , lorsqu'en les disant ; on ne peut espérer d'être utile avant le moment où ces vérités seront adoptées par un grand nombre d'hommes , & qu'en effrayant ceux à qui elles nuisent , au lieu de les rendre plus communes , on met de nouveaux obstacles à leurs progrès. C'est donc ici le cas de laisser la vérité captive , sans jamais y substituer l'erreur ; & le défenseur de l'humanité doit se considérer alors vis-à-vis de ses oppresseurs , comme un général qui ne doit point publier ses plans de campagne.

2. Après avoir parlé des moyens que chaque particulier peut employer pour instruire les hommes sans danger pour leur bonheur , passons à ceux qui ne peuvent être employés que par l'autorité publique. Les gouvernemens peuvent par une bonne législation avancer également sans risque le rétablissement de la vérité : elle fait des progrès rapides dans les pays où l'on laisse la liberté des opinions , parce que du moment où les opinions sont librement discutées , la vérité finit par s'établir. Or il est , dans

dans tous les cas , de l'intérêt du législateur d'établir cette liberté , qui , ne s'étendant qu'aux opinions , soumet les injures aux loix contre les libelles. En effet , autant il est difficile qu'une vérité contraire à l'ambition d'un souverain , à ses idées de pouvoir arbitraire , puisse nuire à celui qui réunit la force publique , autant il est aisé de voir que cet établissement de la liberté des opinions est le seul moyen qu'il ait de s'instruire & d'être servi par des hommes éclairés. Autrement les erreurs & les faux systèmes se perpétueront dans ses conseils. Celui qui est obligé d'agir peut s'instruire , mais il ne peut avoir de loisir d'une méditation tranquille , qui seule révèle la vérité. Il doit donc permettre que les opinions se discutent publiquement , sans quoi il lui sera impossible de savoir de quel côté peut être la vérité. Où pourra-t-il espérer de la trouver ailleurs que dans les livres , que par le jugement libre des hommes éclairés ? Apprendra-t-il la vérité par la voix de ses courtisans ou de ses ministres , par les rapports des espions , par les écrits des panégyristes ou des gazetiers que l'on soudoie pour le tromper , par les lettres que l'homme qui s'est dévoué à cette infâme violation de la sûreté publique aura intérêt de lui montrer ?



Sans la liberté dans les opinions , un souverain ne saura jamais s'il fait le bien ou le mal , si les terres de ses états sont cultivées , ou si elles demeurent en friche ; s'il entre dans ses coffres plus de la moitié de ce qu'il lève sur ses peuples ; si les loix qu'il fait pour encourager le commerce ne le détruisent point ; si son administration ouvre ou tarit les sources de la prospérité publique ; s'il est un tyran ou un bon roi.

L'éducation seroit un moyen meilleur encore d'accélérer les progrès de la vérité , si un législateur vouloit l'employer. Qu'on forme l'esprit des jeunes gens à la justesse par l'étude des sciences exactes & de la physique ; qu'on ne leur donne sur la morale que les idées qu'aucun homme de bon sens n'a jamais niées , & il y en a assez pour la conduite commune ; qu'on leur inspire le mépris de la mort , alors on aura fermé toutes les portes à l'erreur , & la vérité s'établira sans peine dans leur esprit , lorsqu'ils la chercheront. Il n'y a pas de sottises accréditées dans quelques pays que ce soit , & crues par les hommes les plus raisonnables de ces pays , qu'ils ne trouvassent ridicules , s'ils n'en avoient entendu parler pour la première fois qu'à l'âge de 18 ans. Une éducation ainsi dirigée vers la vérité est encore utile

## PHILOSOPHIQUE ET POLITIQUE. §

au souverain comme aux peuples, & c'est un de ces intérêts communs entre le citoyen, & le chef de l'état, que les hommes qui les servent aient un esprit juste, des lumières & du courage.

Nous concluons donc ici en général que la vérité est toujours utile au peuple, & que, si le peuple a des erreurs, il est utile de les lui ôter.

Nous n'y mettons que quatre exceptions ; 1<sup>re</sup> la croyance d'un dieu rémunérateur & vengeur, qu'il ne faudroit pas attaquer chez un peuple, dont la morale seroit fondée sur une religion fautive ; à moins que cette religion ne fût détruite ; & qu'une morale fondée sur la raison seule ne fût bien établie.

2<sup>o</sup>. Le droit de résistance du citoyen à la force publique, soit lorsqu'elle attaque le droit de l'homme, soit lorsqu'elle attaque le droit particulier du pays. On ne doit discuter cette question que chez les nations où la force publique appartient au peuple.

On ne prononce pas que les deux opinions, sur lesquelles nous prescrivons le silence, soient vraies ; mais quand elles le seroient, il y a des cas où il seroit nuisible de les défendre trop ouvertement.

3<sup>o</sup>. Les vérités qui, en éclairant les ennemis

de l'humanité sur l'emploi qu'ils doivent faire de leur force pour assurer leur puissance, empêcheroient la vérité de s'établir, ou du moins en retarderoient les progrès & les avantages.

4°. Les vérités utiles, & aux peuples, & à ceux qui les oppriment, lorsque ceux-ci ne sont pas en état d'en sentir l'utilité, & que blessés de ces vérités ils pourroient en arrêter le progrès. C'est du moins alors le cas de dire ces vérités, de manière à ne les laisser voir qu'assez pour qu'on puisse les deviner, les entendre lorsqu'on pourra en profiter, mais point assez pour qu'on puisse les craindre, quelque ridicule que soit cette crainte aux yeux de la raison. Sur-tout il faut alors s'attacher moins à prouver ces vérités, qu'à en faire sentir l'utilité universelle. Concluons donc enfin qu'il y a très-peu de cas où il soit utile de taire la vérité, & aucun où il le soit de la déguiser.

Après avoir montré que c'est trahir la cause des hommes que de soutenir des erreurs, puisque l'erreur ne peut être utile, qu'il n'est même permis de dissimuler la vérité que lorsqu'on croit le silence sur des erreurs particulières plus propre à faciliter la destruction d'autres erreurs, ou à éviter des maux, que la vérité trop hautement annoncée, & reconnue.

par un trop petit nombre pour avoir la force en sa faveur, pourroit entraîner en soulevant contre elle la multitude : nous devons examiner jusqu'à quel point il peut être permis, c'est-à-dire, utile aux hommes de paroître respecter, dans la conduite extérieure, des erreurs nuisibles. Nous avons déjà montré qu'il ne falloit ni dire qu'on les admet, ni sur-tout les défendre ou vouloir les propager. Cette règle suffit pour proscrire tout acte extérieur qui, aux yeux des hommes qui réfléchissent, seroit l'équivalent d'une admission réelle de ces erreurs. Ainsi toute action purement corporelle, dont le refus seroit une manière imprudente & dangereuse d'annoncer une vérité, peut alors être permise. Par exemple, un musulman qui ne croit pas à Mahomet, ne doit pas dire qu'il y croit, mais il fera bien d'entrer avec respect dans la mosquée, de s'y laver le coude, &c. parce que le refus de ces simagrées, en avertissant les imans de ses opinions, pourroit, non pas exciter une persécution contre lui, ( car nous n'examinons pas ici s'il y a des cas où ce qui mal est en soi peut devenir légitime pour sauver sa vie, ) mais rendre les imans plus attentifs à s'opposer aux progrès des lumières. Nous croyons également qu'on peut, par une condescendance particulière, pour ne pas cho-

quer ses amis, mais sans motif bas d'intérêt personnel, se permettre les mêmes actes. Qu'enfin s'ils sont nécessaires pour jouir des droits de citoyen, ou en assurer la jouissance à ses enfans; on peut encore se permettre ces actes, à la condition néanmoins qu'ils ne puissent être regardés comme une admission expresse de l'erreur, mais seulement comme un cérémonial, une étiquette; & c'est alors, non à sa conscience particulière, mais à l'opinion des hommes éclairés & vertueux, qu'on doit soumettre sa conduite.

En effet, lorsque des hommes éclairés qui ignorent si vous rejetez ou non des erreurs accréditées, ne voyent dans votre conduite qu'une précaution prudente; vous n'avez point fait une mauvaise action, vous n'avez point trompé. Mais s'ils regardent votre conduite comme une preuve que vous adoptez ces erreurs, ou que vous êtes un hypocrite, votre condescendance devient coupable, vous avez trompé. En un mot, ne faites rien qu'un homme sensé puisse apporter pour preuve que vous croyez ce que vous ne croyez pas. La ligne qui sépare ici la prudence de l'hypocrisie est très-facile à passer; mais il faut mieux rester en deçà & être imprudent qu'hypocrite.

Nous examinerons encore ici deux questions

particulières, est-il permis d'être ou de rester prêtre d'une religion que l'on croit fautive ? Est-il permis d'élever des enfans dans une religion qu'on ne croit pas ? La réponse à ces questions n'est pas difficile, puisque l'erreur est un mal public, c'est un crime de la répandre. Ainsi tout homme qui enseigne ce qu'il ne croit pas est un fourbe méprisable s'il croit l'erreur nuisible aux hommes. Mais s'il la croit utile..... alors il est innocent, autant qu'on peut l'être en suivant d'après une conscience trompée, le parti le plus favorable à ses propres intérêts. Mais un prêtre qui découvre la fausseté de la religion qu'il prêche, est-il obligé de renoncer à son état au péril même de sa vie, sur-tout lorsqu'il sait que l'éclat de son apostasie ne sera point utile aux autres hommes ? non sans doute, mais il y a un milieu entre ces deux extrêmes, *l'abstinence absolue de toutes fonctions religieuses.*

On peut demander aussi si un instituteur ne peut pas enseigner à des enfans ce qu'il regarde comme des erreurs lorsque les parens l'exigent ; puisqu'il semble n'avoir de droits ni de devoirs que les leurs. Nous ne le croyons pas, son devoir se borne à ne pas enseigner à des enfans les opinions vraies que les parens veulent leur cacher ; le devoir de dire la vé-

rité aux hommes n'est pas une obligation stricte comme celle d'être fidèle à ses engagements ; mais c'est toujours un crime que de se rendre complice du mal que les parens veulent faire à leurs enfans, d'abuser de son autorité sur des esprits foibles pour les livrer à l'erreur, pour corrompre leur raison naturelle. Un instituteur ne doit dans ce cas , ni tromper ses élèves ni les détromper.

On seroit peut-être tenté de regarder comme inutile l'examen des questions que nous venons de discuter ; & même cette opinion doit être celle des hommes les plus éclairés. Mais nous osons croire qu'il est peu de discussions plus utiles. Dans l'état actuel de l'Europe, on ne peut nier que les lumières en tous genres ne fassent des progrès rapides. Le nombre des hommes éclairés augmente ; & si le nombre de ceux qui connoissent les vérités les plus importantes est encore très-petit, celui des hommes qui ne peuvent plus être la dupe des erreurs absurdes de nos pères, embrasse presque tout ce qui compose la première classe de la société, tous ceux dont le jugement forme l'opinion publique. Ainsi ni les hommes destinés à remplir les places, ni ceux qui les jugent, ne sont la dupe de ces absurdités.

Pourquoi se soutiennent-elles donc ? C'est sans doute parce qu'il y a des hommes puissans intéressés à les soutenir. Cependant oseroient-ils défendre des erreurs dont eux-mêmes sentent le ridicule , & qu'ils voient être le mépris de toutes les classes éclairées de la société ? Consentiroient-ils à passer dans l'opinion pour des fourbes , ou pour des imbécilles ? Non sans doute ; mais ils ont heureusement pour leurs intérêts , trouvé moyen d'établir que les erreurs qu'ils ont intérêt de défendre sont nécessaires aux peuples , & de persuader cette opinion à un grand nombre de personnes instruites : ils ne sont plus dès-lors aux yeux de cette partie du public des charlatans qui montent sur des tréteaux pour vendre leurs drogues ; ce sont des médecins prudens qui trompent leurs malades pour les guérir plus sûrement. Ils concilient par ce moyen l'intérêt de leur vanité & celui de leur profit. Ils jouent devant le peuple un rôle qui assure leur crédit , ils en jouent devant la bonne compagnie un second qui les sauve du ridicule. Ce sont sur-tout les gouvernemens qu'ils séduisent : d'abord parce qu'en général les membres du gouvernement ne sont pas tirés de la classe la plus éclairée de chaque pays , mais de celle qui , parmi les classes où l'on reçoit de l'éducation , approche le plus



du peuple : ensuite, parce que les gouvernemens n'étant presque formés que d'hommes qui ne gouvernent pas pour eux, mais pour un monarque, ceux qui les composent préfèrent la sûreté de leurs places à l'intérêt de celui qui les emploie, & cherchent, pour se procurer des appuis, pour éviter des ennemis, pour régner plus sûrement, à redoubler autour de leur maître les ténèbres de toute espèce. Mais ces mêmes hommes, sans en excepter ceux qu'on jugeroit, à leur conduite, dédaigner le plus toute espèce de gloire, comptent aussi pour beaucoup l'opinion publique; & si la protection accordée aux erreurs les rendoit ridicules, ils cesseroient de les protéger. Quant au soin que les hommes intéressés à soutenir l'erreur prennent d'insinuer aux gouvernemens qu'il faut laisser aux citoyens des erreurs utiles aux gouvernemens & nuisibles aux peuples; si ces hommes ont raison, il est important de détromper le peuple, s'ils ont tort, il est important de détromper les gouvernemens.

Parmi les erreurs funestes aux hommes, il en est très-peu qui soient utiles, nous ne disons pas à un souverain vertueux, mais à un souverain occupé de sa gloire, de sa puissance, de ses intérêts réels. En effet il est clair qu'en supposant que les opinions dont il a besoin

pour être absolu soient des erreurs, ces erreurs sont isolées; elles ne tiennent à aucun système de religion, de morale, de législation, d'administration; puisque le pour & le contre a été soutenu sur les questions qui intéressent l'autorité absolue du prince, par des hommes qui avoient sur tout autre point des systèmes opposés. D'ailleurs tout se réduit, comme nous l'avons déjà dit, à la question du droit de résistance, question unique qui n'a aucun rapport avec les erreurs générales qu'on veut laisser aux hommes, & sur laquelle les défenseurs zélés des erreurs de ce genre ne peuvent prendre sans être inconséquens que le parti le plus dangereux pour les souverains absolus.

En effet, si un publiciste accorde au peuple le droit de résistance lorsque les droits essentiels à l'homme sont violés, un zélé l'accordera lorsque les objets qu'il regarde comme sacrés seront outragés. L'un armera les hommes vertueux, les bons patriotes; l'autre mettra le fer entre les mains des fanatiques. L'un voudra que le souverain soit dans la dépendance de la nation, l'autre le soumettra aux caprices des prêtres.

Comment donc est-il arrivé si souvent que les gouvernemens aient protégé des erreurs dont la destruction leur seroit même très-utile, &

qu'ils se soient réunis à leurs véritables ennemis contre les hommes vertueux qui attaquoient ces erreurs ? C'étoit se conduire précisément comme un général qui ordonneroit aux goudats de l'armée de faire feu sur ses grenadiers. La raison en est, comme nous l'avons dit déjà, que l'intérêt des membres du gouvernement n'est pas, dans la plupart des pays, celui du gouvernement lui-même, que les hommes en place ne gouvernent pas pour eux-mêmes, mais pour un maître. En Grèce, à Rome, ceux qui gouvernoient, gouvernoient pour eux ; & c'est pourquoi, avec peu de lumières & de petits moyens, ils ont fait de grandes choses, & qu'avec des lumières & de grands moyens nous n'en faisons que de petites. Il faut pour qu'une nation soit bien gouvernée, ou que le chef du gouvernement remplisse lui-même ses fonctions, ou qu'il confie ses intérêts à des hommes éclairés & vertueux, qui acceptent une place du ministère, non pour devenir riches ou avoir du crédit & des complaisans, mais pour faire le bien de leur pays & acquérir de la gloire. Autrement, le prince & la nation resteront également la dupe de gens intéressés à les rendre aveugles pour les mener plus aisément. Mais quel moyen aura un prince de distinguer les uns des autres ? Ne choisir que

PHILOSOPHIQUE ET POLITIQUE. 61

ceux qui penseront que la vérité ne peut être nuisible, & qu'ainsi il doit être permis de discuter toutes les opinions ; le ministre qui tiendrait ce langage par hypocrisie en seroit sûrement bientôt la dupe. Concluons enfin que *de toutes les erreurs nuisibles, l'opinion qu'il y a des erreurs utiles aux hommes est la plus dangereuse. Et renferme toutes les autres,*



*La Politique naturelle , ou Discours sur  
les vrais principes du Gouvernement ;  
par un ancien Magistrat. 1773.*

Nous regrettons, en analysant cet excellent ouvrage, de ne pouvoir faire connoître son auteur, & rendre à son mérite le tribut de reconnoissance & d'admiration qui lui est si bien dû. Mais la hardiesse de ses principes, dans un tems où c'étoit un crime d'être philosophe, lui a fait craindre les fureurs des despotes, qui comme les oiseaux nocturnes, s'irritent lorsqu'on leur présente la lumière.

L'ouvrage dont nous parlons est un de ceux que nous croyons le plus fait pour préparer les esprits à la révolution qui régénère la France. Le magistrat philosophe qui l'a composé, a vu d'un oeil observateur les abus du pouvoir ministériel, les déprédations de la cour, la situation malheureuse du peuple; que dis-je! il a vu le précipice où la France alloit se plonger, & a cherché le moyen de remédier à tant de maux. Le plus sûr, sans doute, étoit de remonter à l'origine de la société, de montrer à ses concitoyens qu'ils obéissent trop aveuglément, de leur faire sentir toute l'étendue de leurs droits, & de leur apprendre à repousser une force qui les accabloit, les dépouilloit & les insultoit tout à-la-fois.

Jusqu'ici on avoit regardé la politique comme une science obscure, problématique, douteuse; mais c'étoient les passions, les intérêts imaginaires des princes,

les idées métaphysiques de la théologie, les menées ténébreuses des cours, qui faisoient de la science du gouvernement un chaos impénétrable. « Les ténèbres » disparaîtront, dit l'auteur, dès que nous écarterons » les voiles de la prévention ». Nous pouvons dire que les ténèbres ont disparu, parce que nous avons déchiré le voile des préjugés, parce que nous avons enfin connu la nature de l'homme, & le but de la société.

On se persuadoit que la réforme des abus du gouvernement étoit une chose impossible. La paresse des esprits s'accommodoit très-bien de cette maxime; conséquemment fort peu de citoyens, & encore-moins de souverains daignoient s'occuper des maux dont ils souffroient également. Mais la mesure de nos malheurs a été comblée, nous avons enfin ouvert les yeux, & rougissant de notre aveugle confiance, nous avons repris nos droits & notre autorité, dont on faisoit un si mauvais usage.

Nul peuple ne peut être heureux, s'il n'est gouverné suivant les loix de la nature, c'est-à-dire, suivant celles qui sont fondées sur les rapports nécessaires de notre espèce; loix qui conduisent toujours à la vertu.

Nul souverain ne peut être grand, puissant & fortuné, s'il ne règne avec justice sur des peuples raisonnables, c'est-à-dire, sur des hommes qui connoissent le véritable but de la société.

Voilà les principes d'après lesquels notre rare magistrat a composé l'ouvrage dont nous allons donner l'analyse, ouvrage précieux par les vérités importantes qu'il renferme, & par la précision avec laquelle elles sont présentées.

L'auteur embrasse, dans ses discours, des objets qu'il suffit de nommer pour exciter notre attention, la nature de la société, le penchant & les besoins qui portent l'homme à vivre avec son semblable, les engagements réciproques qui constituent l'état de société; ce qui constitue le gouvernement, la distinction du monarque & des sujets, l'origine des divers gouvernemens, les abus de la souveraineté, la liberté, sa définition, les causes de sa perte, les remèdes à la licence, les avantages de la liberté, la politique en général; enfin les causes qui amènent la dissolution des états. Nous allons tâcher de le suivre dans ces vastes recherches, & de donner avec exactitude le résultat de ses méditations.

### *De la Sociabilité.*

L'ÉTAT de nature, dont les philosophes nous parlent, état où les hommes vivoient épars, isolés, sans aucune communication avec les êtres de leur espèce, est une véritable chimère. L'homme, fruit d'une société contractée entre un mâle & une femelle de son espèce, fut toujours en société; dès qu'il vit la lumière, il vécut avec ses parens, avec ses frères & ses sœurs. Les besoins, l'habitude & l'expérience lui rendirent cette société de plus en plus nécessaire; il l'augmenta lui-même, lorsque sa nature eut fait éclore en lui le besoin de  
se

se multiplier. Né sensible à la douleur & au plaisir, il fuit la solitude qui lui déplaît, où il ne trouve aucun secours, où l'obscurité, le bruit des vents, le vaste silence de la nature, ne lui causent qu'alarmes, tristesse, mélancolie, & il cherche à se réunir avec des êtres semblables à lui ; parce que ce n'est qu'avec eux qu'il est tout ce qu'il peut être. La société est un asyle contre nos ennuis, nos craintes, nos incertitudes ; en un mot, contre nos maux réels ou imaginaires.

L'homme a sans cesse besoin de sentir ; plus il a de sensations, & plus il se trouve heureux. La société multiplie l'existence de l'homme à chaque instant ; elle crée à tout moment pour lui des sensations nouvelles, qui l'empêchent de tomber dans la langueur & dans l'ennui. Le sauvage a bien moins de sensations, que l'habitant des sociétés policées ; plus une société est nombreuse, plus les sensations augmentent, plus les mouvemens se diversifient ; plus l'homme fait d'expériences, plus sa raison se développe ; plus il s'attache à ses semblables, & plus son être lui devient cher.

C'est donc pour leur intérêt que les hommes s'associent. Il s'établit donc des rapports entre la société & ses membres. De ces rapports nécessaires découlent des devoirs réciproques.



c'est-à-dire , qui lient les hommes associés. Si les parties doivent au tout , le tout doit à ses parties. La société doit à chacun de ses membres son bien-être , c'est-à-dire , la jouissance sûre de ce qu'il possède. Chaque individu doit à la société l'abandon de sa liberté , c'est-à-dire , dépendance entière. Ainsi la société compense par les bienfaits les sacrifices que chaque homme est obligé de lui faire. Il seroit moins heureux s'il étoit isolé avec l'indépendance. L'homme peut subsister seul , mais il subsiste plus aisément , & il est plus heureux , lorsque d'autres coopèrent à son existence & à son bonheur.

Un monarque , appuyé des forces de ses sujets , oublie qu'il en dépend , croit qu'il n'a besoin de personne , ne vit que pour lui , & conséquemment ne fait société avec personne. Un être indépendant des autres , devient nécessairement indifférent ou méchant.

L'homme n'a en vue que son avantage lorsqu'il entre dans une société. En aimant ses associés , ce n'est que lui-même qu'il aime ; en les secourant , c'est lui-même qu'il secourt ; en leur faisant des sacrifices , c'est à son propre bonheur qu'il sacrifie. L'homme tient continuellement la balance pour peser & comparer les avantages & les désavantages qui résultent

pour lui de la société dans laquelle il vit.

Si la société ou ceux qui dirigent ses mouvemens, loin de procurer à ses membres la jouissance des avantages de la nature, cherchent à les en priver; s'ils les forcent à des sacrifices inutiles, douloureux & gratuits; s'ils ne leur procurent ni bonheur ni sûreté; dès-lors, ils ne trouvent plus d'avantage dans l'association, ils s'en séparent, leur tendresse pour elle s'affoiblit; ils ne peuvent aimer la société qu'autant qu'elle est l'instrument de leur bonheur. Ils finissent par la détester, par la fuir, ou même par lui nuire.

C'est donc le vice de la société qui rend ses membres pervers. Lorsqu'une nation ou ceux qui la gouvernent sont injustes ou remplissent négligemment leurs devoirs, ils relâchent ou brisent les liens de la société. Alors l'homme s'en détache; il en devient l'ennemi; il cherche son bonheur par des moyens nuisibles à ses associés; dans une société mal gouvernée, presque tous les membres deviennent les ennemis les uns des autres. Alors l'état de société rend plus malheureux que l'état sauvage.

Le besoin qui force les hommes à demeurer réunis, leur impose des devoirs, qui ne sont que les moyens nécessaires pour parvenir à la fin qu'on se propose. De ces devoirs naissent

les loix que l'on appelle *naturelles*, parce qu'elles découlent de notre nature, de notre essence, de l'amour qui nous attache à notre existence, du desir de la conserver.

De ces devoirs & de ces loix résulte la nécessité d'une autorité qui ait droit de nous commander.

Ces loix naturelles sont claires & sensibles. Tous ceux qui, dans le silence des passions rentreront en eux-mêmes, y verront ce qu'ils doivent à leurs semblables. Ce qu'ils désirent eux-mêmes, est la mesure de ce qu'ils doivent aux autres. La bienveillance, l'estime, la reconnaissance, la gloire suivent les hommes qui agissent conformément aux règles de leur nature; la haine, le mépris, l'ignominie, la destruction s'accumulent sur les têtes de ceux qui violent ces devoirs. D'après cette expérience, sans sortir d'eux-mêmes, ils sont récompensés ou punis : un sentiment prompt les avertit qu'ils ont bien ou mal fait, qu'ils ont mérité l'affection ou la haine des êtres de leur espèce. Ces états si différens peuvent être regardés comme la sanction des loix naturelles : sur le champ l'homme est récompensé du bien, ou puni du mal qu'il a fait.

Pourquoi donc des loix que la nature rend nécessaires au bonheur de tous les membres

de la société, sont-elles perpétuellement violées par eux ? L'ignorance & le mensonge sont les vraies sources des maux dont nous voyons les sociétés humaines affligées. Les hommes ne sont méchans que parce qu'ils ignorent leurs véritables intérêts, le véritable but de leurs associations, les avantages réels qu'ils pourroient en retirer, les charmes attachés à la vertu ; & que parce qu'on les trompe & sur leur vrai bonheur, & sur le moyen d'y parvenir. On les trompe sur leur propre nature, dont la tyrannie voudroit étouffer la voix. On les trompe en leur défendant de cultiver la raison, à laquelle on substitue des phantômes, des fables, des rêveries, des mystères.

Les hommes diffèrent entr'eux d'une façon très-marquée par les forces, soit du corps, soit de l'esprit ; & cette inégalité, loin de nuire, contribue au maintien de la société. Par elle, les hommes sont invités & forcés à recourir les uns aux autres, à se prêter des secours mutuels. L'inégalité de force ou de talens les oblige de mettre en commun, pour le bien de tous, ce que la nature a donné à chacun en particulier.

Si tous les hommes étoient égaux en forces ou en talens, si leur façon de sentir étoit la même, ils auroient tous les mêmes passions, & se-

roient perpétuellement en discorde; la société humaine, composée de concurrens, de rivaux, d'ennemis, ne tarderoit pas à se dissoudre.

Cessons donc de supposer une prétendue égalité que l'on croit avoir originairement subsisté entre les hommes. Ils furent toujours inégaux; & l'homme foible, soit de corps, soit d'esprit, fut toujours forcé de reconnoître la supériorité du plus fort, du plus industrieux, du plus spirituel. Le plus laborieux dut cultiver un terrain plus étendu & le rendre plus fertile, que ne put faire celui qui avoit reçu de la nature un corps débile. Ainsi il y eut dès l'origine, inégalité dans les propriétés & dans les possessions.

Cet ascendant nécessaire du plus fort & du plus expérimenté sur le plus foible & le plus ignorant, fut proportionné au besoin qu'on eut de la force, du courage, des lumières.

Telle est l'origine de tout pouvoir. Il est fondé lui-même sur la faculté de faire du bien, de protéger, de guider, de procurer le bonheur.

Si chacun donnoit à ses pareils tous les secours dont il est capable; si jouissant lui-même, il faisoit jouir les autres, ils seroient aussi heureux, aussi égaux qu'il leur est permis de l'être. Mais par une pente naturelle chaque homme n'est oc-

cupé que de son intérêt , & le sépare de celui de ses voisins. Il sent qu'il a besoin des autres, mais lorsque la passion le trouble, lorsque l'enthousiasme l'enivre, il oublie que ses associés ont les mêmes droits que lui ; son imagination ne lui montre que l'objet de ses desirs ; l'enthousiasme lui en fait des rapports infidèles qu'il n'est plus en état d'apprécier. Il n'est plus pour lui d'expérience, de réflexions, de jugement. Aveugle dans ses projets, il emploie la force ou la ruse pour parvenir à ses fins ; il oublie qu'au lieu de mériter leur bienveillance, il se rend digne de leur haine, qu'il nuit à lui-même. L'homme vertueux voit que pour être heureux il doit travailler au bonheur des autres. L'homme vicieux incapable de raison, se flatte pouvoir, par ses propres forces, parvenir à son bien-être : dans son délire il espère jouir du bonheur au milieu de l'infortune des autres.

Cette ignorance, cet aveuglement est la vraie source du mal moral qui n'est que l'effort de quelques individus pour chercher leur bonheur par le malheur des autres. Par ce désordre la société est troublée dans sa tendance ; sa conservation est menacée. Pour repousser les maux qu'elle souffre, elle oppose à ceux qui les causent une force capable de

les contenir. Cette force c'est la loi, où l'expression des volontés & des intérêts de tous, opposée aux volontés & aux intérêts des particuliers. La loi est la raison de la société qui s'élève contre la déraison de quelques-uns de ses membres, afin de les ramener au but de l'association. Les volontés particulières sont communément violentes, précipitées, déraisonnables, parce qu'elles ont la passion pour mobile : la volonté générale est plus calme, parce que tous les individus, n'ayant point les mêmes passions, jugent sainement de celles des autres. Ainsi la loi de plusieurs êtres injustes peut devenir juste.

### *Des Loix.*

Les loix, dans leur signification la plus étendue, sont les résultats des rapports nécessaires qui dérivent de la nature des choses. Cette définition s'étend aux loix physiques & morales. Mais il n'y a que l'expérience méditée, en un mot, la raison qui puisse nous apprendre les rapports nécessaires de notre espèce. Jamais elle ne nous trompe, parce qu'elle est toujours exempte de passions ; toutes les loix que la raison nous suggère, peuvent être appelées des loix naturelles, parce qu'elles sont fondées

sur notre nature ; toutes ont le même but , c'est-à-dire , le bien général. Elles ne varient que pour l'application ; & c'est de-là que dérivent les différentes dénominations que l'on a données aux loix.

L'homme , dans quelque position qu'il se trouve , gouverné par un roi , comme errant dans les forêts , est , à parler exactement , toujours dans l'état de nature. Quelque chose qu'il fasse , quelque institution qu'il adopte , il ne peut jamais sortir de sa nature ; il est toujours sous ses loix ; il est toujours également forcé de les suivre.

Lorsque les loix de la nature sont appliquées aux intérêts , aux circonstances , aux besoins d'une société particulière , on leur donne le nom de loix civiles. Alors elles fixent les devoirs & les droits des membres de cette société. Les loix civiles peuvent donc à certains égards être regardées comme des loix naturelles. La seule différence vient de ce que les loix qu'on appelle *naturelles* par excellence , sont immédiatement fondées sur notre nature , & nécessaires à toute l'espèce , tandis que les loix civiles , que l'on appelle aussi loix positives , sont l'ouvrage de la société. Elles sont l'application des loix de notre nature à des circonstances momentanées. Les loix naturelles



sont éternelles & invariables ; mais leur application, faite par la loi civile, doit varier avec les circonstances & les besoins de la société.

Quelles que soient ces loix, il faut qu'elles aient l'utilité présente pour base, & qu'elles rendent heureux le plus grand nombre des individus. Toutes les loix qui n'ont point ces caractères sont désavouées par la raison ; elles ne sont point faites pour obliger des êtres raisonnables ; elles sont des effets de la tyrannie à laquelle la société peut toujours s'opposer.

Une loi est injuste dès qu'elle n'a pour objet que l'utilité d'un seul ou d'un petit nombre, & dès qu'elle est nuisible au reste de la société. Une loi est injuste, dès qu'elle est en contradiction avec les loix de la nature. Une loi est injuste, lorsqu'elle n'a pour fondement que la force, l'intérêt, le caprice de ceux qui l'imposent contre le gré de la société. Une loi est injuste, lorsqu'elle nuit à la société, quand même elle s'y feroit soumise de plein gré, parce que la société ne peut consentir à ce qui contrarie sa nature & son but.

### *Droit des Gens.*

Les loix des nations, qui constituent ce qu'on appelle *le droit des gens*, ne sont que

les loix naturelles appliquées aux différentes sociétés dans lesquelles le genre humain s'est partagé. Les nations ont besoin les unes des autres : elles doivent être regardées comme des individus qui se maintiennent dans la grande société du monde par les mêmes loix que les individus dans chaque société particulière. Il est vrai que les loix civiles ou positives qui lient une société, ne s'étendent point à une autre. Il n'en est pas de même des loix générales faites pour lier toute l'espèce humaine ; celles-ci ne connoissent ni les bornes physiques, ni les bornes morales, que les conventions des hommes ont mises aux différens états.

### *Devoirs réciproques des Nations.*

Une nation doit à une autre nation, ce qu'un homme doit à un autre homme ; elle lui doit la justice, la bonne foi, l'humanité, les secours, & il ne lui est pas permis de lui nuire, de la détruire. Si la justice est nécessaire à tous les habitans de ce monde, il existe une justice pour les nations comme pour les individus, & c'est elle qui constitue leur loi suprême.

Mais l'on a distingué les devoirs des peuples en corps, de ceux qui obligent les individus de l'espèce humaine ; & l'on a créé des

maximes d'un commerce de violence & de perfidie qu'on a qualifié du nom de *politique*. Mais un peuple qui en attaque un autre, sans avoir pour motif sa propre sûreté; un peuple qui n'a pour objet que de priver un autre des avantages que la nature ou l'industrie lui procurent, diffère-t-il du voleur qui, dans une société particulière, attaque son semblable, lui ravit son bien? Une nation qui refuse à une autre ce qui est d'une nécessité indispensable à sa conservation, ne ressemble-t-elle pas alors à un homme farouche & inhumain qui refuseroit à un de ses concitoyens les secours les plus nécessaires, sous prétexte qu'il ne lui doit rien? Une nation qui veut mettre les autres dans sa dépendance, ne mérite-t-elle pas d'être réprimée comme un citoyen qui attenteroit à la liberté d'un autre? Un souverain dont l'ambition a été souvent nuisible, ne mérite-t-il pas d'être affoibli, abaissé, en un mot, d'être privé du pouvoir de nuire? La nature autorise le peuple opprimé à repousser l'oppresser, & à le faire rentrer dans sa nature d'être sociable, dont son injustice l'avoit tiré. C'est alors l'homme qui combat une bête féroce.

*Du Droit.*

Toutes les loix, soit naturelles, soit civiles,

permettent quelques actions & en défendent d'autres. La permission qu'elles donnent confère des droits. Ainsi le *droit* est toute faculté, dont l'exercice est approuvé par les loix de la nature & de la société. Ce qui nuit à l'association , nuit aux associés, & n'est plus un droit, c'est un abus.

Tout ce que les loix de notre nature permettent est juste , & tout ce qu'elles défendent est injuste. Une société qui dérogeroit à ces loix, travailleroit à sa ruine.

Ainsi il ne peut y avoir de droits légitimes que ceux qui sont fondés sur la nature , la justice, l'utilité, l'intérêt véritable de la société; ni la force , ni la ruse, ni la possession, ni l'exemple, ni le tems, ne peuvent conférer irrévocablement le droit d'agir d'une manière opposée à l'essence & au but de la société. Elle ne peut jamais perdre le droit de s'opposer à ce qui lui déplaît, de révoquer ce que l'imprudence lui a fait accorder , de faire cesser le mal que sa foiblesse a pu la forcer d'endurer. D'un autre côté, il suit encore qu'une action, quoique défendue par la loi civile, peut être juste, lorsqu'elle est conforme à la loi naturelle. Alors quoique juste, elle devient *illicite*. Pareillement une action est injuste, lorsque défendue par la loi naturelle, elle est ordonnée ou per-

mise par la loi civile ; dans ce cas , quoiqu'injuste , elle devient pourtant *licite* ; l'injustice est du côté du législateur qui viole une loi antérieure à toute autorité humaine , & à laquelle la volonté de la société même n'a jamais le droit de se soustraire.

### *De la Propriété.*

Les loix de la nature donnent à chaque homme un droit que l'on appelle *propriété* , qui n'est que la faculté de jouir exclusivement des choses que le talent , le travail & l'industrie procurent. Troubler un homme dans sa liberté & dans sa propriété , c'est lui ôter les moyens de se conserver & l'empêcher d'être heureux.

La propriété a pour base un rapport nécessaire , qui s'établit entre l'homme & le fruit de son travail. Si la terre produisoit sans peine de notre part , tout ce qui est nécessaire au maintien de notre existence , la propriété seroit inutile. L'air & l'eau ne peuvent être soumis à la propriété. Un champ devient , en quelque sorte , une portion de celui qui le cultive , parce que c'est sa volonté , ce sont ses bras , ses forces , son industrie , en un mot , ce sont des qualités propres à lui , individuelles , inhérentes à sa personne , qui ont rendu ce champ ce qu'il

est. Ce champ, arrosé de sa sueur, s'identifie, pour ainsi dire, avec lui ; les fruits qu'il produit lui appartiennent, de même que ses membres & ses facultés ; on voit donc que la propriété est fondée sur la nature humaine ; elle est inégale, parce que la nature a fait les hommes inégaux. La propriété doit être distincte, parce que chaque individu est distingué d'un autre. Telle est la vraie source *du tien & du mien*.

La communauté des biens, imaginée par quelques moralistes, est impraticable parmi des êtres inégaux. La société la plus sagement ordonnée ne peut se proposer que d'empêcher ses membres de faire les uns contre les autres un usage dangereux de l'inégalité de leurs forces & de leurs propriétés.

La propriété est une source de divisions. Chaque homme veut jouir, mais sans se donner de peine. Aveuglé par la passion exclusive, il perd de vue ses semblables, il oublie qu'il doit, pour son propre intérêt, laisser jouir les autres, afin de jouir plus sûrement lui-même. Son aversion pour le travail & la peine est ce qu'on nomme *pareffe* ; disposition naturelle à tous les hommes. Ce desir de jouir sans travailler fait naître dans toutes les sociétés un combat continuel entre les membres. Lorsque la loi cesse de maintenir l'équilibre entre

les différens membres de la société, la paresse des uns aidée de la force, de la ruse, de la séduction, parvient à s'approprier le fruit du travail des autres. Et c'est ce que font sans cesse les princes, les riches & les grands, membres trop souvent inutiles ou nuisibles de la société.

### *De la Justice.*

La paresse & les passions des hommes leur font méconnoître la justice qui, fondée sur le sentiment que nous avons de la propriété des autres, nous empêche de nous prévaloir de nos forces pour les priver des avantages que la nature ou l'industrie leur procurent. La justice est la vertu qui maintient les droits des hommes. Par une distribution prudente & impartiale des *récompenses*, elle fait naître en eux des motifs qui les déterminent à se rendre utiles les uns aux autres, pour les faire concourir au bien général, qu'elle confond avec le leur.

D'un autre côté, cette même justice effraye par des châtimens ou par des loix *pénales*, ceux à qui leurs passions pourroient faire méconnoître le but de l'association. Par-là, les hommes vicieux sont forcés de coopérer à un plan dont leur intérêt aveugle les empêche de sentir l'utilité pour eux-mêmes.

Mais

Mais les peines & les récompenses doivent avoir une mesure; elle est celle de l'utilité que la société reçoit, & du dommage qu'elle éprouve. La proportion suivant laquelle ces choses sont distribuées est le signe indubitable de la sagesse & de la prospérité d'une nation. Elle est injuste & devient malheureuse, toutes les fois que les passions, les préjugés, le caprice détermineront des récompenses, ou lorsqu'elles seront ôtées à l'utilité; elle sera parvenue au comble de la corruption & de la misère, lorsque l'utilité sera punie ou négligée; & lorsque l'inutilité, le vice & le crime seront impunis, considérés, récompensés.

### *Des vertus sociales.*

L'utilité de la société ne peut être autre chose que la vertu. Et la vertu ne peut être que ce qui contribue à l'utilité, au bonheur, à la sûreté de la société. La première des vertus sociales est l'humanité. Elle est l'abrégé de toutes les autres. Prise dans sa plus grande étendue, elle est ce sentiment qui donne à tous les êtres de notre espèce des droits sur notre cœur. Fondée sur une sensibilité cultivée, elle nous dispose à leur faire tout le bien dont nos facultés nous rendent capables. Ses effets



sont l'amour, la bienfaisance, la libéralité, l'indulgence, la pitié pour nos semblables. Lorsque cette vertu se renferme dans les bornes de la société où nous vivons, ses effets sont l'amour de la patrie, l'amour paternel, la piété filiale, la tendresse conjugale, l'amitié, l'affection pour nos proches & nos concitoyens.

La force doit être regardée comme une vertu : c'est elle qui défend la société ou lui procure la sûreté. Ses effets sont l'activité, la grandeur d'ame, le courage, la patience, la modération, la tempérance. L'oisiveté est un vice réel dans toute association. La société ne peut savoir gré, que des actions qui lui sont avantageuses.

La justice est la vraie base de toutes les vertus sociales. C'est elle qui tenant la balance entre les membres de la société la maintient dans l'équilibre ; c'est elle, comme on l'a vu, qui remédie aux maux qui pourroient résulter de l'inégalité que la nature a mise entre les hommes, elle la fait servir elle-même au bien général.

Privée de ces vertus, une société ne peut subsister. A mesure que leurs liens se relâchent, les nations deviennent plus malheureuses : lorsqu'ils se rompent, la dissolution de la société en est la suite inévitable.

Le bonheur de la société est la fin de tout

gouvernement. C'est pour être plus tranquilles & plus heureux, c'est pour être protégés contre les vices du dedans & les entreprises du dehors, que les hommes réunis consentent à dépendre d'une volonté puissante qui représente les volontés de tous. Quelle que soit la forme qu'une nation soit convenue de donner à l'autorité qu'elle met au-dessus de sa tête, elle ne put ni ne voulut jamais lui conférer le droit d'être injuste, & de la rendre misérable. Si dans le délire du préjugé, de l'ignorance ou de l'enthousiasme, une société fut assez aveugle pour renoncer à ses droits; si subjuguée par la force, une violence momentanée lui arracha ses titres inaliénables de sa nature; ne croyez point qu'elle ait perdu le droit de se plaindre, de se défendre, de réclamer contre une usurpation à laquelle tout lui défend d'acquiescer. Les droits de la société sont par leur nature éternels & inaliénables, ceux de la violence ne peuvent jamais devenir des droits sacrés.

### *Du Gouvernement.*

Le gouvernement est la force établie par la volonté publique pour régler les actions de tous les membres de la société, & les obliger de concourir au but qu'elle se propose : ce

but est la sûreté, le bonheur, la conservation du tout & de ses parties.

Pour prévenir les inconvéniens qui naissent des passions guidées par l'intérêt aveugle, par l'ignorance, l'imposture, &c. chaque société sentit la nécessité de se soumettre à une volonté, à une force, à une autorité qui eût le droit de commander à tous ses membres, & de les obliger à remplir fidèlement les conditions du pacte social. Chaque individu renonça donc, pour son bien, à une indépendance dont l'exercice ne pouvoit être que funeste à lui-même & aux autres ; il soumit sa volonté, ses facultés, & ses actions à la force centrale destinée à mettre le tout en mouvement.

Le gouvernement étant ainsi fixé, il s'établit de nouveaux rapports. Un ou plusieurs individus furent chargés de commander, les autres obéirent. Les uns devinrent des souverains, les autres des sujets. Les bornes du commandement & de l'obéissance demeurèrent invariablement fixés par la justice, par l'intérêt général de la société.

Mais quelle fut l'origine du gouvernement ? Tentons de suivre la marche de l'esprit humain & des sociétés dans l'établissement de leurs gouvernemens.

Les hommes, à parler exactement, ont tou-

jours été gouvernés ; il y eut toujours des familles, des sociétés & des chefs. La première société s'aggrandit par degrés , devint trop nombreuse pour pouvoir être gouvernée par un seul homme. Le pouvoir, le respect, la soumission accordés au premier père de famille qui fut le premier roi, durent se partager entre ceux qui lui succédèrent, & même s'altérer, s'affoiblir & s'anéantir tout-à-fait. De nouveaux intérêts, des besoins, des circonstances différentes produisirent des disputes, des guerres, des émigrations, des révolutions, & firent naître des sociétés nouvelles. D'un autre côté, des calamités générales, telles que les pertes, les tremblemens de terre, les inondations subdivisèrent quelques sociétés & bannirent de leurs anciennes habitations ceux qui en étoient échappés.

Ces sociétés éparfes s'étant trouvées au bout d'un certain tems dans une situation plus tranquille, songèrent à rétablir chez elles un gouvernement. Elles choisirent, pour les gouverner, les personnes de qui elles avoient reçu le plus de bienfaits, & qu'elles estimoient le plus. La bonté, l'utilité, voilà les titres naturels pour commander à des hommes ; ils firent, sans doute, les premiers souverains. Les premiers rois, ainsi que les premiers dieux, furent des

bienfaiteurs du genre humain. Les *Osiris*, les *Hermès*, les *Triptolèmes*, furent les chefs & les guides de peuples sauvages & grossiers.

Les hommes qui avoient été en butte à des entreprises violentes, s'approchèrent pour leur défense mutuelle; dans le choix de leurs chefs, ils durent jeter les yeux sur ceux qu'ils jugèrent les plus capables de les défendre. Les premiers héros, les *Hercule*, les *Thésée*, étoient doués d'une force extraordinaire, d'un courage invincible.

Le choix libre des hommes dut encore les soumettre souvent à la prudence, à la sagesse, à la vertu, mais sur-tout à cette grandeur d'ame, à cette supériorité de raison, de talens & de lumières qui lui font subjuguier le vulgaire, étonné de trouver dans ses chefs des ressources qu'il croit divines, parce qu'il en est lui-même incapable. Ces hommes éclairés devinrent les législateurs des sociétés.

Les aristocraties ont dû se former par la réunion de plusieurs familles, qui remirent l'autorité à des hommes estimés par leur courage, leur prudence & leurs vertus.

Un grand nombre de gouvernemens se sont aussi établis par la conquête, qui n'est autre chose que le brigandage de quelques ambitieux, qui envahirent les possessions des sociétés

paisibles, qu'ils subjuguèrent par la force.

Les républiques fédératives furent la jonction libre ou forcée de plusieurs petites sociétés. C'est à l'une de ces manières que l'on peut rapporter la formation de tous les gouvernemens qui partagent la terre. L'histoire ne nous fournit point d'exemples que les sociétés aient pris d'autres routes pour se choisir des chefs.

L'expérience dut faire sentir de bonne heure l'inconvénient d'avoir plusieurs chefs, qui sont le plus souvent divisés d'intérêts, de passions, de volontés, & ramena les hommes à l'unité. Ainsi les hommes entrevirent les avantages du gouvernement d'un seul, appelé monarchie. La monarchie fut presque toujours le refuge des grandes sociétés divisées; elles se flattèrent d'y trouver ce repos, après lequel soupirent des hommes lassés de se déchirer.

Mais la monarchie eut elle-même ses inconvéniens. L'abus fut toujours à côté du pouvoir; les forces de la société concentrées dans un seul homme, eurent, il est vrai, plus d'énergie & d'activité; mais elles n'en furent que plus dangereuses pour la société même. Le monarque oublia ses devoirs; les sujets irrités des excès de leurs maîtres, repoussèrent la force par la force. A la monarchie, au despotisme,

à la tyrannie, succéda le gouvernement républicain.

Quand la société en corps, rentrée en possession de son pouvoir, fit elle-même ses loix ; son gouvernement s'appela *démocratie*. La souveraineté résida dans la société entière ; mais la confusion qui s'y mit bientôt, n'en fit le plus souvent qu'une anarchie modifiée. Les passions des individus prenant sous la démocratie un plus libre essor que sous les autres gouvernemens, produisirent aussi des effets plus funestes. Le peuple trop souvent incapable de raisonner, cause, en un clin-d'œil, des maux irréparables. Si la force ouverte ne peut rien sur les citoyens, la séduction, la persuasion, l'enthousiasme sont dans la bouche de quelques ambitieux, des moyens assurés pour allumer la fureur d'une multitude imprudente & déraisonnable. Un peuple souverain, flatté par les démagogues, devient leur esclave & l'instrument de leurs desseins pervers. Bientôt déchiré par les guerres civiles, il se jette dans les bras de quelque traître qui lui fait payer de sa liberté les remèdes, ou plutôt les poisons dont il l'infeste.

Pour remédier à ces maux on eut recours quelquefois à l'*aristocratie*. Mais la société, souvent guidée dans son choix par ses propres

passions, par l'ignorance, par l'imposture, devint la proie de ceux qui devoient la protéger. Ses chefs furent souvent divisés d'intérêts & de passions & elle se remplit de brigues, de cabales, d'intrigues. Quelquefois les chefs de ces républiques, pour leurs propres intérêts, maintinrent entr'eux, par des loix sévères, une balance qui prévint les suites de l'ambition de leurs égaux. Mais la nation n'y gagna rien : elle fut soumise à plusieurs maîtres d'accord pour l'asservir, & pour profiter seuls du fruit de la soumission ; au lieu d'un souverain le peuple eut plusieurs tyrans.

Les sociétés instruites à leurs dépens des malheurs de la démocratie & de l'aristocratie, cherchèrent à tempérer l'une par l'autre, & se formèrent en républiques mixtes. Mais l'ambition ne s'y introduisit pas moins que dans les autres gouvernemens. Les plus distingués des citoyens formèrent un corps ou *sénat* dont les intérêts ne furent presque jamais ceux du peuple. Le sénat voulut dominer le peuple, & le peuple à son tour voulut dominer le sénat. De-là une division éternelle entre les deux puissances. La société occupée à lutter contre elle-même, devint la proie des ambitieux qui surent profiter de son imprudence pour s'élever sur les ruines de leurs rivaux.



Il est encore une sorte de gouvernement que l'on met quelquefois au nombre des républiques, c'est le gouvernement féodal : il tire son origine du brigandage, du désordre, de la guerre.

Une troupe de brigands parvint à subjuguier une nation. Le chef des vainqueurs fut déclaré roi ; & celui-ci donna aux autres chefs la possession des terres conquises, avec une portion de la souveraineté. Les habitans ne furent que les esclaves de ces guerriers, à qui le monarque, pour se les attacher, donna les titres de seigneurs, de barons, de marquis, &c. Ainsi la noblesse a commencé par des brigands heureux. Mais le monarque, en mettant les peuples dans les fers, se donna des maîtres, qui, toujours armés, & devenus trop puissans, faisoient taire les loix de la justice pour établir celles de leur tyrannie.

Les sociétés comme les individus cherchent sans cesse à améliorer leur sort. Les inconvéniens des républiques même tempérées, persuadèrent que la nation seroit plus heureuse si elle parvenoit à réunir la monarchie avec la république. On crut qu'une autorité ainsi balancée mettroit un frein aux abus de la royauté, à l'ambition des aristocrates, & à la fureur du peuple. Du mélange de ces trois gouver-

niemens, naquit celui qu'on appelle *monarchie mixte ou tempérée* : gouvernement qui est regardé comme le chef-d'œuvre de l'esprit humain. Les loix invariables commandent également à tous les membres de la société ; le monarque lui-même reconnoît leur empire : elles lui lient les mains, quand il veut faire le mal, & ne lui laissent que l'heureuse liberté de faire du bien. Le peuple, représenté par un sénat, dont lui-même choisit les membres, concourt à la législation qu'il s'impose. Elle est revêtue de l'autorité royale, qui demeure chargée de son exécution.

Si quelque institution humaine semble devoit procurer le bonheur à un peuple, ce devoit être, sans doute, un gouvernement qui réunit, balance & tempère tous les gouvernemens que les hommes ont imaginés jusqu'à présent. Mais il n'est point d'édifice que les passions humaines ne parviennent à miner. Un monarque adroit, maître des trésors & des forces militaires, peut séduire ou subjuguier, & faire concourir les représentans du peuple à se donner des fers.

Dans tout gouvernement il faut une autorité absolue : quelque part qu'elle réside, elle doit disposer à son gré de toutes les forces de la société. Cette force centrale est faite pour déterminer toutes les tendances particulières, &

doit être assez puissante pour les forcer à se joindre à la tendance du tout.

Mais en quelles mains remettre un pouvoir si nécessaire ? Comment empêcher qu'il ne dégénère à la fin en un abus insupportable ? Donné à un seul , ou à un petit nombre de citoyens , l'oppression en fera l'effet. Il n'est point de plus sûr parti que de partager cette puissance entre les différens ordres de la société. Que le pouvoir du monarque reste toujours subordonné à celui des représentans du peuple , & que ces représentans dépendent sans cesse de la volonté de leurs constituans , desquels ils tiennent leurs droits , dont ils sont les interprètes , & non les maîtres.

Ce seroit se tromper , sans doute , que de s'attendre à trouver la perfection dans aucune forme de gouvernement. La plus parfaite est celle qui assure le bonheur du plus grand nombre , & le met à l'abri des passions du plus petit.

La tranquillité & la durée d'un état ne sont pas les signes de la bonté de son gouvernement. Les vastes régions de l'Asie gémissent , sans se plaindre , depuis des milliers d'années , sous un despotisme absurde. D'un autre côté la puissance & la richesse ne prouvent pas le bonheur. Est-il une contrée plus opulente &

plus malheureuse que l'Indostan ? Il n'y a que les mœurs qui prouvent si le gouvernement est bon ou mauvais. Une société vicieuse ne peut jamais être bien gouvernée ni heureuse.

La perfection du gouvernement consisteroit à diriger vers le bien public les passions des citoyens. Mais rien n'est plus rare qu'un pareil gouvernement, il est vrai. Est-il plus commun de trouver des familles bien gouvernées ? Il ne faut donc pas prétendre que les chefs qui commandent aux grandes familles, dans lesquelles le genre humain est partagé, aient toujours la dose de vertus, de talens & de génie nécessaires, pour faire agir avec précision de vastes corps, dont les ressorts sont infiniment compliqués. Ayons donc pour les dépositaires de l'autorité publique, cette indulgence que nous devons à des êtres sujets aux infirmités de notre nature. Souvenons-nous sur-tout qu'il n'appartient qu'à la société de marquer ses mécontentemens : elle seule a droit de reprendre l'autorité dont elle s'est dessaisie, lorsqu'on l'emploie à sa destruction. Le citoyen ne doit pas troubler l'ordre d'un tout, dont il n'est qu'une foible partie.

Quelle que soit sa forme, le gouvernement aura toute la bonté, & jouira de toute la solidité, dont les choses humaines sont suscepti-

bles, tant qu'il procurera aux hommes la justice, la sûreté, la liberté; tant que nul intérêt particulier ne pourra l'emporter sur l'intérêt de tous; tant que la loi sera plus forte qu'aucune volonté particulière. C'est alors que l'autorité sera la somme des volontés de tous; l'intérêt public se confondra avec celui des individus; les forces de l'état agiront de concert; elles seront dirigées vers le bonheur général, duquel chacun sentira que le sien doit résulter. Alors sous des souverains soumis aux loix, la société sera contente; elle aura l'activité nécessaire à sa conservation; guidée par des chefs éclairés, elle se verra servie par des citoyens magnanimes & vertueux.

### *Des Souverains.*

Les souverains sont des citoyens à qui les nations ont conféré le droit de les gouverner pour leur propre félicité. Quelle que soit la forme du gouvernement, les droits de la souveraineté, pour être légitimes, doivent être uniquement fondés sur le consentement des peuples.

Celui ou ceux qui gouvernent une société contre son gré, ne sont pas des souverains, mais des usurpateurs. Ceux qui, autorisés par le consentement de la société, la gouvernent

d'une manière contraire à sa nature, à ses intentions, sont des tyrans. Le titre des souverains est le consentement de la société. Le titre de l'usurpateur est la violence. Le titre du tyran est une volonté injuste, appuyée des forces de la société, qu'il tourne contre elle-même.

La force ne donne point de droits que la force ne puisse anéantir. La volonté d'un seul ne peut lier les volontés de tous, que lorsque ceux-ci l'adoptent ou consentent à s'y conformer. La volonté de la société se confond & s'identifie avec celle du souverain, lorsqu'il travaille à son bonheur; elle s'en sépare, dès qu'il s'écarte de ce plan. Chaque société gouvernée doit être considérée comme l'association d'un peuple avec le souverain qui le gouverne. Si leurs volontés sont d'accord, la nation sera heureuse; si leurs volontés sont discordantes, il n'y aura que désordre & confusion; mais la volonté de la société ne peut être exprimée, qu'en établissant une autorité qui ait le droit de commander à tous, & de leur faire exécuter ses ordres. Celui ou ceux qui sont dépositaires de cette autorité représentent donc la société toute entière; quelle que soit la forme de son gouvernement, c'est d'elle-même que le souverain emprunte le droit de commander à ses membres.

C'est par les loix que le souverain exprime la volonté générale. Ainsi le pouvoir législatif est de l'essence de la souveraineté ; mais les loix ne doivent être regardées comme l'expression du vœu de tous, que lorsqu'elles tendent au bien-être de la société, & non lorsque le souverain, dans ses loix, ne consulte que ses intérêts & ses passions, & c'est dans ce cas uniquement que la société doit se soumettre à l'autorité souveraine.

Vainement la société donneroit-elle à l'autorité souveraine le droit de faire des loix, si elle ne lui donnoit en même tems la force de les faire exécuter : cette force s'appelle puissance exécutive. Elle est la faculté d'employer les forces de la société pour obliger tous ses membres à suivre ses volontés exprimées par la loi. Ces deux pouvoirs réunis constituent la plénitude de la souveraineté.

Mais, reprend l'auteur, les sociétés prudentes ont mis des bornes à l'autorité de leurs chefs. Ces bornes, connues sous le nom de *loix fondamentales*, obligent le souverain à gouverner d'une manière déterminée, à observer des formes ou règles invariables dans l'administration de l'état, dans la législation, dans l'exécution des loix, dans l'emploi des forces de l'état. Les nations ne sauroient trop lier les  
mains

main des chefs dont la puissance peut les opprimer.

Quelques nations ont accordé la puissance législative & la puissance exécutrice, dans toute leur étendue, à leurs souverains; d'autres ont eu la précaution de séparer ces deux puissances, de les remettre en des mains différentes qui pussent se balancer mutuellement pour la sûreté de la liberté nationale. Mais soit que les peuples aient ou n'aient pas limité le pouvoir de leurs chefs; ni la force, ni la longueur des tems, n'ont pu les priver de la faculté de rectifier, d'après leurs besoins & leurs circonstances actuelles, l'imprudence de leurs démarches antérieures. La société demeure toujours maîtresse de tracer la manière dont elle veut être gouvernée.

De quelque manière que le pouvoir souverain soit distribué, la somme totale, en est toujours illimitée. S'il parle au nom de la société, s'il agit conformément aux loix qu'elle a faites, il a le droit d'employer toutes les forces de cette société pour en faire exécuter les volontés par tous ses membres. Mais lorsque les loix du souverain sont nuisibles ou contraires au vœu de la nation, elle a le droit de les démentir, de révoquer ses pouvoirs & de s'opposer à la prévarication. La volonté de la



nation est toujours la loi suprême pour le souverain comme pour le sujet ; elle est la mesure invariable du pouvoir de l'un & de l'obéissance de l'autre.

Il est vrai, la force, la guerre, le désordre ont établi la plupart des empires que nous voyons sur la terre ; mais ces excès purent-ils jamais donner des titres légitimes ? Le droit de conquête, sur lequel tant de souverains fondent leur pouvoir absolu, est-il donc un droit mieux fondé, que celui des voleurs & des assassins ? De quelque source que l'on fasse dériver le pouvoir primitif des souverains, il n'y eut que le consentement de la société qui put le rendre légitime.

Malgré ces principes incontestables, quel orgueil assez insensé dans les souverains a pu leur persuader que les peuples, une fois soumis, avoient perdu le droit de jamais exprimer leurs volontés, & qu'ils devoient leur être absolument soumis comme des esclaves ! Quelle ivresse a pu les empêcher d'entendre la voix de la nature & de la raison, qui leur annoncent que leurs engagemens avec les peuples sont réciproques, & qu'en refusant de les remplir, ils invitoient ces peuples à y manquer à leur tour.

Cependant des vérités si sensibles ont été

presque toujours méconnues, & des souverains, & des peuples. Si les premiers se sont crus en droit d'abuser de leur pouvoir, leurs sujets, par un étrange aveuglement, sont parvenus à se persuader que tout étoit permis à leurs chefs, & qu'en se soumettant à eux, il ne leur restoit pas même le droit de se plaindre de leurs injustices les plus criantes, & de leur tyrannie la plus avérée. La superstition seule, toujours en contradiction avec la nature, a pu produire des effets si bizarres. Elle forma les dieux sur le modèle des monarques corrompus, elle transforma ensuite ces monarques, en dieux. Il fut un tems où les prêtres furent dans tous les climats, les souverains, les législateurs & les oracles des nations. Ce gouvernement sacerdotal fut nommé *théocratie*. Les dieux furent censés gouverner eux-mêmes, tant que leurs ministres régnèrent sur les hommes.

Mais la mollesse & l'indolence de ce gouvernement furent cause de sa ruine ; & les guerriers s'en emparèrent. Obligé de céder à la force & dépouillé de la puissance suprême, le sacerdoce voulut au moins retenir une portion de l'autorité & de l'indépendance dont il avoit joui. Soit par ruse, soit par audace, il prit de l'ascendant sur les princes. Il alimenta leur ambition, il rendit leur autorité sacrée, à con-

dition de la partager avec eux. Parvenu à ses fins, il persuada aux peuples que le pouvoir de leurs chefs étoit une émanation de la puissance suprême qui gouverne l'univers. Ainsi les rois devinrent des dieux, ils ne furent plus comptables de leurs actions à leurs sujets. La société, soumise sans réserve aux volontés de ses maîtres les plus pervers, se crut destinée par le ciel à ne travailler que pour eux ; elle se persuada que l'oïveté, le faste, la licence, le droit d'opprimer & d'être injuste étoient leur partage ; & que le travail, l'abjection & l'esclavage étoient le sort réservé pour elle-même ; elle vit le très-haut dans ses tyrans. Telle fut la vraie source de la corruption des rois & de l'avilissement des peuples.

Vainement les fauteurs du pouvoir arbitraire voudroient-ils fonder leurs droits sur une possession antique & non interrompue, sur le silence des peuples, &c. L'ignorance peut rendre les peuples lâches, esclaves & malheureux. Mais lorsque la nécessité les force de sortir de leur léthargie, ils rougissent de leurs faiblesses & de leur aveuglement. C'est alors que les nations, rappelées à leur dignité, se souviennent que ce sont elles-mêmes qui ont établi l'autorité, que la loi n'est faite que pour représenter leurs volontés, & que lorsque le pouvoir souverain

s'écarte de leur plan, elles rentrent dans leur indépendance primitive & peuvent révoquer des pouvoirs dont on abuse indignement.

Ainsi, soit que le consentement des peuples, soit que la conquête, soit que la divinité aient établi le pouvoir d'un souverain, il reste toujours dans le corps de la nation, une volonté suprême, un caractère indélébile, un droit inaliénable, un droit antérieur à tous les autres droits. Mais qu'est-ce que la nation ? C'est le plus grand nombre des individus qui composent une société. Comment réuniront-ils leurs volontés pour exprimer leurs intentions ? Ce sera par des *Représentans*. Si la nation n'en a point, ses volontés seront sensibles par l'état de bonheur ou de malheur du plus grand nombre de ses membres. Il suffit alors d'ouvrir les yeux pour juger de son vœu.

La société est dans un état de maladie, lorsqu'elle est mal gouvernée : elle est alors en droit de chercher des remèdes. Mais, les remèdes sont violens, toujours dangereux. Les états périssent souvent de l'ébranlement trop vif que leur donnent des crises dont ils, espéroient le retour de la santé. Il est sage de vivre avec des infirmités que l'on ne pourroit détruire sans accélérer sa propre destruction. Mais les hommes, qui s'exagèrent leurs mal-

heurs, se réveillent comme en sursaut; leur fureur allumée ne tonnoit point de bornes, & dans leur aveuglement, ils ne font souvent que redoubler le poids de leurs infortunes. Il n'en est pas de même lorsque la société est assez éclairée ou de sang froid, pour travailler avec prudence à sa guérison, ou lorsque guidée par ces hommes vertueux, elle cherche les remèdes les plus convenables à ses maux : sans tumulte, elle réprime alors des chefs devenus injustes; elle établit sa sûreté; elle rentre en possession du pouvoir dont on auroit abusé contre elle & qu'elle n'en a pas songé à reprendre, si en temporisant elle n'eût mis son existence en danger. Ainsi un monarque est un homme à qui la nation suppose les vertus, les talens, les qualités nécessaires pour lui procurer les avantages qu'elle est en droit d'exiger. Un roi est un citoyen choisi par ses concitoyens pour parler & pour agir au nom de tous, pour être l'organe & l'exécuteur des volontés de tous, pour être le dépositaire du pouvoir de tous. Suivant les conditions expresses que les nations leur ont imposées, les rois les représentent en tout ou en partie. Lorsque leur pouvoir n'a point été limité, c'est-à-dire, quand la nation ne s'est point expressément réservé quelque part dans la législation, l'autorité que le mo-

monarque exerce peut être nommée absolue (a). Mais lorsque la nation s'est réservé l'exercice d'une portion du pouvoir, la souveraineté se nomme *monarchie mixte, limitée, tempérée* (b). Dans l'un & l'autre cas, le pouvoir du monarque n'a pourtant dans la réalité que la même étendue. Les monarques à qui les peuples n'ont imposé aucunes conditions, ne sont pas plus en droit de les opprimer ou de leur nuire, que ceux dont ils ont le plus soigneusement limité l'autorité.

Cependant les courtisans & les ministres ont cru que ce titre de *monarque absolu* annonçoit un pouvoir qui ne connoît d'autres bornes que celles de la volonté du prince. Cette erreur a fait de la plupart des rois, des êtres divins, mystérieux, inconcevables, dont les nations avilies ne se sont plus permis d'examiner les droits. Ces idées, comme on l'a vu, ont ouvert un champ sans bornes aux passions des rois, qui, par une pente naturelle à tous les hommes, s'occupèrent uniquement de se rendre puissans, riches & heureux, & sacrificèrent à l'agrandissement de leur pouvoir, le bonheur des nations confiées à leurs soins,

---

(a) Tel étoit l'ancien état de la France.

(b) Tel est l'état présent de la France.

comme s'ils étoient seuls destinés à recueillir les fruits de l'association générale.

La société ne peut acquiescer à l'oppression dans quelque forme qu'elle se présente ; elle peut toujours reprendre ses droits & se servir de la force pour repousser la force qui l'accable : les nœuds qui l'unissent à ses chefs , ne peuvent être que conditionnels ; dès qu'ils les rompent , ils sont brisés pour elle. Quels titres , quelles conventions , quels pactes pourroient la priver pour toujours de la faculté de se conserver ?

Si les loix ne sont faites que pour établir un juste équilibre entre les membres d'un état , si elles doivent remédier aux inconvéniens qui pourroient résulter de l'inégalité naturelle des hommes , de quel droit les princes soumis eux-mêmes aux loix , s'arrogeroient-ils le pouvoir d'en dispenser les autres par des privilèges ? Quelle énergie pourroient avoir des règles vaines , obligatoires pour les uns , & sans force pour ceux que la faveur prétendrait distinguer ? Toute exemption de la loi est une injure faite à la loi & à la société. Est-il une vanité plus détestable , que celle qui met sa grandeur ou sa gloire dans le pouvoir de nuire ? Est-il une vanité plus puérile & plus inconsidérée , que celle de ces prétendus grands qui se croient

honorés par d'indignes privilèges que le despotisme peut accorder & révoquer sans raison ? N'est-ce pas faire mépriser & détester la loi, que d'y soustraire les grands & de s'en servir pour écraser les petits ? Quelles notions de justice doit-on avoir dans un pays où les nobles, c'est à-dire, les citoyens les plus riches, sont exempts des impôts dont le pauvre est surchargé.

Les souverains croient d'ordinaire que leur pouvoir leur donne des droits illimités sur les biens de leurs sujets, tandis qu'ils n'ont que le droit de les défendre & de les conserver. L'autorité souveraine n'est armée d'un si grand pouvoir, que pour opposer des barrières plus fortes & des remèdes plus prompts aux passions des sujets, & non pour mettre le souverain à portée de donner un libre cours à ses propres passions.

En se soumettant à l'autorité souveraine, les nations ont dû, sans doute, consentir à lui fournir tous les moyens de travailler efficacement à leur bonheur ; ainsi chaque individu a sacrifié une portion de ses biens pour contribuer à la conservation de la propriété totale. Telle est la source de l'impôt. Il n'est juste que lorsque la nation consent à s'y soumettre ; son usage n'est légitime, que lorsqu'il



est fidèlement employé à la conservation de l'état. Le prince est un brigand, quand il emploie la force pour ravir les biens de la nation, quand il détourne à son propre usage les richesses dont il n'est que l'administrateur & le dépositaire.

La guerre est pour les nations une source de calamités. Ce n'est qu'en gémissant qu'un bon roi prend les armes. Un prince belliqueux ne commande qu'à des peuples ruinés. C'est pour la conservation de son peuple, c'est pour l'intérêt de son peuple, c'est de l'aveu de son peuple, qu'un souverain doit faire la guerre. Tout conquérant est un fou qui commence par ruiner ses sujets, pour avoir l'avantage de ruiner ceux des autres.

Sous un roi citoyen, la société sera libre ; elle l'est toujours par-tout où les loix sont respectées. Loin d'envier à ses sujets les avantages que leur procure leur industrie, le prince s'occupera sans cesse du soin de les augmenter : loin de chercher à les asservir, il assurera leur liberté, ce bien si cher à l'homme, si nécessaire à son bonheur. Le vulgaire, ou le bas peuple sera sur-tout l'objet des soins du monarque. Détrompé de ces idées orgueilleuses qui font du souverain un dieu, & qui ravalent le sujet laborieux au-dessous de la condition

humaine, il s'occupe sur-tout de cette partie de ses sujets que le travail fait subsister.

Mais pour que le souverain connoisse les vœux de son peuple, qui doivent être sa règle, ses besoins, auxquels il doit satisfaire, ses maux, auxquels il doit remédier, il faut que la nation soit représentée par quelque corps qui fasse connoître au souverain les justes demandes de ses sujets, & qui, sans jouir de l'autorité suprême, en dirige les mouvemens, en tempère les effets, & l'arrête même, lorsqu'elle devient nuisible. Un prince raisonnable pourroit-il s'indigner des barrières que la raison oppose à ses passions? Ne doit-il pas plutôt s'applaudir de la nécessité qu'elles lui imposent d'être juste, & de l'heureuse impossibilité où elles le mettent de nuire à lui-même & à son peuple?

Il faut que la loi commande; il faut que cette loi soit armée d'une force plus grande que celle de l'homme; il faut que la puissance suprême soit contenue par des liens qui, attachés à la constitution de l'état, ne puissent être rompus sans l'ébranler & sans mettre en danger ceux qui voudroient les anéantir. Et il n'y a que le partage du pouvoir qui puisse produire ces effets.

Rien n'ouvrit sur-tout un champ plus vaste aux

prétentions des rois, que le préjugé qui confondit sans cesse le *souverain* avec la *souveraineté*, le roi avec la nation. On sentit qu'un pouvoir absolu résidoit nécessairement dans toute société; on en conclut que les sociétés gouvernées avoient déposé sans réserve entre les mains de leurs chefs, tous les droits, tout le pouvoir qu'elles avoient, toute l'autorité dont elles jouissoient elles-mêmes. Ainsi le roi & la nation furent pris pour des synonymes; l'organe & la volonté furent indistinctement confondus.

Une des choses qui contribue le plus à rendre les princes despotes, c'est qu'eux seuls font les distributeurs des récompenses, des grâces, des titres, des honneurs, des richesses. Il n'est pas surprenant qu'avec des motifs aussi puissans, ils aient si facilement réussi à diviser & subjuguier leurs sujets dont les yeux se tournèrent uniquement vers des êtres qu'ils regardèrent comme les vraies sources du bonheur. Pour que la nation conserve tous ses droits, & pour que ceux qui la servent reconnoissent ses bienfaits, il est important qu'elle se réserve la faculté de récompenser ou de payer les services qu'on lui rend; elle retraceroit par-là à tous les citoyens que c'est la patrie, & non son chef, que le citoyen doit servir.

*De l'éducation des Princes.*

Tout le monde convient que l'art de régner est de tous les arts le plus difficile, & néanmoins par une étrange fatalité, il est le seul dans lequel ceux qui doivent l'exercer négligent de s'instruire. La science de laquelle dépend le bonheur des nations, par un privilège inconcevable, s'acquerrait-elle sans travail ? Dans les pays où la naissance seule conduit au trône, la nonchalance des peuples fait qu'ils n'exigent de ceux qui les gouvernent d'autres qualités que d'être venus au monde. Leur enfance confiée à des courtisans corrompus n'est entretenue que de la grandeur qui les attend, de l'éclat qui les environne, des vaines prérogatives de la royauté. On les accoutume dès l'âge le plus tendre à mépriser la vie de leurs sujets ; on jette dans leurs jeunes âmes, les germes d'une ambition fatale qui troublera par la suite le repos de leurs états & la tranquillité de leurs voisins : la flatterie leur persuade que les peuples ne sont faits que pour servir de jouets à leur vanité.

Les souverains sont communément entourés d'hommes à qui le hasard de la naissance tient lieu de talens & de lumières, & qui dépour-

vus de lumières & de vertus, sont incapables de les éclairer, ou peu disposés à leur montrer la vérité.

Plus un monarque est absolu, moins il est à portée de connoître la vérité; plus il est puissant, moins on aura le courage de la lui dire, & moins il aura la force de l'entendre. Dès qu'un homme est à craindre, on ne cherche plus qu'à le flatter, l'adoucir, le tromper. Un despote est un lion en liberté; on le caresse, parce qu'on le craint.

Vainement le fils d'un despote voudroit-il s'éclairer; la tyrannie ombrageuse & jalouse redoute son propre sang: un successeur livré à de vains amusemens, est écarté des conseils de son père; il se rendroit suspect, s'il cherchoit à s'instruire. Ainsi sans vertu, sans humanité, sans expérience, un prince prend dans ses mains trop foibles les rênes du gouvernement; son incapacité le met à la discrétion des hommes perfides qui ont aveuglé sa jeunesse. La vie, les biens des sujets deviennent la proie de l'ambition de quelques favoris. Le monarque éclipsé par ses ministres, devient une vaine idole, qui n'a d'autre fonction que de récompenser les trahisons, les injustices & les vices des mauvais conseillers, des flatteurs, des intrigans qui l'entourent. Sous des rois foibles, la monarchie dégénère

toujours en une dangereuse *oligarchie*.

Telle est l'éducation que l'on donne aux princes destinés par la naissance à commander aux nations. Ne soyons donc pas surpris de voir si peu de monarques susceptibles des qualités les plus communes dans la vie sociale; Lorsque par hasard les peuples rencontrent dans leurs maîtres des âmes accessibles à la pitié, ils ont lieu de s'en applaudir comme d'un prodige & d'un bonheur inespéré.

Lorsqu'une nation consent à transmettre au sang de ses monarques le droit de la gouverner, le bon sens voudroit au moins qu'elle prît des mesures pour qu'une éducation vertueuse formât les jeunes ans de ceux qui doivent un jour devenir ses arbitres; les hommes chargés d'instruire les princes ne devroient-ils pas être responsables de la conduite, des sentimens & des lumières de leurs élèves? La vengeance publique ne devroit-elle pas poursuivre ceux qui les ont égarés ou qui leur ont laissé ignorer tous leurs devoirs? enfin les peuples ne devroient-ils pas rejeter ces indignes élèves formés au vice, à l'inhumanité & à la tyrannie? Ceux que le sort destine à façonner les âmes des princes, auroient-ils donc tant de peine à leur apprendre qu'ils sont des hommes; qu'ils sont faits pour gouverner des hommes; que dé-

positaires du pouvoir des nations, il ne leur est point permis de les rendre malheureuses; que toute autorité légitime ne peut être fondée que sur la faculté de rendre heureux ceux qui consentent à leur obéir; que le souverain injuste invite au crime chacun de ceux qu'il opprime; qu'un tyran n'a que des ennemis & n'est pas fait pour avoir ni des sujets fidèles, ni pour commander à de bons citoyens?

### *Des Sujets.*

Le premier de tous les devoirs du sujet ou du citoyen est l'obéissance aux loix & aux ordres équitables du prince. C'est un sacrifice nécessaire que celui de la volonté particulière pour obtenir un plus grand bonheur. Les membres d'une société qui refusent d'obéir à l'autorité qu'elle approuve, sont des rebelles. Mais ceux qui refusent d'obéir à un pouvoir injuste, qu'elle désapprouve, sont des citoyens fidèles à la patrie. Voilà les bornes de l'obéissance.

Mais comment juger de la justice ou de l'utilité des ordres du souverain? La volonté de la société en sera la règle; & cette volonté sera toujours suffisamment connue: aussi le citoyen ne peut ignorer les ordres qu'il doit suivre,

suivre, lorsque d'un côté le souverain tout seul, & de l'autre, la société entière auront des volontés discordantes. Les mécontentemens publics ne sont jamais injustes. Eh ! les peuples n'ont-ils pas toujours de l'indulgence pour leurs souverains, ne supposent-ils pas toujours qu'ils sont trompés ! Il faut de grandes calamités pour exciter à la révolte une nation entière.

La nature ayant rendu les hommes inégaux par les forces du corps, les dispositions du cœur & les talens de l'esprit, la société, en vue de son bien-être, doit pareillement mettre de la différence entre ses membres, & proportionner son estime, son affection & ses récompenses à l'utilité, c'est-à-dire, au mérite, aux facultés, aux vertus des citoyens. Les besoins d'une nation exigent que les citoyens s'occupent d'objets divers ; par-là il s'établit un échange de secours sans lequel l'association ne pourroit subsister. L'objet du gouvernement & des loix doit être d'empêcher de diriger vers l'intérêt général, toutes les facultés des sujets & par conséquent d'empêcher qu'aucun des membres de l'état n'abuse contre les autres des avantages qu'il possède.

Malgré cette inégalité, dans une société bien réglée, nul homme n'est méprisable, dès qu'il



est vraiment utile ; tout citoyen est précieux , dès qu'il remplit les fonctions que son rang lui assigne.

Le gouvernement doit flatter les passions des citoyens utiles à l'état , en leur donnant de l'autorité , des titres , des marques de préférence , des récompenses qui les distinguent de leurs concitoyens ( a ).

### *Des Représentans d'une Nation.*

Sous un gouvernement sagement tempéré , la nation est représentée par un corps ou sénat destiné à prévenir les abus de l'autorité souveraine , & qui , pour ainsi dire , forme une moyenne proportionnelle entre le peuple & les monarques. Leurs droits , inviolables pour le souverain , sont respectables pour les peuples , tant qu'ils s'acquittent fidèlement des devoirs qui leur sont imposés par leurs constituans , tant qu'ils veillent à leurs intérêts. Mais leurs droits & leurs prérogatives disparaissent , lorsque devenus les organes infidèles du peuple ,

---

( a ) J'oserais observer à l'Auteur qu'il se trompe ici dans ses vues. Toute distinction qui flatte les passions , est dangereuse , même celle du mérite ; elle fait des hypocrites , dit J. J.

de qui leur pouvoir est émané, ils les livrent à l'oppression, ils concourent aux infractions que l'autorité fait aux loix, &c. Leur pouvoir n'est plus alors qu'une usurpation manifeste. Ils ont le droit de faire le bien-être du peuple, & non de l'affervir.

Mais, dans un état bien constitué, qui sont ceux qui ont naturellement le droit de représenter la nation ? Ce sont les citoyens les plus à portée de connoître ses besoins, son état, ses droits, & les plus intéressés à la félicité publique, c'est-à-dire, que ce sont les propriétaires des terres (a). C'est la terre qu'un homme possède qui lui rend cette patrie chère ; c'est cette possession qui l'identifie avec son pays ; c'est sur la terre que retombent, soit directement, soit indirectement, les impôts, les biens & les maux qui arrivent à une nation.

Nul ordre de citoyens, nul corps dans l'état ne peut s'arroger le droit de représenter uni-

---

(a) Dans un état bien constitué, où règne entre toutes les classes & les individus l'harmonie nécessaire, il n'est personne qui ne soit grandement intéressé à la félicité publique. Ainsi ce choix des propriétaires des terres n'est peut-être pas judicieux. J. J. Rousseau, d'après ces principes, n'auroit pu être un des représentans de la nation.

quement la nation ; sans cela le gouvernement dégénère bientôt en une aristocratie funeste au monarque & au reste des sujets. Il faut que les différentes classes se balancent les unes les autres, sans qu'aucune prenne un ascendant trop marqué. Tout corps nombreux, lorsqu'il n'est pas contenu, ne s'occupe que de lui-même, ne stipule que ses propres intérêts (a), ne cherche à faire des souverains, que des phantômes, & du peuple, que des esclaves.

Quand le clergé prend un pouvoir illimité ; nous le voyons de même subjuguier les monarques & les peuples, disposer des couronnes, influencer sur les loix, &c. La même chose arrivera toujours, quand un corps usurpera seul le droit de parler pour tous les autres. Un despote est préférable à un corps despotique.

Pour prévenir ces inconvéniens, il faut que le pouvoir soit partagé, & non qu'il appartienne uniquement à un corps, comme il est arrivé dans l'origine de presque tous les gouvernemens modernes, où les guerriers & les nobles se sont crus autorisés par la conquête à représenter exclusivement & pour toujours les nations conquises. Les différentes classes des citoyens sont également utiles à l'état ; ainsi toutes doivent

---

(a) Tel a été le défunt corps des parlemens.

jouir du droit de parler & de stipuler leurs intérêts respectifs.

### *Du Peuple.*

Le peuple constitue la partie la plus nombreuse de la société ; c'est de lui sur-tout que le gouvernement doit s'occuper ; c'est sur lui qu'il doit veiller. Livré à des travaux pénibles & nécessaires, si l'homme du peuple manque communément de lumières, il procure la subsistance, l'abondance, le superflu à ceux qui le gouvernent & qui le méprisent. C'est du peuple cependant que dérivent tous les biens de la société ; c'est en lui que réside sa force.

Le peuple, sans doute, n'est point fait pour commander, il en seroit incapable ; une liberté trop étendue ne tarderoit point chez lui à dégénérer en licence. Qu'il soit donc contenu & garanti de sa propre folie ou de son inexpérience. Que sa voix trop tumultueuse, quand il parle lui-même, soit adoucie par des organes prudents qui parleront pour lui, qui veilleront plus sûrement à ses intérêts que souvent il ignore ou s'exagère.

C'est une maxime inventée par la tyrannie & adoptée par l'incapacité, que le peuple, pour être plus traitable, doit être tenu dans la

misère. Quels secours l'état peut-il se promettre de cadavres vivans , exténués par la fatigue & la faim ?

C'est toujours l'oppression , l'injustice , la tyrannie qui rendent le peuple séditieux : il ne hait ses maîtres que lorsqu'ils sont haïssables. Les hommes les plus grossiers sentent la différence d'un pouvoir qui opprime , de celui qui protège ; ils sentent si ceux qui les gouvernent méritent leur affection ou leur haine. En général la voix du peuple se trompe rarement sur le mérite. Ses décisions en ce genre sont bien plus sûres que celles d'un despote imbécille , dupé par les intrigues de la cour. Laissez à l'armée le choix de ses généraux ; laissez au peuple le choix de ses magistrats & représentans ; écarter la corruption , & il fera pour l'ordinaire des choix très-équitables.

Les despotes s'opposent à ce que les peuples s'éclairent. Ils veulent régner sur des aveugles & des barbares pour mieux les opprimer. Les princes ne sentiront-ils jamais l'avantage inestimable de commander à des êtres raisonnables ?

Les lumières rendent toujours un peuple modéré ; s'il est plongé dans l'ignorance , il deviendra le jouet des passions de tous les mauvais citoyens. C'est par l'instruction générale que l'on peut rendre le peuple raisonnable , lui faire

sentir ses intérêts, le convaincre de l'attachement qu'il doit à son gouvernement, à ses institutions, à ses devoirs, les avantages de la tranquillité, les dangers qui le menaceroient, s'il se prêtoit aux impulsions des traitres & des flatteurs qui tenteroient de l'égarer.

### *De la Milice.*

Un état bien constitué doit être défendu par des citoyens, par des hommes intéressés à la félicité publique, dépendans de la patrie, qui jurent fidélité à elle seule, & non par des mercenaires qui n'ont que l'intérêt de plaire à un maître injuste, qui souvent s'en servira pour anéantir le bonheur public, & pour subjuguier la patrie. Il faut aux nations des milices nationales, & non des milices royales, ou des janissaires, toujours prêts à servir les passions d'un sultan, ou les folies d'un visir. Quels défenseurs pour une patrie que des hommes voués par état aux volontés arbitraires de ceux qui sont souvent les ennemis les plus avérés de cette patrie !

La patrie ne reconnoît pour ses enfans, que ceux qui la servent ; celui qui sert contre elle un souverain injuste, n'est que le satellite & le complice d'un tyran. Appellera-t-on héros

des traîtres qui prêtent lâchement leurs bras aux projets de la tyrannie ? Sont-ce des citoyens, que des brigands devenus par état les instrumens du caprice d'un seul homme, contre les volontés & les droits de tous ?

### *Origine de la Noblesse.*

La plupart des gouvernemens, comme on a vu, se sont établis par la force. Des conquérans ambitieux, non contents de distribuer les terres des peuples vaincus à leurs compagnons, ont encore voulu qu'en récompense de leurs travaux, ils conservassent toujours des privilèges & de la supériorité sur le reste des sujets. Dans les royaumes conquis, les guerriers seuls furent réputés des hommes, les autres citoyens furent traités comme des bêtes. Telle est l'origine de la noblesse. Les princes ne bornèrent pas leurs bienfaits à la personne de ceux qui les avoient aidés dans leurs victoires; ils consentirent que les biens, les prérogatives, les dignités & les titres par lesquels ils les avoient distingués, passassent à leur postérité. Les monarques s'assurèrent par-là les secours de plusieurs races, qui concourussent toujours à leurs vues, & fussent les appuis de leur puissance. La noblesse fut toujours le conseil

& le soutien des rois ; elle travailla pour leur grandeur , dont elle tiroit son éclat , ses privilèges , ses richesses ; elle ne chercha donc qu'à étendre un pouvoir duquel le sien dépendoit. Elle traita avec hauteur le reste de la société ; elle prétendit presque toujours la représenter exclusivement. Il reste à examiner si ces titres primitifs , fondés sur la conquête , la rapine & la force , sont faits pour subsister toujours , & si depuis que le consentement de la nation eut légitimé le gouvernement établi par la violence , la nation fut privée pour toujours de parler elle-même , & de se faire représenter par ceux en qui elle plaçoit sa confiance (a).

Les nobles , devenus trop riches des récompenses de leurs maîtres , méconnurent son autorité , & voulurent être eux-mêmes des espèces de souverains. Mais ils n'étoient que des despotes ignorans & inhumains , qui ne connoissoient d'autres loix que celles de leurs volontés , & traitoient leurs vassaux comme des esclaves. Ainsi les états furent déchirés par des citoyens féroces & turbulens , qui ne purent être contenus par aucunes loix. C'est pourtant à ce gouvernement féodal , ou

---

(a) La question ne reste plus à examiner.



plutôt à ce désordre, que les nobles & les grands tendent sans cesse.

Voyez-les à la cour d'un despote. Sont-ce des nobles, ces hommes que l'intérêt le plus vil met dans une dépendance continuelle ? Sont-ce des grands, ces valets rampans qui disputent entr'eux à qui rendra les services les plus bas à un maître hautain, & pour lesquels rien de ce qui mène à la faveur, n'est abject ? Quelles ames peuvent animer ces courtisans qui consentent à dévorer sans cesse des affronts, des refus, des injustices ? Quelle élévation dans les cœurs de tant d'indignes mendiants, de ces vils adulateurs, qui, à force de bassesses, croient acquérir le droit de mépriser leurs concitoyens ?

Aux yeux du sage, un citoyen n'est grand que lorsqu'il sert fidèlement & courageusement son pays ; il ne mérite d'être distingué des autres, que lorsqu'il travaille plus utilement au bonheur de ses associés. Mais quelle idée se former de tant de nobles & de grands qui n'apportent d'autres titres que les conquêtes, les violences, les révoltes de leurs ayeux injustes & sauvages ? Une nation respectable des feudataires inutiles qui pendant une longue suite de siècles ont croupi de race en race dans les domaines de leurs ancêtres,

dont les exploits se sont bornés à vexer de timides vassaux qui nourrissoient leur oisiveté.

Ceux qui n'ont que des ayeux, n'ont aucun droit aux récompenses. Le peuple, si dédaigné par des princes superbes, & par leurs esclaves, fournit souvent des âmes plus grandes, plus généreuses, plus nobles, que cette foule dorée qui entoure les rois.

Souverains éclairés, ne demandez point à vos sujets ce que furent leurs ayeux; voyez ce qu'ils sont par eux-mêmes. Que l'homme utile à la patrie soit noble par lui-même, quels qu'aient été ses pères. La politique perd un de ses plus grands ressorts, lorsqu'elle récompense le hasard. C'est un abus, c'est un délire, que de récompenser des citoyens qui n'ont rien fait pour l'état. Mais, nous dira-t-on, les ancêtres de la noblesse actuelle ont utilement servi leur patrie; mais servir un souverain, n'est pas toujours servir la patrie. Servir le conquérant qui subjugué un pays, ou prêter son bras au tyran qui l'opprime, ne peut point passer pour des services rendus à la patrie. Ceux qui servent uniquement le souverain dans ses caprices & ses passions, sont des hommes vils que l'intérêt du maître peut lui faire regarder avec complaisance, mais à qui la nation ne doit que du mépris. Il n'y a que ceux qui

servent leur patrie sous un monarque occupé de son bonheur, qui soient vraiment illustres & respectables pour elle (a) !

L'auteur, en parlant des courtisans & des ministres, définit la cour, une ligue perpétuelle formée entre quelques mauvais citoyens pour corrompre le souverain & opprimer les sujets. Les monarques, ajoute-t-il, sont responsables des excès de ceux qui gouvernent en leur nom. « Les ministres, disoit un roi de Perse, sont les mains des rois, les hommes ne jugent que par eux du souverain qui les gouverne. Il faut qu'un roi ait les yeux incessamment ouverts sur leur conduite ; envain rejetteroit-il ses fautes sur eux au jour où les peuples se souleveront contre lui, il ressembleroit alors à un assassin, qui s'excuseroit devant ses juges, en disant que ce n'est point lui, mais son épée qui a commis le crime. »

Les menées & les intrigues des ministres & des courtisans sont inutiles sous un prince qui règne par lui-même. Mais dès que le souve-

---

(a) Ainsi les Barnave, les Lameth, & tous ceux qui ressembloient à ces vertueux citoyens, sont les véritables nobles que la France respectera. Quant aux valets de la cour, nous n'aurons pour leurs parchemins, leur insolence, leur inutilité, leurs bassesses, qu'un mépris éternel.

tain se montre insensible au bien-être de son état, ses ministres bientôt cessent de s'en occuper; peu jaloux de l'opinion des autres hommes, ils ne songent qu'aux plaisirs, à la dissipation, à leurs propres affaires. Qu'importe que l'état périclite, pourvu qu'ils sachent profiter de ses dépouilles. L'honneur est l'unique mobile du ministre. Cesse-t-il de craindre l'opinion publique? il devient un tyran sans pudeur, & tout tombe dans la décadence.

Quelle que soit la forme du gouvernement, les ministres appartiennent bien plus à la nation qu'à son chef. Ils ne peuvent avoir de fonctions plus sublimes que celles de médiateurs & d'interprètes entre les peuples & les souverains. Ils feront connoître leurs besoins au monarque qui ne peut étendre ses regards sur toutes les parties d'un grand empire. Loin de le flatter sur tout, ils lui parleront avec courage; ils l'alarmerront s'il le faut, ils exciteront ses remords. Un ministre qui travaille à faire un tyran du souverain, ne tarde pas à être puni lui-même par un ingrat qui ne suit que ses passions ou celles qu'on lui suggère.

### *De la Magistrature.*

On appelle *magistrats* ceux qui dans chaque

gouvernement sont chargés de juger leurs concitoyens, de veiller à l'observation des loix, en un mot, de maintenir l'ordre & la tranquillité. L'autorité du magistrat est une émanation de l'autorité souveraine, qui représente celle de la société. De même que le souverain n'a point le droit de faire des loix injustes, & ne peut qu'écouter, appliquer & interpréter les loix de la nature, les magistrats, simples exécuteurs des volontés publiques, ne peuvent qu'appliquer les loix établies aux circonstances particulières : ils n'ont aucunement le droit de les interpréter d'une façon arbitraire. Ils n'ont pas celui de faire des loix ; ils n'exercent point le pouvoir législatif, ils ne sont que chargés d'une portion de la puissance exécutive, déterminée soit par l'usage, soit par des règles expresses, soit par la droite raison, & l'intérêt de l'état.

La méditation, la justesse de l'esprit, & sur-tout la droiture du cœur peuvent seules faire un ministre des loix. L'homme frivole ou vicieux ne sera jamais un magistrat intègre. Il faut de la pénétration & de la réflexion pour percer les voiles dont les passions des hommes cherchent à s'envelopper ; la connoissance du cœur humain & des droits naturels de l'homme est indispensable pour un juge ; étude longue

& souvent trop négligée par ceux qui jugent les hommes.

Dans les pays où la volonté expresse de la société ne s'est point réservé une portion du pouvoir souverain, & où la nation ne s'est point fait représenter par un corps permanent, la magistrature, jouissant de la confiance des peuples est instruite de leurs besoins & des abus dont ils souffrent. Elle devient tout naturellement & d'elle-même un rempart toujours nécessaire entre l'autorité suprême & la liberté des sujets.

Un attachement inviolable à la justice, une connoissance profonde des loix, un amour inaltérable du bien public sont les qualités du magistrat, en échange desquelles les peuples sont convenus de lui accorder leur vénération. Mais ce seroit une vanité puérile que de prétendre aux prérogatives d'un état, quand on en est indigne, ou quand on néglige d'en remplir les devoirs. Pour être respectable, il faut que le magistrat se respecte lui-même. Comment conservera-t-il les mœurs publiques, si les siennes sont dépravées? De quel front punira-t-il, au nom de la société, des excès dont il est complice lui-même?

Sous le despotisme, les magistrats soumis aux caprices d'une volonté changeante & cor-

rompue ne peuvent suivre de règles ni de formes certaines : des loix versatiles & passagères ne demandent pour être exécutées, que des esclaves aveugles, ignorans, complaisans. Les loix déplaisent au despote, ainsi que les hommes qui en sont les organes : les forces qui mettent une digue au torrent de ses volontés, lui paroissent incommodes ; une justice austère est odieuse à ses ministres & à ses courtisans. Le despotisme veut selon sa fantaisie créer le juste & l'injuste, élever & détruire, sauver ses favoris coupables & perdre ses ennemis innocens. Mais il ne voit pas que les ruines du temple de l'équité écrasent en même tems, & le tyran, & ses esclaves.

### *Des Ministres de la Religion.*

Il fut des tems où les rois opposèrent le sacerdoce à la puissance exorbitante des guerriers, des grands & des nobles devenus trop formidables à l'autorité souveraine. Ce fut cette politique, autant que la dévotion des princes, qui augmenta les droits, les revenus & la puissance des prêtres. Les guides spirituels des peuples devinrent des feudataires, & même des souverains temporels ; ils occupèrent sans dispute le premier rang parmi des citoyens  
avec

avec lesquels leur orgueil ne leur permit pas de se confondre. Dans quelques pays ils eurent des soldats, & souvent ils exercèrent des juridictions, des fonctions & des droits incompatibles avec leur institution primitive. Destinés par état à la paix, à l'instruction, ils devinrent guerriers: voués à la pauvreté, ils nagèrent dans l'opulence & les voluptés; faits pour ne s'occuper que du ciel, ils se mêlèrent sans cesse des affaires de ce monde. Enorgueillis de leur pouvoir, ils l'étendirent sur les rois mêmes, & pendant une longue suite de siècles ils troublèrent impunément des nations aveuglément soumises à leurs décisions impérieuses.

L'expérience de tous les tems nous prouve que ce fut toujours dans les sociétés les moins éclairées que les prêtres eurent le plus d'ascendant; c'est toujours en raison de leur ignorance, que les hommes ont accumulé sur les membres du clergé les richesses, les bienfaits, les honneurs. L'utilité politique de ces hommes n'est fondée que sur des opinions qui ont une influence plus ou moins directe sur les vertus sociales. Ainsi les sociétés, ou les dépositaires de leur pouvoir, furent toujours en droit de proportionner les récompenses & les bienfaits aux besoins qu'elles crurent avoir des prêtres.



Elles n'eurent dessein d'encourager ou de récompenser l'oïveté, que lorsqu'elles s'imaginèrent que cette oïveté leur étoit profitable. Quand, revenue de ces préjugés, une société s'apperçoit qu'elle s'est trompée, qui peut douter qu'elle n'ait droit de retirer ses bienfaits, de réclamer contre l'ouvrage de la séduction, en un mot, de revenir sur les démarches imprudentes dont elle sent les inconvéniens ? La raison ne permet donc pas de douter que la société, ou l'autorité qui la représente, n'aient le droit de disposer des possessions du clergé, de la manière la plus utile pour les peuples, & la plus conforme à leur façon de penser & à leurs besoins actuels. Ces biens n'ont été donnés que sous des conditions & par des motifs sujets à disparaître ; alors nulle prescription ne peut en assurer la possession à ceux qui en abusent en devenant inutiles ou nuisibles à l'état ; la nation rentre alors dans ses droits ; elle peut reprendre des biens que le délire seul lui a fait aliéner.

Le bonheur d'un état & sa vigueur dépendent de l'accord & de l'harmonie du chef & de ses membres. Le prince ne peut être heureux qu'à la tête d'un peuple heureux & content. Cependant la plupart des sociétés nous

montrent des corps monstrueux , dont les chefs & les membres ne tiennent point les uns aux autres, ou ne s'accordent dans aucuns de leurs mouvemens. Les princes semblent former le projet impraticable de se rendre heureux tout seuls, en rendant leurs sujets malheureux ; ceux-ci divisés en des classes diverses qui se haïssent, se méprisent ou s'en-venient réciproquement, ne travaillent point de concert & n'offrent aucune résistance aux coups de la tyrannie. Chaque classe de citoyens fait un corps à part dont les membres sont continuellement en discorde. La noblesse orgueilleuse rougiroit de faire cause commune avec le peuple qu'elle dédaigne. Le guerrier ligué avec le prince, ne croit avoir aucun lien qui l'attache à ses concitoyens. Le clergé détaché de ce monde, c'est-à-dire, des nœuds de la société, ne songe qu'à maintenir ses droits, usurpés sur les peuples & les souverains. Par cette division funeste, les nations deviennent une proie facile pour le despotisme qui les dévore. Tout corps qui sépare ses intérêts de ceux de la nation, sera tôt ou tard subjugué. Tout citoyen qui se sépare de ses concitoyens mérite d'être un esclave.

*Des abus de la souveraineté , du pouvoir absolu , du despotisme & de la tyrannie.*

Sur quelque partie de la terre que nous portions nos regards, dans les climats glacés du septentrion, sous les zones les plus tempérées, dans ces pays qu'un soleil brûlant échauffe de ses rayons : par-tout nous voyons des peuples soumis à des monstres sans pitié, qui les gouvernent avec un sceptre de fer. Des millions d'hommes ne semblent nés que pour travailler au bien-être d'un seul, qui se croit un dieu, & qui dès-lors se persuade qu'il ne doit rien à des êtres qu'il suppose d'un ordre inférieur, ni à la société de qui il tient son pouvoir.

*Le despotisme* est un pouvoir usurpé qui se fonde sur la prétention absurde, que la volonté quelconque du souverain doit faire la loi dans la société. *La tyrannie* n'est que cette volonté quand elle est injuste. Le tyran est un souverain qui abuse des forces de la société pour la soumettre à ses propres passions, qu'il substitue aux loix. Sous la démocratie, le peuple devient le plus souvent un tyran déraisonnable, qui ne connoît d'autres règles que les caprices qu'on a su lui inspirer. C'est le peuple qui

bannit Aristide , Miltiade & Cicéron , qui fit emprisonner Socrate , qui livra Phocion au supplice.

L'aristocratie n'est très-souvent que la tyrannie de plusieurs citoyens légués pour soumettre les autres à leurs vues intéressées. On vit sous la tyrannie, dès que la justice cessant de commander est forcée de plier sous les passions de l'homme. C'est une tyrannie d'affervir une nation avec les forces qu'elle n'a confiées que pour sa propre sûreté ; c'est une tyrannie de vouloir sans la loi se rendre l'arbitre de la vie, de la personne ; de la liberté, des biens de ses sujets : c'est une tyrannie de troubler les consciences des hommes, & de les forcer à se conformer à ses propres opinions, à son culte, à ses préjugés : c'est une tyrannie de faire faire les loix pour les uns, & de s'en servir pour égorger les autres ; enfin, c'est une tyrannie de vouloir commander à une nation contre son gré.

### *Origine du despotisme.*

L'idolâtrie fit tomber le statuaire aux pieds de l'image que ses mains avoient formée. La superstition & l'ignorance firent tomber les nations aux pieds des chefs qu'elles avoient

créés. La superstition fondée sur la crainte que les peuples ont des puissances invisibles qui gouvernent la nature , se joignit à la force ; elle engourdit l'entendement des hommes ; elle les accoutuma au joug , que leur raison rejettoit ; les nations accoutumées à trembler sous des chefs barbares , tremblèrent encore plus sous des dieux qui approuvoient la barbarie.

### *Causes de l'esclavage.*

Les hommes ne sont esclaves que parce qu'ils sont timides , ignorans , déraisonnables , & non parce qu'ils vivent sous tel ou tel climat. S'il est des pays où regne la liberté , ce sont ceux où la raison a le plus de pouvoir. Le despotisme ne s'introduit point par le climat , mais par la force , la ruse , l'imposture & sur-tout par la superstition. Après avoir trompé les hommes au nom des dieux , elle les fait trembler aux pieds des rois.

### *Effets de la superstition.*

Il ne fallut rien moins qu'un délire consacré par le ciel , pour faire croire à des êtres amoureux de la liberté , cherchant sans cesse le bonheur , que les dépositaires de l'autorité

publique avoient reçu des dieux le droit de les asservir & de les rendre malheureux. Les rois s'arrogèrent le droit d'être impunément injustes, sans cesser d'être les maîtres ; les nations intimidées osèrent rarement contredire les puissances célestes, armées avec celles de la terre, pour les tenir sous le joug. La voix de l'imposture avoit crié aux hommes : « Sou- » mettez-vous sans murmure à des êtres pri- » vilégiés, que les dieux irrités ont établis » sur vos têtes. Abjurez une raison criminelle ; » qu'elle n'examine point des droits que le » ciel autorise ».

Accablé de craintes, & rempli de préjugés, l'homme porta ses chaînes avec patience ; jusqu'à ce qu'enfin éclairé par la raison, il a brisé avec mépris un joug aussi absurde qu'inhumain.

### *Foiblesse du despote.*

La bonté d'un despote est souvent plus funeste à ses peuples que sa méchanceté. Dans les mains d'un prince indolent, & privé de fermeté, quand par lui-même il seroit équitable, doux & sensible, le pouvoir absolu ne rend point ses sujets plus heureux. La nation, à l'insu de son chef, gémit sous l'oppression de tous les tyrans subalternes chargés des détails de l'administration.

*Maximes absurdes du despotisme.*

C'est une maxime adoptée par le despotisme que , non-seulement ses ordres ne doivent jamais trouver de résistance , mais encore que l'autorité ne doit jamais reculer. Pourtant est-il un prince que l'aveu ingénu des fautes causées par la surprise , ne rendît cent fois plus respectable à son peuple , que son opiniâtreté à soutenir des folies avérées ? Mais les despotes ; par la crainte d'être méprisés , se rendent détestables ; à l'exemple des ministres infailibles de la religion , ils ne veulent jamais avouer qu'ils ont pu se tromper , ils craindroient que leurs décrets ne perdissent le ton sublime des oracles.

Le despote ne regarde le sang de ses sujets , ou plutôt de ses esclaves ; que comme une vile monnoie , pour lui acquérir des triomphes & de nouveaux états.

Quelque reculées que soient les limites d'un état despotique , quelque nombreuses qu'il soit ses cohortes , quels que soient ses trésors & la fertilité de son sol , l'expérience de tous les tems prouve que tous ces avantages sont rendus inutiles par le délire de l'administration ; ses succès momentanés ne sont que des météores

passagers , & le despote finit par échouer dans toutes ses entreprises. Des armées composées d'esclaves sont commandées par des favoris incapables ; les richesses de l'état sont dispersées par des ministres prodigues , & ne sont employées qu'à satisfaire le luxe , la mollesse & la frivolité de quelques sultanes ou de quelques courtisans , &c.

*Ses effets sur l'Agriculture & le Commerce.*

Vainement se flatteroit-on de voir l'agriculture & le commerce fleurir dans des contrées soumises à des maîtres absolus. Les campagnes rendues désertes par la rigueur des impôts , sont encore plus dépeuplées lorsque des guerres réitérées arrachent l'élite des cultivateurs à la charrue. La misère force le laboureur à fuir son champ , il cherche dans les villes un asyle contre l'oppression & la pauvreté. « Les pays , dit l'auteur de l'Esprit des » Loix , ne sont point cultivés en raison de » leur fertilité , mais en raison de leur liberté : » l'on ne fait rien mieux que ce que l'on » fait librement ». Dans un pays où le hasard , l'intrigue & la faveur décident de tout , où le crédit & le pouvoir sont les seuls objets révéérés , quel mobile encourageroit un com-



merce dédaigné par les grands, opprimé, limité, circonscrit par le gouvernement, exposé aux extorsions de ses publicains ?

*Le despotisme anéantit toute justice.*

Quelle justice peut-on attendre d'un pouvoir fondé lui-même sur l'injustice, la violence, la déraison ? Les loix sont sans cesse, ou éludées par adresse, ou violées ouvertement : elles sont obscures, pour que la fantaisie puisse toujours les interpréter ; elles sont contradictoires & multipliées, parce que chaque circonstance momentanée, chaque caprice du maître ou de ses puissans ministres, chaque intérêt en fait naître de nouvelles. Rien n'est stable sous un tel gouvernement. Le despote toujours changeant veut des êtres mobiles qui se prêtent à tous les mouvemens : semblable à ces enfans volontaires que la contrainte irrite, il veut tout briser à son gré. Les juges qu'il choisit pour perdre ceux qui lui déplaisent, vendus à la faveur, ou tremblans à la voix du crédit, ne prononcent que les arrêts qui leur ont été dictés.

*Les grands Etats sont exposés au despotisme.*

Plus un empire est vaste , plus ses sujets sont nombreux , plus il est opulent , & plus il est exposé à tomber dans les fers du despotisme , parce que dans un état étendu la réunion des volontés qui voudroient s'opposer à l'oppression , devient presque impossible. Le gouvernement militaire conduit au despotisme. Une soldatesque étourdie s'attache au sort de son maître ; elle ne connoît point d'ordres que les siens. Soumis à une discipline rigoureuse , le soldat est lui-même façonné à l'esclavage , & par conséquent l'ennemi de la liberté des autres. Des hommes que l'habitude familiarise avec le carnage & la violence , s'accoutument à regarder la force comme un droit. Ainsi la milice soumise au despote , oblige la société à porter ses fers sans murmure (a).

*Les Prêtres amis du despotisme.*

Les despotes de tous les âges ont employé avec succès le crédit du sacerdoce pour asservir

---

(a) Quand il n'y a pas quatre millions de milices nationales.

les peuples & les retenir dans leurs chaînes. Les ministres des dieux furent chargés d'entretenir l'ignorance des peuples, & de redoubler les ténèbres de leurs esprits. Plus un gouvernement est injuste, plus le sacerdoce lui devient utile pour seconder ses efforts. Plus les tyrans sont atroces, plus les prêtres doivent fixer vers le ciel les yeux des peuples, pour les empêcher de songer à leurs maux.

*Influence du despotisme sur les sciences,  
sur les mœurs.*

Sous un despote, les sciences, les arts, l'industrie, les talens, enfans de la liberté, uniquement tournés vers des objets frivoles, s'énervent & se dégradent; ils ne prêtent leur secours qu'aux monumens méprisables de l'orgueil du maître, de la vanité de ses favoris, & au luxe insolent de quelques hommes engraisés de la substance des peuples. La sagesse & la raison, accablées sous le poids de la tyrannie & de la superstition, oseroient-elles faire entendre leurs voix plaintives dans l'empire des tyrans? Tout languit & se dégrade sous un pouvoir absolu; tout prend du nerf & de la vigueur par-tout où règne la liberté.

Quelle peut être enfin la morale dans des pays soumis à des tyrans injustes , inhumains , avides & sans mœurs , entourés d'une foule de courtisans , de sycophantes , de délateurs qui partagent leurs passions , & dont l'intérêt veut que leurs maîtres croupissent dans les vices & dans le crime ? Ce n'est que par des mœurs corrompues que l'on peut plaire à des hommes corrompus : de bonnes mœurs feroient la satire des personnages les plus puissans.

*Indolence des despotes ; ils ne travaillent qu'à leur perte.*

Un souverain absolu devient nécessairement indolent. Il n'a point de motifs pour agir , point d'intérêt pour faire le bien , il est accoutumé à dédaigner son peuple , à mépriser sa colère , à se mettre au-dessus de l'opinion publique. La stupeur du maître se communique à tous les valets , & tout tombe dans le désordre. Des ministres négligens , frivoles & dissipés sont souvent aussi nuisibles à l'état , que les hommes les plus méchans. Des maux invétérés par la négligence donnent la mort aussi sûrement que le fer.

Le despotisme a des effets très-marqués sur

le caractère de ses sujets. Est-il excessif ? il les plonge dans la langueur & dans l'apathie. Est-il plus doux ? il fait des sujets vains, étourdis, dissipés, qui tâchent de se distraire des idées chagrines & importunes.

Ainsi le despote est un insensé qui chaque jour arrache quelques pierres de l'édifice qui le couvre. Sa façon de régner n'est qu'un brigandage affreux, guidé par la folie qui finit par tout sacrifier à ses chimères. Comment la démence prendroit-elle la raison pour conseil ? C'est pourtant vers ce gouvernement fatal que tendent sans cesse les vœux de tous ceux qui gouvernent les hommes. Les princes se croient très-malheureux dès qu'ils voyent que tout ne leur est pas soumis. Mais ils éprouvent eux-mêmes les effets de l'épuisement des sujets qu'ils ont long-tems opprimés. Le despote finit toujours par régner sur des ruines, sur des déserts, & sur des hommes foibles, stupides, indigens, sans industrie.

Il faut contraindre les rois à ne point abuser de leurs forces ; la crainte les réveille & les rend vigilans ; la sécurité les endort. *Il seroit, dit Gordon, aussi avantageux pour les peuples d'être gouvernés par un baromètre, que par des souverains absolus.*

La monarchie dégénère en despotisme, &

celui-ci en tyrannie , toutes les fois que le prince est le maître des soldats , dispose à son gré des revenus de l'état , a seul le droit de mettre des impôts , n'est pas comptable à son peuple de l'emploi des deniers publics.

Sous le despotisme mitigé , tel qu'il est dans plusieurs contrées de l'Europe (a) , envain les sujets se flattent de n'être pas esclaves , parce qu'ils ne voyent point leurs fers. Leurs despotes débonnairens commencent par les endormir , & peu à-peu , par une pente douce , ils les conduisent à leur ruine. L'habitant des villes opulentes trouve qu'il ne manque rien à ses plaisirs , & trouve qu'il lui importe peu de vivre sous un pouvoir absolu. Mais pour qu'une société soit bien gouvernée , il faut que le plus grand nombre de ses membres soit heureux , & pour qu'il soit heureux , il faut que sans un travail excessif , leurs besoins naturels soient satisfaits. Les sujets sont des esclaves , lorsque le laboureur épuisé , découragé , ne jouit pas d'un bonheur qui réponde à son utilité , lorsque les loix partiales commandent inégalement aux grands & aux petits , lorsque le crédit , la faveur sacrifient sans cesse des victimes innocentes , lorsque le citoyen ,

---

(a) Tel qu'il étoit en France avant qu'il y eût une assemblée nationale.

dans le sanctuaire de sa famille & dans le sein de l'amitié ne se trouve pas à couvert des inquisitions & des délations, &c.

Sous quelque aspect que le despotisme se montre, il ne mérite point d'être qualifié *de gouvernement*. Il n'est que la licence des souverains exercée sur des peuples malheureux. Avec les vues les plus droites, comment se flatter qu'un seul homme, ou que plusieurs hommes, remplis de foiblesses, puissent diriger avec précision les ressorts compliqués du gouvernement d'une nation? Comment espérer qu'un prince entouré d'une foule d'hommes vils, intéressés, ignorans, se laisse guider par les conseils de l'équité, de l'humanité & de la raison? Il faudroit être un dieu, un être infini dans ses perfections pour ne jamais abuser d'un pouvoir sans limites.

Le despotisme ne peut être regardé que comme un combat inégal entre un brigand ou des brigands armés, & une société sans défense. Ses droits sont la force du souverain & la foiblesse des sujets; ses titres sont, d'un côté, l'imposture, la ruse, l'artifice; & de l'autre, l'opinion, l'aveuglement, la sottise. Ainsi ce jong odieux, dont la plupart des habitans de la terre sentent plus ou moins la pesanteur, n'est qu'un abus révoltant contre lequel la nature & la raison s'élèvent

s'élèvent avec force , lors même que les nations engourdies semblent s'y soumettre sans murmure. Le despotisme est également funeste au souverain & aux sujets. Son empire , forcé de suivre les impulsions qu'il lui donne , se déprave comme lui. En se révoltant contre la loi , les tyrans donnent à leurs sujets le signal de la révolte. En violant les loix & la liberté des Anglois , Charles I & son fils s'attirèrent les catastrophes qui les privèrent l'un de la vie , l'autre du trône. Les monarques absolus ressemblent à ces enfans imprudens qui s'irritent contre ceux qui les empêchent de se blesser.

Sous quelque point de vue qu'on envisage le despotisme , tout nous prouve qu'il est le plus grand des fléaux du genre humain , & la source la plus féconde des calamités durables dont les peuples sont accablés. Tout nous montre qu'il n'est utile à personne , & qu'au lieu de procurer des avantages à celui qui l'exerce , il lui ôte l'affection de ses sujets , la puissance réelle , la grandeur véritable , toute sûreté personnelle , & finit par l'envelopper tôt ou tard dans la ruine de sa nation. Enfin , s'il est au monde une vérité démontrée en politique , c'est que , *sans la liberté , ni les souverains*



*ni les sujets ne peuvent jouir d'un bonheur permanent.*

### *De la Liberté.*

La liberté est la faculté de faire pour son bonheur tout ce que permet la nature de l'homme en société. Lorsque la liberté nous fait commettre des actions opposées aux loix de la nature & de la raison, & par conséquent contraires au but de la société, elle n'est plus qu'un délire que nos associés ne peuvent tolérer; qu'ils doivent, pour l'intérêt de tous, réprimer & punir. L'illustre Montesquieu dit : *qu'être libre n'est pas faire ce que l'on veut, mais faire ce qu'on doit vouloir.*

Ainsi nul homme sur la terre ne peut prétendre à une indépendance totale. Pour qu'un homme soit indépendant, il faudroit qu'il sortît de sa nature, il faudroit qu'il renonçât à son espèce. Des loix nécessaires dirigent tous les êtres de la nature, & constituent pour nous l'ordre de l'univers; des loix naturelles également nécessaires dirigent les hommes & maintiennent l'ordre dans la société. Celui qui méconnoît ou méprise ces loix trouble l'ordre général, & travaille à la ruine du corps social. Sans une juste dépendance des loix, chacun,

dès qu'il en auroit la force, exerceroit sur les autres la tyrannie la plus cruelle. Tyrans licentieux, qui, dans votre folie prétendez asservir la nature à vos injustes caprices, elle est plus forte que vous & vos armées, elle vous punit tôt ou tard de vos attentats & de vos rébellions.

La licence est le plus grand fléau de la société. Le peuple, qui n'a aucune idée de la vraie liberté, exerce alors un empire plus dur que celui des tyrans les plus barbares. Si l'abus du pouvoir introduit le despotisme, un enthousiasme aveugle conduit à l'anarchie : désordre qui met chaque homme à la merci de son semblable, qui rend la société plus malheureuse que le despotisme, & qui bientôt le ramène. La liberté, sans la raison, est une arme funeste. C'est dans le sein des tyrans, que les nations affoiblies par la licence & l'anarchie, vont se consoler de leurs désordres.

La prétendue liberté dont jouissent quelques nations, n'est si turbulente, que parce qu'elle n'a pas encore été fondée sur les bonnes mœurs, sur les lumières, sur la vertu, qui seules apprennent aux hommes à contenir leurs passions dans des bornes. La morale est la vraie base de tout bon gouvernement. On est libre par-tout où la loi gouverne; on est

esclave par-tout où quelqu'un est le maître de la loi. Sous le gouvernement le plus absolu, le citoyen fera libre ; dès que son monarque aura de l'équité ; par-tout il sera misérable, dès qu'il sera forcé d'obéir au caprice. Sous *Titus*, Rome est plus libre que sous son ancien sénat. Sous *Domitien*, elle retombe dans les fers.

Si les souverains étoient plus justes, si la raison avoit droit de leur parler ; s'ils étoient vraiment occupés du bonheur de leurs états, loin de déclarer la guerre à la liberté de leurs sujets, ils mettroient leur bonheur à les faire jouir d'un bien si cher ; ils s'applaudiroient de l'heureuse impossibilité où les loix les mettroient de nuire à des hommes qu'ils doivent protéger ; ils se feroient une gloire d'être les exécuteurs des oracles de la raison, de ces loix sages faites pour le plus grand bien de tous : ils seroient alors obéis sans murmures ; une autorité sans bornes est inutile, lorsqu'elle n'a point de caprices à satisfaire ; les loix qui la limitent sont, pour les souverains, le gage de la soumission de leurs sujets.

Ne croyons donc pas que la liberté diminue la puissance réelle des souverains & le respect des peuples ; un monarque n'est grand que lorsqu'il commande à des hommes dont le

cœur est élevé; il n'est puissant que lorsque les ordres sont exécutés par des citoyens empressés à concourir au bien de la patrie. Sous un tel maître, les nobles ou les grands, distingués par eux-mêmes, n'ont pas besoin de tirer leur lustre de la faveur; ils ne sont point les jouets des caprices d'un despote inconstant. Si, comme sous le despotisme, ils n'ont pas le privilège odieux de tyranniser les foibles, d'écraser le malheureux, ils ne sont pas eux-mêmes exposés à devenir les victimes des soupçons, de l'intrigue, de la cabale, de l'envie; leur état n'est emprunté ni de la naissance ni de la fortune; ils le doivent à leur justice, à leurs bienfaits, à leurs services, qui seuls mènent à la considération, dans un pays où règnent la raison & la liberté. Les titres, la faveur, le faste n'en imposent qu'à des esclaves vains & frivoles, qui n'ont pas des idées vraies de la grandeur. Le despotisme confond réellement tous les rangs qu'il semble distinguer. Il ne fait que diviser tous les ordres de l'état pour les réduire successivement en servitude. Les grands ne sont sous lui, que des insectes éphémères dont l'éclat n'a point de durée.

De tous les avantages qui doivent rendre la liberté chère aux citoyens, il n'en est point

de plus grand que la sûreté qu'elle procure à leurs personnes, à leurs justes droits, à leur propriété. En vivant en société, en se soumettant à un gouvernement, les hommes ont eu nécessairement pour objet, non-seulement la conservation de leur personne, mais encore celle des biens que leur travail, leur industrie, leurs talents ou ceux de leurs pères devoient leur procurer.

Une des plus grandes prérogatives d'un peuple libre consiste dans le droit de s'imposer à lui-même ce qu'il juge nécessaire aux besoins de l'état : des règles impartiales obligent alors chaque citoyen de contribuer, suivant de justes proportions, au maintien de l'ensemble. Dans une nation qui jouit de la vraie liberté, la répartition de l'impôt ne peut être arbitraire ; les emplois en doivent être connus ; les dépositaires du pouvoir, comptables eux-mêmes à la société, sont les administrateurs, & non les propriétaires des deniers publics : dès qu'il arrive en cela des abus, c'est que les loix n'y ont pas suffisamment pourvu ; elles ont dû élever des barrières que l'intérêt & l'avidité, aidés de la ruse, ne pussent franchir.

Ce n'est point par son étendue, par ses armées nombreuses, par l'éclat de ses vic-

toires, par le luxe de ses villes, par le faste de sa cour, par les superbes monumens de ses rois, que l'on peut juger de la prospérité d'un peuple; c'est par son industrie & surtout par la culture. Et ce n'est que dans une nation libre que se trouvent la sécurité, l'aisance, le courage, l'activité qui les font naître.

Mais pour être libre, il ne suffit pas que la personne & les possessions du citoyen soient à couvert de l'oppression; il faut encore que son esprit débarrassé des chaînes de la tyrannie, puisse suivre en liberté les idées religieuses qu'il jugeroit utiles & nécessaires à son bien-être. Les opinions des hommes ne sont & ne peuvent être uniformes sur l'essence divine que tous adorent avec une égale ignorance. Toutes ces choses, fondées sur des doctrines, sur des usages, sur des révolutions qui ne sont jamais les mêmes, varient dans toutes les têtes, & chacun se persuade que sa façon de les voir est la meilleure, c'est-à-dire, la plus utile à sa félicité.

Si c'est une tyrannie que de dépouiller un citoyen de ses biens, c'en est une bien plus criante de lui ravir ses opinions sur un dieu qui lui est souvent plus cher que ses biens, & que sa propre conservation. Une saine

politique ordonne de tolérer dans un état toutes les religions & toutes les sectes adoptées par les citoyens , de tenir une juste balance entre elles , de ne jamais souffrir qu'aucune opprime les autres , ou trouble leur tranquillité.

La liberté dans les écrits n'est pas moins indispensable que celle des consciences , mais la licence à cet égard est aussi très-dangereuse. La raison nous montre un juste milieu entre ces extrémités. Lorsque les discours & les écrits , sans fruit pour le public , portent le trouble dans le cœur sur des chefs équitables d'une société , ou des citoyens honnêtes , ils sont très-blâmables ; mais lorsqu'ils attaquent des hommes pervers , qui prétendent jouir en paix & sans remords de la misère publique , quel est l'esclave assez dépourvu de pudeur pour oser les blâmer ? Il est des calomnieux. Mais de ce qu'un incendiaire se sert du feu pour causer un incendie , l'autorité doit-elle en conclure qu'il faut ôter le feu à tous les citoyens ? Est-elle en droit de rompre tous les chemins , afin d'empêcher qu'il n'y ait des voleurs de grands chemins ? Tout citoyen doit ses talens à sa patrie ; tout homme qui a médité , lui doit le fruit de ses réflexions. Peut-on regarder comme nuisible , un ouvrage

dans lequel l'auteur, guidé par l'amour de la patrie, par l'enthousiasme de la vertu, indiquera sans fiel les moyens qu'il croit propres à la rendre plus heureuse ? La licence & l'injustice des hommes puissans autorisent les citoyens à les citer au tribunal de la société qu'ils outragent. Quand les loix sont forcées de se taire, chacun peut devenir l'interprète & le vengeur de la patrie. Un écrit n'est licencieux que quand il nuit vraiment à la société, & non quand il ne déplaît qu'à ses ennemis les plus cruels.

Rien de plus injuste que d'ôter aux citoyens la liberté d'écrire ou de parler sur des objets importans à leur félicité. De quel droit les priver de la faculté de s'occuper des intérêts qui méritent seuls leur attention ?

La science du gouvernement seroit-elle donc la seule qui n'eût besoin, ni des expériences combinées, ni des réflexions des hommes ? Les dépositaires de l'autorité auroient-ils la présomption de croire que les forces de leur génie, que leur pénétration, que leurs ressources sont infaillibles & suffiront dans les circonstances les plus épineuses ? Se flatteroient-ils que la législation ne puisse plus être perfectionnée ? La moindre attention suffit pour les désabuser.



La liberté fut très-souvent l'ouvrage des révolutions ; rarement fut-elle celui de la raison : il fallut des passions pour détruire des passions ; ce ne fut que l'excès des maux qui força les hommes d'y chercher du remède. C'est donc le despotisme qui l'oblige à chercher dans les révolutions , des ressources cruelles & périlleuses , mais devenues nécessaires. Les révolutions sont au monde politique , ce que les tempêtes & les orages sont au monde physique : ils purifient l'air & rétablissent la sérénité. Le despotisme , semblable aux ardeurs d'un soleil trop brûlant , amasse des exhalaisons qui s'embrasent à la fin , pour produire des tonnerres dont la terre est ébranlée.

Point de patrie sans liberté. Sans liberté , sans propriété , sans sûreté , une nation ne peut jouir long-tems d'une puissance véritable. En quoi consiste , en effet , la force d'un état , relativement à ses voisins ? La puissance d'un état dépend du nombre & de l'accord des sujets ; ce nombre & cet accord dépendent de la facilité qu'ils ont de subsister , & leur courage dépend de l'esprit qui les anime. Ces choses ne se rencontrent que lorsqu'un heureux gouvernement fait régner la liberté.

La conduite de la plupart de ceux qui commandent aux nations n'est - elle pas bien

étrange ? Ne sentiront-ils jamais que le souverain d'un état pauvre ne peut pas être riche, & que personne ne peut travailler lorsqu'on lui a lié les bras, ou quand il n'a pas l'assurance de jouir en paix du fruit de son labeur ? Un gouvernement qui connoît les droits sacrés de la liberté, a-t-il besoin de secours, il est certain de les trouver dans les mains de ses sujets !

Si, comme on ne peut en douter, la vertu ne consiste que dans l'utilité générale de la société, il ne peut y avoir de vertus véritables sans liberté. Un esclave ne peut être utile qu'à ses tyrans.

Ce n'est que dans une nation libre que l'on peut rencontrer l'amour du bien public, le desir d'être utile à tous, l'enthousiasme de l'honneur véritable, toujours fondé sur la vertu. Voilà ce qui, chez les Grecs & les Romains, donna naissance à cette passion pour la patrie que tant d'esclaves du pouvoir arbitraire regardent sans doute comme une chimère, ou comme un accès de folie. Ce fut cette passion généreuse, infusée par l'éducation & l'exemple, entretenue par la vénération des peuples, allumée par le desir de la gloire, qui remplit autrefois ces contrées de héros invincibles, de citoyens bienfaisans, de martyrs de la liberté.

Heureuse liberté ! objet chéri de tous les cœurs généreux ! fille de l'équité & des loix ! viens fixer ta demeure parmi les habitans de la terre : brise les chaînes des nations ; bannis l'affreux despotisme qui rend inutiles pour elles tous les dons de la nature : ranime dans nos ames ce feu dont tu sus enflammer jadis tant de héros : que leurs noms respectables excitent encore notre vénération la plus tendre ; forme au milieu de nous des hommes qui leur ressemblent. Que l'esclave avili rougisse de ses fers ; que le cœur du citoyen s'échauffe & tressaille à ta voix. Inspire le sage qui médite ; donne-lui le courage de réclamer tes droits. Anime le guerrier de cette noble ardeur qu'il ne doit qu'à sa patrie , & non à ses oppresseurs. Sois dans la bouche du magistrat ; qu'il défende tes droits contre les ennemis qui voudroient les anéantir. Enfin que la raison , guérissant les préjugés de ces princes qui te persécutent , leur montre que sans toi leurs états ne peuvent être ni puissans ni fortunés ; que sans toi leur pouvoir ne peut être établi sur une base inébranlable.

*De la Politique en général.*

La politique est l'art de gouverner les hommes, ou de les faire concourir à la conserva-

tion & au bien-être de la société. L'on ne peut douter que l'art de rendre les peuples heureux ne soit le plus noble, le plus utile, le plus digne d'occuper une ame vertueuse.

Rien ne paroît plus difficile, que de faire agir de concert les membres d'une société. Rien ne semble demander autant de sagacité, de vigilance & de force, que l'art de diriger les passions divergentes d'une multitude d'hommes, vers un même but, & de les ramener à un centre commun dont elles s'écartent sans cesse. C'est le chef-d'œuvre de la sagesse éclairée par l'expérience, que de faire contribuer toutes les volontés particulières à l'exécution d'un plan général qui souvent contrarie leurs penchans, leurs intérêts personnels, leurs préjugés, & de les soumettre à la volonté publique, indiquée par la loi.

Tels sont les objets que la politique embrasse. Ce n'est pas tout encore; non contente de veiller sur l'intérieur de la société, elle est forcée d'étendre ses vues au-dehors, de porter un œil attentif sur les mouvemens & les intérêts des nations voisines, d'arrêter leurs entreprises, de prévenir les effets de leurs passions, de leur ambition, de leur avidité, d'empêcher qu'elles ne ravissent les avantages procurés par la nature ou l'industrie; enfin de déterminer

des sociétés indépendantes à seconder les projets.

Mais une même législation ne peut convenir à tous les peuples, que la nature & leurs circonstances ont rendus si dissemblables, dont les besoins sont si différens, dont les idées sont si éloignées les unes des autres. La politique doit gouverner les hommes tels qu'ils sont ; les loix doivent avoir égard à leurs circonstances actuelles.

Ainsi que les corps physiques, les nations entières, ces individus de la grande société du monde, éprouvent des crises, des délires, des convulsions, des révolutions, des changemens de formes ; elles ont une naissance, un accroissement, un dépérissement. Il est donc aisé de sentir que la politique ne peut, dans ces différens états, gouverner les peuples d'une manière constante & uniforme. Faute d'avoir eu égard à ces diverses circonstances, les philosophes & les plus sages législateurs se sont sans cesse égarés. Ils ont cru que des loix immuables suffisoient pour rendre les hommes heureux & leurs gouvernemens stables.

On voit donc combien sont dangereux les préjugés qui font regarder indistinctement les loix adoptées par nos pères, comme la règle invariable de la conduite actuelle des états.

L'antiquité a tant de droits sur les hommes, qu'ils craindroient de se rendre sacrilèges, en s'écartant de ses institutions. Au moindre embarras l'on va communément chercher des remèdes dans les loix primitives : & l'on ne s'apperçoit pas que des loix antérieures aux circonstances, ne peuvent point remédier aux inconveniens que ces circonstances ont amenés.

C'est à la raison actuelle à corriger, à changer, à détruire même les institutions anciennes dont l'expérience a fait connoître les abus, les dangers, l'inutilité. La plupart des nations européennes sont aujourd'hui tyrannisées par des loix anciennes qui luttent avec leur situation actuelle : des usages & des coutumes injustes, inventés par des barbares, subjuguent encore des peuples policés. Des loix militaires, faites par des conquérans sauvages, sont en vigueur dans des pays paisibles & qui subsistent par le commerce. Les loix romaines sont les règles de plusieurs nations qui n'ont rien de commun avec l'ancienne Rome ; que dis-je ! les loix, les coutumes, les usages ne sont point les mêmes dans les différentes provinces d'un même état : chaque portion d'une même nation est gouvernée d'après les règles qui lui furent données par d'anciens souverains, & dans des circonstances qui n'existent plus,

. De ce mélange bigarré de loix & de coutumes, il résulte, parmi les nations modernes, une jurisprudence ténébreuse, absurde, contradictoire, presque toujours aux prises avec la droite raison. Les tribunaux les plus éclairés, gênés sans cesse par des formes, des usages, des préjugés, des règles déraisonnables, ne savent comment prononcer. Au milieu d'un cahos de loix inintelligibles, l'équité ne sait quel parti prendre, & décide au hasard. Le citoyen seroit plus heureux de n'avoir point de loix & de se laisser guider par le bon sens naturel, que par une multitude de loix qui l'empêchent de connoître ses droits. Par-là les jugemens deviennent arbitraires : le juste & l'injuste se confondent ; rien de fixe dans les décisions des tribunaux. Le juge est quelquefois forcé, en faveur de la loi & de la forme, de renoncer à l'équité. Delà résultent ces délais, ces longueurs interminables dans les procès des citoyens. La substance du citoyen est dévorée par des hommes faits pour le maintenir dans la puissance de ses biens ; elle est la proie d'un tas de sangsues avides, dont l'unique occupation est d'obscurcir & de déguiser la vérité qu'ils se vantent de défendre ou de mettre dans son jour ; les familles défolées par leur rapacité, leur mauvaise foi ou leur incapacité, regardent sou-

vent

vent la loi comme un fléau, & l'on est quelquefois tenté de préférer les décisions arbitraires & promptes des pays les plus despotiques, à la justice prétendue que l'on obtient dans beaucoup de contrées libres & policées.

Prétendre que les loix antiques ne peuvent être abrogées, est une prétention aussi absurde, que d'exiger que les hommes faits continuent à se servir des vêtemens de leur enfance, ou des bandelettes dont ils étoient entourés au berceau. A mesure que la vie sociale s'éclaire, se perfectionne ou s'altère, ses règles & ses maximes doivent changer. La raison doit en tout tems remédier aux vices des loix; elles n'ont été souvent que l'ouvrage de la force ou du préjugé.

La philosophie est utile à la politique. *Les peuples seront heureux, dit Platon, quand les philosophes seront rois, ou quand les rois seront philosophes.* Dire que la philosophie est inutile ou contraire à la politique, c'est dire qu'il est inutile ou dangereux de méditer ou de réfléchir mûrement sur l'objet le plus important au bonheur des nations, & qu'elles ne doivent être gouvernées que par la folie, la routine, l'imprudence & le caprice. La connoissance du cœur humain & de ses mouvemens divers seroit-elle donc indifférente à la



politique dont la fonction est de mettre ses ressorts en action ? On reproche à la philosophie de faire des citoyens-indifférens , & peu capables de servir la patrie : sous un gouvernement éclairé, dans une nation libre, dans un pays soumis à des loix raisonnables, le philosophe sera toujours un citoyen actif qui méditera pour ses concitoyens , qui s'échauffera de l'amour de son pays , qui travaillera pour étendre sa sphère de son bonheur.

Les loix doivent varier en raison de l'étendue des pays. Un petit état, renfermé, pour ainsi dire, dans l'enceinte d'une ville, dont tous les sujets rapprochés se connoissent les uns les autres, & sont, en quelque façon, toujours sous les yeux du souverain, dont les besoins & les maux lui sont toujours connus ; un tel état, dis-je, n'a pas besoin de loix aussi sévères, aussi multipliées, aussi compliquées que celles d'un empire dont la vaste circonférence fait que le mouvement imprimé par le centre s'affoiblit toujours à ses extrémités. Voilà pourquoi les grands états finissent communément par tomber dans les fers du despotisme. Les hommes seroient bien plus heureux, si l'étendue de leurs sociétés politiques étoit plus proportionnée aux forces naturelles de ceux qui les gouvernent.

Il sera peut-être fort utile de partager & de

morceler les grands états en districts ou provinces, afin d'en former une confédération réunie, soit sous un chef, soit sous une assemblée générale de représentans, composée des députés choisis par les assemblées particulières de chaque district ou province, tandis que ceux-ci seroient élus par les citoyens de la même parution. Il y a lieu de croire qu'un tel arrangement préviendrait les inconvéniens attachés, soit à la grandeur démesurée, soit à la petitesse extrême des états.

Les meilleurs moyens que la politique puisse employer pour gouverner les peuples, sont l'éducation & l'instruction. C'est par l'éducation qu'elle peut leur inspirer les sentimens, les talens, les idées, les vertus qui leur sont nécessaires. C'est dans un âge tendre que l'homme est disposé à recevoir les impressions qu'on desire; c'est alors qu'il est important à la politique de se former des coopérateurs. Au lieu des idées abstraites & fatigantes dont on occupe communément les premières années de la jeunesse, que l'on verse dans leurs âmes la connoissance si simple de leurs devoirs naturels, les idées de la justice & de la sociabilité, l'amour de la patrie; l'enthousiasme de la vertu, l'ambition d'être utiles, objets bien plus intéressans, sans doute, que des spécula-

tions frivoles, & qu'une foule de connoissances stériles que l'on ne peut appliquer aux besoins de la société. Les hommes ne sont malheureux, infociables & méchans, que parce qu'on néglige de les éclairer sur leurs vrais intérêts.

C'est à la politique à former les mœurs des citoyens ; elle doit leur inspirer les dispositions nécessaires à leur maintien, à leur sûreté, à leur prospérité. Elle rendra chers & sacrés les liens du mariage : elle intéressera des peres vertueux à former à l'état des sujets fidèles, &c. Il importe à l'état de commander à des hommes vertueux ; rien de plus difficile à gouverner qu'une société dont les membres sont corrompus. Rien de plus étonnant que l'indifférence homéuse que montrent la plupart des gouvernemens modernes sur des objets si importants. Il n'est pas un seul pays en Europe où la politique s'occupe sérieusement de l'éducation des citoyens. Nous ne voyons nulle part, ni de gymnastique pour exercer le corps, ni de vraie morale pour former le cœur.

Un des vices les plus fâcheux de la plupart des gouvernemens, est la négligence des souverains à former des hommes propres à les soulager dans les détails de l'administration. On dirait que le choix d'un monarque, très-

souvent incapable , suffit pour donner à ses sujets les talens , les connoissances , les lumières nécessaires pour remplir les emplois les plus difficiles. Est-il donc surprenant de voir les nations gouvernées à l'aventure , réglées par le hafard ?

La population doit être , de l'aveu de tous les politiques , le principal objet de tout gouvernement ; cependant , par le délire des souverains , il est souvent le plus négligé. A peine osons-nous ajouter foi aux dénombremens faits du tems de nos ancêtres ; l'Asie mineure & l'Egypte , jadis si peuplées , la Grèce , l'Italie , les Gaules , l'Espagne , le Nord , qui fut autrefois nommé *l'Officine des nations* , ne nous montrent aujourd'hui que des contrées désertes. L'homme est de tous les ennemis le plus dangereux pour l'homme. L'ambition des princes est , dans les mains du sort , l'instrument le plus efficace de la destruction des peuples.

Plusieurs causes ont concouru à la dépopulation de la terre. Le despotisme , en rendant les peuples malheureux , étouffa souvent en eux le vœu de la nature qui les invite à se multiplier. On ne multiplie point où l'on ne cultive point ; on ne cultive point où l'on est opprimé. Les guerres atroces & conti-

nelles dans lesquelles les souverains ambitieux entraînent souvent les nations, furent & seront toujours pour elles une source féconde de destruction. La terre fut continuellement arrosée de sang, pour assouvir les passions inquiètes & turbulentes de quelques héros détestables qui semblent en tout tems avoir juré la perte des peuples. La superstition plus forte que la nature, que la politique, que les rois, doit être encore mise au rang des causes de la dépopulation d'un grand nombre d'états. Elle attache on ne fait quelle perfection au célibat, & le monde voit, depuis un grand nombre de siècles, des millions de victimes immolées à la superstition des princes & à l'orgueil du clergé. Le commerce, destiné dans son origine à satisfaire les besoins véritables des nations, alluma peu-à-peu en elles une soif immodérée des richesses, & leur créa des besoins factices, qu'elles ne purent satisfaire qu'aux dépens de leur population.

Une sage politique doit maintenir l'équilibre dans la population même ; celle-ci doit se proportionner à la richesse du sol, à la culture, à l'activité des habitans. Il n'y a que le despotisme qui ait l'extravagance de vouloir une population nombreuse sur une terre qu'il rend stérile. Le despotisme ne connoît ni le prix ni l'emploi des hommes.

Rien de plus opposé à une sage politique, que des villes immenses, qui finissent par absorber toutes les richesses & les habitans de l'état. Les villes se peuplent toujours aux dépens des campagnes. Les villes trop grandes sont des obstructions qui font naître des humeurs vicieuses & qui finissent communément par engloutir la substance de l'état, & par intercepter la circulation de son sang. La vie occupée de l'habitant des campagnes, la solitude, des besoins modiques rendent l'homme honnête, l'attachent à sa compagnie, favorisent la population, & l'occupent de sa progéniture.

La formation des colonies fut chez les Européens, la suite d'une passion effrénée pour les richesses, qui souvent a dépeuplé des monarchies florissantes. Les colonies sont utiles lorsque la métropole renferme un plus grand nombre de citoyens qu'elle n'en peut nourrir & rendre heureux. En établissant des colonies, les nations doivent se proposer de former un nouveau peuple d'alliés & de concitoyens. Mais, pour parvenir à ce but, il faut que leurs intérêts se confondent.

Les nations Européennes ne paroissent pas s'être formé des idées bien précises de la nature & des droits de leurs colonies ; elles ont cru que la maternité donnoit le droit d'op-

primer, ou du moins de continuer à conduire par des lifieres incommodes, des enfans devenus grands & capables de se conduire eux-mêmes. Mais plus les parens sont tyranniques, & plus les enfans se pressent de se soustraire à leur autorité. Une métropole qui se conduit en marâtre, doit s'attendre à trouver des enfans rebelles dans ses colons.

### *De l'Impôt.*

Les impôts sont un des objets les plus importants dont la politique doive s'occuper ; ils sont continuellement une source de démêlés entre le souverain & les sujets. Les chefs des nations, uniquement occupés à satisfaire leurs propres passions, ou l'avidité imprudente de ceux qui guident leurs conseils, croient avoir tout gagné, dès que par la force ou la ruse ils sont parvenus à attirer dans leurs mains la plus grande partie des richesses de leurs peuples.

L'impôt doit être universel, c'est un fardeau destiné à être porté par tous les sujets ; les exemptions de ce genre mettent entre les citoyens une inégalité aussi injuste qu'affligeante, qui n'est communément favorable qu'à ceux qui sont le plus en état de secourir la nation.

Quels infâmes privilèges que ceux qui sacrifient cruellement les misérables aux intérêts des plus fortunés !

L'impôt doit être fixe. Les impôts arbitraires sont une source de vexations & d'abus.

L'impôt doit être proportionné aux facultés de chaque citoyen, aux avantages dont l'état le met à portée de jouir, & sur-tout aux besoins réels de l'état.

L'impôt sur les productions de la terre devroit peut-être se percevoir en nature, & non pas en argent. L'impôt en nature seroit plus facile à percevoir sur le champ & sans fraude, que l'impôt en argent, vu que le cultivateur n'a pas toujours pu trouver le débit prompt de sa denrée ; s'il est pauvre, la nécessité de payer les impôts en argent, l'oblige de vendre à tout prix, l'empêche d'attendre des occasions plus favorables, & de se tirer ainsi de la misère.

L'impôt ne doit s'appesantir que sur les besoins factices, ou sur les fantaisies que la vanité du riche multiplie à chaque instant.

### *De la richesse de l'Etat.*

Pour que le souverain tire des impôts de ses peuples, il faut qu'il leur procure des richesses.



ses. Nul gouvernement ne peut jouir de l'opulence, tant que ses sujets languissent dans la pauvreté. Mais dans une nation riche les vices se multiplient. Les nations, comme les particuliers, abusent de leur opulence. Le luxe s'introduit, & il conduit les états plus ou moins lentement vers leur dissolution. La politique doit donc sagement contenir la passion par les richesses dans le cœur des citoyens.

Mais les sociétés, comme les individus, souffrent avec peine la pauvreté; comme eux, elles la trouvent plus affreuse encore, lorsqu'elles comparent leur indigence propre avec les richesses, les commodités & l'éclat des nations qui les environnent. Il n'est pour les nations que deux moyens de s'enrichir, la conquête & le commerce.

Le commerce se divise en *intérieur* & *extérieur*; le premier a lieu entre les sujets d'un même état, qui échangent entre eux les fruits de leur industrie. Le second consiste dans les échanges qu'une nation fait avec d'autres nations. La même inégalité que la nature a mise entre les individus de l'espèce humaine se trouve aussi entre les sociétés. Toutes les nations ne jouissent point d'un même climat, d'un même sol; toutes n'ont ni la même industrie, ni les mêmes productions. Elles sont donc pour

leurs besoins dans une dépendance réelle qui les rend utiles ou nécessaires les unes aux autres.

Une nation, pour faire un commerce avantageux, doit commencer par tirer parti des productions de son propre sol. Elle ne peut y parvenir sans une population nombreuse, qui ne peut être le fruit que de la liberté & d'une administration raisonnable. Le gouvernement n'a rien à faire pour le marchand que de le laisser faire. Son intérêt, bien mieux que tous les réglemens, le guidera dans ses entreprises. Parmi les nations commerçantes, celles qui accorderont à leurs sujets la liberté la plus illimitée, seront sûres de l'emporter bientôt sur toutes les autres.

Un état néanmoins ne doit naturellement consentir à recevoir des autres peuples que les denrées nécessaires que la nature lui refuse à lui-même, ou que l'industrie de ses sujets ne peut lui procurer. Toutes choses égales, on doit préférer les productions de son propre sol ; dès qu'on préfère celles de l'étranger, on est en droit de supposer, ou qu'elles sont meilleures, ou que le gouvernement a gêné l'industrie de ses sujets, en tyrannisant leur culture ou leur commerce ; heureusement qu'en matière de commerce, toutes les nations ont

une folie commune qui leur nuit à toutes également.

*De la répartition des Richesses.*

La politique est intéressée à enrichir les sujets d'un empire avec le plus d'égalité qu'il est possible. Il est important pour un gouvernement sage que les richesses ne se concentrent pas dans les mains d'un petit nombre de citoyens. Les gouvernemens semblent avoir totalement méconnu cette importante vérité. Dans presque toutes les nations, plus des trois quarts des sujets n'ont rien, tandis que toutes les richesses & les propriétés se rassemblent dans les mains d'un petit nombre d'hommes qui semblent s'attirer tous les soins du gouvernement. Une politique plus équitable & plus saine devroit sentir que c'est la propriété qui lie l'homme à la patrie : que l'homme qui ne possède rien ne tient à rien ; qu'une nation remplie de mendiants & de vagabonds, est bientôt infectée par le crime que rien ne peut déraciner. L'intérêt de la société demande que le plus grand nombre de ses membres jouisse de quelque chose. La circulation des richesses donne à tous les membres d'un état un mouvement, une activité, un courage avantageux ;

au lieu que les richesses inégalement réparties produisent une paresse, un découragement, une envie stérile, & des crimes.

*Dangers du Commerce illimité.*

Malgré ses avantages, le commerce ne doit pas absorber exclusivement l'attention d'un bon gouvernement. Les alimens les plus sains se convertissent en poison, dès qu'ils sont pris avec excès. Une politique éclairée est faite pour pressentir que le commerce amènera le luxe qui, si l'on ne prévient ses effets, conduit les empires les plus florissans à une perte certaine.

Le commerce, ainsi que toutes les choses humaines, est donc forcé de connoître des limites; elles sont marquées par la nature. Il doit être proportionnée à l'étendue & à la qualité du sol; à sa fertilité; au nombre de ses habitans. S'il étoit permis de lire dans l'avenir ce que doit produire au jour cette passion effrénée du commerce qui divise aujourd'hui les nations, on verroit, peut être, qu'après s'être détruits les uns les autres sous ce prétexte, chaque peuple finira par se borner à faire valoir ses terres, & ne fera que le commerce qui lui sera le plus véritablement nécessaire.

Il est un terme à la richesse ; dès qu'elle est excessive , elle nuit au commerce même & à l'industrie. Un peuple est toujours pauvre lorsqu'il ne trouve pas chez lui les denrées dont il a un besoin indispensable ; il est toujours assez riche , dès que son sol lui fournit abondamment les choses qui lui sont véritablement nécessaires. Le peuple qui a des hommes libres & une subsistance aisée , sera toujours plus riche , plus heureux , plus puissant que celui qui n'a que de l'or.

#### *Du Crédit.*

Lorsque les impôts sont excessifs , il faut bien que les souverains employent des moyens adroits pour tirer des sujets le fruit de leurs travaux. Par l'appas d'un revenu plus facile à percevoir que celui que procure le travail & la culture des terres , ils engagent leurs sujets à déposer entre leurs mains les richesses superflues. Le crédit n'est au fond qu'un impôt déguisé , d'autant plus injuste qu'il tombe sur les pauvres , sur les cultivateurs qui se trouvent chargés de payer les intérêts de la dette contractée par le gouvernement. D'ailleurs , le crédit , par ses suites , devient une source de corruption pour un grand nombre de citoyens. Il favorise leur in-

dolence & leur paresse, en leur fournissant sans travail & sans utilité pour l'état, les moyens de subsister aux dépens de l'homme actif & industrieux qui travaille pour entretenir la mollesse des oisifs rentiers.

### *De la Finance.*

Le despotisme, toujours guidé par le caprice, veut des ressources promptes; souvent le crédit lui manque, on ne le sert pas avec la célérité qu'exigent ses besoins insatiables. Alors, semblable à un fils dérangé qui a recours à l'usurier pour obtenir les sommes que l'économie de son père refuseroit à ses vœux imprudens, le despote s'adresse à un ordre de citoyens qui, moyennant le droit d'exercer impunément des extorsions sur tous les autres, lui fournissent les secours nécessaires à son avidité.

Par cette conduite aussi injuste qu'insensée, les richesses de l'état se concentrent dans les mains d'un petit nombre de mauvais citoyens qui, engraisés du sang de la nation, font bientôt la loi au souverain lui-même; bravent les tribunaux qui devroient les réprimer; exercent sur les sujets une jurisprudence obscure, captieuse, arbitraire, & du sein de l'opulence,

insultent à la misère publique qui fait leur prospérité.

*La Politique doit veiller à tout.*

Le vrai but de la politique doit être d'établir l'équilibre entre les objets divers des besoins de l'état; c'est uniquement de cette balance que résulte le bien-être d'une nation, sa force & sa sûreté. Ces différentes parties de l'arbre doivent être nourries dans une juste proportion; sans cela, une branche trop forte attireroit à elle la sève faite pour être également répartie. Lorsque l'état est bien constitué, il existe un bonheur pour toutes les classes, il s'établit une chaîne de félicité qui s'étend du monarque au laboureur.

*De la Police.*

L'on appelle *police* la branche de la politique qui a pour objet le maintien des loix faites pour la sûreté intérieure des états. Subordonnée aux loix, cette police ne doit point être arbitraire; elle n'est pas faite pour gêner la juste liberté des citoyens, sans laquelle la vie sociale lui deviendrait désagréable. Elle doit réprimer la licence des individus, afin que l'ordre public n'en soit point troublé.

Sous le despotisme , la police n'est que l'instrument abject des passions, des vengeances du despote, des ministres & des grands. Des chefs qui ont la conscience de leur injustice ou de leur propre ineptie , s'en servent pour opprimer ceux qui leur donnent de l'ombrage; en leur faveur elle dégénère en tyrannie. Elle tient une balance inégale entre les sujets; le crédit règle ses jugemens, & s'en sert pour sauver le criminel, pour opprimer l'homme de bien & l'innocent, qui souvent lui déplaisent, & pour favoriser ceux qui trouvent grace à ses yeux.

### *Des Châtimens.*

La police, pour être utile, doit n'être fournie qu'à la loi, n'être guidée que par elle, veiller à son exécution, à la conservation des mœurs, à la sûreté des sujets : sans elle, la société tomberoit dans l'anarchie. Il faut effrayer par des châtimens ceux sur qui la raison a perdu son empire. Mais la justice exige que ces châtimens se proportionnent aux maux réels que les délits font éprouver à la société. Sous un mauvais gouvernement, les prisons sont toujours remplies; & les bourreaux continuellement employés à tourmenter ou détruire,



soit des innocens , soit des coupables , qu'une administration injuste fait pulluler. Les oppressions , les vices , la négligence du despotisme multiplient dans la société les misérables , les saignans qui bientôt deviennent vicieux & criminels. Vainement un gouvernement inique prétendrait-il déraciner les crimes qu'il fait perpétuellement éclore : il n'y a qu'une politique vertueuse & vigilante qui puisse former des sujets vertueux. Ni les tortures , ni les supplices cruels ne réformeront les méchans ; les bonnes loix & l'instruction font les bons citoyens.

### *Des Récompenses.*

Si la politique se sert des châtimens pour détourner du crime , les récompenses dans ses mains sont des motifs puissans pour encourager à la vertu. Il y aura des hommes vertueux par-tout où le gouvernement les portera à la vertu ; on verra naître des talens par-tout où les talens seront sûrs d'être honorés & récompensés. C'est un délire dans le gouvernement , que de frustrer ses sujets des choses qu'ils se sont efforcés de mériter. Personne ne s'occupera du bien de l'état , si l'état dédaigne ses efforts & néglige de reconnoître ses soins. Par un aveuglement funeste , les souverains

montrent communément une injuste préférence pour des hommes dont tout le mérite est d'approcher leur personne. Un grand nom soutenu par la faveur & l'intrigue, tient lieu de tout mérite ; peu-à-peu les armées se remplissent de chefs efféminés, imprudens & frivoles, dont l'ignorance expose l'état à sa ruine.

Que l'éducation rende les hommes sensibles à la honte, qu'ils craignent le mépris de leurs associés ; que le gouvernement ne distingue que des citoyens honnêtes ; que l'homme pervers soit banni des sociétés particulières, & bientôt l'on verra des mœurs estimables. Une nation est perdue, lorsque les traits du vice ne choquent plus ses yeux.

Princes injustes, que la soif du pouvoir absolu tourmente, corrompez les mœurs des hommes que vous voulez subjuguier ; aveuglez-les ; trompez-les pour les égarer ; ne récompensez que les vices qui vous seront utiles ; bientôt ils recevront vos chaînes. Mais que résultera-t-il de votre affreuse politique ? Vous commanderez à des hommes foibles, défunis & dont vous-mêmes aurez nourri la méchanceté : vous anéantirez, il est vrai, leur liberté, mais vous trouverez, tôt ou tard, que sans elle les branches de l'administration languissent & que vainement avez-vous prétendu régner

en sûreté à la tête d'une société que vous aurez corrompue.

*Du pouvoir de l'exemple.*

Rien n'a sur les mœurs des hommes une influence plus directe que le gouvernement. C'est du souverain qu'il dépend communément de rendre ses sujets vertueux ou vicieux. Les peuples reçoivent le ton de ceux qui leur commandent : une nation est une famille qui prend les impressions de son chef. Le sujet honore toujours ce qu'il voit honorer par ses maîtres.

Si les princes & les grands respectoient la vertu, considéroient les talens, honoroient le mérite, ces objets, même sans récompenses, deviendroient respectables pour les peuples. Quand le monarque, au contraire, néglige, opprime ou punit ce qu'il devoit estimer, les jugemens du vulgaire se corrompent ; il adopte les erreurs de ceux qui le gouvernent. C'est alors que l'injustice paroît légitime ; on applaudit le vice heureux ; la faveur tient lieu de mérite & décidera des récompenses.

*Influence de la Religion sur la politique.*

La religion fut de tous tems regardée

comme la barrière la plus forte que l'on pût opposer aux passions des hommes & aux excès des rois. Mais l'expérience nous montre que des idées surnaturelles sont de bien foibles armes contre les vices des princes & des peuples. Les souverains les plus injustes furent souvent très-zélés pour la religion. Des peuples très-dévots furent très-vicieux & très-méchans. Des tyrans avérés se sont fréquemment ligüés avec les ministres des autels pour attaquer la liberté de leurs sujets. Cette politique insensée produisit mille fois les plus affreux ravages dans la société ; des sujets utiles furent immolés à la vengeance sacerdotale, à la passion de dominer, à la superstition des rois.

La saine politique ne se croit point en droit de fouiller dans la conscience de ses sujets ; elle leur permet de penser comme ils veulent, pourvu qu'ils se conduisent en citoyens.

Quoique la vraie politique n'ait point à se louer des avantages que lui ont jusqu'ici procuré les opinions religieuses, elle doit les tolérer & les empêcher de nuire. Combattre de front les erreurs dont les peuples sont imbus, seroit un projet aussi insensé que téméraire. Les hommes chérissent leurs préjugés, sur tout lorsqu'ils y croient leur bonheur attaché.

Ce seroit une entreprise vaine que de vouloir de vive force , déraciner la superstition. C'est à force de bienfaits , de vertus réelles , d'instructions raisonnables , que l'on peut y réussir. Un bon prince , dont la conduite prouvera qu'il ne veut que le bien de son peuple , sera bientôt plus écouté que les prêtres.

### *Résumé.*

Résumons en deux mots les principes établis dans ce discours. L'esprit d'une nation en fait toujours la force ; il n'est , que la volonté où sont tous les citoyens de mettre leurs facultés en commun. Plus l'état rassemblera d'hommes animés de cet esprit , plus il sera puissant. Mais pour les faire entrer dans ces dispositions favorables , il faut que l'éducation les prépare , & que le gouvernement les rende heureux. Point de population sans bonheur , point de bonheur sans liberté , point de liberté sans loix ; les loix ne seroient point observées sans mœurs & sans vertus. Sans justice , il n'est plus de propriété ; sans police , il n'est plus de sûreté ; sans châtimens , le crime n'est plus effrayé ; sans récompenses , le mérite n'est plus encouragé.

La sûreté extérieure d'un état se fonde sur

la force des armes ; la sûreté intérieure , sur la force des loix : toutes les branches de l'administration doivent se prêter les mains ; la population amène l'agriculture ; l'agriculture amène le commerce , les manufactures & l'industrie , toutes ces causes procurent des richesses ; sagement réparties , ces richesses sont un bien , mais leur abus devient le plus dangereux des maux. La politique est insensée , lorsqu'elle permet que ces objets se croisent & se contrarient , ou lorsque , subordonnée à la superstition , elle souffre qu'elle anéantisse ses vues les plus salutaires.

*De la politique extérieure , de la guerre ,  
de la paix , des traités , &c.*

*La morale & les devoirs sont les mêmes pour  
les nations que pour les individus.*

Les sociétés dans lesquelles le genre humain est partagé , peuvent être regardées comme autant de grands individus , dont l'assemblage forme la grande société du monde. Les mêmes devoirs que la nature d'un être sociable & raisonnable impose à chaque homme , elle les impose à chaque peuple. Si l'homme doit quelque chose à l'homme , une nation est soumise à des devoirs envers les autres nations. L'ex-

périence & la raison font connoître les règles qui résultent de ces devoirs , & leur assemblage forme un code universel, fait pour commander également à toutes les nations du monde , mais malheureusement méconnu par la plupart des princes qui décident de la conduite des peuples.

Ainsi , n'écoutons plus les maximes corrompues de cette politique inhumaine , qui persuade aux nations & à leurs chefs, qu'il n'est point de loi pour les souverains , que nuls devoirs ne les lient , que l'intérêt est l'unique règle de leur conduite , & que la force doit être la seule mesure de leurs droits.

Mais une probité scrupuleuse, une équité sévère , ne deviendroient-elles pas infailliblement contraires aux intérêts d'une nation qui se trouve entourée d'autres nations , qui méconnoissent ces vertus ? Un état , victime de sa bonne foi , succomberoit perpétuellement sous la force , sous la fraude , sous les crimes d'un état plus puissant , plus rusé , plus corrompu que lui.

Ne croyons point que les princes soient toujours les victimes de leurs vertus. Il est rare qu'un souverain , dont la conduite est guidée par une politique sage au-dedans , vertueuse & sage au-dehors , ne s'attire l'estime , la con-

fiance & les secours des nations étrangères. Souvent elles ne se bornent point à une admiration stérile : intéressées à sa conservation, elles maintiendront ses droits, elles s'uniront à lui pour repousser la force qui tenteroit de lui nuire. La vertu est respectée de ceux mêmes qui l'abandonnent.

Ces maximes si vraies sont entièrement méconnues de la plupart des princes qui sentent rarement combien la vertu seroit utile à leurs intérêts véritables, & à la prospérité durable de leurs états, à laquelle leur propre bonheur est lié. L'ignorance est la source unique du mal moral ; les hommes ne sont méchans que parce qu'ils ignorent l'intérêt qu'ils ont d'être bons, & les avantages inestimables attachés à la pratique de la vertu.

On diroit que les princes ne règnent sur leurs sujets, que pour se mettre en état de nuire aux sujets des autres ; la politique extérieure absorbe communément tous les soins qu'ils devraient donner à la politique intérieure. Enivrés de l'idée vaine de jouer un grand rôle aux yeux de l'univers étonné, on ne voit la plupart des souverains occupés qu'à écraser leurs propres nations, dans la vue d'écraser ensuite les nations étrangères, ou de se défendre contr'elles.



*De la Guerre.*

Ainsi la guerre, cet état de violence & de trouble, si contraire au bonheur de toute société, s'allume entre les nations souvent sans cause, & devient, par la déraison des princes, l'objet le plus important de leur politique. En considérant l'impudente facilité avec laquelle les souverains répandent le sang de leurs sujets, sous les prétextes les plus frivoles, & pour des intérêts souvent si puérils, on seroit tenté de penser, comme Hobbes, que les hommes n'ont été placés dans ce monde que pour s'égorger les uns les autres. S'il est un crime affreux, c'est sans doute celui de ces rois qui, pour les objets les plus futiles, s'engagent dans des guerres, & sacrifient, à la fantaisie d'un moment, des sujets dont la vie est la richesse la plus réelle d'un état. Comment des poètes adulateurs osent-ils chanter ces guerriers inhumains qui, au prix de l'élite d'une nation, achètent une gloire inhumaine contre laquelle l'éloquence & la satire devroient lancer tous les traits ? Si l'on considéroit sans préjugé la conduite de la plupart des princes, on seroit tenté de croire que leur projet n'est que de régner sur des champs

défolés. Sans cesse occupés à étendre les bornes de leurs états , ils ne songent presque jamais à les rendre plus heureux. On diroit qu'ils ne veulent que de la terre & des misérables. La guerre n'est juste & nécessaire que lorsqu'elle repousse un agresseur injuste , lorsqu'elle réprime les fureurs d'un peuple effréné , lorsqu'elle a pour objet de contenir un conquérant , un brigand féroce & turbulent, lorsqu'elle étouffe dans leur naissance les complots des voisins jaloux.

Une nation prévoyante & sensée ne devrait-elle pas s'imposer la loi de ne jamais s'aggrandir , de ne point faire d'acquisitions nouvelles ? En augmentant l'étendue d'un état , on augmente bien plus sa misère que sa félicité. Les peuples ne se laisseront-ils jamais de répandre leur sang , & de dissiper les richesses qu'ils possèdent déjà pour obtenir des conquêtes incertaines & coûteuses , ou pour faire valoir les prétentions douteuses de leurs chefs insatiables ? Quelles ames doivent avoir ces conquérans impitoyables , qui commencent toujours par ruiner & immoler les sujets qu'ils ont , dans l'espoir incertain d'en acquérir d'autres ? Tout prince n'a-t-il pas assez d'affaires , quand il veut sagement gouverner son pays ?

*Des Négociations.*

Négocier en politique, c'est chercher à concilier les intérêts de plusieurs peuples ; c'est leur faire entrevoir les moyens qui peuvent tendre à la conservation mutuelle & au bonheur réciproque ; c'est détourner leurs yeux d'un objet chimérique ou d'un avantage momentané, pour les fixer sur un objet plus réel ; en un mot, c'est les éclairer sur leurs intérêts véritables. Pour ouvrir les yeux des autres sur leurs propres intérêts, il est important de les connoître soi-même : il faut donc que la politique porte les yeux non-seulement sur les objets qui méritent l'attention de l'état qu'elle gouverne, mais encore sur ceux qui doivent intéresser les autres états.

Les liaisons des peuples, ainsi que celles des particuliers, sont fondées sur l'identité des intérêts. Les secours propres à entretenir l'amitié entre les hommes, la maintiennent entre les nations, & font cesser les différends qui s'élèvent entr'elles. La prudence, la fidélité, l'habitude cimentent les nœuds des corps politiques ; la passion, l'imprudence, l'infidélité les séparent & les brisent.

*De la bonne foi.*

Plusieurs de ceux qui ont écrit sur le gouvernement, ont prétendu que la politique ne pouvoit être franche & vraie, & que le grand art de négocier consistoit à surprendre la simplicité de ceux avec qui l'on traite. D'un autre côté, des moralistes sévères ont interdit au souverain ces voies obliques & tortueuses que défavoue la vérité. Ils ont voulu que les princes ne s'écartassent jamais de la droiture. Les premiers ont fait l'histoire de la politique, les seconds en ont fait le roman. Examinons ces sentimens opposés. Le prince qui n'a en vue que de satisfaire son ambition personnelle, ne peut justifier ses excès, ses violences, ses parjures, en disant que le bonheur de ses peuples le force d'employer les détours d'une politique ténébreuse. Il n'en est pas de même, si la justice trop foible, accablée par la force, est réduite à prendre les seuls moyens qui lui restent pour se conserver son existence. Nous devons la vérité, la bonne foi aux hommes, mais les devons-nous à des brigands acharnés à nous détruire ? Le mensonge lui-même, quand il a pour objet le salut des peuples, n'est-il pas une vertu ? Si l'on attaque ou ma

vie ou mes biens , ne puis je donner le change à celui que la nature me permet d'exterminer ?

Gardons-nous donc de prescrire à la politique ces vertus superstitieuses & romanesques , dont la pratique rigoureuse deviendrait quelquefois la ruine d'une société. Les vertus qui nuisent au genre humain sont de fausses vertus. Pour que les voies de la politique soient justifiées & ennoblies aux yeux de la raison , il faut que le bien public & la nécessité les tracent aux souverains. Disons la même chose de la fidélité qu'ils doivent à des traités , à des engagements que nous leur voyons perpétuellement enfreindre ouvertement , lorsqu'ils en ont la force , ou éluder sourdement , lorsque la foiblesse les empêche de réclamer. Des conditions imposées par la violence & l'injustice , ont-elles droit de nous lier ? Le peuple qui impose à un autre peuple des loix trop dures & destructives pour lui , a-t-il cessé d'être son ennemi ? N'est-il plus permis à la politique de rompre des engagements , lorsque la fidélité à les remplir entraîne infailliblement la perte de l'état ? Dès qu'on veut nous détruire , soit par les armes , soit par un traité , il ne subsiste entre le destructeur & nous , que le rapport de l'inimitié , & tout devient légitime pour se soustraire à ses injustes loix ,

On dira, peut-être, que ces maximes, dont la mauvaise foi pourroit abuser, sous prétexte du bien de l'état, tendent à briser les liens qui unissent les peuples, ou du moins ébranlent la solidité de leurs traités. Je réponds que l'homme injuste ne peut point acquérir le droit de lier l'homme juste & foible. Que l'on ne croye pas que ces principes tendent à bannir la bonne foi des traités; ils tendent seulement à prouver que, pour acquérir le droit d'exiger l'accomplissement d'un traité, il faut que la justice ait approuvé ce traité.

Peuples & souverains, qui voulez que vos traités obligent, n'entreprenez que des guerres justes. Si vous exigez de l'équité, montrez vous-mêmes de la bonne foi; si vous demandez de la fidélité, n'imposez point des loix déraisonnables.

Mais la justice aidée de la force, confère des droits légitimes. Une guerre justement entreprise donne des droits très-réels. Le vaincu est alors un criminel qui subit, malgré lui, le châtiment naturel qu'il a justement encouru pour avoir violé les droits de la société universelle.

*Nul pouvoir institué pour contenir les  
Souverains.*

Dans la grande société dont les princes & les peuples sont membres, il existe une loi ; elle est le résultat des volontés de tous les peuples qui s'accordent à contenir, à réprimer, à affaiblir les membres dangereux au repos du genre humain. La volonté d'une société particulière, ou la loi qui exprime cette volonté, oblige chaque citoyen à laisser jouir les autres de la sûreté, de la tranquillité, & à remplir ses engagements avec eux ; elle punit les infractions ; elle réprime & détruit les coupables. La loi de la grande société du monde oblige pareillement les souverains à la justice, à la tranquillité, à la bonne foi. Mais il n'existe point de force ou d'autorité visible qui puisse contraindre les princes ou les peuples à observer ses décrets. Si tous les souverains réunis formoient, d'un commun accord, un tribunal où leurs querelles pussent être portées ; si leurs volontés exprimées pouvoient, comme dans toute société particulière, se faire exécuter, il n'est point de souverain qui ne fût obligé de se soumettre à leurs décisions ; les forces de tous rendroient ces lois inviolables &

& sacrées. Mais l'inégalité des sociétés, la diversité de leurs intérêts, la discordance de leurs passions, ont rendu jusqu'ici chimériques & romanesques les projets les plus utiles que la raison proposeroit à cet égard. Les souverains & les nations forment une société sans chef, sans principes fixes, sans loix. Est-il donc surprenant de leur voir éprouver toutes les fureurs de l'anarchie?

*De la balance de l'Europe.*

Pour suppléer à l'autorité qui devoit contenir les souverains, les conventions tacites & les traités ont établi en Europe une *balance* propre à maintenir entre les puissances l'équilibre du pouvoir; cette balance fidèlement maintenue, assureroit la tranquillité de cette florissante partie du monde; toutes les nations qui la composent seroient, sans doute, intéressées à entretenir cet équilibre duquel dépend leur sûreté. L'Europe, par ce système ressemble à une grande famille dont tous les membres sont unis par quelques liens communs. Mais sans cesse divisés d'intérêts, de préjugés, de passions, leur confédération contre l'injustice ne produit aucun effet; toutes les décisions sont remises à la force ou à la ruse; sous pré-



texte de maintenir la balance, chacun s'efforce de la saisir; chacun s'efforce de plier la justice à ses vues, les princes les plus injustes en appellent à la justice. Les prétentions les plus iniques sont ornées de couleurs éclatantes qui éblouissent très-souvent la sagacité la plus exercée : la paix n'est communément que l'effet de l'épuisement de deux partis également déraisonnables, mais hors d'état de se nuire plus long-tems. Le sort des peuples dépend d'un mot douteux que chacun explique à sa façon; de-là ces disputes puériles, qui ne laissent pas d'être communément suivies par des guerres cruelles. Les nations paient de leur repos, de leurs trésors, de leur sang, l'ineptie, la vanité & les bévues de ceux qui négocient pour elles. Une jurisprudence barbare, inconnue de la justice & de la raison, s'introduit parmi des peuples qui ne semblent vivre que pour se détruire les uns les autres.

Il n'est pas surprenant de trouver tant de fourberies, & si peu de bonne foi, dans la conduite de la plupart des princes; les avantages de leurs peuples n'entrent, comme on a vu, communément pour rien, soit dans leurs guerres, soit dans leurs traités; ils ne règnent que pour eux-mêmes; dans leurs démarches, ils ne consultent que leur propre ambition;

leur vanité, le désir d'agrandir leurs familles, les vues personnelles de leurs ministres ; les nations ne servent qu'à faire réussir des projets totalement étrangers pour elles. Il sembleroit que la nature n'a formé tous les peuples, que pour être les jouets des passions d'un petit nombre de princes, qui, sans consulter leurs sujets, disposent de leur sort, de leur personne, de leurs biens, de leur vie, & sans cesse les sacrifient à leurs propres folies.

Telles sont les sources de ces démêlés sanglans, de ces disputes obscures & interminables qui déchirent, presque sans relâche, tous les peuples de la terre.

### *De la dissolution des Etats.*

Un état se dissout, dès que les vices accumulés de son gouvernement le privent de la sûreté, de la force, des mœurs nécessaires au maintien de l'ensemble. Cela posé, un corps politique est menacé de dissolution, lorsque ses souverains négligent d'entretenir en lui l'esprit qui doit l'animer relativement à ses besoins ; lorsque, oubliant de tenir l'équilibre entre ses forces, ils permettent qu'une branche de l'administration absorbe toutes les autres ; lorsque, par quelque vice interne, une nation

cesse de jouir de la puissance, du rang, de la considération, d'après les avantages que la nature lui a donnés ; ces avantages sont déterminés par le nombre de ses habitans, par leur industrie & leurs talens, par leurs richesses & leurs ressources, par la bonté de leur sol, par son étendue & sa position. Un état se dissout, lorsque les principes de son gouvernement sont corrompus ; lorsque les loix sont mauvaises & sans vigueur ; lorsque l'autorité est méprisée ; lorsque l'anarchie s'empare de tous les ordres de l'état ; lorsque les citoyens s'isolent & se détachent de la patrie ; lorsque des guerres civiles les arment les uns contre les autres ; lorsque la violence change la forme de son gouvernement ; lorsqu'une force étrangère vient la démembrer, la détruire & lui ravir son indépendance. Enfin une nation est dans un état de dissolution & de ruine, quand les ressorts du gouvernement sont usés, & quand le luxe plonge tous les esprits dans l'apathie pour tout ce qui est utile, dans l'indifférence pour le bien public, dans le mépris pour la vertu ; l'état alors n'a plus de citoyens, il se remplit d'êtres vicieux, détachés de leur patrie, qui ne sont animés que d'une passion déordonnée pour les richesses, pour les plaisirs, pour les frivolités.

*Causes de dissolution des Monarchies  
absolues.*

La monarchie passe dans l'esprit de bien des gens pour avoir des avantages marqués sur les autres formes de gouvernement. Moins un gouvernement est compliqué, plus son jeu semble avoir d'aisance. Mais d'un autre côté, une force trop grande confiée à un seul homme, devient propre à subjuguier une société, qui ne présente jamais à son souverain que des forces divisées & des volontés peu d'accord. Ainsi la monarchie dégénère presque toujours en despotisme & en tyrannie.

Lors même que la monarchie ne dégénère point en ces honteux excès, la volonté du chef étant la seule règle de la nation, doit produire à tout moment des révolutions dans les loix, dans les établissemens, dans les principes de l'administration, dans les idées. Il ne peut y avoir rien de fixe par-tout où le caprice peut tout changer d'un jour à l'autre : si le même homme n'est pas toujours d'accord avec lui-même dans les différens intervalles de sa durée, que sera-ce lorsque l'état passera successivement entre les mains de princes ou de ministres qui n'auront rien de commun avec leurs prédécesseurs ?



D'où l'on voit que par son essence même, un état monarchique doit être dans une oscillation continuelle, & que le maître de tout peut aisément, par son imprudence, conduire sa nation à sa perte. Si la monarchie n'est point limitée par des loix, si la nation n'est point représentée par quelque corps qui tempère le pouvoir suprême, le poids de l'administration roule pour ainsi dire sur un seul pivot, qui, venant à manquer, met l'état en danger. L'injustice, l'ineptie, l'imprudence d'un seul sont plus communes que celles d'un grand nombre. Une nation ressent sur-le-champ les effets des mauvaises dispositions de son chef ; lorsqu'il est corrompu, ses vices, fidèlement copiés par les grands qui l'environnent, se propagent avec célérité dans les ordres inférieurs. Une cour dissolue ne tarde point à rendre une nation vicieuse ; un gouvernement peu fixe ne donne point de fixité à l'esprit de ses sujets. Des maîtres fastueux & vains répandront le goût du fâle & de la frivolité dans tout un peuple.

Le prince est-il indifférent, dissipé, incapable de gouverner par lui-même ; la puissance souveraine tombe entre les mains de quelques favoris, de quelques femmes, d'un petit nombre d'hommes élevés par la cabale & l'intrigue

qui, continuellement aux prises entr'eux, sont bien plus occupés du soin de se maintenir en place & en faveur, & de détruire leurs rivaux, que des travaux pénibles de l'administration. Comment, sous des princes de cette trempe, l'autorité divisée pour de vils intérêts, dépourvue de système, occupée du moment, mettroit-elle de la suite dans ses opérations, & pourroit-elle veiller au bien public ?

Le monarque est-il remuant, c'est vers la guerre que tous les regards se tournent ; le sang des peuples coule pour charmer ses ennuis. Faute d'avoir des idées vraies de la grandeur & de la gloire, les rois croient qu'elles consistent dans la pompe & le faste qui sont identifiés avec la monarchie. Sous un prince fastueux, la substance de ses peuples est sans cesse consumée en fêtes dispendieuses, en amusemens frivoles, en dépenses inutiles, en édifices somptueux, qui retracent aux yeux de la nation l'orgueil d'un maître qu'elle est forcée d'entretenir. Les trésors consumés pour repaître la vanité de quelques monarques, suffiroient très-souvent pour rendre heureux un peuple entier.

Gouverner un état est une occupation sérieuse & pénible, dont communément les rois ignorent l'importance, ou dont les détails leur

paroissent effrayans. Engourdis dans la paresse, nourris dans les plaisirs, bercés par la flatterie, les princes ne sont pour l'ordinaire que des enfans robustes , étrangers aux affaires , peu susceptibles d'une attention suivie , à qui le travail & la réflexion paroissent odieux. Il faut des hommes , il faut de l'expérience , de la force & du génie pour régler un état , & trop souvent ce sont les plus foibles des mortels qui gouvernent les empires. Ainsi peu-à-peu , & à l'insu du monarque , les maux d'une nation jettent de profondes racines , & il n'est averti de ses malheurs , que par sa propre chute.

Comme dans la monarchie , plus que dans tout autre gouvernement , la vanité accompagne l'autorité ; comme elle ne s'annonce que par un faste inutile qui , d'abord imité par les courtisans , est suivi par les différens ordres de la nation , tout le monde veut ressembler au souverain ou à ceux qui l'approchent ; il s'établit une rivalité de faste & de dépenses ; il s'allume dans tous les cœurs une passion exclusive pour les richesses , connue sous le nom de luxe qui , comme nous le verrons bientôt , est un ver rongeur qui dévore l'état. Ce luxe est , pour ainsi dire , un mal inhérent à la monarchie , où la faveur , la naissance , les richesses

mettent une disproportion trop grande entre les citoyens. Chacun veut se donner l'air de la grandeur , parce que le pouvoir suit la grandeur.

*Causes de la dissolution des Monarchies limitées.*

Même dans une monarchie limitée , le monarque conserve toujours un ascendant très-marqué sur les corps qui concourent au gouvernement , quand , dépositaire unique de la puissance exécutrice , qui demande plus particulièrement l'unité , il tient dans ses mains les forces militaires ; quand il reste le maître , & de la distribution des graces , & de l'emploi des deniers publics , ces deux ressorts , dirigés par une volonté fixe contre des volontés discordantes & divisées , doivent parvenir tôt ou tard à les dompter. La force intimide , les récompenses séduisent , & le souverain finit par subjuguier tous ceux dont il peut acheter les suffrages. La liberté sera toujours précaire dans les pays où le monarque sera le possesseur exclusif de tout ce qui peut exciter la vanité & la cupidité des hommes : elle ne peut être rassurée qu'en ôtant au souverain les moyens de subjuguier & de séduire , & en rendant tout

homme responsable de sa conduite à la nation.

Le gouvernement mixte, quand il n'a pas ôté au peuple la faculté d'exercer la licence, éprouve très-fréquemment les inconvéniens du gouvernement populaire. Des enthousiastes, des imposteurs, des charlatans politiques auront, comme dans la démocratie, le pouvoir d'alarmer le vulgaire, d'exciter sa fureur, de lui rendre suspects les démarches & les entreprises les plus justes, les plus utiles, les plus sensées, en un mot, l'animeront contre ses intérêts les plus vrais, lorsque leurs propres passions n'y trouveront point leur compte. Ainsi la nation se déchirera en partis, en factions, en cabales, dont les suites sont les mêmes que celles qui amènent la ruine du gouvernement populaire.

L'esprit de parti & les factions, dans les monarchies tempérées, en divisant les sujets, fournissent au monarque des occasions fréquentes de ruiner la liberté. Les chefs des factions s'attirent tous les regards; leurs combats deviennent pour les citoyens, des spectacles qui les empêchent de penser à leurs propres intérêts, ou au bien de l'état. Faute de connoître les vrais principes du gouvernement, de remonter aux droits naturels de la société, les hommes ne connoissent d'autres

droits que ceux de leurs pères, de l'exemple, de l'autorité; ils sont perpétuellement les dupes de ceux qui font sonner dans leurs oreilles, les mots emphatiques de loix, d'usages, de patrie, de liberté, auxquels très-peu de gens savent attacher des idées.

C'est ainsi que se dissolvent les gouvernemens qui passent pour les plus sages, & qui, faute de vertus, sont perpétuellement agités. Le monarque fait continuellement des efforts pour étendre des prérogatives dont les limites le gênent; la noblesse est toujours trop orgueilleuse pour vouloir confondre ses intérêts avec ceux du vulgaire qu'elle méprise; le clergé croit voir son intérêt à seconder le prince dans le projet de ruiner la liberté publique: les ministres veulent établir leur propre pouvoir aux dépens du roi & de la nation; ceux qui guident le peuple ou qui le représentent, ( les parlemens ) se partagent en factions, & sous prétexte de servir leur pays, ne servent que les passions des ambitieux qui veulent obtenir des richesses, des titres & du pouvoir.

### *Principes de destruction dans la Démocratie.*

Chacun sent aisément les inconvéniens atta-

chés au gouvernement populaire, qui, par la déraison du peuple, semble devoir être regardé comme le pire de tous. Le délire & la fougue président communément aux conseils du peuple. La partie la moins raisonnable & la moins éclairée d'une nation, fait la loi à celle que son expérience & ses lumières mettroient en droit de commander. L'homme déraisonnable est toujours envieux. Une multitude jalouse & ombrageuse croit avoir à se venger de tous les citoyens que le mérite, les talens ou les richesses lui rendent odieux ; l'envie, & non pas la vertu, est le puissant mobile des républiques : les services les plus signalés sont punis & méconnus par une troupe d'ingrats, que le nombre & l'impunité empêchent de rougir de ses crimes. Un peuple, comme un particulier, devient insolent & méchant quand, sans lumières & sans vertus, il jouit de la puissance ; il s'enivre de vanité à la vue de ses forces, qu'il ne sait jamais exercer avec prudence ou justice : il méconnoît alors ses vrais amis, pour se livrer à des perfides qui flattent ses passions.

Par-tout où le peuple est en possession du pouvoir, l'état porte en lui le principe de sa destruction. La liberté y dégénère en licence, & est suivie de l'anarchie. Furieuse dans l'ad-

versité, insolente dans la prospérité, une multitude fière de son pouvoir, entourée de flatteurs, ne connoît point la modération; elle est prête à recevoir les impressions de tous ceux qui veulent se donner la peine de la tromper.

*Dans l'Aristocratie.*

Dans l'aristocratie, un petit nombre de citoyens puissans ne tarde point à faire sentir son autorité à un peuple qu'il méprise, & dont peu-à-peu il devient le tyran. La tyrannie aristocratique n'est pas moins douloureuse, elle est même plus permanente que la tyrannie d'un monarque. Un corps ne change guère de maximes; un despote peut en changer, ou du moins être remplacé par un successeur modéré. Sous une aristocratie illimitée, le peuple est tyrannisé pendant des siècles par des maîtres qui ne s'écartent jamais de leur plan. Si quelques chefs plus rusés ou plus entreprenans que leurs égaux se disputent le pouvoir, la multitude se partage en factions, & paie de son sang l'ambition de ses oppresseurs.

*Du Luxe.*

Le luxe est la situation d'une société dont



la richesse est devenue la passion principale. Dès que l'argent est l'objet exclusif des vœux du plus grand nombre des membres d'une société, il ne peut y avoir de mobile plus puissant que le desir d'en acquérir. Il n'est plus d'enthousiasme que celui de l'opulence ; il n'est d'émulation que pour se procurer, par les voies les plus promptes, les signes qui, de l'aveu de tous, représentent le pouvoir, les plaisirs, la félicité.

Une nation enivrée de ces préjugés, peut contente d'avoir satisfait ses besoins réels par un commerce étendu, s'occupe à en inventer de fictifs & de surnaturels : la satiété l'endort ; le changement lui devient nécessaire ; la langueur & l'ennui, bourreaux assidus de l'opulence, suivent les besoins satisfaits. Pour tirer les riches de cette léthargie, l'industrie est forcée d'imaginer à tout moment de nouvelles façons de sentir. Tout se change en fiction ; le luxe, comme la féerie, ne fait naître que des fantômes.

De-là tant de dépenses frivoles, de plaisirs coûteux, de goûts fantasques, de modes passagères que l'on voit à tout moment paroître & disparaître dans les pays où le luxe a fixé son domicile.

Tout est forcé de changer sans cesse, de se

dénaturer, de se dépraver pour plaire à des hommes, ou plutôt à des enfans qui demandent à tout moment de nouveaux jouets. Tout se remplit d'édifices, dont l'étendue ne sert qu'à faire sentir au possesseur sa petitesse, son néant, & à exciter dans les autres, soit une envie cruelle, soit une émulation ruineuse. Des parcs immenses, des jardins pompeux entourent ces monumens inutiles; le champ du laboureur, enfermé dans des murs, est perdu pour l'état; par-tout la nature qu'on dédaigne, est forcée de céder à l'art qui se plaît à la vaincre: les montagnes sont applanies; les plaines sont changées en montagnes; l'eau, bannie de sa place, est forcée de remonter dans les airs pour récréer les regards de ces hommes blasés, qui, peu sensibles aux beautés naturelles, ne trouvent rien d'aimable s'il n'est dénaturé.

Pour satisfaire des fantaisies sans cesse renaissantes, il faut sans doute des richesses: quelle qu'en soit la somme dans une nation, elle est toujours infiniment au-dessous de ce qu'il faut pour contenter tous ceux qui les desirent. Ainsi le gouvernement devient avide pour contenter ses avides sujets, dont il ne peut remuer les passions que par l'appât du gain, & jamais les trésors de l'état ne suffisent

à tant d'affamés qu'il faut mettre en mouvement. Mais comment rempliront leurs devoirs des hommes frivoles qui n'en ont aucune idée, qui n'ont l'esprit occupé que d'amusemens & de bagatelles, qui se rendroient ridicules s'ils prenoient à cœur des fonctions sérieuses? Quelles vertus publiques rencontrer dans des êtres qui n'ont aucun intérêt à servir la patrie, pour qui, hors le plaisir, tout est indifférent, pour lesquels tout ce qui en détourne paroît une gêne insupportable? Le citoyen aveuglé calcule & pèse tout; dans sa balance, être riche est le seul bien réel; l'estime, la réputation, la gloire, la probité ne sont que des chimères.

Le luxe diminue la population; il ravit aux campagnes une foule de cultivateurs qui préfèrent la vie molle des villes opulentes, aux travaux pénibles des champs. Les richesses, au lieu de réagir sur ceux qui les procurent, au lieu de circuler librement parmi les cultivateurs, vont enrichir des parasites, des complaisans, de faux amis, des femmes perdues, & font naître une foule de vices & de désordres. Des besoins imaginaires & toujours renouvelés empêchent souvent l'homme riche de se multiplier. Une femme augmenteroit sa dépense; une famille nombreuse nuiroit à ses fantaisies; le nom de père lui fait peur. Il se

se voue au célibat ; & ne veut point donner le jour à des êtres qui pourroient diminuer son aisance.

La navigation & le commerce, perpétuellement occupés à chercher dans des pays éloignés les marchandises que les besoins fiftifs ont rendu très-nécessaires , font périr un grand nombre de citoyens arrachés aux campagnes , pour être sacrifiés à l'intempérie des climats lointains.

L'agriculture , abandonnée aux soins des laboureurs indigens , & sur lesquels encore la main d'un gouvernement affamé s'appesantit chaque jour , ne peut être portée à la perfection dont elle est susceptible ; & le cultivateur est découragé par les impôts. Le commerce lui-même , dont l'abus & l'excès font naître le luxe , se ressent des caprices de l'enfant dénaturé dont il repaît l'avidité. Des hommes dédaignent l'industrie de leur patrie & de leurs propres manufactures , n'estiment les choses qu'autant qu'elles sont rares & difficiles à se procurer. Les manufactures multipliées par l'avidité au-delà des bornes, nuisent à l'agriculture. Les productions de l'art sont alors négliger celles de la nature.

Un travail moins pénible engage le cultivateur à laisser là son champ ; & lorsque l'in-

constance naturelle des peuples livrés au luxe ; rend quelques manufactures inutiles, ou lorsque la rigueur du gouvernement leur impose des gênes, l'ouvrier va porter à d'autres nations ses bras & ses talens ; jamais il ne consent à travailler à la terre, dès qu'une fois il l'a quittée.

Demandera-t-on des vertus guerrières à un peuple énervé par l'abondance, engourdi par le luxe, dont l'argent est l'unique passion ? Le soldat, qui ne connoît point le luxe, pourra combattre avec valeur, mais à quoi peuvent mener la force & la valeur du soldat sans la capacité de ceux qui le dirigent ? Le courage devient nuisible, si la prudence ne le retient, si l'expérience ne le guide. Des chefs efféminés dès leur enfance, épris des vains amusemens des villes, énervés par une débauche précoce, porteront-ils dans les camps cette force, cette vigueur que demandent les travaux de la guerre ?

Le luxe énerve & amollit les corps & les esprits. Dans tout pays où il s'introduit, les femmes deviennent plus nécessaires à la société. Pour plaire à ce sexe enchanteur, l'homme est forcé de renoncer à l'énergie du sien, de s'accommoder à ses foiblesses, d'adopter ses fantaisies, ses plaisirs, ses idées. Peu - à - peu

L'homme d'état, le savant, le guerrier même perdent l'habitude de penser ou d'agir avec vigueur. Ainsi la nation se compose de femmes galantes qui donnent le ton, & d'hommes aimables & légers qui s'efforcent de leur plaire.

Quelques politiques nous diront peut-être qu'un gouvernement éclairé peut tirer parti du luxe même, & le faire tourner au profit de la nation. Mais comment rendre utile à l'état, une maladie invétérée qui mine tous ses membres ? Quels fruits tirer d'une léthargie qui les engourdit totalement, d'une langueur qui les prive de toute énergie ? En vain opposeroit-on des loix somptuaires à des hommes pour qui le faste, le désir de se surpasser les uns les autres, les plaisirs recherchés & coûteux sont devenus des objets indispensables : ces loix éludées ou violées par l'opulence, par le crédit, par la grandeur ne seroient point exécutées. D'ailleurs sous le règne du luxe, le gouvernement ne peut avoir de vigueur ; des souverains, des ministres, des courtisans, enervés eux-mêmes, seroient les premiers transgresseurs des loix qu'ils auroient imposées.

En vain chercheroit-on des motifs & des vertus dans une nation infectée par le luxe ; envain attendroit-on de l'équité, de la bienfai-

sance , de la pitié d'une foule d'hommes avides de richesses , & qui n'en ont jamais assez pour eux-mêmes : chacun éprouve des besoins si nombreux , que sans un sacrifice douloureux de lui-même , il ne pourroit secourir son parent , son ami dans l'infortune. Ainsi le luxe sépare l'homme de ses semblables , nuit à la bienveillance qu'il leur doit , intercepte le commerce des bienfaits & des secours mutuels si nécessaires à la vie sociale. La sensibilité n'est point faite pour l'opulence endurcie. Le cri de l'infortune n'est point entendu au sein de l'abondance & dans le tumulte des plaisirs. Le luxe remplit la société de désordres ; on y voit la licence , la prostitution , l'adultère marcher le front levé , & ne plus redouter , ni la censure publique , ni les loix.

Les sciences , les lettres , les arts partagent , comme tout le reste , les influences contagieuses que le luxe fait éprouver à tout ce qu'il approche. L'homme de lettres ne connoît plus cet enthousiasme désintéressé qui caractérise le génie : il apprend à calculer , il cherche à s'enrichir , & néglige des études pénibles.

Le luxe , il est vrai , fait faire de grands progrès aux arts. Mais une nation peut posséder une foule de peintres , de sculpteurs , de manufacturiers célèbres sans en être plus heureuse.

Sous un mauvais gouvernement , les chef-d'œuvres de l'art ne servent qu'à décorer le sarcophage de la nation.

D'un autre côté , le luxe anéantit le goût de la belle nature ; ainsi pour lui complaire , les arts & les talens renoncent à la vérité , à la simplicité , à l'énergie ; ils craindroient d'effrayer des âmes pusillanimes ; ils se prêtent à ses caprices bizarres : ils s'amolissent pour se mettre au ton de la société.

Le luxe, sous quelque face qu'on l'envisage , est un état funeste pour une nation. Il est l'avant-coureur de sa ruine. Il n'est guère de remèdes pour un mal entretenu par ceux-mêmes qui devoient le guérir. Le luxe est une maladie si étendue , si compliquée , si enracinée , si opiniâtre , qu'elle exige des soins dont un gouvernement négligent ou pervers ; est totalement incapable. Lorsque cette contagion s'introduit dans un corps politique déjà affoibli par une administration imprudente , ses progrès sont rapides & bravent tous les remèdes.

Envain voudroit-on pallier les maux que le luxe a fait naître ; envain la politique tenteroit-elle de susciter des passions rivales à l'amour de l'argent , il n'en est point qui puisse le contrebalancer. Le plaisir & l'inertie retiennent pour toujours ceux qu'ils ont une fois asservis :



pour en détruire le goût, il faudroit qu'une génération entière consentit à souffrir & fût ensuite remplacée par des hommes nouveaux, que la contagion de leurs pères n'eût pas encore infectés.

Si l'on remonte à la source des choses, on sentira que le despotisme est le vrai générateur & le fauteur du luxe, & qu'il est le complice de tous les maux qu'il fait à la société. Le despote est toujours vain; il ne connoît de grandeur que dans une pompe puérile, un faste éblouissant, une représentation imposante.

Pour réformer les mœurs d'une nation, il faudroit commencer par réformer les volontés & les idées de ceux qui la gouvernent; pour en bannir le luxe, il faudroit d'abord le bannir de la cour qui donne toujours le ton au reste des citoyens. Mais rien de plus rare que des souverains équitables, éclairés, sensibles aux misères publiques, amis des bonnes mœurs & de la simplicité. Des cours frivoles & vaines s'opposent toujours au bien public; des citoyens vicieux ne veulent point se réformer, & communément les princes se croiroient dégradés, s'ils retranchoient quelque chose de leur faste & de leurs profusions.

Ne soyons donc plus étonnés, quand nous

voyons, dans l'histoire, les nations les plus florissantes périr successivement par le luxe. Sparte après avoir résisté long-tems aux armes de la Perse, succomba sous son or; Agis trouva la mort lorsqu'il voulut la réformer. Rome maîtresse des nations, s'affaissa sous le poids de ses richesses, & ne perdit son luxe qu'avec l'empire du monde.

Les nations qui s'enrichissent occupent quelque-tems dans la grande société du monde un rang envié des autres, elles répandent un éclat passager qui éblouit quelques instans; mais enfin leur richesse, leur grandeur même amènent leur abaissement & leur misère; leur opulence les enivre, le vice les corrompt, le luxe les endort; & ce sommeil est suivi d'une léthargie profonde qui les conduit à la mort.

La politique véritable doit avoir la vraie morale pour base, & ne peut jamais s'en séparer. Les souverains vertueux & sages formeront seuls des nations grandes & florissantes dont le bonheur subsistera. Des princes dépourvus de vertu & de lumieres ne régneront que sur des peuples légers, abrutis, corrompus; leur pouvoir peu sûr & leur grandeur éphémère ne pourront long-tems durer. En un mot, par une loi constante de la nature, il

n'est point de vice sur la terre qui ne se punisse lui-même.

Mais quels remèdes opposer à des maux dont la source primitive est sous le trône ? Pour opérer ce miracle , la vérité suffit ; elle seule est assez forte pour triompher des obstacles que l'imposture , la tyrannie , l'opinion opposent par-tout à la félicité publique. Tant de princes ne gouvernent souvent d'une façon si violente , que parce qu'ils ignorent la vérité ; ils haïssent la vérité , parce qu'ils n'en connoissent pas les avantages inestimables. Ils persécutent la vérité , parce qu'ils la croient contraire à leurs intérêts.

Mais quels sont les vrais intérêts des souverains ? N'est-ce pas d'être chéris , respectés , soutenus par des peuples fidèles , sincèrement attachés à leurs maîtres , prêts à tout sacrifier pour eux ? Eh ! qu'est-ce qui , mieux que la vertu , peut exciter ces sentimens dans les cœurs des citoyens ? Un bon roi , défendu par l'amour de tout son peuple , n'est-il pas plus sûr au milieu de ce peuple , que le tyran ombrageux , entouré de satellites turbulens qui doivent à chaque instant lui retracer ses craintes ? Est-il donc quelque félicité pour un despote qui s'est fait le captif d'une troupe mécontente , destinée à le garantir des ressentis-

mens d'un peuple dont il s'est fait l'ennemi ?

Qu'une éducation plus véridique enseigne donc à ceux que la voix des nations appelle au trône, en quoi consiste la vraie grandeur, la vraie gloire, la vraie sûreté des rois : qu'à ce futile appareil de la vanité, l'instruction substitue un cœur droit, un esprit d'ordre, le goût de la simplicité, la connoissance des devoirs, un attachement inviolable pour l'équité, un respect profond pour les loix, la liberté, les droits du citoyen, un grand amour pour la paix, une exactitude sévère dans les engagements. Nourri dans ces principes, un prince pourra bientôt se promettre la réforme de l'état. Un bon prince peut tout sur l'esprit de ses sujets.

### *De l'Instruction des Citoyens.*

Si la bonne éducation du souverain est capable de produire une réforme si favorable dans sa cour, quels effets heureux n'auroit pas une éducation bien dirigée sur tous les citoyens ! Les hommes ne sont si méchans ou si peu sociables, que parce que ceux qui les gouvernent, ou négligent leur éducation, ou les empêchent de s'instruire, ou cherchent à les diviser & à les pervertir.

La vraie politique ne connoît point les maximes & les intérêts des tyrans : elle régit par la raison, par les loix, par l'intérêt évident de la société. Elle n'a pas besoin que l'on trompe les hommes pour les dompter ; elle veut qu'on leur fasse sentir leur intérêt réel ; elle veut qu'on leur inspire l'amour de la patrie qui ne peut subsister sans liberté ; elle veut qu'on leur montre l'utilité de l'association ; elle veut qu'on les rende courageux, industrieux, laborieux, sociables. Enfin elle ne veut pas commander à des esclaves avilis, dont elle sait que jamais on ne peut faire des citoyens. *Il n'est point, dit un ancien, de cité pour des esclaves.*

*Elle doit être appuyée par l'autorité publique.*

Mais l'éducation & les mœurs ne peuvent être bonnes que sous un bon gouvernement ; la vraie morale est inutile chez un peuple soumis à la tyrannie ; elle ne peut être efficace, que lorsqu'elle se trouve favorisée, soutenue par l'autorité, fortifiée par la loi, confirmée par l'exemple, encouragée par les récompenses & la considération.

Il faut un gouvernement juste pour rendre

les hommes justes, modérés, sociables. Mais comment établir un tel gouvernement ? C'est en mettant un frein aux passions imprudentes de tous ceux que leur aveuglement pourroit inviter à commettre le mal. Tout homme est foible ; rarement celui qui commande aux autres a-t-il assez de force pour se commander à lui-même. Ne fondons pas le bonheur des nations sur les dispositions d'un être aussi changeant que l'homme. Fondons ce bonheur sur la justice, qui n'est pas sujette à changer ; sur la nature de la société, sur les droits que rien ne peut affaiblir, sur sa volonté permanente, sur sa force toujours redoutable quand elle est réunie. Que cette force subsistante dans des citoyens animés du même intérêt présente une barrière insurmontable à quiconque oseroit attenter contre la volonté générale.

### *Récapitulation générale.*

1°. L'homme, né dans l'état de société, y est retenu par ses besoins & par l'habitude qui la lui rendent nécessaire. Si la société lui est utile, il doit de son côté se rendre utile à la société, afin qu'elle contribue à son bien-être ; l'intérêt particulier, pour le bien de chaque individu, doit se combiner avec l'in-

intérêt général; la pratique des devoirs de l'homme, est le moyen qu'il doit prendre pour se rendre heureux dans la vie sociale. Les bonnes loix sont celles qui sont conformes à la nature de l'homme social, & qui l'obligent à remplir ses devoirs envers les associés. La morale est la connoissance de ces mêmes devoirs : la vertu ne consiste que dans l'utilité générale : la société doit se bien-être à ceux qui lui sont utiles ; les avantages & les secours qu'elle procure, sont les fondemens de l'autorité qu'elle exerce sur ses membres ; nulle autorité n'est juste , si elle ne fait du bien.

2°. Gouverner les hommes, c'est exercer sur eux l'autorité de la société, afin de les faire vivre conformément à son but. Le gouvernement agit au nom de la société de laquelle il tient son pouvoir , ou la force d'obliger tous les membres à remplir les devoirs sociaux & à se conformer aux loix , qui ne sont que les volontés générales. D'où il suit que le gouvernement est la force de la société destinée à réprimer les passions des individus, lorsqu'elles sont contraires à la félicité publique, & à faire remplir les engagements réciproques contractés par le pacte social. En un mot, le gouvernement est fait pour obliger les hommes en société à pratiquer les devoirs de la morale.

Toutes les formes de gouvernement ont des avantages & des inconvéniens. Tout gouvernement est bon , lorsque , fidèle à remplir envers les membres les engagemens de la société , il les oblige tous à se conformer à ses intentions.

3°. Les souverains sont les dépositaires de l'autorité de la société , choisis & approuvés par elle pour exercer son pouvoir sur ses membres : obéir au souverain qui gouverne conformément à ses vues & au but de l'association , c'est obéir à la société , de laquelle la souveraineté est émanée. Ainsi les droits du souverain sont les droits que la nation a voulu lui conférer ; son autorité est fondée sur celle de sa nation ; l'obéissance qui lui est due a pour motif & pour mesure , le bien que cette autorité procure à la nation , qui ne peut jamais consentir à ce qui trouble son bien-être : l'équité est la vertu fondamentale du souverain ; il ne peut s'en écarter sans danger pour lui-même.

4°. Le souverain est soumis à la loi qui est la volonté générale de la société , & tous les citoyens sont soumis au souverain , en tant que ses ordres sont conformes à l'intérêt général ; toutes les classes de citoyens ne peuvent avoir d'intérêts séparés de ceux de la société qui ,



procurant des avantages à tous, à droit de soumettre tous ses membres à l'autorité publique. Chaque classe doit concourir à sa manière au bien général. La division des intérêts est la vraie source de la foiblesse des nations & des abus dont elles souffrent.

5°. Le despotisme est l'intérêt particulier de ceux qui gouvernent, opposé à l'intérêt général ; c'est la fantaisie d'un seul homme ou d'un seul corps imposée comme loi à toute la société. Le pouvoir absolu dégénère bientôt en tyrannie, qui est un état de guerre entre le souverain & tout son peuple, état violent, également funeste pour tous deux, & que pour son intérêt personnel, nul citoyen ne peut appuyer ou tolérer. Rien de plus contraire au but de la société, que le despotisme ou la haine du souverain. Il anéantit tous les liens, il étouffe l'amour de la patrie, l'activité, l'industrie, la vertu ; il sacrifie le bonheur de tous au caprice d'un seul ou d'un petit nombre. Le pouvoir absolu ne peut jamais procurer aux nations un bien-être réel & permanent.

6°. La liberté est un droit inaliénable de toute nation ou société ; vu qu'elle est indispensablement nécessaire à sa conservation & à la prospérité. Être libre, c'est n'obéir qu'à des loix tendantes au bonheur de la société

& par elle approuvées ; la licence est aussi contraire au bien public que le despotisme ou la tyrannie : la liberté ne peut subsister sans vertu , il ne peut y avoir de patriotisme , de grandeur d'ame , d'honneur réel , d'amour du bien public , que dans les nations qui jouissent de la vraie liberté.

7°. La politique doit veiller également sur tous les objets qui intéressent le bien-être & la conservation de la société : la législation doit suivre les besoins de l'état ; elle doit exciter le citoyen au travail , régler ses mœurs , semer en lui la vertu , lui rendre la patrie chère , favoriser la population , l'agriculture , le commerce vraiment utile , réprimer le vice & récompenser les actions louables & les talens nécessaires à la société.

8°. Le genre humain doit être regardé comme une vaste société à qui la nature impose les mêmes loix , qu'une société particulière bien organisée doit imposer à tous ses membres. Les peuples sont les individus plus ou moins sages & puissans de la société universelle ; ils sont liés à d'autres peuples par les mêmes devoirs qui , dans une cité , naissent des citoyens. Le droit des gens ne devoit être que la morale appliquée à toutes les nations de la terre. Les guerres doivent être

regardées du même œil que les violences & les assassinats ; les conquêtes ne sont que des vols. Les alliances & les traités exigent la même bonne foi que les contrats, les pactes, les liaisons entre des particuliers. Faute de sentir ces vérités , faute d'une force nécessaire pour faire observer aux nations les règles de la morale universelle ou commune à tous les hommes , les peuples connoissent rarement les devoirs qui les lient réciproquement , & leurs chefs aveuglés par leurs passions insensées se conduisent comme des voleurs & des brigands qui foulent aux pieds toutes les loix de l'équité. Les folies de ces hommes sans loix , conduisent les nations à la ruine.

9°. Une politique injuste ou négligente fait chaque jour des plaies cruelles aux nations ; les délires & les violences des souverains, ainsi que leur indolence coupable , font languir & périr les sociétés ; le luxe fut & sera toujours une cause prochaine de destruction pour un état ; il énerve les ames , il affoiblit tous les ressorts du gouvernement , il chasse le patriotisme , il fait mépriser l'honneur, il mine peu à peu les fondemens de la société. Pour réformer une nation infectée de la contagion du luxe , il faudroit une sagesse , une vigueur, un courage opiniâtre dont peu de souverains  
sont

sont susceptibles , parce qu'ils vivent communément dans une ignorance complète de leurs vrais intérêts. La restauration d'un état une fois corrompu , est un prodige que l'on ne doit pas attendre de la passion , de la démence , des révolutions subites , des attentats ; remède violens qui ne font qu'augmenter la foiblesse d'un état dont le tempérament est ruiné ; il faut plutôt attendre cette réforme du progrès des lumières , qui en éclairant les peuples sur leurs droits , & les souverains sur leurs devoirs & leurs intérêts évidens , leur feront sentir que nul chef ne peut être heureux dans une société malheureuse ; qu'il ne peut y avoir ni bonheur , ni solidité , ni puissance dans une nation sans mœurs ; que nul gouvernement ne peut subsister sans justice & sans liberté. Telles sont les vérités sur lesquelles tout système politique devrait être fondé ; elles ont été suffisamment démontrées dans toutes les parties de cet ouvrage , uniquement entrepris pour le plus grand bien des hommes & de ceux qui leur donnent des loix.

*N. B. On a cru devoir placer le tableau de la nouvelle organisation de la France , annoncé dans le premier volume de cet ouvrage , à la tête des décrets de l'assemblée nationale par ordre de matière , que nous donnerons incessamment. L'esprit qui a dirigé les*

## 226 LA POLITIQUE; &c.

différens comités de la diète auguste y est développé d'une manière intéressante; on y voit avec plaisir qu'ils ont pris pour guide les plus sages politiques dans la plupart de leurs opérations; mais il en est certaines qu'on s'est permis de critiquer, avec tous les égards dus à un corps de représentans toujours respectables par leurs caractères politiques.

*Fin du Tome sixième.*

# TABLE

## DES MATIERES

### DU CINQUIÈME VOLUME.

De l'Esprit des Loix, par M. de Montesquieu.

*P*RÉCIS de la vie & des principaux ouvrages de Montesquieu, page 3

Des loix en général.

|                                                                      |   |
|----------------------------------------------------------------------|---|
| <i>Des loix dans le rapport qu'elles ont avec les divers êtres ,</i> | 7 |
| <i>Des loix de la nature ,</i>                                       | 8 |
| <i>Des loix positives ,</i>                                          | 9 |

Des loix qui dérivent de la nature du gouvernement.

|                                                                                                                      |    |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| <i>De la nature des trois gouvernemens. Du gouvernement républicain , &amp; des loix relatives à la démocratie ,</i> | 10 |
| <i>Des loix relatives à la nature de l'aristocratie ,</i>                                                            | 13 |

|                                                                                |    |
|--------------------------------------------------------------------------------|----|
| <i>Des loix dans leur rapport avec la nature du gouvernement monarchique ,</i> | 14 |
| <i>Des loix relatives à la nature de l'état despotique ,</i>                   | 15 |

### Des principes des trois gouvernemens.

|                                                                                                                                                              |    |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| <i>Différence de la nature du gouvernement &amp; de son principe. Du principe de la démocratie, de l'aristocratie, de la monarchie &amp; du despotisme ,</i> | 16 |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|

Les loix de l'éducation doivent être relatives aux principes du gouvernement.

|                                                       |    |
|-------------------------------------------------------|----|
| <i>Des loix de l'éducation. Dans les monarchies ,</i> | 17 |
| <i>Dans les états despotiques ,</i>                   | 18 |
| <i>Dans les républiques ,</i>                         | 19 |

Les loix que le législateur donne, doivent être relatives au principe du gouvernement.

|                                                                                                                                         |    |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| <i>Ce que c'est que la vertu dans l'état politique. Vertu dans la démocratie , &amp; loix relatives à ce principe du gouvernement ,</i> | 20 |
| <i>Comment les loix doivent se rapporter au principe du gouvernement dans l'aristocratie ,</i>                                          | 21 |

*Comment les loix sont relatives à leur principe  
dans la monarchie ,* 22

*Comment les loix sont relatives aux principes  
du gouvernement despotique ,* 23

Conséquences des principes des divers gouvernemens , par rapport à la simplicité des loix civiles & criminelles , la forme des jugemens , & l'établissement des peines.

*De la simplicité des loix civiles dans les divers  
gouvernemens ,* 24

*De la simplicité des loix criminelles dans les  
divers gouvernemens ,* 25

*Dans quel gouvernement & dans quel cas on  
doit juger selon un texte précis de la loi.*

*De la manière de former les jugemens ,* 26

*Dans quel gouvernement le souverain peut être  
juge ,* 27

*De la sévérité des peines dans les divers gou-  
vernemens ,* 28

*De la puissance des peines ,* 29

*De la juste proportion des peines avec le  
crime. Des peines pécuniaires & des peines  
corporelles ,* 32

*De la loi du talion. De la punition des pères  
pour leurs enfans ,* 33

*De la clémence du prince ,* 34



Conséquence des différens principes des trois  
gouvernemens, par rapport aux loix somp-  
tuaires, au luxe & à la condition des femmes.

|                                                                                                 |    |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------|----|
| <i>Du luxe ,</i>                                                                                | 36 |
| <i>Des loix somptuaires dans la démocratie ,</i>                                                | 37 |
| <i>Des loix somptuaires dans l'aristocratie. Des<br/>loix somptuaires dans les monarchies ,</i> | 38 |
| <i>De la condition des femmes dans les divers<br/>gouvernemens ,</i>                            | 40 |
| <i>Des dots &amp; des avantages nuptiaux dans les<br/>diverses constitutions ,</i>              | 41 |
| <i>De l'administration des femmes ,</i>                                                         | 42 |

De la corruption des principes des trois  
gouvernemens.

|                                                                             |    |
|-----------------------------------------------------------------------------|----|
| <i>De la corruption du principe de la démocratie ,</i>                      | 43 |
| <i>De la corruption du principe de l'aristocratie ,</i>                     | 44 |
| <i>De la corruption du principe de la monar-<br/>chie ,</i>                 | 45 |
| <i>De la corruption du principe du gouvernement<br/>despotique ,</i>        | 47 |
| <i>Effet naturel de la bonté &amp; de la corruption<br/>des principes ,</i> | 48 |

*Moyen très-efficace pour la conservation des  
trois principes , 49*

Des loix dans le rapport qu'elles ont avec  
la force défensive.

*Comment les républiques pourvoient à leur  
sûreté , 50*

*Comment les états despotiques pourvoient à leur  
sûreté , 52*

*Comment la monarchie pourvoit à sa sûreté.*

*De la force défensive des états en général ,  
53*

Des loix dans le rapport qu'elles ont avec  
la force offensive.

*De la guerre. Du droit de conquête , 55*

*Quelques avantages du peuple conquis , 57*

*Des mœurs du peuple vaincu. Nouveaux moyens  
de conserver la conquête , puisés dans la  
conduite d'Alexandre , 58*

*D'un état despotique qui conquiert , 62*

Des loix qui forment la liberté politique , dans  
son rapport avec la constitution.

*Ce que c'est que la liberté. Constitution du  
gouvernement d'Angleterre , 63*

*De la liberté politique , dans son rapport avec  
la constitution monarchique ,* 67

*Des loix qui forment la liberté politique , dans  
son rapport avec le citoyen.*

*De la liberté du citoyen ,* 68

*Que la liberté est favorisée par la nature des  
peines & leur proportion ,* 69

*Des choses qui attaquent la liberté dans la  
monarchie ,* 70

*Des loix civiles propres à mettre un peu de  
liberté dans le gouvernement despotique ,* 71

*Des rapports que la levée des tributs & la  
grandeur des revenus publics ont avec la  
liberté,*

*Des tributs ,* 72

*Que la grandeur & la nature des tributs dé-  
pend de la nature du gouvernement ,* 74

*Qu'est-ce qui est plus convenable au prince &  
au peuple de la ferme ou de la régie des  
tributs ,* 77

*Des loix dans le rapport qu'elles ont avec  
la nature du climat.*

*Influence du climat sur les affections morales ,*

Comment les loix de l'esclavage civil ont du rapport avec la nature du climat.

*De l'esclavage civil. Origine du droit de l'esclavage, suivant les jurisconsultes romains,*

81

*Véritable origine du droit de l'esclavage,*

85

*Ce que les loix doivent faire par rapport à l'esclavage,*

87

*Des affranchissemens,*

90

Comment les loix de l'esclavage domestique ont du rapport avec la nature du climat.

*De la servitude domestique,*

91

*De la clôture des femmes,*

94

*Du divorce & de la répudiation,*

96

Comment les loix de la servitude politique ont du rapport avec la nature du climat.

*De la servitude politique,*

97

Des loix dans le rapport qu'elles ont avec la nature du terrain.

*Comment la nature du terrain influe sur les loix,*

100

*Rapport général des loix à la manière diff-*

|                                                                                                                                                                |     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| <i>rente , dont les peuples se procurent la subsistance ,</i>                                                                                                  | 102 |
| <i>Des peuples qui connoissent l'usage de la monnoie ,</i>                                                                                                     | 103 |
| <i>Des loix dans le rapport qu'elles ont avec les principes qui forment l'esprit général , les mœurs &amp; les manières d'une nation.</i>                      |     |
| <i>Combien pour les meilleures loix , il est nécessaire que les esprits soient préparés ,</i>                                                                  | 105 |
| <i>Ce que c'est que l'esprit général ,</i>                                                                                                                     | 106 |
| <i>Combien il faut être attentif à ne point changer l'esprit général d'une nation ,</i>                                                                        | 107 |
| <i>Des manières &amp; des mœurs dans l'état despotique ,</i>                                                                                                   | 108 |
| <i>Quels sont les moyens naturels de changer les mœurs &amp; les manières d'une nation. Que les loix doivent être relatives aux mœurs &amp; aux manières ,</i> | 109 |
| <i>Comment les loix peuvent contribuer à former les mœurs , les manières &amp; le caractère d'une nation ,</i>                                                 | 110 |
| <i>Des loix dans le rapport qu'elles ont avec le commerce , considéré dans sa nature &amp; ses distinctions.</i>                                               |     |
| <i>Du commerce ,</i>                                                                                                                                           | 113 |

*Du commerce dans les divers gouvernemens ,*

114

*Esprit de l'Angleterre sur le commerce. De  
l'exclusion en fait de commerce ,*

115

*De la liberté du commerce. De la contrainte  
par corps ,*

116

*Des juges pour le commerce. Que le prince ne  
doit pas faire le commerce ,*

117

*Du commerce de la noblesse dans la monar-  
chie ,*

118

*A quelles nations il est défavantageux de faire  
le commerce ,*

120

*Des loix dans le rapport qu'elles ont avec le  
commerce, considéré dans les révolutions  
qu'il a eues dans le monde.*

*Considérations générales ,*

121

*Etat de l'Europe après la découverte des deux  
nouveaux mondes ,*

124

*Des loix dans le rapport qu'elles ont avec  
la monnoie.*

*De la nature de la monnoie ,*

128

*Du change ,*

130

*Opérations sur les monnoies du tems des em-  
pereurs ,*

134

|                                           |     |
|-------------------------------------------|-----|
| <i>Des dettes publiques ,</i>             | 136 |
| <i>Du paiement des dettes publiques ,</i> | 137 |
| <i>Du prêt à intérêt ,</i>                | 139 |

**Des loix dans le rapport qu'elles ont avec  
le nombre des habitans.**

|                                                                                                              |     |
|--------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| <i>Des hommes &amp; des animaux par rapport à<br/>la multiplication de leur espèce. Des ma-<br/>riages ,</i> | 140 |
| <i>Du consentement des pères au mariage. Ce qui<br/>détermine au mariage ,</i>                               | 141 |
| <i>Des productions de la terre , qui demandent<br/>plus ou moins d'hommes ,</i>                              | 143 |
| <i>Des loix des romains sur la propagation de<br/>l'espèce ,</i>                                             | 145 |
| <i>Changemens arrivés en Europe par rapport au<br/>nombre des habitans ,</i>                                 | 150 |
| <i>Comment on peut remédier à la population ;</i>                                                            | 151 |
| <i>Des hôpitaux ,</i>                                                                                        | 152 |

**Des loix dans le rapport qu'elles ont avec la  
religion établie dans chaque pays, considérée  
dans ses pratiques & en elle-même.**

|                                                  |     |
|--------------------------------------------------|-----|
| <i>Des religions en général ;</i>                | 154 |
| <i>Que le gouvernement modéré convient mieux</i> |     |

à la religion chrétienne, & le gouvernement  
despotique à la mahométane, 155

Que la religion catholique convient mieux à  
une monarchie, & que la protestante s'ac-  
commode mieux d'une république, 156

Des loix de perfection dans la religion, 157

Que c'est moins la vérité ou la fausseté d'un  
dogme qui le rend utile ou pernicieux aux  
hommes dans l'état civil, que l'usage ou  
l'abus que l'on en fait, 158

Des loix dans le rapport qu'elles ont avec  
l'établissement de la religion de chaque pays,  
& sa police extérieure.

Du motif d'attachement pour les diverses reli-  
gions, 159

Des ministres de la religion, & des bornes  
que les loix doivent mettre à leurs richesses,  
160

Du pontificat, 162

De la tolérance & du changement de religion,  
163

Des loix dans le rapport qu'elles doivent avoir  
avec l'ordre des choses sur lesquelles elles  
statuent.

Des loix divines & humaines, 164



*De l'origine & des révolutions des loix des  
romains sur les successions ,* 166

*De l'origine & des révolutions des loix civiles  
chez les François.*

*Comment les codes des loix des barbares & les  
capitulaires se perdirent ,* 171

*Nouvelles raisons de l'oubli des loix saliques ,  
des loix romaines & des capitulaires ,* 173

*Origine du point d'honneur ,* 174

*Etablissemens de S. Louis ,* 176

*De la manière de composer les loix.*

*De l'esprit du législateur ,* 183

*Choses à observer dans la composition des loix ,*  
185

*Théorie des loix féodales chez les Francs ,  
dans le rapport qu'elles ont avec l'établisse-  
ment de la monarchie.*

*Des loix féodales ,* 185

*Théorie des loix féodales chez les Francs , dans  
les rapports qu'elles ont avec les révolutions  
de leur monarchie.*

*Changement dans les offices & les fiefs ,* 193

## DES MATIÈRES. 239

|                                                                                          |     |
|------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| <i>Autorité des maires du palais ,</i>                                                   | 192 |
| <i>Comment les maires obtinrent le commandement<br/>des armées ,</i>                     | 194 |
| <i>Combien les richesses &amp; les biens du clergé ont<br/>éprouvé de vicissitudes ,</i> | 196 |
| <i>Etablissement des dîmes ,</i>                                                         | 199 |
| <i>Eloge de Charlemagne ,</i>                                                            | 201 |
| <i>Mauvaise politique de Louis-le-Débonnaire ,</i>                                       | 204 |
| <i>Causes de l'affoiblissement du pouvoir des rois<br/>de la seconde race ,</i>          | 205 |

## Loix de Platon.

|                                                                                                                                             |     |
|---------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| <i>Parallèle des loix de Platon avec sa républi-<br/>que ,</i>                                                                              | 207 |
| <i>Description de la cité de Platon ,</i>                                                                                                   | 208 |
| <i>Toute espèce de profession lucrative bannie de<br/>la république de Platon , &amp; abandonnée aux<br/>esclaves &amp; aux étrangers ,</i> | 210 |
| <i>Loix sur les fortunes des citoyens ,</i>                                                                                                 | 211 |
| <i>Différentes classes de citoyens. Commerce ex-<br/>térieur banni de la république ,</i>                                                   | 212 |
| <i>Réglement concernant le commerce intérieur ,</i>                                                                                         | 213 |
| <i>L'or &amp; l'argent pros crit de la république. Mon-<br/>noie particulière ,</i>                                                         | 214 |
| <i>Etablissement de tribunaux. Bases solides d'un<br/>bon gouvernement ,</i>                                                                | 215 |

|                                                                                                                                                                   |     |
|-------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| <i>Tribunal suprême ,</i>                                                                                                                                         | 216 |
| <i>Sénat ,</i>                                                                                                                                                    | 218 |
| <i>Gardien des loix ,</i>                                                                                                                                         | 219 |
| <i>Taxiarques , Ediles , échevins , inspecteurs des<br/>campagnes &amp; leurs fonctions ,</i>                                                                     | 220 |
| <i>Prêtres &amp; prêtresses ,</i>                                                                                                                                 | 221 |
| <i>Responsabilité des magistrats au conseil su-<br/>prême. Musique , gymnastique , &amp; magistrats<br/>chargés de veiller à l'éducation des deux<br/>sexes ,</i> | 222 |
| <i>Censeurs , leur élection , leur dignité &amp; leurs<br/>fonctions ,</i>                                                                                        | 223 |
| <i>Manière de terminer les différens &amp; les procès ,</i>                                                                                                       | 224 |
| <i>Loix contre les juges prévaricateurs. Usage du<br/>serment. Jugement à mort ,</i>                                                                              | 225 |
| <i>Loix sur le mariage &amp; contre le célibat ,</i>                                                                                                              | 226 |
| <i>Loix sur les successions. Distribution des en-<br/>fans d'une famille à celles qui en manquent.<br/>Les filles mariées sans dot ,</i>                          | 228 |
| <i>Orphelins adoptés par la cité. Loix domesti-<br/>ques ,</i>                                                                                                    | 229 |
| <i>Le plaisir &amp; la douleur ennemis de l'homme<br/>lorsqu'ils sont extrêmes ,</i>                                                                              | 231 |
| <i>Education politique. La force des loix est dans<br/>les mœurs publiques ,</i>                                                                                  | 232 |
| <i>Education des enfans , dès leur conception dans<br/>le</i>                                                                                                     |     |

DES MATIÈRES. 241

|                                                                                                                                  |     |
|----------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| <i>le ventre de leurs mères. Ce qu'on doit leur apprendre dans les différens âges ,</i>                                          | 233 |
| <i>Différens exercices des garçons &amp; des filles ,</i>                                                                        | 236 |
| <i>Loix contre les artistes qui oseroient introduire dans leurs ouvrages des choses contraires aux loix &amp; aux coutumes ,</i> | 240 |
| <i>Des repas ,</i>                                                                                                               | 242 |
| <i>Des qualités d'un bon citoyen ,</i>                                                                                           | 244 |
| <i>Des fêtes &amp; jeux publics ,</i>                                                                                            | 245 |
| <i>Respect pour les mœurs publiques &amp; pour les parens ,</i>                                                                  | 246 |
| <i>Différentes branches d'éducation publique ,</i>                                                                               | 247 |
| <i>Récompenses &amp; punitions. Loix sur les voyageurs ,</i>                                                                     | 248 |
| <i>Loix sur les esclaves ,</i>                                                                                                   | 249 |
| <i>Loix contre les querelles &amp; les combats particuliers. Loix criminelles ,</i>                                              | 250 |
| <i>Loix religieuses ,</i>                                                                                                        | 256 |
| <i>Réflexions générales sur les Loix de Platon ,</i>                                                                             | 258 |

---

# T A B L E

## D E S M A T I E R E S

### D U S I X I È M E V O L U M E.

---

Differtation philosophique & politique , ou  
Réflexions sur cette question ; *s'il est utile  
aux hommes d'être trompés* , par M. de  
Condorcet.

**E**TAT & division de la question principale, 3

I. Des erreurs nouvelles sont-elles utiles au  
peuple , 5

II. Lorsqu'on a établi par la raison des vérités  
destinées à servir de règle morale à nos ac-  
tions , est-il utile au peuple d'appuyer ces  
vérités par des erreurs , sous prétexte qu'il  
est plus aisé de lui faire adopter une erreur  
absurde, que de lui faire entendre les preuves  
d'une vérité , 15

III. Est-il , du moins , utile d'inspirer aux  
peuples certaines erreurs , uniquement dans  
la vue d'en tirer des motifs sensibles & à sa

TABLE DES MATIERES. 243

- portée , de se conformer , dans sa conduite ,  
aux règles de la morale , 16*
- IV.** *Si l'erreur est toujours nuisible en général ,  
n'y a-t-il pas du moins quelques objets sur  
lesquels elle soit , pour ainsi dire , néces-  
saire , ou parce que la raison seule est in-  
suffisante , ou parce que la vérité n'est pas  
à la portée de tous les hommes ? L'erreur  
n'est-elle pas nécessaire pour certaines classes  
d'hommes , 22*
- V.** *Si nous considérons les hommes livrés à  
des erreurs , peut-il être utile de les leur  
laisser , d'en détruire une partie pour laisser  
subsister le reste , ou de combattre l'erreur  
par des erreurs moins nuisibles , 31*
- VI.** *Si les erreurs ne sont pas d'une utilité  
générale , ne peuvent-elles pas être pour un  
peuple particulier , d'une utilité momentanée ,  
35*
- VII.** *N'y a-t-il aucun inconvénient à dire au  
peuple la vérité toute entière ? De quel mé-  
nagement est-il utile & permis d'user , en  
attaquant les erreurs populaires , 39*
- VIII.** *N'y a-t-il pas des vérités qui devien-  
droient nuisibles au peuple , parce qu'il ne  
les entendroit pas , & qu'elles instruiroient  
ceux qui veulent lui nuire , des moyens de  
l'empêcher de s'éclairer , 47*

*Des moyens que l'autorité publique peut employer pour instruire les hommes sans danger pour leur bonheur ,* 48

*Conclusion générale & exceptions ,* 51

*Jusqu'à quel point est-il permis , c'est-à-dire , utile aux hommes de paroître respecter , dans la conduite extérieure , des erreurs nuisibles ,* 52

*Est-il permis de rester prêtre d'une religion que l'on croit fausse ? Est-il permis d'élever des enfans dans une religion qu'on ne croit pas ,* 54

*Pourquoi les erreurs & même les absurdités se soutiennent-elles , quoique les lumières en tout genre aient fait des progrès rapides ,* 57

*De toutes les erreurs nuisibles , l'opinion qu'il y a des erreurs utiles aux hommes est la plus dangereuse , & renferme toutes les autres ,* 58

*La Politique naturelle , ou Discours sur les vrais principes du Gouvernement,*

*Avant-propos & précis de l'ouvrage ,* 62

*De la sociabilité ,* 64

*Des loix ,* 72

*Droit des gens ,* 74

*Devoirs réciproques des nations ,* 75

## DES MATIÈRES.

245

|                                                                                               |     |
|-----------------------------------------------------------------------------------------------|-----|
| <i>Du droit ,</i>                                                                             | 76  |
| <i>De la propriété ,</i>                                                                      | 78  |
| <i>De la justice ,</i>                                                                        | 80  |
| <i>Des vertus sociales ,</i>                                                                  | 81  |
| <i>Du gouvernement ,</i>                                                                      | 83  |
| <i>Des souverains ,</i>                                                                       | 94  |
| <i>De l'éducation des princes ,</i>                                                           | 109 |
| <i>Des sujets ,</i>                                                                           | 112 |
| <i>Des représentans d'une nation ,</i>                                                        | 114 |
| <i>Du peuple ,</i>                                                                            | 117 |
| <i>De la milice ,</i>                                                                         | 119 |
| <i>Origine de la noblesse ,</i>                                                               | 120 |
| <i>De la magistrature ,</i>                                                                   | 125 |
| <i>Des ministres de la religion ,</i>                                                         | 128 |
| <i>Des abus de la souveraineté , du pouvoir absolu , du despotisme &amp; de la tyrannie ,</i> | 132 |
| <i>Origine du despotisme ,</i>                                                                | 133 |
| <i>Causes de l'esclavage. Effets de la superstition ,</i>                                     | 134 |
| <i>Foiblesse du despote ,</i>                                                                 | 135 |
| <i>Maximes absurdes du despotisme ,</i>                                                       | 136 |
| <i>Ses effets sur l'agriculture &amp; le commerce ,</i>                                       | 137 |
| <i>Le despotisme anéantit toute justice ,</i>                                                 | 138 |
| <i>Les grands états sont exposés au despotisme ,</i>                                          |     |
| <i>Les prêtres amis du despotisme ,</i>                                                       | 139 |
| <i>Influence du despotisme sur les sciences &amp; sur les mœurs ,</i>                         | 140 |



|                                                                             |     |
|-----------------------------------------------------------------------------|-----|
| <i>Indolence des despotes ; ils ne travaillent qu'à leur perte ,</i>        | 141 |
| <i>De la liberté ,</i>                                                      | 146 |
| <i>De la politique en général ,</i>                                         | 156 |
| <i>De l'impôt ,</i>                                                         | 168 |
| <i>De la richesse de l'état ,</i>                                           | 169 |
| <i>De la répartition des richesses ,</i>                                    | 172 |
| <i>Dangers du commerce illimité ,</i>                                       | 173 |
| <i>Du crédit ,</i>                                                          | 174 |
| <i>De la finance ,</i>                                                      | 175 |
| <i>La politique doit veiller à tout. De la police ,</i>                     | 176 |
| <i>Des châtimens ,</i>                                                      | 177 |
| <i>Des récompenses ,</i>                                                    | 178 |
| <i>Du pouvoir de l'exemple. Influence de la religion sur la politique ,</i> | 180 |
| <i>Résumé des principes établis dans ce discours ,</i>                      | 182 |
| <i>De la politique extérieure ,</i>                                         | 183 |
| <i>De la guerre ,</i>                                                       | 186 |
| <i>Des négociations ,</i>                                                   | 188 |
| <i>De la bonne foi ,</i>                                                    | 189 |
| <i>Nul pouvoir institué pour contenir les souverains ,</i>                  | 192 |
| <i>De la balance de l'Europe ,</i>                                          | 193 |
| <i>De la dissolution des états ,</i>                                        | 195 |
| <i>Causes de dissolution des monarchies absolues ,</i>                      | 197 |

DES MATIÈRES. 247

*Causes de la dissolution des monarchies limitées ,* 201

*Principes de destruction dans la démocratie ,* 203

*Dans l'aristocratie ,* 205

*Du luxe ,* *ibid.*

*De l'instruction des citoyens ,* 217

*Elle doit être appuyée par l'autorité publique ,* 218

*Récapitulation générale ,* 219

Fin de la Table des cinquième & sixième  
Volumes.

